

E/2001/39  
E/ESCAP/1231

# 亚洲及太平洋经济社会委员会

## 年度报告

2000年6月8日 - 2001年4月25日

## 经济及社会理事会

2001年 正式记录

补编第19号



联 合 国

E/2001/39  
E/ESCAP/1231

## 亚洲及太平洋经济社会委员会

### 年度报告

2000年6月8日 - 2001年4月25日

### 经济及社会理事会

2001年 正式记录

补编第19号



联合国

纽约, 2001 年

## 说明

联合国文件都用英文大写字母附加数字编号。  
凡是提到这种编号，就是指联合国的某一文件。

E/2001/39  
E/ESCAP/1231

ISSN: 0252 - 2284

# 目 录

	段 次	页 次
简称表.....		(iv)
导言.....	1	1
<i>章节</i>		
一、要求经济及社会理事会采取行动或提请其注意的问题.....		1
提请经济及社会理事会注意的决议.....		1
二、经社会第五十六届会议以来的工作.....	2-4	1
A. 附属机构的活动.....	2	1
B. 其它活动.....	3	1
C. 与其它联合国方案的关系.....	4	1
三、经社会第五十七届会议.....	5-446	2
A. 出席情况和工作安排.....	5-18	2
B. 议程.....	19	3
C. 会议纪要.....	20-446	4
亚太经社会执行秘书的讲话.....	21-23	4
联合国秘书长的贺电.....	24-26	4
泰国总理的开幕辞.....	27-49	5
亚太经社会区域的政策问题.....	50-130	7
执行秘书的政策性发言.....	50-62	7
最近的经济和社会动态所涉影响.....	63-89	9
亚洲及太平洋各国内城市和乡村以及 地域的平衡发展.....	90-100	11
艾滋病毒/艾滋病问题特别联大 (2001年6月25-27日)区域筹备工作.....	101-130	13
经社会第53/1号决议“改革经社会会议结构”执行情况.....	131-139	16
区域一级新出现的问题和动态.....	140-315	17
区域经济合作.....	140-188	17
区域经济合作委员会第八次会议的报告.....	141-156	17

与区域经济合作次级方案相关的新出现 的问题和动态.....	157-168	18
----------------------------------	---------	----

## 目 录 (续)

	段 次	页 次
经社会第 56/1 号决议“2000-2009 年大湄公河次区域 发展合作十年”执行情况报告.....	169-172	20
亚洲及太平洋技术转让中心.....	173-182	20
区域农业工程学和机械网.....	183-188	21
环境和自然资源开发.....	189-212	21
2000 年亚洲及太平洋环境与发展部长级会议报告.....	189-195	21
能源促进可持续发展高级别区域会议报告.....	196-202	22
环境与自然资源可持续开发相关的问题.....	203-212	23
城乡地区扶贫社会经济措施.....	213-245	23
城乡地区扶贫社会经济措施委员会第三届会议报告.....	214-238	24
“伊斯坦布尔+5”区域高级别筹备会议报告.....	239-240	26
在实施同城乡地区扶贫社会经济措施有关的 决议和决定方面取得的进展.....	241	26
亚洲及太平洋热带潮湿地区杂粮、豆类、块根和块茎作 物研究和开发区域协调中心报告.....	242-245	27
运输、通信、旅游事业和基础设施发展.....	246-278	27
统计.....	279-307	30
统计委员会第十二届会议的报告.....	279-295	30
亚洲及太平洋统计研究所的报告.....	296-307	32
最不发达国家、发展中内陆国和发展中岛国.....	308-315	33
方案规划.....	316-329	34
2000-2001 年两年期工作方案执行情况； 和 2001 年方案更改建议.....	316-321	34
2002-2003 年两年期工作方案草稿.....	322-328	34
2001 年 4 月-2002 年 3 月会议和培训项目日历.....	329	35
亚太经社会的技术合作活动和宣布捐款意向.....	330-378	35

区域政府间机构的报告.....	379-408	40
亚洲及太平洋发展中心.....	379-386	40
东亚和东南亚沿海和近海地球科学方案协调委员会.....	387-391	41

## 目 录 (续)

	段 次	页 次
湄公河委员会.....	392-396	41
台风委员会.....	397-401	42
热带旋风小组.....	402-408	42
常驻代表和经社会成员指派的其他代表咨询委员会的活动.....	409-416	43
经社会第五十八届会议的日期、地点和主题.....	417-419	44
通过经社会报告.....	420	44
部长级圆桌会议.....	421-446	44
主题研究：亚洲及太平洋各国内城市和 乡村以及地域的平衡发展.....	422-435	44
亚太经社会今后的作用和优先项目 以及第五十八届会议的主题.....	436-446	45
四、经社会第五十七届会议通过的决议.....		48

## 附 件

一、2002-2003 年工作方案.....	58
二、经社会行动和提案所涉方案预算问题的说明.....	114
三、附属机构的会议及特设部长级会议.....	115
四、经社会印发的销售出版物和文件.....	119
五、2000 年出版物、会议和咨询服务一览表.....	124
六、亚洲及太平洋经济社会委员会的职权范围.....	135
七、亚洲及太平洋经济社会委员会议事规则.....	137

## 简称表

行政协调会	ACC	行政协调委员会
	ACHR	亚洲住房权联盟
咨委会	ACPR	常驻代表和社会成员指派的其他代表咨询委员会
	ACU	亚洲清算联盟
亚行	ADB	亚洲开发银行
	ADEOS	先进对地观测卫星
	AFACT	亚洲简化行政、商务和运输手续及做法理事会
	AIT	亚洲理工学院
	ALTID	亚洲陆运基础设施发展
	APAA	东盟港务局协会
亚太技转中心	APCTT	亚洲及太平洋技术转让中心
亚太发展中心	APDC	亚洲及太平洋发展中心
亚佩克	APEC	亚洲及太平洋经济合作组织
亚太旅游教培机构网	APETIT	亚洲及太平洋旅游业教育和培训机构网
亚太电信共同体	APT	亚洲及太平洋电信共同体
	ARC	亚洲再保险公司
	ASCOBIPS	孟加拉国、印度、巴基斯坦和斯里兰卡船东理事会协会
东盟	ASEAN	东南亚国家联盟
	ASPAT	亚太国际贸易博览会
孟印缅斯泰经合圈	BIMST-EC	孟加拉国-印度-缅甸-斯里兰卡-泰国经济合作圈
	BIS	国际清算银行
近海地学协委会	CCOP	东亚和东南亚沿海和近海地球科学方案协调委员会
杂豆根茎作物中心	CGPRT Centre	亚洲及太平洋热带潮湿地区杂粮、豆类、块根和块茎作物研究和区域协调中心
亚太农发中心	CIRDAP	亚洲及太平洋农业综合发展中心
独联体	CIS	独立国家联合体
城市网	CITYNET	人类住区管理地方当局区域网
	CPC	方案协调委员会
非洲经委会	ECA	非洲经济委员会
经合	ECDC	发展中国家间经济合作
欧洲经委会	ECE	欧洲经济委员会
经合组织	ECO	经济合作组织
欧盟	EU	欧洲联盟
亚太肥料网	FADINAP	亚洲及太平洋肥料咨询、发展和信息网
粮农组织	FAO	联合国粮食及农业组织
	FASA	东盟船东协会联合会
	FDI	外国直接投资
	FIATA	国际运输商协会联合会
	GDP	国内生产总值

	GIS	地理信息系统
艾滋病毒/艾滋病	HIV/AIDS	人体免疫缺损病毒/后天性免疫缺陷综合症

简称表 (续)

	HRD	人力资源开发
原子能机构	IAEA	国际原子能机构
	IAPH	国际港埠协会
	IAOS	国际官方统计协会
民航组织	ICAO	国际民用航空组织
	ICT	信息和通信技术
	ISDB	伊斯兰开发银行
劳工组织	ILO	国际劳工组织
货币基金组织	IMF	国际货币基金组织
海事组织	IMO	国际海事组织
	IRCA	国际铁路大会协会
	IRF	国际公路联合会
	IRU	国际公路运输联盟
	ISI	国际统计组织
	ISO	国际标准化组织
	IT	信息技术
国贸中心	ITC	贸发会议/世界贸易组织国际贸易中心
国际电联	ITU	国际电信联盟
	IULA-ASPAC	国际地方当局联盟-亚洲及太平洋分部
	JICA	日本国际合作厅, 日本协力机构
	LOGOTRI	亚洲及太平洋地方政府教育和培训机构网
	MRC	湄公河委员会
	NGO	非政府组织
	NSO	国家统计局
	ODA	官方发展援助
经合发组织	OECD	经济合作与发展组织
铁合组织	OSShD	铁路合作组织
亚太旅协	PATA	太平洋及亚洲旅游协会
	PECC	太平洋经济合作理事会
	PIANC	国际航运会议常设委员会
	PIARC	国际公路会议常设委员会
	RB	经常预算
	RCM	区域协调会议
	RESAP	空间应用促进可持续发展区域方案
亚太机构间委员会	RICAP	亚洲及太平洋区域机构间委员会
区域农工机械网	RNAEM	区域农业工程和机械网
区域农机网	RNAM	区域农业机械网

南盟	SAARC	南亚区域合作联盟
南亚环规署	SACEP	南亚环境合作规划署
亚太统计所	SIAP	亚洲及太平洋统计研究所
	SME	中小型企业
	SNA	国民核算体系
南太地学委员会	SOPAC	南太平洋应用地球科学委员会
中亚特别方案	SPECA	中亚经济体特别方案

### 简称表 (续)

---

南太环规署	SPREP	南太平洋区域环境规划署
技合	TCDC	发展中国家间技术合作
	TISNET	贸易信息系统网络
	TMA	东京都市区
	UIC	国际铁路联盟
艾滋病方案	UNAIDS	联合国艾滋病病毒/艾滋病联合方案
人类住区中心	UNCHS	联合国人类住区中心
	UNCITRAL	联合国国际贸易法委员会
贸发会议	UNCTAD	联合国贸易和发展会议
禁毒署	UNDCP	联合国国际药物管制署
开发计划署	UNDP	联合国开发计划署
环境规划署	UNEP	联合国环境规划署
教科文组织	UNESCO	联合国教育、科学及文化组织
人口基金	UNFPA	联合国人口基金
儿童基金会	UNICEF	联合国儿童基金会
工发组织	UNIDO	联合国工业发展组织
妇发基金	UNIFEM	联合国妇女发展基金
	UNOPS	联合国项目服务办公室
万国邮联	UPU	万国邮政联盟
卫生组织	WHO	世界卫生组织
	WINAP	亚洲及太平洋妇女信息网
气象组织	WMO	世界气象组织
世贸组织	WTO	世界贸易组织
	XB	预算外

# 导 言

1. 2001年4月25日经社会第五十七届会议第五次会议一致通过了亚洲及太平洋经济社会委员会年度报告，报告所涉时间为2000年6月8日至2001年4月25日。

## 第 一 章

### 要求经济及社会理事会采取行动或提请其注意的问题

#### 提请经济及社会理事会注意的决议

- |   |   |
|---|---|
| 57/1. 亚洲及太平洋与人体免疫机能丧失病毒/后天性免疫机能丧失综合症作斗争区域行动呼吁 | 57/4. 在利用信息和通信技术促进发展方面开展区域合作  |
| 57/2. 2000年亚洲及太平洋环境与发展部长级会议                   | 57/5. 将亚洲及太平洋发展中国家和转型经济体纳入国际贸易体系                                      |
| 57/3. 第四次世界妇女大会和第二十三届特别联大成果的后续行动              | 57/6. 为落实《能源与可持续发展亚太观点巴厘宣言》，实施《2001-2005年亚洲及太平洋区域能源可持续发展行动方案、战略和实施方式》 |

## 第 二 章

### 经社会第五十六届会议以来的工作

#### A. 附属机构的活动

2. 在审查期内，举行了下列附属机构和特设部长级会议：区域经济合作委员会，城乡地区扶贫社会经济措施委员会，统计委员会，运输、通信、旅游事业和基础设施发展委员会，最不发达国家和发展中岛国特别机关，2000年亚洲及太平洋环境与发展部长级会议。各自会议的日期、主席团名单和报告文号见本报告附件三。这些机构和特设部长级会议提交经社会的报告载有其讨论情况，所达成的协议和作出的决定。

#### B. 其它活动

3. 经社会2000-2001年工作方案下2000日历年出版的出版物、举行的会议和提供的咨询服务的清单见本报告附件五。正如文件E/ESCAP/1221所报告的，这些活动尽可能采用了技合方式。

#### C. 与其它联合国方案的关系

秘书处与联合国总部保持密切经常的联系，并就共同关心的项目与有关部门以及与其它区域委员会秘书处进行合作。

# 第三章

## 经社会第五十七届会议

### A. 出席情况和工作安排

5. 经社会第五十七届会议于2001年4月19-25日在曼谷联合国会议中心举行。会议分为两段。高级官员会议段于2001年4月19-21日举行，部长级会议段于2001年4月23-25日举行。

6. 下列成员和准成员的代表出席了会议：

亚美尼亚	尼泊尔
澳大利亚	荷兰
阿塞拜疆	新西兰
孟加拉国	巴基斯坦
不丹	菲律宾
文莱达鲁萨兰国	大韩民国
柬埔寨	俄罗斯联邦
中国	萨摩亚
朝鲜民主主义人民共和国	新加坡
斐济	斯里兰卡
法国	塔吉克斯坦
印度	泰国
印度尼西亚	汤加
伊朗伊斯兰共和国	土耳其
日本	图瓦卢
哈萨克斯坦	大不列颠及北爱尔兰联合王国
基里巴斯	美利坚合众国
老挝人民民主共和国	乌兹别克斯坦
马来西亚	瓦努阿图
马尔代夫	越南
蒙古	中国香港
缅甸	中国澳门

7. 根据经社会议事规则第3条，阿根廷、奥地利、加拿大、智利、德国、匈牙利、以色列、意大利、墨西哥、挪威、罗马尼亚、斯洛伐克和南非的代表出席了会议。教廷代表按理事会第244(LXIII)号决定出席了会议。

8. 区域委员会纽约办事处的一位官员出席了会议。

9. 下列联合国机构的代表出席了会议：联合国儿童基金会、联合国防治荒漠化公约秘书处、联合国妇女发展基金、联合国开发计划署、联合国环境规划署、联合国难民事务高级专员办事处、联合国国际药物管制署、联合国人口基金、联合国艾滋病病毒/艾滋病联合方案。

10. 下列专门机构的代表以顾问身份出席了会议：国际劳工组织、联合国粮食及农业组织、联合国教育、科学及文化组织、世界卫生组织、世界银行、国际民用航空组织、国际货币基金组织、万国邮政联盟、国际电信联盟、联合国工业发展组织。国际原子能机构和世界粮食规划署的代表也出席了会议。

11. 下列政府间组织以观察员身份出席了会议：亚洲清算联盟、亚洲开发银行、亚洲及太平洋椰子共同体、亚洲及太平洋发展中心、亚太邮政联盟、亚太电信共同体、亚洲再保险公司、亚洲及太平洋农村综合发展中心、独立国家联合体、东亚和东南亚沿海和近海地球科学方案协调委员会、论坛秘书处、国际移民组织、国际胡椒共同体、湄公河委员会、南亚区域合作联盟、南亚环境合作规划署、台风委员会秘书处、气象组织/亚太经社会热带旋风小组。

12. 下列具有一般咨商地位的非政府组织的观察员出席了会议：亚洲议员人口与发展论坛、协助老龄人国际、国际自由工会联盟、国际社会福利理事会、国际妇女理事会、国际工商和专业妇女联合会、ATD 第四世界国际运动、国际标准化组织、国际计划生育联合会、穆斯林世界联盟、世界穆斯林大会、世界退伍军人联合会、崇德社国际；下列具有特别咨商地位的组织的观察员也出席了会议：巴哈教派国际联合会、残疾人国际协会、全球生态村庄网络、预防吸毒和滥用毒品

非政府组织国际联合会、泛太平洋和东南亚妇女协会、人类住区管理地方当局区域网、世界中小型企业协会。

13. 国际红十字会和红新月会联合会、日本国际合作署、SIRA 国际控股有限公司的代表也出席了会议。

14. 与会者名单见文件 ESCAP(LVII)/INF.1/Rev.2。

15. 根据议事规则第 13 条，经社会选出 Ismail Shafeeu 先生阁下(马尔代夫)为主席。

16. 根据以往的惯例，经社会决定选举下列代表团团长为副主席：Mohiuddin Khan Alamgir 博士阁下(孟加拉国)、Lyonpo Khandu Wangchuk 阁下(不丹)、Khy Tainglim 先生阁下(柬埔寨)、张业遂先生阁下(中国)、Makarim Wibisono 博士阁下(印度尼西亚)、Kamal Kharrazi 博士阁下(伊朗伊斯兰共和国)、Kiyohiro Araki 先生阁下(日本)、Phongsavath Boupcha 先生阁下(老挝人民民主共和国)、Tan Sri Bernard Giluk Dompok 阁下(马来西亚)、Ulziisaikhan Enkhtuvshin 先生阁下(蒙古)、U Soe Tha 阁下(缅甸)、Prithvi Rai Ligal 先生阁下(尼泊尔)、Nawid Ahsan 先生阁下(巴基斯坦)、Efren C. Moncupa 阁下(菲律宾)、Choi Sung-hong 先生阁下(大韩民国)、Sergey I. Kruglik 先生阁下(俄罗斯联邦)、Mangala Samaraweera 阁下(斯里兰卡)、Surakiart Sathirathai 博士阁下(泰国)、Jean-Alain Mahe 阁下(瓦努阿图)、Nguyen Tam Chien 先生阁下(越南)。

17. 本届会议的高级官员会议段分三个全体委员会审议了议程项目 1-3 和 6-12。第一全体委员会选出 Rosalinda V. Tirona 女士阁下(菲律宾)为主席，Noumea Simi 女士(萨摩亚)和 Ananda S. Gunsekara 先生(斯里兰卡)为副主席。第二全体委员会选出 Abdol Reza Ghofrani 先生(伊朗伊斯兰共和国)为主席，Ufuk Ekici 先生(土耳其)和 Paul Haggie 先生(大不列颠及北爱尔兰联合王国)为副主席。第三全体委员会选出 Nathanon Thavisin 女士(泰国)为主席，Halimah Abdullah 女士(马来西亚)和 Joseph Yun 先生(美利坚合众国)为副主席。

18. 经社会还设立了一个决议草案工作组，由 Ashok Sajjanhar 先生(印度)担任主席，审议会议期间提交的决议草案。John Griffin 先生(澳大利亚)和 Jeon Dae-wan 先生(大韩民国)当选为工作组副主席。

## B. 议程

19. 经社会通过了以下议程：

1. 会议开幕。
2. 选举主席团成员。
3. 通过议程(E/ESCAP/L.145/Rev.1、E/ESCAP/L.146 和 Corr.1 和 2)。
4. 经社会成员资格  
(此项目由于未收到任何成员资格申请而被删除。)
5. 亚太经社会区域的政策问题：
  - (a) 最近的经济和社会动态所涉影响(E/ESCAP/1198)；
  - (b) 亚洲及太平洋各国内城市和乡村以及地域的平衡发展(E/ESCAP/1199)；
  - (c) 艾滋病毒 / 艾滋病问题特别联大(2001 年 6 月 25-27 日)区域筹备工作(E/ESCAP/1229)。
6. 管理问题：执行秘书关于经社会第 53/1 号决议“改革经社会会议结构”的执行情况报告和相关问题(E/ESCAP/1200)。
7. 区域一级新出现的问题和动态：
  - (a) 区域经济合作(E/ESCAP/1201—1204、E/ESCAP/1230)；

- (b) 环境和自然资源开发 (E/ESCAP/1205、E/ESCAP/1206 和 Add.1、E/ESCAP/1207);
  - (c) 城乡地区扶贫社会经济措施 (E/ESCAP/1208 — 1210、E/ESCAP/1211 和 Corr.1);
  - (d) 运输、通信、旅游事业和基础设施发展 (E/ESCAP/1212、E/ESCAP/1213);
  - (e) 统计 (E/ESCAP/1214、E/ESCAP/1215);
  - (f) 最不发达国家、发展中内陆国和发展中岛国 (E/ESCAP/1216)。
8. 方案规划:
- (a) 2000-2001 年两年期工作方案执行情况; 和 2001 年方案更改建议 (E/ESCAP/1217、E/ESCAP/1218);
  - (b) 2002-2003 年两年期工作方案草案 (E/ESCAP/1219 和 Corr.1);
  - (c) 2001 年 4 月-2002 年 3 月会议和培训项目日历 (E/ESCAP/1220)。
9. 亚太经社会的合作活动和宣布捐款意向 (E/ESCAP/1221)。
10. 区域政府间机构的报告 (E/ESCAP/1222-1226)。
11. 常驻代表和经社会成员指派的其它代表咨询委员会的活动 (E/ESCAP/1227 和 Add.1)。
12. 经社会第五十八届会议的日期、地点和主题 (E/ESCAP/1228 和

Add.1)。

13. 其它事项。

14. 通过经社会报告。

## C. 会议纪要

20. 第五十六届会议主席 Kamal Kharrazi 先生阁下(伊朗伊斯兰共和国)宣布会议开幕。亚太经社会执行秘书宣读了联合国秘书长的贺电并致辞。泰国总理 Thaksin Shinawatra 先生阁下致开幕辞。

### 亚太经社会执行秘书的讲话

21. 执行秘书对与会者表示欢迎。他感谢泰国总理宣布会议开幕,从而重申了泰国致力于联合国宪章的宗旨和理想以及亚太经社会在凝聚本区域各国方面的作用。

22. 自经社会第五十六届会议以来,亚太经社会区域的增长表现有所改善,这非常令人鼓舞。然而,在一个不断全球化的世界上,本区域各经济体的持续增长在很大程度上取决于有利的外部环境。美国和日本的经济增长前景仍不明朗,这对亚太经社会区域一些政府构成了严峻的挑战,这些政府必须尽力解决广泛蔓延的贫困、营养不良和疾病等问题。

23. 亚太经社会仍然坚定承诺协助本区域发展中国家,尤其是最不发达国家为应付今后的无数挑战进行能力建设。在此努力中,秘书处期待着各成员和准成员给予支持和合作。

### 联合国秘书长的贺电

24. 秘书长在其贺电中指出,第五十七届会议是在关键时刻举行的。虽然整个区域的经济表现继续有所改善,但是外部环境让人有理由感到关切,值得注意的是美国经济滑坡以及日本经济持续面临困境。

25. 让人感到有所满意的是,参加 2000 年 9 月在纽约举行的千禧年首脑会议的全世界的领导

人作出了保证，即到 2015 年将世界上生活在赤贫条件下的人口比重降低一半。有必要维持这一势头并将这一政治宣言变成具体的行动。2001 年 5 月在布鲁塞尔将有一个实现这种愿望的重大机会，届时第三次联合国最不发达国家会议将审评世界上 48 个最不发达国家面临的一系列问题，其中有 13 个是在亚太区域。发展中国家产品的市场进入问题将是布鲁塞尔会议议程上的最重要议题，因为与市场进入相比，任何单一的改变都不太可能对消除世界上不合乎人性的赤贫的斗争作出更大的贡献。

26. 经社会在确保实施千禧年首脑会议的承诺、使布鲁塞尔会议听到发展中国家的声音、以及确保抓住全球化的许多机会使之成为全世界人民造福的积极力量等方面，起着重要的、催化性的作用。

### 泰国总理的开幕辞

27. 泰国总理代表泰国政府和人民发言，向与会者表示热烈的欢迎。

28. 泰国总理指出，本届会议的主题对于经委会的审议来说是十分恰当的。在经委会的审议之后，可能会确定均衡发展和可持续增长的有益的、有建设性的模式。对于正在努力克服亚洲经济和金融危机以及正在到来的世界经济或增长缓慢的成员政府来说，这将是非常有用和及时的。

29. 亚太地区有八亿多穷人，占世界绝对穷人的 67%，即每天的人均收入为一个美元。因此，亚太地区的前景是十分令人担忧的。由于非常严重的财政短缺以及具有破坏性作用的外汇波动，亚洲经济的前景陷入严重的困境、并充满困难。鉴于发达经济和发展中经济的增长已经缓慢，已经陷入困境的绝对穷人的处境将会进一步恶化。因此，在国家一级所面临的当务之急便是采取正确的和有效的行动，实现可持续的增长，以开展扶贫工作。

30. 然而，在解决上述问题方面，现有的、或传统的对策已经证明是没有效果的、或者是徒

劳的。这是十分明显的。亚太地区的生活标准和质量仍然继续恶化，而且贫困的发生率无论在质量上还是在数量上都没有相应降低。

31. 所需要的是能够实现稳妥的和可持续的经济增长的新办法、新构架或新战略。需要采取针对不同具体情况而且适用于城市部门或农村部门的不同收入阶层的一整套对策，以着手处理、克服并解决每一经济中的根本性不平衡和不平等现象、并确保对每一国家的城市部门和农村部门、农场和工厂、传统和现代等对立面作出均衡的反应。

32. 所需要的已经不是可以放之四海而皆准的单一或根本性经济发展模式。目前并不存在单一的模式，即可以指向使所有公民都得到迅速、可持续、公平和平衡的增长的单一图表模式。必须重新思维、重新制订这一方法。

33. 鉴于传统的模式、以及以前的“亚洲小龙”经济目前所有的缺点和失败，必须重新评价上述方法。增加国内资金并增加出口增长并不一定会导致可持续的经济增长和增加就业。的确，尽管日本采取了所有已知的财政和金融刺激措施，日本经济仍然继续萎缩。这在很大程度上是由于日本的消费者害怕经济会放缓增长并且会危害就业保障，宁愿储蓄也不愿意消费。

34. 不充分的对策另一个主要的例子，便是亚洲的一些发展经济按照美国或日本的价值观念进行摹抄。它们通过出口、接受自由化措施、采取自由市场原则、通过采取西方或西方七国集团商业和银行业标准而实现金融自由化、以及通过外来资金流入以资助本国经济发展等措施来增加其经济增长。这些国家的国际收支从盈余转为亏损，并且突然在一夜之间便成了最低级的或金融贱民以及“不透明”借债人。造成这一情况的原因之一是由于缺乏理性的外国投资者担心而造成的资金突然急剧全部外流，从而引起国际收支平衡问题。

35. 最近的金融危机以及根据所谓的“国际结算银行标准”对亚洲银行系统进行改革的要求

（尽管这些标准本身仍待西方七国集团全面实施）造成了大量的金融清理和主要路障。这些问题最终导致了将私营部门的债务转为公营部门的债务方面所面临的道德上的困境，并对发展中经济的穷人造成了严重的和不公平的负担。

36. 实施国际结算银行标准和指导方针将有助于使本地区的金融系统增强，但是实施上述标准的时间应当与经济发展和目前限制环境的状况相一致。

37. 由于采取了新的透明措施和银行监管标准，不仅造成了大量的公营债务，同时也使这些经济不能够解决扶贫的问题，更不用说实现充足的经济增长、或避免在短期内发生经济衰退或萎缩。

38. 经社会本届会议的议程中应当包括下述主要的任务和挑战，即在现有资源十分有限的情况下就可以实现持续性经济增长、确保社会公正以及对普遍出现的经济问题作出有效反应的新经济、社会和政治现实而找出新的和与众不同的对策。因此，急需找出一个新的解决办法。

39. 目前，泰国正处于经济和社会发展的十字路口。泰国是通过面向出口、基于开放经济和自由的创业体制而制订其生产和增长战略以增加国家财富。泰国所走过的这一条道路已经产生了相互矛盾的不正常现象。最初曾经使泰国得以在亚洲范围内进行竞争的“飞鹅”模式目前已经成为一个障碍。

40. 亚洲的奇迹和成功是建于这一原则之上：只要其出口不停顿的急剧增长，其经济便可实现迅速持续增长。在泡沫经济时候，大量闲余资金可以容易得到，因此资助这种急剧经济增长并非难事，因为外部融资总是可以得到的。如果国际收支保持盈余，便没有理由大惊失措；但是尽管这是一种幻想，因为外部资本流入实际上是短期贷款、而不是真正的资产。

41. 由于大部分外部资金流入和新的投资主要依靠增加债务而不是公平相关，亚洲经济在

八十年代和九十年代是基金管理人的宠儿，它们的股票市场也是投资者的主要乐园。这一时代终止于 1997 年，从此以后，这种发展模式已经过时。

42. 目前本地区面临的问题是如何对付一套崭新的经济现实、新的要求、以及如何解决这些问题，而不影响实现增长、创造财富、持续公平地向人民分配收入和机会。

43. 泰国目前正在清点并重新评价其国内和国外的资源、问题和限制因素，以对目前的状况及其所有影响进行现实的评估。泰国正在审议其所有的替代解决办法并且重新审议其发展战略。特别是有鉴于新的不那么友好的世界环境，泰国正在重新回到基本因素考虑。

44. 泰国正在从内部寻找其原有特长、特有的本地诀窍，并将其与新的促销和通信技术所匹配。

45. 如果全球经济缓慢如预测的成为现实，这将对泰国社会的社会和经济构架的增长和改组产生非常严重的影响。目前泰国债务重重、财政和金融问题繁多、经济增长停滞不前、银行系统运转不灵，贸易和国际收支前景滑坡；有鉴于此，需要重新审查并且重新安排有关优先次序。

46. 有待解决的问题以及有待采取的战略不可能完全遵循信息和通信革命的新模式，因为后者是建立于如西方的那种物质财富和知识产权财富的逐步积累。泰国和其他发展中国家没有进程、能力或资源来进行此类知识产权的积累。即使在传统长处的部门、例如农业、生物经济以及生物工程等方面，西方所采取的进展也是从学术部门转入工业生产。知识产权的所有权问题关闭了导向增长的道路。

47. 此外，本地区也不能依赖采用或进口低价值的摒弃工业或产品，也不能依赖促进需要高进口成分、低成本和低本国增值成分的出口工业。它再也不能够依赖外部融资来支付进口设备、技术、专利以及原材料，来向不断寻求高质量低成本的经济市场出口企业产品。出口加工区模式对

于不受监管工业、损害环境的工业以及重工业来说是可行的，但是它再也不应当成为工业发展的主要优先考虑。

48. 应当从内部寻求独特的、本地化的、传统或者具有本地诀窍的、对新市场有吸引力的新产品和中小型工业部门。新生产的模式不应当照抄西方产品或以十分低的生产成本来进行大规模生产，而是应当促进并支持能够以竞争性的公正价格并按照国际接受的标准来满足新一代消费者的中小型工业部门。需要开发并采取有新市场的旧产品，根据本地化的全球化、对新的现实和新的市场采取更为均衡和具有内在性质的对策。

49. 发展的进程是不断寻求竞争性生产、寻找新的买主以扩展市场远见，以创造新的财富、创建新的就业机会、确保安全、在一个稳定的社会里创造一个具有活力的经济。希望能够均衡发展，以具有尊严、特点和协调的方式来达到上述增长。

## 亚太经社会区域的政策问题

### 执行秘书的政策性发言

50. 执行秘书说，在过去一些年中，亚太经社会区域曾经享有经济充满活力的良好信誉。在1997年亚洲经济和金融危机之后，这种信誉受到一定程度的损害。然而，本区域的经济表现在2000年得到加强。有利的外部环境以及各国的努力对于保持本区域的增长势头是必要的。然而，由于外部环境日益不利，其中包括美国经济的放缓以及日本经济恢复不足，今年的《2001年亚洲及太平洋经济和社会概览》所预测的2001年增长率可能会下降。其它一些因素也可能对本区域的经济增长产生负面影响，这些因素包括：波动的石油价格、不断增加的公共债务、人口动态、大量增加的国际人口迁移、城乡迁移的“排斥和吸引”因素以及自由市场经济政策的影响。

51. 执行秘书说，全球化的进程突显了本区域各种经济体和各种社会之间的差异。在一个日益相互依存的世界中，人们似乎为追逐短期效应

而把责任感抛在一边。亚洲仍然存在着普遍的贫困现象，必须要从这个角度来看待本区域的进步和繁荣。

52. 在2000年9月召开的联合国千禧年首脑会议上，世界首脑们已经作出保证，要在2015年以前消除赤贫。根据这个情况，执行秘书展望了亚太经社会从现在至2005年的任务：将本区域已经得到证实的消除贫困的最佳做法落实到各种处境的发展中成员和准成员，增强发展中成员由于全球化的进程而遇到削弱的地位，加强它们的谈判地位，以及发现和解决本区域共同的社会问题和其它问题，其中包括日益严重的艾滋病毒/艾滋病问题。

53. 执行秘书指出，亚太经社会既有长处也有短处，必须要扬长避短。因此，他已聘请联合国项目服务处执行一个管理咨询项目，以便通过引进现代的管理技术提高亚太经社会的效率；这是一个同其它一些国际机构的改革相似的进程。

54. 管理咨询项目的第一阶段主要是“进程变革”方面的考虑。下一步的重点是“重新制订”亚太经社会的方案、及其会议和秘书处的结构，最终就是2002年对经社会1997年4月30日第53/1号决议“改革经社会会议结构”执行情况的评估以及提出有关亚太经社会今后工作的蓝图。因此，他期望能够在举行部长级圆桌会议的过程中听到各成员国代表团团长的意见：他们希望亚太经社会做些什么。

55. 执行秘书强调指出，亚太经社会再也不能大小事务一把抓了。亚太经社会必须采取更有创新精神的方法，以便解决诸如信息和通信技术等问题，不仅仅是指秘书处内部，同时还可帮助有关国家缩小其数码鸿沟。必须制订涉及秘书处下属的两个或者更多的司的更大和更好的项目。他计划访问一些非传统捐助国家的首都，以便争取资源。最后他希望还能获得私营部门的资源。他正在设立一个私营部门咨询小组；该小组由本区域私营部门的首席执行官们组成，任务是协助他执行亚太经社会的工作并且提出咨询意见。同样，已经采取措施准备同世界银行、亚行以及开

发计划署发展一种真正意义上的合作伙伴关系。亚太经社会已经与世界银行和亚行合作，准备在2001年6月举办第三次亚洲开发论坛。执行秘书4月份在北京举行的开发计划署亚洲及太平洋驻地代表会议上致辞。执行秘书深信，亚太经社会有必要与联合国系统内外的伙伴更加紧密地合作致力于开发工作。

56. 然后执行秘书谈到了全球议程中的若干主要问题。他到了在本区域举行的有关发展融资和可持续发展的几次重要的部长级会议。这些会议是由亚太经社会组织的，目的是在即将召开的全球性会议上表明本区域的观点。2002年，将由联合国于墨西哥主办一项关于发展融资的国际会议。在这方面，亚太经社会与印度尼西亚政府以及与亚洲开发银行和贸发会议一起于2000年8月在雅加达举办了一次发展融资的高级区域性咨询会议，雅加达会议所达成的各项建议已经载于秘书长向国际会议筹备委员会提交的报告之中。在雅加达会议闭幕之后，秘书处对发展融资这一问题进行了深入的研究，其研究结果载于2001年《亚洲及太平洋经济社会概览》第二部分。

57. 关于2002年将于南非召开的可持续发展世界高峰会议，在区域一级进行筹备工作对于制订高峰会议的议程是具有相当意义的。从区一级的角度来看，世界高峰会议的主要问题之一便是有关贫困和全球化对于环境的影响。在此方面，作为自然资源缺乏而造成直接后果的生态贫困是贫困的最令人担忧的方面，而这一问题在本地区许多地方都是显而易见的。

58. 2000年在日本举行的2000年亚洲及太平洋环境与发展部长级会议所通过的2001-2005年无害环境和可持续发展区域行动方案就对本地区至关重要的问题提供了行动框架。亚太经社会将与亚洲开发银行、环规署、联合国经济社会事务部通力合作，举办五项次区域级政府间会议、两次区域性圆桌会议以及一次区域性筹备会议。这一过程将使发展中国家得以阐述其有关贯彻《21世纪议程》的关注，并有助于确定旨在解决任何限制问题方面的主动行动。

59. 执行秘书指出，发展中国家与其利益攸关的另外一项事情是将于2001年11月举行的第四届世贸组织部长级会议。经社会第五十六届会议曾讨论了关于使发展中国家在公正和公平的基础上融于国际贸易体系的课题。随后，伊朗伊斯兰共和国外交部长、经社会第五十六届会议主席Kamal Kharrazi博士阁下所举办的“主席之友”的知名人士会议对此进行了进一步探讨。知名人士强调“可持续融入”的重要性，因为这一概念考虑到每一个国家所处于的不同发展水平以及具体情况。尽管就世界贸易组织已经达成了许多协议，但是绝大部分发展中国家仍然未能实现融入一体化。如果要举行新一轮谈判，就必须保证不给发展中国家设置障碍，并且通过忠实执行现有的协定和事先规定的议程消除不平衡现象。因为假定在世贸组织的议程中加入新的问题，这将会导致分歧，甚至会可能导致西雅图失败的重演。就其本身而言，亚太经社会将继续与世界贸易组织和联合国贸易发展组织紧密合作，在今后的谈判中协助发展中国家有效地表达其关注并促进他们的共同利益。必须执行世贸组织的普遍性原则，以便本区域尚未加入该组织的经济体(超过本区域经济体总数的一半)得以早日加入。

60. 执行秘书说，他打算要特别注意亚太区域的最不发达国家、发展中内陆国和发展中岛国的需求。亚太经社会积极参与了将于2001年5月在布鲁塞尔举行的第三次联合国最不发达国家会议所作的准备工作，他本人也计划出席这一会议。此外，他本人还打算于2001年8月份访问太平洋次区域，并将在今后几天内与出席经社会本次会议的太平洋岛屿国家代表进行商谈，以探讨在他访问期间举办一次部长级会议的可行性。

61. 执行秘书指出，对于发展中国家来说，基础设施的再发展仍然是一个非常艰巨的挑战。这些国家没有能够利用来自全球化和经济飞跃发展的机会，因为它们缺乏必要的基础设施。亚太经社会相当重视应大韩民国政府慷慨邀请而将于2001年11月在汉城举行的关于基础设施的亚太经社会部长级会议。这一会议将讨论本地区经济和社会发展有重大影响的问题。

62. 执行秘书最后指出,本地区所面临的挑战是很多的。亚太经社会通过其催化作用,可以帮助应付这些挑战并弥合本地区中等收入和低收入国家之间的差距。他期待着与成员和准成员共同努力,以将此远景化为现实。

#### 最近的经济和社会动态所涉影响

63. 经社会收到文件 E/ESCAP/1198 “区域目前经济形势和相关政策问题报告”和《2001年亚洲及太平洋经济社会概览》。经社会注意到秘书处进行的筹备工作和编写的文件质量出色,其中指出了本区域最近的经济和社会动态及其所涉政策影响。

64. 经社会注意到2000年本区域的经济复苏有所加强,而且尽管能源价格上涨以及汇率变弱,但是通货膨胀却下降了。这反映在一些国家的社会指标得到了改善。然而经济表现各不相同,一些国家在2000年的国内生产总值增长率超过了1999年,但其它国家则未能超过。在发生危机的经济体中,2000年的复苏主要是建立在有利的外部环境基础上的,同时继续实行了宏观经济和金融部门改革。然而,外部环境的恶化意味着2001年的前景也急剧恶化。

65. 经社会认为,2001年美国经济增长放缓以及日本经济前景不明朗意味着2001年全球经济前景相当暗淡。这很有可能对本区域产生重大的影响,导致本区域出口增长减缓,尤其是在电子和电信部门。在美国和日本出现经济增长放缓的同时,金融和资本市场也发生波动,从而增加了总的不确定性。

66. 经社会认为,尽管最近取得了进展,但是增长减缓有可能导致一些国家中的贫困进一步蔓延以及国家内部和国家间的收入差距扩大的危险。此外,在一些国家中还会有出现保护主义趋向的可能性。况且,最不发达国家仍然极易受到不利的外部环境的影响。

67. 虽然最近的经济滑坡的性质不同于1997年时的危机,但是经社会强调应继续改进金融和经济监管机制,包括建立早期预警机制。会

上有人建议,亚太经社会应参与加强这些机制的进程,并应协助探索新的非传统方式来减少金融和商品市场的有关风险。

68. 此外,还非常有必要维持亚太经社会区域的改革议程。这包括采取措施稳定汇率、加强股票市场和推动区域贸易自由化。亚太经社会可在推动在区域一级作出这些努力方面发挥作用。经社会指出,资本市场不稳定问题需要各政府和国际社会给予密切的注意。会上有人指出,国家债券市场对于发展支出融资非常有用。

69. 在应付经济增长放缓的过程中各政府面临重大的挑战。根据一项估计,1990-1994年期间东亚的快速增长成功地使1.74亿人口摆脱了贫困。鉴于增长放缓,消除贫困的任务变得更加复杂了。要解决这一问题,就必须进行统筹兼顾的社会经济发展,包括创造就业机会、提供基本服务、建立基础设施、以及扩大信贷的提供。要实现扶贫,就必须加强以审慎宏观经济管理为基础的国内增长框架并实行结构改革。进行结构改革的前提是促进具有透明度的有效管理,包括提高政府和社会的道德标准。

70. 会上有人指出,要赢得与贫困的斗争关键在于通过更大程度地下放抗贫方案的设计权和实施权来增强人们的权力,为此目的,政府有责任为推动增强人们和社区的权力创造一个扶持性的环境。

71. 经社会重申人力资源开发极为重要,是一种有助于减轻贫困、使亚太区域能够应付全球化构成的挑战并从全球化带来的机遇获益的战略。

72. 有几个政府向经社会通报了其为人力资源开发作出的承诺,例如包括将下列方面纳入其政策框架:高质量的基础教育、教师的经济福利和发展、为扩大有技能的人力资源库增加投资、创业精神、以及消除社会、资金和规章方面的障碍以增加穷人获得卫生和教育服务的机会。

73. 日本政府强调了人类安全的重要性,该国政府正在向国际社会宣传这一点,以加强重视

保障个人的生命、生活和尊严，以解决各种各样的发展问题，例如人权、卫生保健不良、犯罪和环境退化等问题。日本政府向经社会通报，该国建立了联合国人类安全信托基金，为此提供了 8 000 万美元的捐款。鉴于人类安全是该国向发展中国家提供援助的一个精心建立的支柱，因此日本政府希望亚太经社会与其它有关组织协作开展更多的能体现这一方针的经济和社会发展项目。

74. 经社会指出，贫困和环境这两个问题之间有着密切的关联。经社会强调实施 2000 年在日本北九州举行的亚洲及太平洋环境与发展部长级会议的建议非常重要。在谈到城市环境问题时，经社会感谢日本政府提供了资助，通过实施北九州干净环境倡议协助地方政府提高对付环境问题的能力。

75. 经社会确认可持续发展非常重要，因此强调有必要通过采取适当的措施，包括以环境可持续的方式开发和管理自然资源来保护生态和环境。经社会感兴趣地注意到现有的次区域合作，尤其是东北亚次区域环境合作方案和图们江地区发展方案范围内的现有次区域合作。经社会还赞赏地注意到日本政府为东北亚次区域环境合作方案核心基金提供了支助。

76. 经社会注意到各国政府重视土地和水资源管理和水灾控制，尤其是重视扩展供水和污水处理计划。国家计划应考虑通过制订发展的政策、战略和方案将远景变成行动的方法。会上有人提请经社会注意到定于 2001 年 12 月 3-7 日在德国波恩举行的国际淡水会议。

77. 经社会提请大家谨防可能的全球经济滑坡以及“隐性保护主义”的兴起可能会影响本区域国家的出口，因此强调有必要使发展中国家和转型经济体持久地纳入世贸组织体系。经社会指出，那些还不是世贸组织成员和准成员的国家加入世界贸易体系非常重要，并赞赏亚太经社会在这一领域开展的活动。经社会特别建议继续开展这些活动，把重点放在培训等技术援助上。

78. 经社会赞赏次区域和双边贸易协定对推动全球贸易议程和多边贸易协定所具有的潜在

贡献。在这方面，经社会欢迎批准中国加入曼谷协定。

79. 经社会重新强调农业在经济发展中的重要性，并建议应通过在世贸组织框架内进一步自由化来加强商品市场。重要的是发达国家和较发达的发展中国家应免除对本区域最不发达、内陆和小岛经济体生产的货物和提供的服务设置的高关税和非关税壁垒，以协助它们的发展努力。

80. 经社会认识到在提供市场准入和机会以加快经济和社会发展的进程方面，运输至关重要。在这方面，经社会欢迎大韩民国政府宣布它计划定于 2001 年 11 月 12-17 日在汉城主办第二次基础设施部长级会议。

81. 经社会欢迎亚太经社会正在采取主动，根据联大 1999 年 12 月 22 日第 54/196 号决议“发展筹资的高级别国际政府间审议”的要求对发展筹资进行研究。这一行动的背景是人口增长率很高以及官方发展援助有所下降，这对一些区域国家的社会经济发展造成了严重的挑战。

82. 经社会注意到发展中国家意识到外国直接投资对经济增长的贡献。然而，还必须理解是，在外国直接投资刺激经济增长的同时，它也受到经济增长的推动。外国直接投资是通过输入资本、技术和市场销售能力促进增长的。但也存在着反向的因果关系，因为这种强劲的增长吸引了大量的外国资本，因此最不发达国家将始终受到忽视。经社会指出，亚太经社会必须强调增长在吸引外国直接投资方面的重要性，从而使最不发达国家不至陷入边缘化处境。尽管一些国家正在进行改革和调整，并采用正确的政策，但它们未能吸引外国直接投资。

83. 最不发达国家和发展中岛国继续有赖于官方发展援助来满足它们的发展需求。人们对官方发展援助流量日益下降表示关切。经社会还迫切要求亚太经社会的工作重点更加侧重太平洋岛国经济体，亚太经社会设在维拉港的太平洋业务中心的工作尤其如此。

84. 经社会强调，小额信贷计划，特别是农

村地区的这种计划，是一种重要的手段，可向正规银行系统无法向其提供服务的人们提供储蓄和信贷机制。至于正规银行系统，采用国际清算银行的标准来衡量资本是否充分，可减少经济的信贷流入。

85. 经社会同意认为，在这信息时代，在人们心目中养成的各种无形的因素诸如知识和创造力，已成为发展的关键。教育和培训将使人们分享体现在所谓的“新经济”中的全球化和先进的信息技术的成果。现在比以往任何时候更要求政府在人力资源开发方面进行投资，建立一支对市场产生反应的生产性劳动大军。此外，经社会迫切要求作出协调努力，尤其是改进在信息和通信技术方面的人力资源开发，争取确保发展中国家以负担得起费用的方式获得信息和通信技术，并有机会积极地参与新的知识经济。

86. 日本政府通知经社会，日本正在通过日本—亚太经社会合作基金支持亚太经社会与信息有关的人力资源开发项目，以便在大湄公河次区域以及发展中国家和最不发达国家予以实施。中国政府根据其优先重视人力资源开发的政策，通知经社会，它将支助一项为偏远地区提供远程教育的秘书处项目，这一项目将于 2002 年实施。

87. 委员会赞赏地注意到，印度政府表示愿意在新德里主办亚洲太平洋电信标准研究所，为此印度政府已专门拨出了大量的经费。

88. 根据各项国家行动，在区域一级推动经济发展加强了区域协调和合作。本区域发展中国家间在处理市场稳定、环境标准、工人流离和其它发展挑战等问题方面的协调至关重要。此外还需要进行协调和合作，使全球化更具总括性并更加公平。世界经济中现有的情况发展要求为全球的利益而采用新的合作方式，以便更加公平地分担结构调整的负担。

89. 经社会注意到亚洲经济危机对残疾人生活的影响。经社会赞赏地注意到日本政府向亚太经社会提供了合作，用以改善残疾人使用基本基础设施和服务的机会。经社会欢迎日本政府打

算在亚洲及太平洋残疾人十年的最后一年即 2002 年主办各种国际残疾问题会议，其中包括举办高级别会议，以便在 Shiga 县结束该十年的活动。泰国政府通知经社会，它感到极其自豪地获得了 2001 年的斯兰克林·德拉诺·罗斯福国际残疾奖，并重申它重视处境不利的群体，特别是残疾人。

### 亚洲及太平洋各国内城市和乡村 以及地域的平衡发展

90. 经社会赞扬秘书处所作的主题研究报告，并欢迎研究报告所提出的建议。各国内城市和乡村以及地域的平衡发展这一问题，提得非常及时。经社会指出，农村地区的贫困比城市地区的贫困更为普遍和广泛，这两者的差距可能会对有关国家的稳定产生不利的影响。经社会指出，一些国家过去的发展战略失之于偏重工业化和城市化，并注重于发展关键战略工业和极少数大城市。因此，随着经济的增长，产生了农业地区的边缘化、大规模的乡村向城市移民以及农村地区贫困化的恶化。在其他国家，城市与乡村之间的差距是由于急剧的人口增长以及人口对农村土地有限供应的压力所造成的。

91. 经社会指出，城市和乡村之间互为关联，成为一体，对一方作出的决定会影响另一方。因此，必须实行平衡发展，以确保没有一个部门受到不利影响。经社会同意，城乡差距并不可能完全消除，而且城市化是发展的一个不可避免的部分；然而，经社会强调需要采取措施以减少城乡差别并且尽量缩小移民的需要，并根据可能将乡村到城市的移民引导到小城市和乡镇。

92. 许多代表团都描述了在其各自国家内城市和乡村以及地域的差距。经社会对大规模乡村向城市移民以及迅速的城市化所产生的负面影响表示关注。通常而言，最有生产力的人转移到城市地区，从而导致农村地区的劳力短缺。经社会认识到，城市地区是经济增长的动力，因此需要使城市在全球经济中保持竞争力。经社会关注地指出，经济全球化以及正在出现的知识社会将会使目前的差距更加扩大并且会产生新的差距。

93. 经社会指出，迫切需要解决差距问题并提高农村地区的生活水平，以使更多的人能够继续留在农村地区。许多代表团介绍了其各自政府为减少差距所采取的措施，包括开发基础设施以及住房、下放并放松中央集权、促进社区主动行动、增强穷人以及当地政府的权力、以及使非国家部门更加广泛的参与。这些代表团还描述了其各自国家在增强乡村一级规划、决策和实施方面的经验。经社会认识到，不可能有放之四海而皆准的单一方法。经社会指出，在下放中央集权以及特别在下放公营金融部门的管理权方面，应当十分谨慎，同时迫切需要建立当地政府的能力。

94. 经社会认识到，如果能够改进进入市场、信贷、信息和服务，将会直接有助于缩小城乡差别。在此方面，经社会认识到，对运输和通信基础设施进行更新换代、并且发展乡村地区之间、以及国家区域和区域间的走廊，可能会大大有助于促进农村人口获得经济机会和社会服务。

95. 经社会强调，如果在农村地区实行信息和通信技术以及与环境无害的技术，这将可能有助于这些地区的发展，从而极大地有利于扶贫工作。经社会进一步指出城乡之间所存在的数码鸿沟，并指出，需要在农村地区就创造收入和就业、教育、医疗、社区发展创造数码机会。经社会请秘书处促进各国间交流利用信息和通信技术扶贫方面的经验，并着手建立能力、特别是在信息和通信技术方面的培训。在此方面，经社会赞赏地注意到，日本政府向旨在促进大湄公河次区域的信息与通信技术的项目以及在太平洋岛屿发展中国家促进使用信息与通信技术的项目方面提供了慷慨财政资助。

96. 经社会强调，为了应付全球化的挑战，就必须在城乡之间建立平衡、特别是在依赖农业的经济部门中，尤为如此。在此方面，经社会认为，促进以农业为基础或与农业有关的工业部门是平衡发展政策的一个重要部分。经社会强调，促进城乡平衡的方法之一便是促进中小型企业，特别是在有关国家的最不发达地区。在此方面，促进商业和技术孵化器将是特别有用的。经社会要求经社会秘书处加强这方面的活动。

97. 经社会指出，在城市地区也同样存在着极度贫困。经社会认识到，尽管有必要改进农村地区的生活条件并进行农村地区的扶贫工作，同时也有必要在城市地区进行投资以进行城市地区的扶贫工作。经社会强调，需要改进城市的管理，从而更为有效地使用现有资源、实行有效管理，以创造一个包括所有方面在内的城市地区。在此方面，必须发展基本的城市基础设施、创造就业以及其他产生收入的活动、支持社区活动并使人口群体参加设计和实施规划。

98. 经社会指出，尽管外国直接投资是经济发展的主要动力之一，但外国直接投资通常往往忽视穷困地区，从而增加区域之间的差距。经社会强调，亚太经社会需要促进在那些尚未吸引到足够外国投资者的地区内促进外国直接投资。经社会强调，需要发展基础设施，以改进获得基础服务的能力，并改进互联性，使孤立地区以及经济落后地区与市场直接挂钩。上述措施对于经济增长来说是至关重要的，因为这些措施会对这些地区和区域创造出新的经济机会。然而，虽然需要发展基础设施，但光靠基础设施是不够的。还必须开发人力资源，以使人们能够获取新技术、抓住新的机会。经社会指出，虽然人们需要知识的力量，但是由于专利和知识产权，越来越多的知识对于发展中国家来说却是遥遥不可及。

99. 经社会指出，由于出现区域性贸易集团，从而有机会在区域之间建立跨境联系，以开发经济落后地区并促进经济增长。运输走廊可以使相邻国家的地区联为一体，使有关国家共同受益。一些代表团提供了有关有助于或者可能有助于地区和国家发展的国际基础设施项目的案例。

100. 经社会批准主题研究报告的各项结论。经社会强调指出，人力资源开发和教育对于弥补城乡差别以及使人们对经济全球化和出现知识社会而作出准备是至关重要的。经社会强调，农场主和农村企业需要建立能力和获取信息，这样他们便能够参与全球经济，并利用现代通信技术来获得必要的信息。经社会强调，对于那些受到经济一体化进程以及出现知识社会而受到不利影响的社会群体，应当建立社会保险网。经社会请秘

秘书处继续进行有关各国内城市和乡村以及地域的平衡发展的研究，特别是有关鉴于全球化而加强城乡之间联系的问题。经社会请经社会秘书处促进分享信息、专长和经验以及传播最佳作法，并向有关国家提供技术援助，以缩小有关国家内城市和乡村以及地域的差距。

### 艾滋病病毒 / 艾滋病问题特别联大 (2001 年 6 月 25-27 日) 区域筹备工作

101. 联大 2000 年 11 月 3 日第 55/13 号决议“审查人体免疫机能丧失病毒 / 后天免疫机能丧失综合症问题的各个方面”吁请各区域委员会积极参加筹备工作，并在最高级别参与艾滋病病毒 / 艾滋病特别联大。根据该决议，在经社会第五十七届会议的议程上纳入了对这项活动区域筹备工作的特别审议。

102. 经社会收到了文件 E/ESCAP/1229 内容是定于 2001 年 6 月 25-27 日在纽约举行的艾滋病病毒 / 艾滋病特别联大区域筹备工作。经社会对文件所作的分析和结论表示支持。

103. 经社会注意到根据艾滋病联合方案和卫生组织作出的保守的估计，截至 2000 年年底，亚太区域约有 640 万人染上艾滋病病毒 / 艾滋病。尽管亚太区域各国和各地区的艾滋病感染人数以及艾滋病感染率与世界上受到影响最严重的地区相比似乎仍然很低，但经验提醒人们，若在该流行病的早期阶段不采取干预行动，就会失去宝贵的时间。鉴于亚太区域人口基数大，因此即使是很低的感染率也会造成大量的感染人数。

104. 经社会又注意到新感染者中 50% 以上是年龄不到 24 岁的青年人。因此强调了针对青年人的艾滋病预防方案的重要性。这类方案必须兼顾这一群组的高度多样性，同时确认所有青年人都需要获得准确信息和服务的机会。

105. 本区域艾滋病病毒 / 艾滋病蔓延的主要因素包括：否认、歧视和耻辱，缺乏获得信息和服务的机会，性买卖，毒品注射，移民和人口流动性。对付艾滋病病毒 / 艾滋病方面先进经验的要点包括：高级别的政治领导；采取连贯的国家战

略和行动计划；预防和保健两手抓的方针；提高和保持资源水平，将试点对策提升为国家一级的对策。

106. 经社会确认艾滋病病毒 / 艾滋病是本区域面临的一项发展挑战。经社会强调各成员和准成员政府应及时采取行动，遏制艾滋病病毒 / 艾滋病流行病的蔓延。经社会确认艾滋病病毒 / 艾滋病是对亚太区域人类安全的一项威胁。最高一级的政治承诺对于本区域有效地与艾滋病病毒 / 艾滋病作斗争是必不可少的。

107. 经社会强调在亚太区域解决艾滋病病毒 / 艾滋病问题应采取协调的区域方针。经社会赞扬执行秘书展示的远见和领导精神，举办艾滋病病毒 / 艾滋病的特别会议，作为向艾滋病病毒 / 艾滋病特别联大的一项区域投入以及在区域议程上重视这一问题。鉴于全球艾滋病病毒 / 艾滋病流行病的范围广泛，因此经社会强调亚太经社会在为解决艾滋病病毒 / 艾滋病问题开展区域合作制订框架以及在进一步加强对这一问题的宣传方面发挥重要作用。

108. 经社会还赞扬秘书处将艾滋病病毒 / 艾滋病纳入其人力资源开发和非正规教育的工作中。经社会赞扬秘书处与艾滋病联合方案和其它有关的区域和国际机构合作开展了高质量的工作。

109. 经社会确认艾滋病病毒 / 艾滋病并非只是一个公共卫生问题，而是一个需要在国家政策和规划中加以解决的发展问题。各政府应确认艾滋病病毒 / 艾滋病问题的复杂性和范围及其深远的影响，其中包括降低预期寿命，丧失有技能的劳动力，降低农业生产力以及对家庭创收者的发病率和死亡率产生的影响。

110. 经社会强调应让民间团体和其它团体，如政府机构，医疗和科研机构，传媒，私营部门和制药业全面参与发起范围更大的运动，与艾滋病病毒 / 艾滋病作斗争。这需要提升为感染艾滋病的人所提供的服务、支助和社区保健活动。经社会还强调在预防方案中应针对脆弱人群。澳大利亚政府认为预防和保健方案应着重艾滋病病毒 / 艾

滋病感染者，及其照顾者，性工人，毒品注射者，与男人性交的男人，以及感染率高的社区。

111. 经社会欢迎东盟采取举措，在即将举行的东盟政府首脑会议（2001年年底，文莱达鲁萨兰国）上举行一次艾滋病毒/艾滋病特别会议。在首脑会议议程上列入艾滋病毒/艾滋病表明东盟各政府对艾滋病毒/艾滋病的高度重视。

112. 关于为与艾滋病毒/艾滋病作斗争的工作提供发展援助的问题，澳大利亚通报会议该国在2000年为一项重大的全球性艾滋病毒/艾滋病举措认捐了2亿澳元，并将分六年支付。日本政府指出它将为包括艾滋病毒/艾滋病在内冲绳传染病举措提供达30亿美元的发展援助资金，并表示将在亚太区域实施该举措。

113. 此外，一些亚太经社会成员也参与了其它一些国际艾滋病毒/艾滋病举措，包括为艾滋病毒/艾滋病特别联大采取后续行动的计划。在这方面，澳大利亚计划举办一次亚太区域艾滋病毒/艾滋病与发展问题区域部长级会议（2001年10月9-10日，墨尔本）。法国计划就在发展中国家获得艾滋病医疗机会问题举行捐助者、国际组织、医药公司和艾滋病感染者国际会议（达喀尔，2001年11月30日-12月1日）。泰国将主办为艾滋病毒/艾滋病感染者提供家庭和社区保健第五次国际会议（2001年12月，清迈），这将是这一系列会议中首次在发展中国家举办的一次会议。

114. 经社会敦请所有成员在最高级别参加艾滋病毒/艾滋病特别联大，并让那些直接受到艾滋病毒/艾滋病感染的人以及民间团体的其它成员参加其出席特别联大的代表团。由于特别联大在争取所有利益攸关者，包括国际金融机构，制药业和民间团体作出全球性承诺方面具有历史性意义，因此这种参与是重要的。

115. 一个代表团表示它期待着艾滋病毒/艾滋病特别联大能提供明确的政治方向，改善为生活在贫困中的艾滋病感染者提供可负担得起的药品。

116. 经社会通过了第57/1号决议“亚洲及太

平洋与人体免疫功能丧失病毒/后天免疫功能丧失综合症作斗争区域行动呼吁”。

117. 作为艾滋病毒/艾滋病特别方案的一部分，邀请知名演讲人发言，其中包括两位前国家元首/政府首脑，艾滋病方案副执行主任，亚洲防止艾滋病工商联盟兼泰国防止艾滋病工商联盟主席以及一位感染艾滋病毒/艾滋病的年轻人。分别来自赞比亚和泰国的两位前国家元首/政府首脑的出席使南南，亚非对话成为可能，推动了对亚太区域解决艾滋病毒/艾滋病问题采取行动方向的审议。以下是演讲人发言的概要：

#### *执行秘书*

118. 执行秘书强调在寻求解决艾滋病毒/艾滋病的流行方面促进南南对话和跨部门合作的重要性。他促请亚太地区打破就艾滋病毒/艾滋病而保持的“沉默阴谋”，因为这一态度促使艾滋病毒/艾滋病的蔓延。尽管亚洲的艾滋病毒发生率仍然比较低，但是由于该地区人口基数大，即便相对于第一的发病率也可能导致受感染的人数剧增。政治领导、协调以及充足资源是与艾滋病毒/艾滋病作斗争的关键组成部分。他注意到艾滋病毒/艾滋病对亚太地区人民安全的危害，并促使经社会早日采取制止措施，以阻止艾滋病毒/艾滋病的蔓延。

#### *赞比亚前总统卡翁达先生阁下*

119. 卡翁达先生阁下向经社会介绍了非洲过去二十年里在与艾滋病毒/艾滋病流行方面作斗争的经验。他指出艾滋病毒/艾滋病的蔓延在非洲造成了大量人口死亡，并指出，非洲在很长时间以后才认识到灾难的规模。他指出，尽管在塞内加尔和乌干达取得了卓有成效的结果，艾滋病毒/艾滋病仍然继续特别在年轻人中导致死亡和痛苦。

120. 根据非洲的经验，卡翁达先生阁下欢迎旨在降低抗逆转录酶病毒的药品价格方面所作的努力。他强调，需要注重预防方案，并发展监测有关药品效率的机制。此外，他强调，有了可以买得起的药品并不能取代有效和可持续的预防方

案。他同时还告诫，存在着这样一种危险：某一种艾滋病毒可能会对现有药品产生抗体作用。卡翁达先生阁下欢迎在打破艾滋病毒/艾滋病的沉默方面进行南南合作，并提请注意非经委会目前正在进行的有关活动。

121. 卡翁达博士预计，到本十年末期，艾滋病在亚非所造成的死亡人数将高于整个 20 世纪所有武装冲突所造成的死亡人数。他促请经社会向艾滋病毒/艾滋病全面宣战，使每一个国家、社区和家庭都参与这一场战争。他把与艾滋病作斗争比喻为打一场真正的战争，因为领导者的作用都是同样至关重要的。此外，他还呼吁所有领导人、包括宗教领导人和文化领导人共同采取行动。

*泰国前总理 Panyarachun 先生阁下*

122. Panyarachun 先生阁下介绍了他于 1991 年在泰国全国开展的艾滋病毒/艾滋病预防方案的经验。该方案当时被联合国艾滋病联合方案称为世界上最好的作法。设立这一方案的先决条件是他的政府接受这一事实：艾滋病毒/艾滋病当时之所以在泰国蔓延，主要是由于商业化性交、使用注射毒品、贩卖儿童和年轻妇女从事性工作等文化作法以及男性之间进行性交等现象。

123. 在介绍泰国方案的重要特点时，Panyarachun 先生引述了下列主要特点：高度政治承诺、早期干预、多层次和多方面战略、增加预算划拨、教育活动、通过大众媒介来促使公众意识、在工作场所对年轻人进行同伴教育、在毒品使用者中间进行预防措施、推广使用避孕套、特别是在性服务的客户中间、民众社会的参与、特别是艾滋病毒/艾滋病患者的参与、使私营部门参与扩大的国家对策，以及保护艾滋病毒/艾滋病患者的权利。

124. Panyarachun 先生指出，最近的调查结果证明泰国的办法行之有效。这些调查表明：(1) 行为上面的改变使艾滋病毒患者发病数量从 1991 年的 143000 例减少到今年的 29000 例；(2) 据估计，自从 1993 年以来，可能患艾滋病毒的患者的数

量大概减少了二百万人；以及(3) 光顾性工作者的成年人比例有所降低，而且避孕套的使用率大大增加。Panyarachun 先生促请经社会向泰国那样尽早行动，以制止艾滋病毒/艾滋病的蔓延。

*艾滋病联合方案副执行主任 Kathleen Cravero 女士*

125. 艾滋病联合方案副执行主任，Kathleen Cravero 女士在她的发言中表示，艾滋病毒已造成了一种全球性的传染病，其严重程度远远超过了十年以前的预测。据估计，到 2000 年年底为止，全球已有超过 3600 万人染上艾滋病毒或者患有艾滋病。在非洲撒哈拉以南地区，有 2500 万成人和儿童染上艾滋病毒 / 艾滋病；亚洲是第二高发区，目前受感染的人数达到 700 万。已有明显迹象表明，如果现在不采取紧急行动，那么这种传染病将在许多国家升级。

126. 在亚洲这种传染病已经不再局限于“特别的高度危险人群”，例如注射毒品的人、性工作以及男子同性恋者。艾滋病毒 / 艾滋病正在普通人群中迅速蔓延。

127. Kathleen Cravero 女士认为关键在于：领导、把重点放在年轻人、妇女和女孩身上，艾滋病毒 / 艾滋病患者的参与以及在与这种传染病作斗争之中采取预防和治疗策略。她进一步强调说，联大确认艾滋病毒 / 艾滋病是一个人类安全问题，同时又是阻碍长期可持续发展最严重的障碍之一。她敦促经社会向联大发出强有力的信息，指出亚洲及太平洋区域已经确认艾滋病毒 / 艾滋病的严重性，并将采取积极措施以应付本区域所面临的空前严重的挑战。

*亚洲防止艾滋病工商联盟兼泰国防止艾滋病工商联盟主席 William Black 先生*

128. William Black 先生指出，艾滋病毒 / 艾滋病在全球的蔓延及其对商业和商业利益攸关者（供应商、社区劳动力以及一般公众）的影响突出地说明了商业部门在应付这种传染病之中的特别地位和紧迫需要。虽然商业部门拥有许多优秀的领导人，但是他们还没有充分地参加同艾滋病毒 / 艾滋病的斗争，还没有把它看成是一个商业

问题。要取得进展的一个方法是响应联合国全球契约的号召，公营部门和私营部门共同努力。他促请经社会把工作地点的艾滋病毒 / 艾滋病问题列入各国政府和私营部门的议事日程中，他同时促请各国政府和私营部门参加同艾滋病毒 / 艾滋病进行的斗争。

#### 患有艾滋病的年轻人

129. 一名来自菲律宾的 27 岁的卫生教育工作者介绍了艾滋病患者的遭遇，其中包括他本人染上艾滋病后的经过。她谈到了艰难的家庭环境，主要是父母的排斥和童年时遭到的虐待，只能从同龄的伙伴处获得关心和爱护，十几岁时就已怀孕以及她生下孩子的决定。由于无法找到工作养活孩子，她只能从事商业性工作。在 20 岁时，她在从事性工作的过程中感染了艾滋病毒。

130. 这位年轻人强调指出，她获得了一个非政府组织的宝贵帮助，该非政府组织在保守秘密的情况下照顾了她。她接受了培训，现已成为一个非政府组织的卫生教育工作者。根据她的经验，跟青年谈话要比跟成年人谈话容易，因为成年人往往否认感染艾滋病的危险性。她促请经社会在学校中实施艾滋病毒 / 艾滋病教育，并且在与青年人紧密协商的情况下，为校外的青年人实施方案。在宣传青年人易于接受的有关艾滋病毒 / 艾滋病的信息过程中应该使用这些青年人的文化和语言。她提请经社会注意青年人需要获得信息服务，因为这是保护处于高度危险中的青年人的一个因素。

### 经社会第 53/1 决议

#### “改革经社会会议结构”执行情况

131. 经社会收到了文件 E/ESCAP/1200，其中载有亚太经社会根据 1997 年 4 月 30 日第 53/1 号决议“改革经社会会议结构”所采取的改革措施的临时报告。

132. 执行秘书在介绍该进展报告时，指出根据第 53/1 号决议将在 2002 年经社会第五十八届会议上对改革工作进行全面审评。他通报经社会在经社会及其附属机构的运作方面效率有所提高，

由于秘书处内相互交流的增加制订了司际项目，机构间协调也进一步得到加强。他请经社会特别注意下列三个问题：(a) 他为强化秘书处信息技术能力提出的计划；(b) 方案和项目系统评估程序的实施；(c) 采用现代管理技巧，以及部分根据联合国项目服务办公室管理咨询提出的建议开展更广泛的机构改革。

133. 经社会赞扬执行秘书采取主动重新振兴亚太经社会并使经社会对其成员和准成员的需要作出更好的回应。经社会对目前的改革进程表示坚决支持。尤其是鼓励亚太经社会考虑联合国项目服务办公室管理咨询所提出的建议。特别强调了该办公室提出的一项结论，即亚太经社会的活动在一系列广泛的问题上分得过为零散，必须有一个新的组织重点。

134. 经社会支持执行秘书旨在重振亚太经社会的努力，并注意到其为亚太经社会提出的远景，根据这一远景秘书处应将重点放在三个主要领域：(a) 扶贫；(b) 解决由于本地区全球化而产生的问题；以及(c) 新出现的经济与社会问题。改革努力应考虑到这一远景，并据此相应制定亚太经社会的工作方案。

135. 经社会注意到亚太经社会今后工作方案可着重解决的一系列问题。其中包括涉及发展中小岛国的问题，性别问题，艾滋病毒/艾滋病，扶贫，数码鸿沟，加强国家信息技术能力，区域运输物流和环境管理。根据新的远景的具体议程有待进一步讨论，以达成成员和准成员的一致意见。

136. 经社会注意到亚太经社会在本区域的知名度应当提高。亚太经社会应要表明它如何能产生增值及其相对优势所在。秘书处需要利用现代通信手段，尤其是因特网，以宣传其服务并传播其工作的成果。

137. 经社会强调应加强亚太经社会在监测方案和评估活动影响方面的能力。经社会强调应开展更为透明和可核查的方案监测和影响评估，这是确定并提高亚太经社会工作有效性的不可或缺的步骤。因此，应编制适应指标，以衡量成就、

包括以成果为基础的预算。

138. 经社会指出，亚太经社会在协调本区域发展活动方面应发挥主导作用。为此目的，秘书处应与在亚太区域积极活动的其它双边和多边组织以及机构密切协作。此外，秘书处应力争让包括非政府组织和私营部门在内的民间团体更密切地参与，以便确保其项目和方案能发挥作用。

139. 执行秘书强调需要有一个实现新远景的更为集中的方法和路线图，以使亚太经社会更加有效和更具有知名度。他向经社会保证，在重新振兴的过程中将与各成员和准成员以及咨委会密切协作，以便确保亚太经社会的工作方案属于成员并由需求趋动。与此同时，亚太经社会已针对其工作方案和技术合作项目发起了一项详细的内部审评，并就交叉贯穿的实质性问题及管理问题建立了四个委员会，以便为这一进程提供支持。此外，执行秘书还发起了一项运动，提高亚太经社会的知名度，并争取欧洲的传统和非传统捐助者提供预算外资金。由于这些动态，执行秘书向经社会保证，秘书处将能向第五十八届会议提交关于亚太经社会会议、方案和秘书处结构的综合的一揽子改革方案。

## 区域一级新出现的问题和动态

### 区域经济合作

140. 委员会收到了区域经济合作委员会第八次会议的报告(E/ESCAP/1201)与区域经济合作次级方案相关的新出现的问题和动态的文件(E/ESCAP/1202)、关于实施经社会关于 2000 年-2009 年大湄公河次区域发展合作十年的第 56/1 号决议的报告(E/ESCAP/1230)、关于亚洲太平洋技术转让中心的报告(E/ESCAP/1203)、关于区域农业工程与机械网络的报告(E/ESCAP/1204)、以及关于使亚洲发展中国家融入国际贸易系统的知名人士(主席之友)会议的报告(E/ESCAP(LVII)/INF.2)。经社会对上述高质量的内容全面的文件表示赞赏。

### 区域经济合作委员会第八次会议的报告

141. 经社会批准载于区域经济合作委员会第八次会议报告(E/ESCAP/1201)中的各项建议、结论和决定。

142. 经社会促请秘书处在其工作中继续高度重视协助发展中国家以及经济转型国家更加有效地融入多边贸易系统。在上述方面，特别应优先注重有关贸易谈判、实施世界贸易组织协议、增加理解世界贸易组织加入程序以及将各项世界贸易组织协议融入国家法律构架等方面的能力建立和培训活动。经社会赞赏秘书处关于亚太经社会与世界贸易组织达成的谅解备忘录以及世界贸易组织和亚太经社理事会的联合培训方案，并建议应当继续进行上述合作和联合活动。经社会确认，亚太经社会必须继续开展旨在使本区域还不是世贸组织成员的国家尽早加入世贸组织的活动。

143. 经社会注意到市场准入仍是许多发展中国家，尤其是最不发达国家、发展中内陆国、发展中岛国和转型经济国家面临的一个问题。经社会强调，这一领域中的国际努力的主要目的应是为这些国家的货物和劳务进入国际市场建立稳定的、可预见的和非歧视性的条件。

144. 经社会告诫，不应使世界贸易组织谈判议程过多地涉及非贸易问题。此外，经社会强调目前正在进行的乌拉圭回合协议要求的谈判和审议应当充分地解决发展中国家的关注问题。也应当充分解决实施问题和发展中国家关切的问题。一些代表团强调，不应当在乌拉圭回合协议所规定的范围之外再进行新的谈判，但其它一些代表团则表示支持开展新一轮有充分广泛代表的均衡谈判，以反映所有世界贸易组织成员的利益。在此方面，委员会注意到有下述提议：在第四次世界贸易组织部长级会议开幕之前举行一次亚洲和太平洋贸易部长的非正式部长级会议。然而，应在会议举行之前就议程达成共识。

145. 经社会关注地注意到隐蔽形式的保护主义大有增长。滥用反倾销和保护措施特别应当引起注意，尤其是鉴于目前全球经济正在走向下坡。经社会请秘书处就上述措施对国家经济发展

的影响而进行一项研究报告。

146. 区域级贸易安排的数量大增,经社会注意到上述贸易安排在促进区域间贸易方面所发挥的重要作用,但强调此类行动应当配合并有助于多边自由化进程。经社会赞赏秘书处使曼谷协议重新发挥活力方面所作出的工作。

147. 经社会强调,为了有效地受益于目前全球化和自由化的不断进程,各国必须继续加强有关促进工业竞争性的国家一级能力。促请亚太经社会就技术转让、人力资源开发、包括促进工业技能以及信息技术应用等方面举办培训方案、讲习班和研讨会。

148. 经社会强调,中小型企业提供就业、建立企业家精神、促进农村地区的工业化以及有效利用国家资源,因此,中小型企业在经济发展进程中是非常重要的因素。经社会建议,亚太经社会应当协助国家创造中小型企业的网络,以鼓励生产和销售并通过电子商务进行商业。还有人建议,亚太经社会应当考虑进行研究项目,以确定特别是在那些依赖于劳动力密集工业和初级产品的国家具有相对优势的经济部门。

149. 尽管 2000 年的经济复苏比最初预期的要快,这在很大程度上归功于对本地区电子产品出口的需求强盛,但是如果 2001 年世界经济增长延缓,则可能影响本地区的经济增长前景。经社会促请秘书处继续观察和分析复苏进展,以使本地区发展中国家可以更加有效地参与全球化进程,并保持本地区的稳定。强调了需要制订政策性选择、包括贸易便利措施以促进区域间贸易。

150. 经社会认为,目前区域间投资量比较低,需要私营部门和政府机构都作出努力来促进投资流量。应当努力使国家政策自由化以吸引外国直接投资。亚太经社会应当开展活动以探讨和促进在新兴和迅速增长的工业部门的工业互补性,以促进区域间外国直接投资的流量。

151. 经社会请秘书处促进并协助区域间和次区域级有关监测跨国界金融流量的机制,同时确保上述工作不应与其它论坛的现行工作相重

复。

152. 委员会注意到外国直接投资对国家经济发展的重要性,特别是外国直接投资在技术转让方面的作用。经社会建议,秘书处应当继续其在增加国家一级在有效吸收和实施外国直接投资方面能力的工作。

153. 经社会强调信息技术对中小型企业的益处。有人指出,尽管信息技术对中小企业十分重要,但中小企业使用信息技术的能力却是十分有限。亚太经社会被促请提供必要支助,以建立旨在促进小型制造业公司和企业运用信息技术方面建立基础设施并提供其它援助。

154. 经社会对伊朗伊斯兰共和国政府主办亚洲发展中国家融入国际贸易系统的知名人士(主席之友)的会议表示赞赏。经社会同意将该会议的各项建议作为成员审议的起点。

155. 经社会通过了第 57/5 号决议“将亚洲及太平洋发展中国家和转型经济体纳入国际贸易体系”。

156. 经社会对大韩民国政府主办区域经济合作委员会指导小组第 12 次会议表示赞赏,并对越南政府主动愿意在 2001 年举办区域经济合作委员会指导小组第 13 次会议表示赞赏。

#### 与区域经济合作次级方案相关的新出现的问题和动态

157. 经社会认为,信息与通信技术是创建新出现的全球知识经济的核心力量,并且大大改善工业和服务部门的竞争性。信息与通信技术同时也对市场、商业管理和公司管理带来巨大的变化。因此,经社会强调应当通过区域性合作来统一协调国家一级的努力和辅助性努力,以促进在本区域国家,尤其是发展中国家广泛运用并转让信息与通信技术。

158. 经社会促请亚太经社会秘书处加强其有关能力建立、特别是人力资源开发、信息与通信技术机构的网络以及促进信息与经验的传播方

面的有关活动。

159. 经社会欢迎泰国政府编制并向本次会议提交关于信息与通信技术区域合作以促进发展的决议草案这一主动行动。经社会通过了第 57/4 号决议“在利用信息和通信技术促进发展方面开展区域合作”。

160. 经社会进一步欣赏地注意到，印度于 2000 年 6 月在新德里主办关于信息技术与发展的区域圆桌会议。该会议对 2000 年 7 月举行的经济及社会理事会实质性会议的高级别部分作出了重大贡献，并且在编制上述决议草案中充分地考虑了该圆桌会议的各项建议。

161. 经社会强调私营部门在发展和传播信息与通信技术方面的重大作用，但认为所有利益攸关者、包括公营部门和民用社会的充分参与对于最大限度地享有信息与通信技术的使用和应用所带来的益处。经社会进一步强调，最不发达国家、岛屿经济和经济转型国家特别需要在信息与通信技术的转让和应用方面提供援助。

162. 经社会指出，中小型企业部门对本地区国家有十分重要的作用，但强调应当促进中小型企业应用信息及通信技术，以改进其在全球市场的竞争性。经社会认为，虽然促进中小型企业的的主要责任在于国家本身，亚太经社会可以通过下述措施来配合国家一级的努力：鼓励各国政府在促进中小型企业以低成本高速度进入因特网、促进电子商务的均一法律和法规、设计联合培训方案以改进企业家对信息和通信技术的了解、促进服务提供商之间的合作以及分享在使用商业对政府(B2G)方面的信息经验等方面鼓励区域性合作。

163. 委员会欣赏地注意到亚洲和太平洋技术咨询发展方案在国家和区域一级促进咨询服务能力方面所起到的重大作用。在此方面，经社会欢迎印度政府主动愿意将印度咨询发展中心作为发展方案活动的常设代表处，并欣赏印度政府对发展方案所提供的慷慨财政资助，以促进其服务和培训方案。经社会进一步促请所有认捐者、特别是发展方案成员对其各种方案提供财政资助。

164. 经社会欣赏地注意到日本政府正在协助执行旨在帮助发展中国家尽大限度地受益于信息与通信技术的方案。经社会进一步欢迎日本政府对题为“印度之那发展论坛”的项目所提供的慷慨财政资助，以促进机构和能力建立、特别是为大湄公河次区域私营企业开发和贸易扩展而使用信息和通信技术。

165. 经社会欣赏地注意到大韩民国于 2000 年 8 月在汉城主办了关于“加强技术孵化系统以建立技术企业”的区域咨询会议。经社会强调商业与技术孵化器对于促进技术和知识性的中小企业所起到的重要作用，并促请秘书处及时开始实施上述会议的各项建议，特别是有关促进商业和技术孵化器、培训孵化器管理人员、评价孵化方案、以及各国商业孵化协会之间的网络沟通等方面的建议。经社会对大韩民国主动提出支持亚太经社会秘书处在进行有关后续活动方面提出资助而表示感谢。

166. 生物技术可能会在发展的很多方面带来深刻变化，而且本地区几个国家由于其气候条件和生物多样性而在生物技术方面有相对的优势。因此，经社会欢迎大韩民国政府关于发展一个新的题名为“在亚洲建立生物技术信息网”的项目。经社会认为，该项目将有助于弥补生物技术知识方面的差距，并使有关各方分享经验和最佳作法，并请秘书处尽早制订有关项目建议。

167. 经社会注意到，有关国家正在准备第三次联合国最不发达国家会议的召开，一个重大的挑战便是使最不发达国家日益增长的边缘化产生逆转。如果能够使最不发达国家有意义地和有益地融于世界贸易体系，这将需要具体的行动来增强最不发达国家的供应能力并提高其市场进入能力。市场进入问题、特别是有关关税升级和关税顶峰等问题应当予以解决。

168. 经社会注意到，应当对贸易有关技术援助的综合构架下所设想的多年方案达成一致意见并对此提供资助，因为上述多年方案会对增强最不发达国家的供应能力作出重大贡献。

经社会第 56/1 号决议“2000-2009 年大湄公河次

## 区域发展合作十年”执行情况报告

169. 经社会重申，应当重视亚太经社会在向大湄公河次区域及国家提供技术援助、以及使邻国参与大湄公河次区域的发展方面的协调作用。经社会还对其它国际组织和机构对该次区域级的发展所提供的技术、后勤和财政援助表示赞赏。

170. 有人建议，秘书处应继续对大湄公河次区域贸易促进工作队下面的技术援助活动、例如在该次区域建立贸易推广国家机构安排以及关于国际贸易的监管和程序文件系统的国家及研究与研讨会继续提供技术援助。

171. 经社会赞赏地确认，日本政府对印度之那全面发展论坛第七阶段项下的大湄公河次区域私营企业发展的信息技术方面提供及时的重大主动行动，以促进在该次区域使用信息技术、开发于信息技术有关的人力资源以及建立机构能力。

172. 经社会强调指出，在实施决议的过程中，应当致力于从大湄公河次区域国家、邻国、有关领域中的国际和政府间机构、私营部门以及非政府组织进行各个级别的有效网络联系和合作。

### 亚洲及太平洋技术转让中心

173. 经社会批准了亚洲和太平洋技术转让中心的报告（E/ESCAP/1203）中所载的该中心理事会所作出的各项建议。

174. 经社会对该中心在贯彻其工作方案的四个主要方面所进行的有益活动表示欣赏。该中心被鼓励着手实施其理事会第十五次会议就建立次区域级网络以促进技术转让并加强中亚、其它亚太经社会成员和区域外的其它国家之间的次区域合作而作出的各项建议，并着手实施旨在促进环境无害技术转让的区域合作政策机制。

175. 经社会进一步欣赏该中心在信息技术和生物技术等领域所进行的活动。据指出，中心的工作重点是新兴兴趣以及亚太地区国家在生物多样性方面拥有相对优势和竞争优势的那些方

面。建议该中心与亚太经社会合作实施一项题为“在亚洲建立生物技术信息网”的项目。经社会进一步强调，与环境无害的技术在经济和社会发展进程中十分重要，并吁请进一步加强向发展中国家转让上述技术。

176. 经社会有兴趣地注意到，该中心有效地开始了小型企业技术局的工作，该工作是与印度小型工业开发银行作为一个试点项目而共同进行的，目的是促进向本地区中小企业提供综合技术资助一揽子计划。另一项计划，即国际工业伙伴技术局正在与印度政府的工业部、联合国工业发展组织以及印度小型工业开发银行共同进行，可以作为其它项目模仿的范本。

177. 该中心被要求继续并扩展其有关技术管理、技术能力建立以及在知识技术方面的人力资源开发，以促进中小型企业在全球经济中的竞争性。该中心还应当加强其在传统领域、例如食品和蔬菜加工、药用植物、与生物技术并进的农业技术等方面的技术更新换代和现代化，并且开展旨在使传统技术和新型及新兴技术、包括信息和通信技术相融汇。该中心应当继续对其成员就如何成功吸收并适应进口技术而提供咨询意见。

178. 经社会强调，适用于农村地区的技术转让、应用和发展对于城乡均衡发展具有重要意义。经社会有兴趣地注意到中国政府在实施其星火计划方面的经验，并请该中心散发这一经验以及其它国家的相似经验。

179. 经社会建议，该中心应当审议信息与通信技术在促进本地区中小型企业生产力和竞争力方面所能产生的有益作用。鉴于中小企业是大多数发展中国家的工业骨干，应当设计并实施专门计划，为中小企业建立必要的意识、能力和其它资源结构，以有利于发展中国家，其中包括最不发达国家、发展中内陆国、太平洋发展中岛国和经济转型体。

180. 经社会欢迎该中心在技术商务孵化器方面的主动行动，认为该行动对于支持新成立的商业实体在使其新的观点商业化并采取新型技术方面具有十分重要的作用。为此目的，经社会请

中心帮助发展中国家建立适当的能力建设设施，包括在建立商业孵化器方面的人力资源开发和培训方案。

181. 经社会注意到该中心在加强其机构性构架方面的努力，但促请成员向该中心提供必要的机构资助，并致力于尽快建立一项馈赠基金。经社会欢迎中国政府和韩民国政府目前正在考虑向该中心提供专业人员。

182. 经社会感激地注意到德国政府、荷兰政府和联合国开发计划署所提供的重大机构和方案资助。经社会感谢所有成员向该中心提供机构资助、特别是印度政府提供主办国设施。

### 区域农业工程学和机械网

183. 委员会审议了2000年10月在中国荣成市举办的区域农业工程学和机械网(区域农工机械网)的技术咨询委员会和理事会的报告，并批准该报告所载的各项建议，包括将区域农工机械网的地位从网络提升到中心的建议。

184. 尽管有关活动面临财政困境，但经社会欣赏地注意到区域农工机械网进行的下述活动：信息交流以及开发农业机械、促进妇女在农业、农业基础金属工业方面的作用、促进设计能力以及通过培训和提供其它设备来增强有关国家的国家农场机械机构。经社会促请秘书处继续进行上述活动。

185. 经社会批准扩展收割后食品加工技术、园艺作物机械化、低成本地面种植、农业废料和副产品使用方面的活动。

186. 经社会还建议，区域农工机械网应当向有关国家在农村的农业工业方面提供技术援助方案和咨询服务。

187. 经社会满意地注意到，中国政府正在考虑在北京主办该区域网络的区域办事处，并希望中国政府尽早就这一问题作出决定。经社会指示秘书处与中国政府详细讨论这一事项。

188. 经社会对中国于2000/2001年向区域农

工机械网提供方案资金以及对印度政府愿意在2001年11月在印度举办农业机械会议并主办技术与咨询委员会以及理事会会议表示感谢，并指示秘书处寻求捐助款项以举办上述活动。

## 环境和自然资源开发

### 2000年亚洲及太平洋环境与发展部长级会议报告

189. 经社会收到了于2000年8月31日—9月5日在日本北九州举行的2000年亚洲及太平洋环境与发展部长级会议的报告(E/ESCAP/1205)。经社会对于日本政府、福田县和北九州市主办这一会议而深表感谢。经社会认可本地区优先可持续发展问题，并认为该会议的结果将对贯彻《21世纪议程》以及在区域和次区域一级为2002年在南非约翰内斯堡举行的可持续发展世界首脑会议作准备工作方面提供有益的指导。

190. 经社会注意到，尽管在发展环境法律和政策以及在加强与环境有关的机构方面取得了重大进展，无论在区域一级还是在全球方面环境的质量继续恶化。从这一角度，经社会注意到2001-2005年无害环境的可持续发展区域行动方案的重要性，并建议实施这一行动方案，以造福于亚太经社会的所有成员和准成员。经社会同时还注意到在本地区许多国家在国家一级为继续进一步贯彻《21世纪议程》而作出的许多活动。经社会指出，应当将环境与经济政策决策予以综合考虑以达到可持续发展，并促请秘书处将这一部分纳入亚太经社会活动的总方案之中，以促进培训及交流经验。

191. 经社会支持北九州干净环境倡议。该倡议与部长级会议的其他成果一起，为解决可持续发展的有关问题提供了巩固的基础，并且在分享城市环境管理方面的经验方面成为一个重要的工具。在此方面，经社会感激地注意到日本政府将于2001年晚些时候主办第一届北九州倡议网络会议。经社会注意到泰国的暖武里和印度的坎普尔以及其他一些城市已获提名参加上述网络。经社会请秘书处进一步说明实施北九州倡议的活动，以便推动地方政府更加广泛地参与，同时规定网络的工作范围，其中应当包括在诸如城市规划和

管理、城市运输规划、自然灾害以及城市安置等方面提供技术援助。

192. 经社会通过了第 57/1 号决议“2000 年亚洲及太平洋环境与发展部长级会议”。

193. 经社会欢迎日本在与亚太经社会和联合国环境署合作下共同举办亚洲和太平洋知名人士论坛方面所作的努力。该论坛将审议诸如贫困和环境、无害环境技术以及环境和经济学等方面的重要可持续发展问题。经社会同时也注意到有意图将上述论坛的结果提交给可持续发展世界首脑会议。

194. 为促进贯彻《21 世纪议程》，经社会呼吁增加传统的官方发展援助以及对可持续发展新的以及额外资助，特别是对于最不发达国家的援助。经社会还呼吁就交流经验、机构网络以及无害环境技术转让而开发培训方案和论坛。据建议，秘书处应当协调制订成员国在区域环境信息系统方面的工作。经社会注意到，本区域致力于可持续发展的努力受到持续的贫困与文盲的极大阻碍，并呼吁国际社会充分支持发展中国家在消除贫困、减少文盲方面所作的努力。

195. 经社会强调，在解决实施《21 世纪议程》以及部长级会议的成果方面进行可持续发展问题方面进行区域和次区域合作是十分重要的。经社会感激地注意到联合国环境规划署通过其亚太区域办事处目前所进行的工作及其与亚太经社会的合作，特别是其在沿海及海洋环境、生物多样性、环境监测、气候改变以及可持续能源开发等方面的工作。

#### 能源促进可持续发展高级别区域会议报告

196. 经社会收到于 2000 年 11 月在印度尼西亚巴厘举行的能源促进可持续发展高级别区域会议的报告（E/ESCAP/1206）以及审议该区域会议结果的文件（E/ESCAP/1206/Add.1）。经社会对区域会议的成功举办表示满意，并向印度尼西亚政府就其慷慨资助主办该会议而深表感谢。

197. 经社会满意地注意到高级别区域会议

所提出的有关可持续能源问题的重要意义，并批准有关结果，即能源可持续开发行动方案、2001-2005 年亚洲及太平洋区域能源可持续开发方案、战略和实施模式以及关于能源与可持续发展的亚太观点巴厘宣言。

198. 经社会注意到本地区在实现能源可持续发展方面所面临的巨大挑战，并呼吁在实施能源可持续发展行动方案方面更加协调一致地进行单独和集体努力。经社会请秘书处加强其在促进能源可持续发展行动方案方面的技术援助和催化作用，包括协助有关国家在制订可持续能源政策的能力增强方面以及促使技术转让方面的协助。经社会还吁请国际社会和捐助机构和捐助国向能源可持续发展提供财政资助和技术协助。

199. 经社会注意到能源是社会和经济发展的至关重要的因素之一，而且本地区的能源消耗将继续增长，以配合经济活动的增加以及生活质量的改善。经社会认识到会继续依赖矿物燃料，但强调需要通过增加使用干净煤炭技术以及使用诸如天然气以及可再生能源的无害环境燃料等代替能源，来更加有效地使用这些能源。经社会还感兴趣地注意到有关国家通过：(a) 制订能源政策、使用包括水力能、太阳能、风能、生物质、沼气等可再生能源在内的替代能源；(b) 采用更加干净技术；(c) 通过促进能源有效使用等途径，以可持续的方式来发展和管理能源方面所采取的各种措施与努力。

200. 经社会强调可再生能源的意义，因为可再生能源可以减低温室气体散发，并注意到本地区有些国家已经在成功促进可再生能源技术方面，例如太阳热能、太阳光生伏打能以及风能等方面所获得的经验和知识。经社会注意到印度代表团提出的下述建议：其它发展中国家可以分享其在非集中使用可再生能源技术的商业化以及电网质量电能等方面的经验。经社会请秘书处促进在本地区上述经验和最佳作法分享方面的工作。

201. 经社会也注意到对能源效益以及其在本地地区的潜力有更高的认识，并请秘书处增强其在进一步促进能源保护和效益方面的活动。经社

会进一步注意到需要促进并鼓励适当的次区域论坛，以制订并实施与环境无害的能源政策以及可能的跨边界能源发展与转让。

202. 经社会通过了第 57/6 号决议“为落实《能源与可持续发展亚太观点巴厘宣言》，实施《2001-2005 年亚洲及太平洋区域能源可持续发展行动方案、战略和实施方式》”。

#### 环境与自然资源可持续发展相关的问题

203. 经社会收到关于水资源管理以及相关空间技术应用的新问题和动态的文件(E/ESCAP/1207)。

204. 经社会大体上批准秘书处就区域一级的新问题和动态而作出的下述普遍性结论和建议。然而，经社会强调指出，亚太经社会在制订其方案时应该充分考虑到国家计划和所关注的问题。

205. 经社会强调有必要综合治理水资源管理，以包括水灾管理、国家水政策、增加公众对保护水利资源和有效使用水的意识，以及增加公众参与。

206. 经社会注意到亚太经社理事会项目在自然资源战略规划和管理方面的能力具有重要意义，以及需要通过分享经验和信息交流来制订水资源开发的战略方案。

207. 经社会注意到一个代表团对亚太经社会在编制一项新的国家水灾管理战略方面所提供的技术援助深表感谢，以及该代表团要求继续提供此类援助。

208. 经社会支持亚太经社会在下述方面的活动：自然资源战略规划方面的能力建立、编制国家级水方面的行动看法、以及亚太经社会与其它联合国机构一起参与编制世界水评估方案。经社会同时还支持亚太经社会参与将于 2003 年在日本举行的第三次世界水论坛会议。

209. 一个代表团提及，需要采取若干方法，以除其它事项外协调使用地面水和地下水，以及

需要更加强调诸如在山地、岩石地带钻井以及更加便宜和更加有效的钻井架设计方面等事项。该代表团还强调，在考虑区域一级行动之前国家应当在国家一级采取相关行动。

210. 经社会赞扬秘书处在评估和发展东北亚地区矿物、碳氢化合物、能源和海洋资源潜力方面所成功进行的一系列活动，包括使用地理信息系统，并建议秘书处应当在上述领域进行相关项目而继续增加次区域级合作。

211. 经社会注意到信息技术和卫星图象是有效综合利用土地、水资源管理以及减轻自然灾害的良好工具。经社会进一步满意地注意到本地区水资源管理的若干方面均增加使用空间技术，特别是便利探测可能存在的地下水和在再生区、协助分水岭管理以及帮助监测不利天气环境方面的项目。

212. 委员会注意到空间应用促进可持续发展区域方案第二阶段的实施进展。该方案由 1999 年 11 月在新德里举行的第二次亚洲及太平洋空间应用促进可持续发展部长级会议发起的。经社会吁请有效实施该会议所提出的各项建议。有些国家已经通过综合使用遥感和地理信息系统来增加其国家和河流流域方面的水资源战略。空间应用方案第二阶段在以区域合作的精神分享上述专长方面是非常有效的工具。经社会促请秘书处设计并进一步促进上述技术工具的应用，以促进水资源和自然灾害管理，从而对发展中国家的需要、特别是根据其经济和财政状况而作出反应。

#### 城乡地区扶贫社会经济措施

213. 经社会收到了有关城乡地区扶贫社会经济措施的文件 E/ESCAP/1208、E/ESCAP/1209、E/ESCAP/1210 以及 E/ESCAP/1211 和 Corr.1。它赞扬秘书处编写了高质量的文件并且大致上批准了文件中所载的建议。

#### 城乡地区扶贫社会经济措施委员会第三届会议报告

214. 委员会批准了文件 E/ESCAP/1208 所载委员会的报告。

215. 经社会强调指出,经济增长对于可持续的扶贫是必要的,各国应该积极执行促进广泛增长的政策。广泛增长的内容应该包括:(a) 消除绝对贫困;(b) 满足人民的基本需要,其中包括社会服务;(c) 减少收入方面的不平等。还必须制订促进社会结合的增长政策以避免意想不到的社会动乱,因为这种动乱可能会破坏今后经济增长的基本条件。

216. 经社会注意到,全球化已经造成了机会和挑战。经济自由化再加上先进的运输和信息以及通信技术加速了贸易和资本流动,并且增加了各国促进经济迅速发展的机会。另一方面,基本上建立在市场机制基础上的政策扩大了贫富差距,因为穷人很难参加以市场为驱动力的增长进程。这种情况严重地影响了他们的社会福利。在这一方面,经社会强调指出,确定适当的以最佳做法为基础的社会安全网制度以增强穷人权力是极为重要的。

217. 贫困表现为缺乏收入和购买力,而这种情况又是缺乏就业机会所造成的。因此,就业政策应与经济自由化战略一起得到优先重视。强调了微型企业 and 非正式部门创造收入和就业机​​会的作用。

218. 经社会注意到,经济发展可能落后于社会发展;但是尽管如此,还是可以取得高度的人的发展。提倡采取具体方法扶贫的研究结果可以运用于一些国家,但是不能用于所有的国家。由于存在着贫困因果关系混淆不清的困难,经社会坚决主张扶贫应该采取通盘考虑的做法。然而,经社会注意到,只有把穷人分成不同的阶层,然后针对他们的需要进行统筹处理,扶贫战略才能取得更好的效果。经社会还注意到,需要采取特别的措施,例如:非歧视性的做法、社会动员、利益攸关者参与以及自救计划。

219. 许多代表团交流了在扶贫方面的先进经验,例如:在地方治理和农业方面采用信息技术、为穷人和失业者办理社会保险以及为穷人和其他脆弱人群制订特别方案。经社会注意到,通过加强与邻近地区和其它国家的经济联系,可以

取得在发展某个国家欠发达地区的过程中进行扶贫的积极成果。大韩民国的代表在提到该国通过 Saemaul Undong 方案开展农村扶贫时的经验时,表示可与其它国家分享该国的经验并介绍该国对脆弱人群实行的若干方案。

220. 经社会强调了亚太经社会的重要的区域合作作用,并且请秘书处继续在扶贫努力方面发挥宣传和催化的作用。请秘书处建立在制定区域性综合发展计划以及技术转让、人力资源发展和能力建设方面进行合作的机制,其中包括促进对于本区域各国实际做法的经验和教训的研究和交流。

221. 经社会注意到本区域各国极为不同的人口状况。在一些国家中,迅速的人口增长是造成贫困的一个因素。在另外一些国家中,死亡率已经低于生育率,老年人的比例正在迅速增加。经社会确认,人口状况是经济发展的一个因素,需要在扶贫努力中加以考虑。经社会注意到,扶贫委员会第三届会议提供了一个论坛,就人口动态和经济及社会发展问题进行了极为有益的讨论。请秘书处继续进行有关人口问题及其与发展关系的信息的研究和传播。请秘书处继续在有关人口动态的领域中,例如就人口老化引起的健康和和其它服务问题提供政策指导和技术援助。

222. 由于太平洋国家地处偏远,这种特殊的处境阻碍了均衡发展,尤其是使穷人难以获得基本设施和服务。经社会还注意到转型经济体国家在扶贫努力方面的特别需要。它要求就这些特别需要提供区域合作和技术援助。

223. 经社会强调了发展人力资源以解决贫困问题的重要性。在这一方面,强调了提供教育和保健服务。经社会强调了基本教育作为所有人力资源发展规划的基础的重要性,与此同时,它还着重指出必须确保所有的人都能获得教育权利并且确保教育的质量,其中包括终身学习。此外,鉴于亚太区域许多国家中存在着严重的失业情况,尤其是在农村地区,经社会提出职业培训对于年青人是十分重要的。

224. 经社会确认了秘书处有关培训各国扶

贫领域人力资源的人力资源开发活动的价值。它呼吁秘书处继续执行人力资源开发培训活动，以便加强各国在扶贫和农村发展规划方面工作人员的能力建设。

225. 经社会强调了亚太经社会在继续向成员及准成员提供援助方面的重要作用，以便实现社会发展问题世界首脑会议的承诺以及 2000 年 6 月在日内瓦举行的审评其进展的联大特别会议提出的进一步举措。应该特别重视改进国家能力建设，实施有效的社会政策，交流扶贫经验，建立和加强社会保护网，发展人力资源以及提高妇女、老年人和残疾人的地位。

226. 经社会重申优先照顾处境不利的、脆弱的、边缘化的和被社会所排斥的人群。它注意到各国已经实施了针对处境不利人群的各种方案。经社会强调指出，目的在于维持老人、残疾人、妇女、儿童和土著居民的生活的社会保护方案仍然是非常重要的。经社会要求秘书处更加注意到社会保护领域，其中包括社会安全网、社会保障福利以及社会服务，并且继续通过实施项目，交流经验和信息，培训和其它形式的援助向各成员和准成员提供技术援助和支助。

227. 经社会注意到亚太区域人口中老年人比例正在迅速增加，强调必须迅速将老年人纳入发展主流。它建议加强家庭的作用，推动年青人和老年人之间的交流以便改进不同年龄人之间的理解和关系。经社会建议，就本区域人口老化问题所带来的社会和经济影响开展研究和分析。经社会进一步请秘书处继续给予人口老化问题以高度优先地位，并且开展和协调有关活动，以便支持和筹备将于 2002 年举行的第二次世界老龄问题大会，并开展有关其成果的后续活动。

228. 经社会十分重视改善残疾人的地位。已经采取的措施包括：让残疾人获得更多的接受教育和工作培训的机会，改善其生活条件，改进医疗服务以及通过基于社区的方法提供其它服务。经社会确认了残疾人士能力建设的重要性，以便扩大他们对于主流发展进程的参与。经社会注意

到非政府组织在减少残疾人的依赖方面可以发挥重大的作用。经社会强调了为残疾人士建立无障碍环境的重要性。它还指出，必须保持 1993-2002 年亚洲及太平洋残疾人十年的势头以便促进建立一个为所有人的无障碍社会，同时必须考虑建立一种框架，以便在 2002 年残疾人十年结束以后这些举措可以继续下去。

229. 一个代表团要求获得有关社会发展管理信息体系项目的实施和成果的额外信息，由于这个体系在经济社会综合规划中的重要性，该项目是由秘书处实施的。

230. 经社会确认了本区域在加强妇女权利方面所进行的努力和取得的成果，所采取的措施包括：制订自助团体计划以资助经济活动以及促进妇女参与当地管理。经社会注意到，为了促进妇女参与经济发展，已经采取的举措包括向妇女提供托儿中心和职业培训。

231. 经社会满意地注意到扶贫计划已经确认以妇女为家长的穷人家庭所面临的特殊困难。它注意到在这些扶贫计划下所建立的妇女社会安全网包括：每月津贴、创造就业计划、医疗保险、教育资助和其它基本需要。

232. 经社会通过了第 57/3 号决议“第四次世界妇女大会和第二十三届联大成果的后继行动”。

233. 经社会特别重视均衡发展并且注意到许多代表团已经采取各种措施以减少差别，这些措施包括：人力资源开发、教育和终身学习、在农村地区发展非农业就业(例如食品加工和旅游业)、建立工业和城乡地区的联系以及改进农村地区的基本设施和服务，尤其是信息和通信技术和信贷。在这一方面，它敦促秘书处采取主动行动建立用于交流各国经验的机制。

234. 经社会注意到，无论是在干预行动的范围以及财务支出的规模上来说，城市扶贫需要予以更大的重视，因为长期以来这就是公共政策极不重视的一个领域。城市扶贫需要采取地区、社区和受益人共同努力的方法。经社会表示需要秘书处支持发展城市基本设施。它注意到城乡地区

是紧密相联的，但是在一个国家中城乡差别以及地区之间的差别仍然存在。经社会还注意到，社会价值观念以及权力分配模式在差别形成和消除方面发挥重大的作用。

235. 经社会强调了通过促进制订特别措施，增加农村地区的投资以及有效管理协助农村社区扶贫的重要性。一些国家介绍了它们所提出的特别扶贫方案和模式，例如：基础广泛的农村发展、农村远景运动以及创造非农业就业机会，例如 Samurdhi 运动。经社会强调了创造机会，加强农村社区社会保障体制以及加强穷人权利的重要性。经社会还强调指出，以稳定的宏观经济政策为基础的帮助穷人的农村发展方法以及农村社区的参与对于农村扶贫是十分必要的。

236. 经社会强调指出，提高农业生产率、持续的农村和农业发展、扩大农工业以及创造农村就业机会是农村扶贫的根本办法。鉴于不适当的农业耕作方法已经使得自然资源和环境退化，贫困和其它社会问题正在影响农民。经社会注意到，必须改变农业部门的结构并且在农民和农民组织的层面发展其技术基础以建立生态平衡。经社会呼吁秘书处将向可持续农业发展提供援助列为高度优先项目。

237. 经社会注意到，信息和通信技术可以创造机会，使得穷人能够更加有效地参与经济和社会发展。它还注意到，发展边远农村地区同城市中心之间的信息和通信技术联系可以减少城乡差别，从而为扶贫作出贡献。经社会同时指出，由于在信息和通信技术方面的差距扩大，一部分人将进一步边缘化。它要求秘书处加强在这一领域的区域合作援助，办法是：采取统一行动，动员所有的利益攸关者，为扶贫而更好地理解 and 有效使用信息和通信技术。

238. 经社会注意到技术在提高农业生产率和增加以农业为基础的工业附加值，从而产生收入和就业机会以达到扶贫目的的重要作用。在这一方面，它强调需要为农民的全面的和持续的发展建立农业体系技术基础的必要性。经社会进一步强调指出，在正式和非正式部门的中小型企业

和微型企业可以通过提供工作机会和收入对扶贫产生十分积极的影响。因此，它强调指出，可以援助中型和微型企业，办法是：提供有关潜在市场的咨询服务和信息，促进信贷的获得以及提供培训方案。

#### “伊斯坦布尔+5”区域高级别筹备会议报告

239. 经社会强调了在联大特别会议(伊斯坦布尔+5)上审评和估价《生境议程》执行情况的重要性。它欢迎审评和估价的结果并且批准了载于文件 E/ESCAP/1209 中的于 2001 年 10 月在中国杭州举行的“伊斯坦布尔+5”亚洲及太平洋区域高级别筹备会议的建议。它指出，在实现《生境议程》的两个目标方面已经取得了很大的进展，即为所有人提供住房以及在城市化的世界中的可持续人类住所，但是经济和技术发展的低水平以及不足的国际合作影响了进一步的成就。经社会表示希望“伊斯坦布尔+5”将有助于各国实现《生境议程》的目标。

240. 经社会确认，住房问题、城乡迁移、城市化、扶贫以及环境问题是紧密相联的，扶贫对于城乡地区的可持续发展是必要的。它强调指出，加强地方政府的权力和利益攸关者参与决策对于解决住房问题是关键的。它确认必须将《生境议程》地方化并且通过在国家和地方各级建立生境委员会确保有专门机构来实施《生境议程》。经社会强调亚太经社会必须同联合国人类住区中心(生境中心)开展紧密合作，努力推动城乡地区的可持续发展。

#### 在实施同城地区扶贫社会经济措施有关的决议和决定方面取得的进展

241. 经社会批准了文件 E/ESCAP/1210 并且在实施有关城乡地区扶贫社会经济措施的决议和决定方面所取得的进展表示满意。

#### 亚洲及太平洋热带潮湿地区杂粮、豆类、块根和块茎作物研究和开发区域协调中心报告

242. 经社会批准了文件 E/ESCAP/1211 和 Corr.1 并且对该中心在 2000 年所开展的方案活动

表示满意。它注意到了有关贸易自由化对于南太平洋岛国的农业和粮食保障战略产生影响的科研项目方面所取得的进展。

243. 经社会建议该中心继续并且加强同亚太经社会各成员和准成员在研究和发​​展以及人力资源发展和信息服务等方面的合作方案；这些方案涉及广泛的问题，其中包括缩小厄尔尼诺所引起的反常气候造成的损失，稳定高地农业，饲料作物发展和农业政策分析。

244. 经社会对于该中心在机构和方案支​​助资源方面的长期不稳定状况表示特别关注，并且敦促各成员和准成员考虑大大增加资助并且尽早和及时地调拨资源，同时提供专家服务，以便确保该中心方案活动的有效实施。它还要求亚太经社会秘书处协助该中心调动其活动所需的财政资源，确认杂粮、豆类、块根和块茎作物对于本区域的粮食保障和农村经济的重要作用。

245. 经社会表示感谢孟加拉国、法国、印度、印度尼西亚、日本、缅甸、尼泊尔、荷兰、大韩民国、斯里兰卡和泰国等国政府提供了现金或者实物捐助或者同时提供了两种捐助。

### 运输、通信、旅游事业 和基础设施发展

246. 经社会收到了文件 E/ESCAP/1212 和 E/ESCAP/1213。经社会批准了运输、通信、旅游事业和基础设施发展委员会第三届会议的报告，包括其中所载的建议。经社会确认，提供充分的高效率的基础设施和服务与经济增长和社会进步，特别是与根除贫困和环境退化有着难解难分的联系。遗憾的是，在亚洲及太平洋区域，一系列基础设施和体制障碍仍然妨碍提供真正有成本效益的运输联系，从而妨碍了产品和资源在全球市场上的竞争力。

247. 经社会赞赏地和满意地注意到亚太经社会发挥的带头作用以及秘书处为促进本区域运输、通信、旅游事业和基础设施的可持续发展所进行的工作。经社会特别注意到各国重申坚决支持秘书处开展研究和业务活动以满足其优先需要

和关切。经社会还赞赏秘书处持续努力加强与其它联合国机构和积极在本区域从事运输、通信、旅游事业和基础设施发展活动的区域和国际组织之间的合作。

248. 经社会深切感谢澳大利亚、中国、法国、德国、印度、日本、荷兰、挪威和大韩民国等国政府以及开发计划署、艾滋病/艾滋病联合方案、伊斯兰开发银行、亚行、日本运输合作协会和日本基金会为运输、通信、旅游事业和基础设施发展领域的活动提供了慷慨的捐助。

249. 经社会指出《亚洲及太平洋发展基础设施新德里行动计划》区域行动方案非常重要，并强调各成员和准成员的承诺和积极参与对于成功实施《行动计划》至关重要。经社会注意到伊朗伊斯兰共和国和尼泊尔两国代表团提供的关于其各自指定的国家牵头单位监督和汇报区域行动方案实施情况的最新信息。经社会促请各成员和准成员提供其实施行动计划第一阶段项目的目前状况。经社会还认识到关于基础设施发展和运输部门的国别报告对亚太经社会基础设施发展领域工作的重要贡献。

250. 经社会满意地注意到《行动计划》区域行动方案(第一阶段)所列的 64 个项目中有 61 个已经实施或正在实施中。

251. 经社会指出，私营部门参与基础设施发展的制定、资助、运营和管理非常重要。经社会要求秘书处采取举措协助各国推动创造有利于私营部门参与基础设施部门的环境。在这方面，一些代表团向经社会通报了其本国为鼓励这种参与所采取的措施。

252. 印度代表团重申其在第五十三届会议上所作的主动表示，即表示希望在新德里为一个亚太电信共同体标准研究所提供东道设施，该国政府已为此落实了资助。该代表团要求有关专门机构介入此事，使该项建议最后成型。

253. 经社会欢迎定于 2001 年举行的基础设施部长级会议，相信这为突出基础设施发展的新趋势和所需采取行动的重点提供了一个机会，这

样能加强利用信息通信技术，推动运输的进一步发展。

254. 经社会赞赏大韩民国政府考虑于 2001 年 11 月 12-17 日在汉城举办第二次基础设施部长级会议，并要求秘书处通力合作，处理待决事项，以便开展正式筹备工作。经社会还赞赏地欢迎印尼政府表示希望于 2001 年 6 月在雅加达举办筹备这一部长级会议的专家组会议，并促请运输和通信部门的专家与会。

255. 经社会建议，为了确保部长级会议能够为深入讨论和决策提供一个适当的讲坛，议程应侧重于本区域在运输和通信领域的紧要问题。这将便利讨论记录及突出其重点并协助成员和准成员在其代表团内确定适当的代表人选。

256. 经社会建议，拟议列入区域行动方案第二阶段的各项活动应是面向目标的、驱动需求的和经济上可行的，并建议应在与成员国磋商时确定优先领域。经社会请各成员和准成员在行动计划第二阶段区域行动方案中确定优先项目领域，并提供国家有关活动的信息，以便利区域行动方案实施情况的定期审查。

257. 经社会重申支持亚洲陆运基础设施发展项目（亚洲陆运项目）并建议该项目应作为《新德里行动计划》第二阶段内的一个优先项目。经社会还指出，发展泛亚铁路和亚洲公路联网并发展亚欧运输联网符合本区域各国的客观需要。

258. 经社会强调应发展亚洲内部和连接亚洲与欧洲和西亚之间的铁路和公路运输走廊。经社会注意到在泛亚铁路和亚洲公路网成员国之间新建立的国际运输联网，其中包括(a) 连接俄罗斯联邦与伊朗伊斯兰共和国并为高加索和中亚次区域内陆国提供前往伊朗伊斯兰共和国南部港口通道的北南走廊，(b) 德黑兰—Saveh-Hamedan-Khoshravi 边界公路，(c) 叙利亚 Abu-Khamal 与 Dair-Alnoor 之间的联系，(d) 沿着 Arak-Khosravi 边界的深谷和 Khorramshahr 至伊拉克边界建立的联系，从而使亚太经社会区域铁路网与西亚经委会区域铁路网连接起来，(e) 伊朗伊斯兰共和国与亚美尼亚之间通过公路网建立的联

系。

259. 经社会确认应通过双边和次区域协定以及通过加入和实施亚太经社会 1992 年 4 月 23 日第 48/11 号决议所开列的国际运输公约促进过境和跨界运输流动。经社会注意到一些国家在加入这些公约方面取得进展。经社会要求秘书处为亚洲公路网制订适当的框架协定供有关国家考虑。经社会注意到俄罗斯联邦表示对加入亚洲公路网一事极感兴趣，并要求秘书处早日完成关于连接中国、哈萨克斯坦、朝鲜半岛、蒙古和俄罗斯联邦的公路网的研究工作。

260. 经社会注意到秘书处向中亚经济体特别方案中亚次区域运输和过境工作组提供的积极支持。

261. 经社会重申应优先重视能够促进环境上可持续的安全运输的活动，尤其是在改善铁路和公路安全和减少公路运输空气污染方面。在这方面，经社会赞赏地注意到印度政府为公路安全数据库项目提供慷慨的财政资助。经社会要求秘书处提交有关项目概要供该政府考虑。

262. 经社会注意到拟议的铁路行政主管会议和公路管理局主管会议将为讨论新的举措和推动合作和交流经验提供论坛。经社会注意到印度在铁路领域取得的专门知识以及印度愿意与其它国家交流专门知识。

263. 关于泛亚铁路北部走廊的开发，经社会要求在所有路段上对集装箱火车专列进行示范运行。经社会还欢迎定于 2001 年 5 月 16-18 日在曼谷举行专家组会议，讨论为参与该项目的国家进行示范运行的筹备工作。

264. 经社会特别谈到南部走廊的铁路发展，指出自 1999 年 5 月在达卡举行的专家组会议之后进展比预期要慢。经社会对此表示关注，尤其是鉴于目前正在伊朗伊斯兰共和国建设的 Kerman-Zahedan 和 Mashhad-Bafq 联网尤其能填补泛亚铁路南部走廊的一个空缺路段。经社会注意到孟加拉国正在采取行动，就其铁路网与缅甸铁路网的连接进行一项可行性研究。

265. 经社会注意到自 2000 年 6 月朝鲜民主主义人民共和国与大韩民国的历史性首脑会议以来, 北部走廊出现了发展动态, 达成了重新接通两国之间铁路系统的协定, 从而填补泛亚铁路北部走廊的唯一空缺路段的达成协定。经社会注意到朝鲜民主主义人民共和国的铁路网需要进行大规模的现代化, 才能达到国际标准和提供安全和高效的运输。在这方面, 经社会注意到朝鲜民主主义人民共和国要求秘书处协助其铁路现代化的努力并争取必要的供资。

266. 经社会支持秘书处采取举措, 与开发计划署-图们江秘书处实施一个共同项目, 在东北亚的图们江地区发展公路网和确定优先事项。

267. 经社会回顾了第五十六届会议的讨论, 当时经社会确认应提供一名区域顾问, 以便处理尤其是内陆国和转型经济体的陆运部门发展问题。在这方面, 经社会敦请秘书处进一步与有关国家开展对话, 为满足其发展需要提供咨询服务。

268. 经社会认识到, 水上运输是可以大大有助于加速经济发展和对外贸易的重要部门之一。在此方面, 经社会对秘书处使用海事政策规划模式而对本地区航运和港口发展战略进行的研究表示赞赏。若干代表团提及一系列国家一级的讨论会帮助它们制订国家计划和战略。经社会请秘书处定期更新对海事政策规划模式的研究。

269. 经社会强调, 秘书处的活动应当根据各国的要求帮助有关国家审议关于其海上运输服务有关的新一轮服务贸易总协定谈判方面的国家立场、并就分享信息和最佳做法的经验提供论坛。

270. 经社会请秘书处对各种船舶登记方案进行分析, 以确定最佳做法并协助有关国家吸引更多的国内拥有吨位或外国吨位在国家舰旗下登记, 并应有关成员国的要求帮助其审议国家舰队的可行性。

271. 经社会要求对多式联运和物流工作给予高度优先重视, 特别注重在政府机构间对该工业增加更多的了解和更好的理解、并增加物流服务规划者和运营者的支持。经社会注意到秘书处

在东盟国家进行了有关多式联运和物流的主要工作, 并要求在其它次区域进行相似的活动。在此方面, 经社会注意到朝鲜半岛最近的政治动态, 并请秘书处采取早期主动行动, 来帮助在东北亚次区域发展综合运输和物流系统。经社会注意到秘书处有关商业开发区域港口作为物流中心的活动之重要性。经社会请秘书处在本地区促进使用货运工业和多式联运业务方面的协调法律框架。

272. 经社会强调, 应当在海运部门主要利益攸关者之间进行协调, 并请秘书处采取进一步主动行动, 以确保利益攸关者定期相互对话。在此方面, 经社会满意地注意到大韩民国政府正在考虑向第二个三方论坛定期持续对话而提供资金。经社会请秘书处在国家一级促进海运部门主要利益攸关者之间进行对话, 以帮助解决有争议的问题。

273. 经社会重申, 旅游业在亚太国家的经济社会发展方面具有重要的作用, 并注意到对于一些国家来说旅游业也成为一项重要的外汇来源。经社会认识到, 旅游业还有助于扶贫工作。经社会重申, 应当在亚太经社会方案中给予旅游业高度优先注意, 并促请秘书处确定在此部门的活动。

274. 经社会注意到亚太地区可持续旅游业发展的行动计划对加强国家能力和鼓励地区性合作方面提供了全面的框架, 并确认其承诺实施行动方案义务。

275. 经社会满意地注意到, 亚太经社会于 1997 年成立的亚太旅游业教育和培训学院网络在促进旅游业教育和培训的合作方面起到有效的作用。经社会请亚太经社会提供其全面支援, 以确保该网络的有效运行。经社会促请认捐国、机构和私营企业对其活动提供财政资助。经社会满意地注意到亚太地区旅游业教育和培训会议将于 2001 年 8 月在印度的克久拉霍市举行。经社会赞赏地注意到, 伊朗伊斯兰共和国主动提出于 2001 年 11 月在基什自由区主办该网络执行委员会的第七次会议。

276. 经社会请秘书处就分享在最佳作法主动行动方面的信息和经验而举办论坛, 以在本地

区国家内促进无障碍旅游。经社会还建议秘书处就如何开发残疾人旅游设施而进行研究。经社会注意到最近日本所采取的积极步骤，即通过法律来促进公共运输基础设施对老年人和残疾人实行方便进出。

277. 经社会批准关于在亚太地区旅游业部门人力资源开发的《澳门宣言》以及关于为残疾人提供无障碍旅游的《巴厘宣言》。

278. 经社会请秘书处开展活动，以开发社区和乡村方面的旅游业。经社会还请秘书处举办(a)在旅游业进行电子商务和信息技术的讨论会，(b)就在旅游部门促进中小企业、特别是在家庭住宿或家庭旅馆业等方面举办讨论会，并且(c)开展旅游业培训者计划的培训。经社会请亚太经社会在大湄公河次区域加强促进旅游业的的活动。俄罗斯联邦代表请亚太经社会协助促进在普里莫尔斯基、堪察加以及东西伯利亚地区获取旅游开发投资。斯里兰卡代表请亚太经社会协助有关(a)旅游业发展和文化保护方面的环境管理，(b)开发不太为人所知的旅游景点(c)有关系统开发旅游业的综合城市规划，以及(d)为残疾人提供无障碍旅游。

## 统 计

### 统计委员会第十二届会议的报告

279. 经社会收到了于2000年11月29日至12月1日在曼谷举行的统计委员会第十二届会议的报告(E/ESCAP/1214)。

280. 委员会批准了统计委员会的报告，并且表示欣赏委员会在增强本区域各国统计能力方面的作用。经社会认为，亚太经社会旨在改进本区域统计资料可比较性方面的活动是非常重要的，在全球化时代尤其如此。

281. 经社会注意到统计委员会第十二届会议的主要结论和决定。它还批准了秘书处2002-2003年的工作方案以及该委员会早些时候确定的优先领域，即1993年国民核算体系、贫困统计、性别统计、有关非正式部门的统计以及环

境统计。它同意，信息和通信技术以及以知识为基础的经济对于统计工作有着日益重要的意义，并且决定这些问题应该列为2002-2003年工作方案的额外优先项目。经社会还决定信息和通信技术以及以知识为基础的经济应该成为中期计划的主要内容，并且应该尽早对中期计划作出相应的修改。

282. 经社会同意委员会的结论：统计方案的重点在于促进本区域的统计发展。它敦促秘书处继续协助建立国家统计能力，并且确认在这一方面往往需要有预算外资源。经社会特别请秘书处为各国在信息和通信技术、统计分类、国际比较方案以及有关社会问题统计等领域编制项目，同时呼吁捐助方协助提高这些领域中的统计能力。经社会还建议将一些具体的讲习班和培训班列入工作方案。

283. 经社会重申，健全的和可信的统计数据收集体系的重要性以及有效传播数据以支持决策的必要性。成功地制订和实施政策和方案需要及时的、切合实际的和高质量的统计信息。经社会注意到，1997年的经济危机大大地提高了一些国家对于综合的和经常性的数据的需求。

284. 经社会认为，国民核算框架对于提供一种国际上可比较的定义和技术的统一体系是非常重要的。它注意到亚太经社会在提供技术援助以增强各国编制国民核算能力方面的作用。为了帮助各国适应国际货币基金组织的专用数据传播标准，经社会鼓励亚太经社会同亚太统计所以及各国进行合作以将关键统计项目在及时、定期和质量方面提高到国际水平。经社会还感到，有必要改变思路，以便改进在制造业部门进行调查统计的方法，同时改进工业生产每月索引。

285. 经社会强调，购买力平价以及国际比较方案一般而言对于进行全国性的、国内生产总值和其它经济总量的比较以及提高统计能力是非常重要的。经社会确认有必要解决有关数据来源和汇编技术等问题，同时确认有些国家担心购买力平价可能会在诸如确定发展援助等领域中产生负面政策影响。因此它欢迎建立一个区域协调机构

以指导本区域的国际比较方案的实施。经社会鼓励各成员积极参与国际比较方案并且敦促世界银行以及其它捐助方为这个方案提供适当的资助。

286. 经社会确认有必要确立适当的概念和方法用以测定非正式部门的活动。在这一方面，它表示欣赏非正式部门统计专家小组（德里小组）的成就，其中包括以下建议：将“工作地点”列入有关劳动力调查的问卷以便取得估计非正式部门就业情况的数据。经社会注意到德里小组的建议将在联合国统计委员会审议。

287. 经社会注意到，经合发组织所领导的一个工作组正在编写一本有关测定“非统计范围经济”的手册。经社会听到了一项建议：由于在非正式部门活动方面各国条件存在差异，有必要为此目的编写国别手册。

288. 经社会注意到扶贫是本届会议讨论的一个优先问题，因此强调改进贫困统计的重要性。经社会感到，统计委员会开展各项活动，以便制订旨在促进有关贫困统计的国际比较的标准方法是很适宜的。

289. 经社会确认，在国家发展规划进程中及时的和综合的环境统计具有日益重要的意义。它呼吁作出更大努力，以便加强各国收集和编制环境统计数据的能力同时促进在这一领域中的经验交流，尤其是在发展中国家之间。在这一方面，经社会强调了目前正在为亚太经社会有关国家举行的次区域培训讲习班的重要性；同时满意地注意到，印度政府为一些南亚国家在 2001 年 4 月 2-14 日在海德拉巴举行的第二次讲习班提供了东道设施。

290. 经社会确认，使得用于测定全球会议所定目标的基本发展指标协调化和合理化的重要性，以便减少对于各国的数据负担。它鼓励各成员充分参与目前对于发展指标的审评。经社会欢迎中国正在参加有关联合国统计委员会“主席之友咨询小组”的工作，该小组的重要任务是提供有关编制指标的技术投入。经社会获悉中国长期以来使用综合指标对全国和各省的社会和经济发

展情况进行对比。经社会感兴趣地听到有些问题可能影响发展指标，其中包括由于数据的范围、覆盖面和质量而对于指标的选择造成限制，在量化某些指标（例如有关人权的指标）方面存在的困难以及某些描述发展进展指标所受的限制。经社会建议，亚太经社会就有关人的发展和性别发展指标的方法、局限性和问题领域举办培训班和讲习班。

291. 经社会认为，虽然开发计划署的人的发展报告存在统计方面的缺点，但是它使人们认识到发达国家和发展中国家在生活质量方面存在着巨大的差别。国家人的发展报告分析了各国人的发展状况并且就各国状况进行了比较。经社会认为，人的发展索引也可以包括诸如文化和文明以及政治状况等其它内容。经社会还建议，在国际标准化的框架内作出努力确定人的发展索引指标的主要内容，以便各国作出调整。

292. 经社会确认国际标准和分类方法在产生国际上可比较数据方面的重要性。经社会注意到开发活动和产品分类的状况并且鼓励各国互相学习。经社会满意地注意到，各成员正在使用各种国际分类方法和标准：例如，所有经济活动的国际标准工业分类法（第三次修订本）、中央产品分类法和 1988 年国际职业标准分类法。关于目前对于国际标准工业分类法的修改，经社会注意到，联合国统计委员会已经同意国际经济和社会分类法专家组技术小组有关国际标准工业分类法采用北美工业分类体系关于信息部门的定义的建议，作为这两种分类法日后统一的起点。然而，为了明确信息技术行业的范畴，有人建议，在国际标准工业分类法的下一版中将“信息部门”改为“信息传播和服务”。

293. 经社会注意到，本区域信息和通信技术的迅速采用，包括更多的人使用互联网造成了对于用于测定这些技术对于社会产生影响的指标和统计数据的巨大需求。经社会同意统计委员会有关信息技术的作用及其对统计工作影响的建议，并就此鼓励国家和国际统计体系迅速增强其提供有关数据和信息的能力。

294. 作为促进各国制订前后连贯的界定和测定以知识为基础的经济的方法，经社会同意统计委员会提出的建议：联合国统计司或者亚太经社会应当制订用于测定与信息技术有关的活动的�手册。它要求秘书处推动通过培训和其它手段交流区域内关于测定数码经济的经验并且酌情为此目的争取预算外资源。经社会还请秘书处编写一份关于测定本区域电子商务活动的最佳做法的文件。此外，经社会还建议统计委员会及其附属机构将关于信息社会的统计列入其今后届会的议程。

295. 经社会感激地指出，自从第五十六届会议以来秘书处已经收到了慷慨的预算外援助，从而为实施统计次项目项下业务活动作出了巨大贡献。双边援助者包括荷兰政府和大韩民国政府。人口基金是一个突出的多边捐助者；妇女发展基金、开发计划署以及世界银行提供了其它的援助。亚行、经合发组织以及世界旅游组织也与秘书处合作开展了几项活动。

#### 亚洲及太平洋统计研究所的报告

296. 经社会收到了载有亚太统计所报告的文件 E/ESCAP/1215。

297. 经社会赞赏亚太统计所在为亚洲及太平洋区域的各成员和准成员的统计和数据处理人员提供培训方面的有益作用。经社会认为，亚太统计所在其统计培训活动中的新的战略和举措为本区域各国统计能力的发展作出了积极贡献。它感兴趣地注意到，亚太统计所已经修改了其培训班的内容，使得它们更加符合本区域的统计培训需要。经社会还批准了亚太统计所将其走出去培训方案的重点转移到特别统计项目。一些成员和准成员要求让它们的统计工作人员获得更多的培训机会。

298. 经社会批准了亚太统计所有关与各国国家统计局合作以实施其走出去方案的倡议。经社会强调指出，亚太统计所与各国统计局通过走出去方案进行更加紧密的合作对于提高各国统计局工作人员在官方统计的各个领域中的技能和知识是非常重要的。它敦促各成员和准成员以及国际组织和机构向亚太统计所的合作努力提供强有

力的支持。经社会建议加强这种合作。一些国家的代表团主动提出与亚太统计所合作举办在统计所走出去方案项下的统计培训班。

299. 这些代表团还表示它们有兴趣与亚太统计所合作，提供和分享专门技术，特别是在统计所的培训活动之中。

300. 经社会赞扬亚太统计所有关通过互联网引进远距离教学以加强官方统计能力的建议。它认为，这个方案将有利于各国统计局，使得更多的统计工作人员可获亚太统计所的培训。经社会敦促亚太统计所加快执行这项活动并且建议这类学习做到费用低廉而且受益者容易获得学习机会。

301. 经社会还注意到以研究为基础的有关官方统计的培训方案对于各国统计局的作用。许多成员和准成员表示有兴趣让其统计工作人员参加亚太统计所的这项培训活动。

302. 经社会批准了亚太统计所的 2001/02 年工作方案。它建议亚太统计所探讨是否有可能组织一次有关使用先进信息技术来收集和编制统计数据的数据的区域培训活动。

303. 经社会注意到各成员和准成员要求在它们感兴趣的统计领域中举办国别培训班。除其它外，这些培训班的内容包括：经济和社会指标、与人的发展指标有关的统计问题、统计模式技术、时间系列和预测技术、非抽样错误的控制、小范围估算、统计分类系统以及工业生产索引。

304. 经社会讨论了与统计所有关的财政问题，其中包括亚太经社会成员和准成员的现金捐助。它敦促各成员和准成员提供新的现金捐助，如有可能，增加其现金捐助的数额。经社会鼓励那些尚未向亚太统计所提供捐助的成员和准成员慷慨解囊，尤其是那些一直获得亚太统计所援助的国家。它认为，亚太统计所财务资源基础的多元化和扩大是一个非常重要的问题，因为亚太统计所的培训责任正在扩大，而且培训活动也需要提前计划。

305. 经社会表示感谢亚太统计所所在的日本政府计划在 2001/02 财政年度向亚太统计所提供 1 750 300 美元的现金捐助以及 1 917 700 美元的实物捐助。经社会还感谢日本政府通过日本国际合作署向亚太统计所作出的贡献：为在东京都地区举办的培训班学员提供助学金。经社会表示感谢中国政府和印度政府宣布计划在 2001/02 年向亚太统计所分别提供 40 000 美元和 15 000 美元的现金捐助。经社会还感谢那些向亚太经社会的预算提供现金捐助的亚太经社会成员和准成员，并将其记录在案。

306. 经社会深深感谢其它国际机构，即粮农组织、卫生组织和环境署作出的贡献，感谢它们与亚太统计所合作开展其培训活动。经社会还表示感谢开发计划署在编制国家人的发展报告中所需要的数据收集、数据汇编和统计分析方面提供的方案支助。

307. 经社会表示感谢澳大利亚统计局和美国人口统计局，感谢它们派出专家为亚太统计所培训班的某些项目提供资源协助。它还深深地感谢中国、印度尼西亚和大韩民国的国家统计局与亚太统计所合作举办区域培训班，并且感谢柬埔寨、印度尼西亚、伊朗伊斯兰共和国、巴基斯坦以及菲律宾等国的国家统计局举办国别培训班。

#### 最不发达国家、发展中内陆国 和发展中岛国

308. 经社会收到最不发达国家和发展中内陆国特别机关第五届会议报告（E/ESCAP/1216）。经社会称赞秘书处在编制这一份全面报告方面所作的努力，并坚决批准报告所载的各项建议，这些建议将作为本区域对 2001 年 5 月在布鲁塞尔举行的第三次联合国最不发达国家会议的投入。

309. 经社会关注地注意到，1990 年代支援最不发达国家行动纲领所规定的发展目标在很大程度上仍然未能达到。因此，经社会建议 2001 年会议即将通过的行动纲领应当以新的办法和坚定的理解来解决上述困境，以改善最不发达国家的经济和社会状况。

310. 经社会认识到，社会服务、特别是教育与卫生、以及使穷人和妇女能够得到上述服务，对于促进最不发达国家的发展是至关重要的。经社会进一步认识到，改进国家、次区域和区域各级的运输和通信服务可使社会服务的成本降低、有助于得到社会服务、并可鼓励最不发达国家、发展中内陆国和发展中岛国的广泛增长。

311. 经社会注意到以具有意义和富有益处的方式使最不发达国家融入世界经济的重要性，因此促请国际社会通过，除其他外，消除关税和非关税壁垒及放宽原产地规则向最不发达国家提供更好的市场进入机会，并提供更多的财政和技术援助。

312. 经社会认识到，旨在鼓励公共储蓄和私人储蓄、吸引外国直接投资和使用官方发展援助的有效国家政策对于持久发展努力是至关重要的，并请国际社会考虑如何巩固更有效的分配和增加其援助的方法。

313. 经社会请秘书处确保其报告中所批准的建议纳入其工作方案的活动之中。鉴于每个上述国家所面临的具体问题，经社会促请秘书处编制一份具体照顾到每一个最不发达国家具体需求的、面向结果的全面行动计划。

314. 经社会赞赏地注意到亚太经社会秘书处及其太平洋活动中心为最不发达国家和发展中岛国所进行的各种活动。经社会促请秘书处特别注意发展中岛国的问题，特别是其经济和环境的脆弱性。经社会请秘书处开展活动，以改进这些国家进入国际市场、增加使用信息和通信技术、增加吸收主要投资的能力并加强机构能力。在环境脆弱性方面，经社会请秘书处开展活动，以着手解决有关气候变化和海平面上升的有关问题。

315. 经社会对本区域许多国家主动提出提供技术合作和三方合作表示感谢。经社会还认识到，需要在政府组织、非政府组织以及私营部门之间建立伙伴关系，以实现国家经济可持续发展。

#### 方案规划

## 2000-2001 年两年期工作方案执行情况； 和 2001 年方案更改建议

316. 经社会已收到文件 E/ESCAP/1217 和 E/ESCAP/1218。经社会注意到，2000-2001 两年期工作方案执行情况报告所载资料仅仅涉及 2000-2001 两年期的前半部分，并注意到将在 2001 年年底对两年期进行深入分析，并在 2002 年提交给经社会第五十八届会议。

317. 经社会满意地注意到工作方案的总体执行情况。它还满意地注意到，工作方案的重点正在从印制出版物转向增加集体培训活动的数目以及通过亚太经社会的网址传播数据和资料。在这方面，有人建议，所有的定期出版物应逐步转移到亚太经社会的网址之中。还有人建议，应将这些网址与联合国其它机构所有的有关网址进行超文本链接，使成员和准成员能获得综合的协调的资料。

318. 经社会赞赏地注意到，中国政府 2000 年参与共同赞助了旨在推动在本区域各国间交流经验的 7 个亚太经社会项目，并欢迎它表示愿意今后与亚太经社会继续进行合作。

319. 经社会获悉对于 2000 年 6 月在新德里举行的信息技术和发展圆桌会议提出的建议所采取的后续行动。在这方面，经社会欢迎印度政府首先提出的一项计划，即通过设立社区信息中心，与边远的农村地区连通。该计划的目的是使一群一群的村庄连通，从而填补数字鸿沟，并使人们能从由信息技术促进的服务中获益，而这也是政府向公民提供服务 and 信息的单点提供中心。经社会注意到印度政府的请求，即亚太经社会应提供技术支助和其它所需的支助，以便将类似计划进一步扩大到本区域其它国家。

320. 在报告的格式方面，经社会赞赏地注意到，报告(E/ESCAP/1217)中有关关于社会发展的次级方案的第二节的一部分载有一项深入的分析。在这方面有人建议，对每一项次级方案的方案执行情况的分析，应按照关于社会发展的次级方案的格式，做到更加相互一致。还有人建议，除了只是突出已完成的工作方案的传统报告之

外，秘书处还可采用涉及所有方案活动的表格形式，来报告工作方案的执行情况。拟议的格式将使经社会成员和准成员完整地了解工作方案的执行情况，包括未完成的的活动，从而便于经社会向秘书处提供进一步的指导。

321. 经社会审议并核准了文件 E/ESCAP/1218 所载的 2001 年方案更改及其理由。

## 2002-2003 年两年期工作方案草案

322. 经社会收到了 E/ESCAP/1219 和 Corr.1。经社会注意到，联合国总部正在对贸发会议、联合国经济和社会事务部以及包括亚太经社会在内的五个区域委员会注重成效的方案预算提议进行比较审评。定于 2001 年 6 月至 7 月在纽约举行的方案协调会第四十一届会议将进一步审议这些注重成效的方案预算提议。在这方面，经社会迫切希望得到来自总部以及方案协调会关于订正成绩指标的反馈。秘书处正在征聘一名外聘顾问，以便在 2001 年年底为方案管理人员和项目工作人员开设关于影响监测和评价的培训课程。秘书处还正在与德国政府讨论是否可能开设一门关于项目规划、监测和影响评估的注重成效的(以采用逻辑框架办法的)预算编制工作的课程。有人建议，其它捐助者也应同意为此目的将资金纳入个别的项目预算之中。

323. 经社会请秘书处继续进行研究和分析工作，了解因全球化和自由化进程在本区域出现的新的挑战 and 机会，并了解旨在促进和加强善政的各种新办法。应最高优先地重视本区域新兴经济体的宏观经济政策问题。在这方面，亚太经社会的目标应该是建立一个亚洲及太平洋“智囊团”。

324. 经社会注意到印度政府的请求，即亚太经社会应在其今后的工作方案中列入与以下各方面有关的活动：城市水供应和废水处理；城市住区和城市运输规划，包括防灾和灾害管理；地理信息系统；空间技术应用；电子业务管理；技术转让；以及农业和世贸组织正在谈判之中的各项服务。这项请求还包括举办区域讲习班和研讨会，交流以印度采用的私有化举措为基础的各种经

验，并通过孟加拉国—印度—缅甸—斯里兰卡—泰国经济合作，在货运、港口和内陆水域等领域内开展活动。经社会注意到印度政府愿意积极参与提高对世贸组织协议认识的方案，并参与以现有的人口调查为依据的人口研究工作。经社会欢迎印度政府宣布成立了海关、货物税和麻醉品国家研究所，并欢迎它表示愿意为本区域其它国家的六名海关官员进行培训，但需作出适当的筹资安排。

325. 委员会注意到泰国政府在下列各次级方案中确定的高优先方案活动：区域经济合作(1-4-101, 1-4-102, 1-4-208, 1-4-201 和 1-4-211)、社会发展(3-2-904, 3-4-204, 3-4-209, 3-4-210, 3-4-217, 3-4-218, 3-4-226, 3-4-227 和 3-4-401)、环境和自然资源开发(5-4-103, 5-4-105, 5-4-203, 5-4-204, 5-4-205, 5-4-206, 5-4-209 和 5-4-303)以及运输、通信、旅游事业及基础设施发展(6-4-216, 6-4-217 和 6-4-218)。经社会还注意到俄罗斯联邦政府确认的高优先次级方案领域，这些次级方案领域是区域经济合作；环境和自然资源开发；以及运输、通信、旅游事业及基础设施发展，尤其是与亚洲及太平洋运输基础设施发展有关的项目。印度尼西亚政府强调，人力资源开发、科学和技术以及促进可持续发展是亚太经社会可在其中发挥有效作用的领域。

326. 还有人建议，作为联合国在亚洲及太平洋的区域分支机构，亚太经社会应加强其作为本区域各国际组织实施社会经济活动的区域协调者的作用。人们强调亚太经社会的工作方案必须侧重诸如扶贫、社会关切问题和开发信息技术等区域优先问题。

327. 经社会强调，2002-2003 年工作方案将得益于限制其工作范围，并评估其活动的效能，从而进一步突出其重点。有人建议，在与落实两年期工作方案项目活动有关的项目制订阶段，对该活动的必要性进行评估，以确保该活动满足有关成员和准成员的需要。

328. 经社会核准了载于文件 E/ESCAP/1219 和 Corr.1 的 2002-2003 年工作方案草案，但条件

是，该两年期工作方案需要连同对 1997 年 4 月 30 日第 53/1 号决议执行情况的深入审评的结果，由经社会在 2002 年第五十八届会议上作进一步审评和调整。2002-2003 年工作方案见本报告附件一。

#### 2001 年 4 月-2002 年 3 月会议和培训项目日历

329. 经社会收到了文件 E/ESCAP/1220。为提高亚太经社会培训活动的成本效益，有人建议这种活动应更多地通过因特网举办。经社会核准了该文件所载的 2001 年 4 月-2002 年 3 月会议和培训项目暂定日历。

#### 亚太经社会的技术合作活动和 宣布捐款意向

330. 经社会收到了文件 E/ESCAP/1221 和资料文件 ESCAP(LVII)/INF.3。

331. 经社会欢迎秘书处在整个 2000 年中努力持续开展技合/经合促进性和业务性活动并持续保持其受惠者数目。经社会指出，自从 1978 年通过促进和开展发展中国家间技术合作布宜诺斯艾利斯行动计划以来，技合活动有了大幅度的增加。就此，经社会认为，虽然秘书处一直在为受惠国家，尤其是最不发达国家、发展中内陆国、发展中岛国和转型经济体开展各种方案和培训活动，但是要实现技合的全部潜力还有很多工作要做。

332. 技合有助于加强国家、区域和集体自力更生，它已证明是本区域各国间一种可行的有益活动。经社会认为，南-南合作已成为尽量减少全球化的风险并尽量扩大其好处的一种不可或缺的机制。技合也是南-北伙伴关系的一种必要补充。

333. 经社会关切地指出，基本的和最大障碍是缺乏足够的资源用于开展技合活动。经社会促请亚太经社会继续从传统和非传统捐助者筹集预算外资源，以便充分挖掘技合潜力。

334. 经社会感谢马来西亚和新加坡两国政府在第三国培训方案合作安排下与其它成员和准成员分享其经验和专门知识。萨摩亚和汤加两国

政府特别强调下列活动非常有用：亚太经社会—马来西亚第三国培训方案内的国家经济管理和根除贫困培训班；亚太经社会—新加坡第三国培训方案内的南太平洋国家旅游业管理和开发培训班和贸易促进战略培训班。它们要求为太平洋发展中岛国组织更多的培训方案。经社会欣喜地指出，新加坡政府已同意萨摩亚和汤加关于举办三个下列方面的培训班的请求：(a) 旅游业的文化和对社会影响以及信息技术在旅游市场开拓中的使用；(b) 包括世贸组织各项问题在内的贸易促进战略；(c) 信息技术。这些培训班将在亚太经社会—新加坡第三国培训方案内举办。经社会强调，受惠国必须采取积极主动的互补措施，包括从其国家预算中拨出资源以及利用来自其各自的开发计划署国家条款的资源，来推动其参与技合活动。

335. 经社会强调，亚太经社会的技合提高认识讲习班和国家内部咨询非常有用。经社会促请每年举办这些活动，以加强国家技合牵头单位、更新技合机会方面的信息、推动参加国间交流技合和有关事项方面的经验。

336. 经社会赞赏地注意到中国政府在过去 20 年里在技合框架内提供了资金和实物捐助，并举办了 100 多个项目和活动，以推广本区域的技合及提高其它成员和准成员，尤其是最不发达国家、发展中内陆国、发展中岛国和转型经济体的能力。

337. 经社会注意到印度在印度技术和经济合作方案下开展的技合活动，并欢迎该国提出希望通过其科研机构网络与其它发展中国家分享其专门知识、经验和能力。

338. 经社会注意到印度尼西亚政府于 1999-2000 年期间在技合框架内成功举办了 8 个培训班，其中包括与亚太经社会合作举办的一些培训班。该国还于 2000 年在日本政府通过日本国际合作署的支持下为 500 名参加者(包括来自亚洲及太平洋的参加者)举办了 12 个培训班。该国也从本区域其它国家举办的培训班获得助益，包括参加了亚太经社会支助的技合提高认识讲习班和其它方案。

339. 巴基斯坦政府一直在开展技合方案，包括巴基斯坦技术援助方案和自行资助方案，在这些方案下，向 43 个受惠国(包括亚洲的受惠国)提出愿意提供医疗药品和工程领域的教育设施。

340. 新加坡政府于 1992-2000 年向来自 138 个国家的 15 000 多名参加者提供了英语语言、劳动生产率、民航、港口发展和管理、信息技术、贸易促进和经济发展、财政和金融以及公务员制度和司法改革等领域的培训。在 1997 年建立的亚太经社会—新加坡第三国培训方案下，每年平均为来自 19 个亚太经社会成员和准成员的 94 名官员举办两个旅游业管理、贸易促进以及社会和城市发展领域的培训班。在此方案下，该国于 2000 年捐助的培训奖项价值达 65 000 新元，2001 年将增加到 75 000 新元。该国期待在与本区域其它成员和准成员分享发展经验方面与亚太经社会开展密切的合作，并期待参加亚太经社会每年举办的技合提高认识讲习班。

341. 执行秘书对那些一直在为其它成员和准成员举办技合活动的国家表示感谢。他促请这些国家在各自的预算范围内进一步努力提供必需的本国货币。亚太经社会技合补充基金将对其加以补充，以便使亚太经社会能够进一步加强有利于各国，尤其是最不发达国家、发展中内陆国、发展中岛国和转型经济体的技合活动。

342. 经社会感谢中国、荷兰和大韩民国三国政府每年为亚太经社会技合补充基金提供预算外资源。经社会充分确认亚太经社会与中国、印度尼西亚、马来西亚、菲律宾和新加坡等国政府为举办业务性技合活动作出的合作安排，这些安排旨在提高受惠国感兴趣的各个优先领域中的能力和管理技能，其中特别重视最不发达国家、发展中内陆国、发展中岛国和转型经济体。技合是亚太经社会成员和准成员之间经济合作的一个重要方面。技合在促进本区域经济合作和发展方面发挥重要的作用。经社会促请亚太经社会继续作出持续努力，以便使特别是最不发达国家、发展中内陆国、发展中岛国和转型经济体进一步受益。

343. 执行秘书向经社会通报，2000 年亚太经

社会获得的用于开展其技术合作活动的预算外资源总额为 1 478 万美元，只略多于前一年的 1 469 万美元。2000 年亚太经社会的预算外资源占其获得的 4 317 万美元资源总额的 32%。其余的 2 839 万美元来自经常预算，主要用于工作人员费用。在收到的 2000 年预算外资源中，有 420 万美元，即 28.39%，是得自于联合国系统内部来源；其余的 1 058 万美元，即 71.61%，是来自捐助者和发展中参加国以及其它政府间组织和非政府组织。

344. 双边捐助者和发展中参加国为亚太经社会技术合作方案和各区域机构一共捐款 958 万美元。其中日本仍是亚太经社会的最大双边捐助国，其次是德国、荷兰和大韩民国。有 20 个发展中成员和准成员也为亚太经社会技术合作方案提供了捐款。其中捐款最多的是中国，其次是印度。

345. 双边捐助者以及发展中成员和准成员提供的慷慨捐款使秘书处能够在其工作方案下主动开展 69 个技术援助项目，经费支出 652 万美元。其余的 306 万美元被分配用于对三个区域机构(即亚洲及太平洋技术转让中心、亚洲及太平洋热带潮湿地区杂粮、豆类、块根和块茎作物研究与开展区域协调中心和亚洲及太平洋统计研究所)的机构和方案支助，以及用于农业工程和机械区域网特别区域项目和太平洋信托基金。

346. 除 2000 年现金捐助外，捐助者和发展中成员提供了大约 305 个无偿借调专家服务月，提高了秘书处技术合作方案的实施能力。

347. 执行秘书提请经社会注意文件 E/ESCAP/1221 第 28、29 和 31 段所载的秘书处的建议。这些建议包括：(a) 请所有现有捐助者和合作伙伴至少维持并在可能情况下增加其为开展亚太经社会技术合作活动提供的预算外捐助水平；(b) 请所有传统双边捐助者在其各自年度资助方案下指定一些资金用于对在其各自资助方案下开展的选定技术合作项目进行特设事后影响评价；(c) 经社会重申其以前的呼吁，即各参加成员和准成员应考虑最不发达国家将其最低捐款水平增加到 2 000 美元，其它发展中国家增加到 30 000 美元，以用于三个区域机构的机构费用。执行秘书肯定

地表示，秘书处将加倍努力从传统和非传统捐助者筹集用于亚太经社会优先方案的额外资源。

348. 执行秘书深切赞赏和感谢所有捐助者、发展中成员和准成员、联合国系统内的资助机构以及其它组织提供了慷慨宝贵的预算外捐助。他促请经社会批准他就使秘书处能够应付其面临的困难所建议的措施。他强调，增加捐助者以及成员和准成员的捐款对于开展核定工作方案内的大量活动极为重要。

349. 经社会注意到各成员和准成员为 2001 年认捐的下列捐款。

350. 孟加拉国。孟加拉国代表宣布其政府将在晚些日子向秘书处告知其捐款意向。

351. 文莱达鲁萨兰国。文莱达鲁萨兰国代表宣布其政府将向亚太统计所捐款 15 000 美元，向亚太发展中心捐款 10 000 美元。

352. 柬埔寨。柬埔寨代表宣布其政府将向亚太经社会工作方案捐款 2 000 美元。

353. 中国。中国代表宣布其政府将为亚太经社会工作方案中的中国—亚太经社会合作项目提供下列捐款：1 000 000 人民币和 190 000 美元(包括 40 000 美元用于亚太经社会技合补充基金，40 000 美元用于亚太统计所，10 000 美元用于太平洋信托基金)。此外，中国将继续向亚太经社会有关附属机构提供美元捐款。中国代表呼吁亚太经社会进一步努力为其技术合作活动探索更多的筹资来源并提高这些活动的成本效益。

354. 印度。印度代表宣布其政府将提供下列捐款：

	美元
(a) 亚太技转中心	100 000
	(本国货币)
(b) 杂豆根茎作物中心	10 000
(c) 亚太统计所	15 000
(d) 区域农机网	15 000

印度代表还重申表示愿意与其它发展和最不发达

达成员分享该国特别是下列领域的专门知识、经验和能力：加强与本区域各国的学术交流，以形成一个空间技术应用、信息和通信技术方面持久性专门人才和资源库；举办加强人力资源开发方面的研讨会、专题讨论会和讲习班；就实施空间应用促进可持续发展区域方案二第二阶段向亚太经社会提供咨询服务。印度将正式确定与亚太经社会在这些领域的长期战略。

355. *印度尼西亚*。印度尼西亚代表宣布其政府将提供下列捐款：

(a) 亚太技转中心	5 000 美元
(b) 杂豆根茎作物中心	318 690 000 卢比
(c) 亚太统计所	30 000 美元

此外，印度尼西亚将向近海地学协委会捐款 40 000 美元。

356. *伊朗伊斯兰共和国*。伊朗伊斯兰共和国代表宣布其政府将提供下列捐款：

	美元
(a) 亚太经社会工作方案	20 000
(b) 亚太技转中心	5 000
(c) 亚太统计所	10 000
(d) 区域农机网	15 000

此外，伊朗伊斯兰共和国将向亚太发展中心捐款 5 000 美元。

357. *日本*。日本代表宣布其政府将提供下列捐款：

	美元
(a) 日本—亚太经社会合作基金	1 520 500
(b) 东北亚次区域环境合作方案核心基金	100 000
(c) 杂豆根茎作物中心项目基金	235 525
(d) 亚太统计所	1 750 300

以及相当于 1 917 700 美元的实物捐助

日本将继续通过日本国际合作署向亚太经社会提供下列领域的无偿借调专家服务：环境政策、能效、亚洲公路发展、妇女参与发展、贸易和工业、地质调查、海运。此外，日本将向亚太发展中心捐款 134 000 美元。鉴于日本强调有必要系统性地评价技术合作项目对受惠国的影响，该国将在日本—亚太经社会合作基金中指定一些资金用于开展这一评价。

358. *老挝人民民主共和国*。老挝人民民主共和国代表宣布其政府将在晚些日子告诉秘书处其捐款意向。

359. *中国澳门*。中国澳门代表宣布其政府将向亚太统计所捐款 12 000 美元，向亚太发展中心捐款 8 000 美元。

360. *马来西亚*。马来西亚代表宣布其政府的 2001 年捐款意向水平将与 2000 年持平。

361. *缅甸*。缅甸代表宣布其政府将提供下列捐款：

	美元
(a) 亚太经社会工作方案	2 000
(b) 杂豆根茎作物中心	1 000
(c) 亚太统计所	1 000

362. *尼泊尔*。尼泊尔代表宣布，尽管尼泊尔是最不发达国家，但是其政府还是提供下列捐款：

	美元
(a) 亚太经社会工作方案	3 000
(b) 亚太技转中心	1 500
(c) 杂豆根茎作物中心	500
(d) 亚太统计所	1 000

此外，其政府将向亚太发展中心捐款 5 500 美元。

363. *荷兰*。荷兰代表宣布其政府将捐款 200 万荷兰盾，与 2000 年水平相同，但这一捐款需经最后证实。

364. *巴基斯坦*。巴基斯坦代表宣布其政府将向亚太统计所捐款 15 000 美元，向亚太发展中心捐款 5 000 美元。

365. *菲律宾*。菲律宾代表宣布其政府 2001 年对亚太经社会提供的捐款意向水平将与 2000 年的水平保持相同。

366. *大韩民国*。大韩民国代表宣布其政府将在 2001 年总共捐款 562 000 美元，其中 400 000 美元用于大韩民国—亚太经社会合作基金，75 000 美元用于亚太发展中心。将在晚些日子向秘书处通报捐款意向的进一步细节。

367. *俄罗斯联邦*。俄罗斯联邦代表注意到，根据秘书长关于全球契约的倡议，亚太经社会秘书处应考虑建立亚太经社会与私营部门的伙伴关系。俄罗斯联邦政府正在考虑建立一个俄罗斯联邦私营部门与亚太经社会之间合作的特别信托基金。该国将保持密切参与并支持中亚经济体特别方案下的项目活动，其政府将在晚些日子向秘书处通报有关方式方法和预算外捐款意向数额。

368. *萨摩亚*。萨摩亚代表宣布其政府将向亚太经社会工作方案提供捐款用于技合活动和亚太统计所的工作。将在适当时候向秘书处转达细节。

369. *新加坡*。新加坡代表宣布其政府对亚太经社会和新加坡之间在新加坡—亚太经社会第三国培训方案下的合作表示赞赏，因此将其 2001 年对该方案的拨款增加到 75 000 新元，用于同亚太经社会秘书处共同举办三个培训班。这三个培训班涉及下列方面：(a) 旅游业的文化和社会影响以及信息技术在旅游市场开拓中的使用；(b) 包括世贸组织各项问题在内的贸易促进战略；和(c) 信息技术。

370. *斯里兰卡*。斯里兰卡代表宣布其政府将提供下列捐款：

	美元
(a) 杂豆根茎作物中心	1 000
(b) 亚太统计所	10 000

此外，斯里兰卡将向亚太发展中心捐款 4 500 美元。

371. *泰国*。泰国代表宣布其政府将提供下列捐款：

	美元
(a) 亚太技转中心	15 000
(b) 杂豆根茎作物中心	30 000
(c) 亚太统计所	20 000

此外，泰国将向近海地学协委会捐款 40 000 美元和 1 021 825.20 铢，向台风委员会捐款 12 000 美元，向热带旋风信托基金捐款 1 000 美元。

372. *越南*。越南代表宣布其政府在 2001 年的捐款意向水平将与 2000 年持平。

373. 有几个代表团在宣布 2001 年的捐款意向时，强调他们的政府极为重视亚太经社会的技术合作活动和各区域机构的培训活动，表示保证继续给予支持和合作。他们还表示支持秘书处关于加倍努力从传统和非传统捐助者筹集额外预算外捐款的计划。大家还坚决支持关于对亚太经社会开展的选定技术合作项目进行特设事后影响评价的建议。评价过程必须至少有这类项目期望的受惠者参与。

374. 来自太平洋岛国的几个代表团通报了他们的财政困难，他们促请经社会继续为其参加经社会的各政府间会议提供资助。

375. 有几个代表团表示有必要进一步努力为亚太经社会的三个区域机构争取足够的机构和方案支助资金。经社会呼吁，除了捐助者和合作伙伴应给予更有力的方案支助之外，这些机构的受惠参加国应进一步努力增加其对这些机构的机构支助捐款。

376. 19 个成员和准成员宣布的 2001 年向亚太经社会捐款的认捐总额约为 754 万美元，其中包括 562 万美元现金和估计相当于 192 万美元的实物。这些数额并未包括宣布的给近海地学协委

会、亚太发展中心、台风委员会和热带旋风信托基金的捐款。

377. 经社会注意到这些认捐总额并未包括在本次会议上未宣布捐款意向的其它成员和捐助者的可能捐款金额或已认捐的几笔未量化的捐款的价值。此外，将从开发计划署、联合国人口基金、联合国系统其它机构、以及其它政府间和非政府组织收到的用于由亚太经社会执行的项目的预算外资源也未反映在认捐总额中。

378. 执行秘书感谢一些成员、准成员和捐助者在本次会议上宣布捐款意向。他注意到 2001 年的捐款意向水平与 2000 年的水平近似，但他保证秘书处将加倍努力探索由传统和非传统捐助者为亚太经社会技术合作活动提供更多的资源的可能性。他重申秘书处决心通过亚太经社会技术方案以最有成本效益的方法使用这些捐款，使发展中成员和准成员、尤其是最不发达国家、发展中内陆国、发展中岛国和转型经济体获益。他谈到三个区域机构的东道国目前承受沉重的负担，因此促请所有受惠国增加其对这些机构的资助，以便减轻这些机构面临的财政困难。他还促请亚太经社会较富裕的成员认真考虑为技合活动，包括在第三国培训方案下开展的活动拨出更多的资金。

## 区域政府间机关的报告

### 亚洲及太平洋发展中心

379. 经社会收到了亚太发展中心 2000 年年度报告，该报告系附于秘书处的一份说明(E/ESCAP/1222)转交而来供参考的。

380. 亚太发展中心主任报告，在 2000 年举行的理事会的一次特别会议上批准了包括一揽子项目在内的中期业务计划。理事会同时还批准了若干新的方案领域，即贸易、信息技术、经济和金融发展以及城市发展。随后，进行了两次认捐活动，主要是要获得资助。主任说，收到了积极的反应，他深信将会实施许多已经提交的项目。

381. 主任进一步汇报说，金融危机的影响仍然十分明显，但是尽管已落实的资源有限，亚太发展中心仍继续为其成员实施方案和项目。这些项目包括一系列与性别有关的培训讲习班：为国家机制提供的太平洋性别训练评估、亚太妇女监察游说培训讲习班、为亚洲信贷联盟联合会举办的微型融资的短期训练班、为非政府组织举办的关于向低收入家庭提供储蓄性质金融服务的培训讲习班、关于地方政府的全球视野的讲习班，以及关于乡村权力 2000 年讲习班和会议。

382. 该中心还编制了若干出版物，包括《处于边缘的妇女：有关难民妇女和处于武装冲突中妇女的文件》、《北京会议后亚太实施情况 2000 年监测》以及《亚太发展情况监测》。

383. 在 2000 年的财务年度中，该中心的状况仍然不佳。在 2000 年已经认捐的约 616,055 美元总额中仍有 199,968 美元(33%)有待于汇出。总体而言，2000 年的预算赤字为 68,115 美元。

384. 该中心主任还汇报说，理事会曾在 2000 年指示亚太发展中心为中心进行一项独立的评论性分析和战略性定位研究。

385. 主任对成员国、特别是对东道国马来西亚以及日本所继续提供的支持深表感谢。

386. 若干代表对该中心的工作作出了有利的评价。然而，建议该中心应就有关区域贸易、技术和工业发展、电子商务以及有关世贸组织协议的问题等项目积极寻求认捐资助。

### 东亚和东南亚沿海 和近海地球科学方案协调委员会

387. 经社会收到随秘书处一份说明(E/ESCAP/1223)转交的供参考的东亚和东南亚沿海和近海地球科学方案协调委员会的报告。

388. 经社会赞赏地注意到，在过去一年里，近海地学协委会在其新主任的领导下继续在能源、矿产、海岸管理和地质灾害、地质数据和信

息管理这四个部门开发其成员国的人力资源和  
技术方面取得了显著进展。总共成功完成了 13 项技术活动。在能源部门，继续开展一个与资源评价和规划有关的项目，并举办了关于勘探和生产数据管理、小矿田开发和天然气管道系统运行的研讨会。在矿产部门，活动主要侧重于城市地区方面的地球科学信息。海岸管理和地质灾害部门侧重于完成“海岸计划”项目及其在合作国家的资助下继续实施的可能性。地质数据和信息管理活动与建立东南亚地质信息系统网有关。

389. 经社会注意到近海地学协委会各成员国作出的坚决承诺以及各合作国家和组织给予的持续支持。经社会欣慰地注意到近海地学协委会和亚太经社会之间继续就在工作方案内联合开展活动和交流地球科学信息进行合作，以便避免工作重叠及有效地利用现有资源。经社会进一步注意到，近海地学协委会各方案对于推动其成员国的经济发展既具有针对性又很有用，有助于开发它们的矿产资源和应用地球科学信息。

390. 经社会请近海地学协委会考虑与私营部门开展密切的合作，主要是旨在创收以用于支持其活动。

391. 经社会赞赏地注意到丹麦、法国、日本、荷兰、挪威、联合王国、美国、其它合作国家和组织为有关方案领域提供了援助。经社会赞赏地注意到泰国政府通过矿产资源司提供了出色的设施和支助，便利了近海地学协委会在曼谷的高效率的顺利运作。

### 湄公河委员会

392. 经社会收到了湄公河委员会的报告，这份报告是由 2000-2001 年湄公河联合委员会的代主席提出的，在秘书处的一份说明(E/ESCAP/1224)下转交而来供参考。

393. 经社会赞赏地注意到 2000 年在实施《1999-2003 年战略计划》以便为实现一个技术上强大和财政上牢靠的湄公河委员会建立一个坚实的讲台方面所取得的重要成果和进展，其中包括

于 2000 年 7 月对设在金边的秘书处进行了结构改革，以便把该委员会的工作重点转移到流域管理上来。

394. 经社会还注意到成功地调动了财政资源用于湄公河委员会有关水资源利用、环境以及流域发展的三个核心方案，同时也注意到在这些核心方案以及湄公河委员会的一些其它主要方案方面取得了巨大进展，尤其是：能力建设方案、渔业方案、农业、灌溉和林业方案、旅游业方案、航行方案以及水利发展战略。除了上述方案以外，经社会还注意到湄公河委员会在 2000 年完成了 10 项研究以及其它工作，并且继续实施了其工作方案项下的其它项目和活动，这些项目和活动最近已经重新组织，构成三大类活动：核心方案、支助方案以及部门方案。此外，经社会还获悉，湄公河委员会加强了国际合作，其中包括同上游的另两个国家(中国和缅甸)定期举行对话会议，同捐助方和战略伙伴经常进行磋商以及同其它的主要河流流域组织，例如 Murray-Darling 河流域委员会开展经常的对话。在这一方面，经社会获悉，中国也曾派出专家参加湄公河委员会的几次技术活动。

395. 经社会确认协调各种区域发展举措以推动湄公河水资源和有关资源的有效和持久开发的重要性，并且强调指出，执行其 2000 年 6 月 7 日第 56/1 号决议“2000-2009 年大湄公河次区域发展合作十年”是非常重要的。

396. 经社会注意到，湄公河委员会对《1999-2003 年战略计划》提出了修改，以便充分反映在今后五年(2001-2005 年)中将出现的新的需求和战略目标。经社会还赞赏地注意到湄公河委员会的成员国表现出了新的主人翁精神和承诺感，这些成员国同意从 2001 年开始采用新的规则以便增加向湄公河委员会提供的现金捐款，旨在最终在财政方面达到自给自足。经社会特别满意地注意到捐助方提供了财政支助，为湄公河委员会 2001 年的活动总共认捐了 4,500 多万美元；经社会同时还赞赏注意到日本政府在大湄公河次区域所采取的各种重要举措及其为该次区域的发展作出的承诺。

## 台风委员会

397. 经社会收到了随秘书处一份说明(E/ESCAP/1225)转交的供参考的台风委员会的报告, 该报告系台风委员会的一位代表所提出。

398. 经社会赞赏地注意到台风委员会及其成员在 2000 年在下列方面取得了重要的工作成就和进展: 气象方面, 包括台风的观测、预报和警报; 水文方面, 包括洪水的预报和警报以及风暴潮预报; 以及减轻自然灾害方面。经社会赞赏地注意到在东京的区域专门气象中心在其持续向委员会各成员提供数字天气产品方面作出了重要的贡献。

399. 经社会注意到台风委员会在气象、水文、培训和研究等领域的次区域合作活动有所增加, 并注意到台风委员会更加重视处理水灾影响的问题, 其中包括对预报的进一步研究和改进。经社会特别注意到台风委员会决定与亚太经社会、气象组织、台风委员会秘书处和感兴趣的成员合作, 对水文和防灾备灾等方面进行全面的审评。经社会注意到亚太经社会继续对台风委员会成员的各项活动给予支助, 并注意到气象组织自台风委员会成立以来对其工作作出了宝贵的贡献。

400. 经社会获悉, 台风委员会同意从结构上修改由其区域合作方案实施计划工作组提出的区域合作方案实施计划, 并注意到委员会已决定重建该工作组, 以便继续改进这一计划。经社会特别注意到台风委员会更加重视培训活动和台风委员会研究奖助金计划的初步成果, 其重点是在台风委员会成员之间交流方案。经社会还感兴趣地注意到台风委员会决定重建台风研究协调小组, 以便根据各成员的需要提高与台风有关的研究活动的效果。

401. 经社会感谢菲律宾政府继续为台风委员会秘书处提供东道国设施、一名全职的气象学家和支助工作人员以及继续提供台风委员会秘书处协调员的服务。经社会还感谢大韩民国政府在 2000 年向台风委员会秘书处提供了水文专家的服

务, 并感谢日本政府继续提供在东京的区域专门气象中心的服务。

## 热带旋风小组

402. 经社会收到了通过秘书处的一份说明(E/ESCAP/1226)转交的热带旋风小组的报告。这份报告是由气象组织的代表介绍的。

403. 经社会感兴趣地注意到该小组在 2000 年所开展的活动和取得的成就。经社会感谢该小组通过监测、预报以及传播有关热带旋风和水灾的信息在减灾备灾措施方面作出的贡献, 并赞赏其成员在这些活动中开展了良好的合作。

404. 经社会还注意到该小组继续努力为孟加拉湾和阿拉伯海的热带旋风命名, 以便加强对公众的宣传, 经社会鼓励这一举措。

405. 经社会还注意到该小组重视能力建设, 同时又注意到 2000 年 11 月在泰国举行的关于热带旋风和风暴潮区域技术会议的成果。

406. 经社会注意到亚太经社会秘书处为该小组的各项活动, 尤其是与其工作中的水文学和防灾方面有关的活动所提供的支助, 以及气象组织在过去几年为该小组工作作出的持续不断的宝贵贡献。经社会还注意到该小组决定要求气象组织、亚太经社会和该小组的技术支助股为该小组下届会议的技术讨论作出更好的安排, 以便增进参与减轻热带旋风灾害的国家和次区域机构之间的相互交流。

407. 经社会感谢泰国政府在 2001 年 3 月在曼谷主办了该小组第二十八届会议, 以及巴基斯坦通过让技术支助股设在该国并提供一位协调员和一位气象学家为该小组提供的支助。经社会注意到印度为该小组的工作做出的宝贵贡献以及提供的持续支助, 尤其是设在新德里的区域特别气象中心所提供的预报服务。

408. 经社会注意到气象组织为该小组的活动设立的一个信托基金, 并鼓励该小组的成员和亚太经社会其它成员为该基金捐款。经社会敦请

各捐助国和机构为热带旋风小组的工作提供支助，并指示亚太经社会秘书处继续在其工作方案的框架内向该小组提供实质性的支助。

### 常驻代表和经社会成员指派的其他 代表咨询委员会的活动

409. 经社会收到了载有咨委会报告的文件 E/ESCAP/1227 和 Add.1。

410. 泰国代表以报告员的身份介绍了咨委会的报告。在审查期间(2000年6月-2001年3月)，咨委会共举行了八次例会和三次咨委会成员开放的非正式工作组会议。秘书处还就 2002-2003 年两年期拟议方案预算和经社会的决议及决定的实施情况作了两次简报。此外，根据联大 2000 年 11 月 3 日第 55/13 号决议为筹备定于 2001 年 6 月举行的艾滋病毒/艾滋病特别联大，向咨委会作了关于这一议题的简报，以便于促进在经社会本届会议上的讨论。

411. 咨委会根据其授权继续向执行秘书提供咨询和协助，并定期征询和接到秘书处就与亚太经社会工作直接有关问题的反馈，尤其是与提高其方案交付效果和效率有关的信息。咨委会在审评秘书处工作方案(包括 2002-2003 年拟议工作方案)，协助附属机关开展工作和筹备高级别会议方面发挥了重要作用。

412. 经社会注意到报告所覆盖的时期正好遇上金学洙先生被任命为亚太经社会执行秘书，他的前瞻性作风，充满活力和迄今采取的举措为咨委会与秘书处之间良好的工作关系奠定了基础。在此期间咨委会讨论并审评了与亚太经社会工作有关的各种问题和活动，其中包括七项需要进行深入审议以及需要咨委会与秘书处之间交流意见和开展合作的问题和活动：审评经社会第五十六届会议；审批咨委会 2000/2001 年暂定工作计划；审评经社会决议和决定执行进展；审评 2002-2003 年拟议工作方案；筹备和审评一次部长级会议；三次政府间会议；以及五次立法委员会和特别机关届会；筹备经社会本届会议；审议第五十八届会议的主题；以及审评截至 2000 年 12

月 31 日 2000-2001 年工作方案的实施情况和方案更改建议。

413. 经社会感谢咨询委员会为审评高级别和政府间会议以及立法届会成果所开展的工作，以及向秘书处提供咨询意见，即应将重点放在吸取经验教训和最佳做法方面，尤其是在咨询服务和技术援助方面，以及确保各次会议、研讨会、讲习班和其它咨询活动所提出的建议能以切实的发展方针为重点。经社会支持执行秘书所做的努力，并注意到其为亚太经社会提出远景及其为重新振兴本组织所采取的举措；经社会还支持他努力促进各位部长和代表团团长在经社会部长级会议段，尤其是在部长级圆桌会议期间的积极参与和作出贡献。经社会赞扬执行秘书在填补秘书处空缺员额方面采取的透明方针，包括他为交接班规划，区域顾问的招聘以及与招聘顾问服务和短期工作人员有关程序方面的所作出的努力。执行秘书建议亚太经社会各成员和准成员应交流其切实可行的发展活动和战略经验以便推动本区域的发展，这一点也获得了赞扬。

414. 经社会感谢咨委会作出努力，根据各成员和准成员的期望为秘书处的工作提供指导。经社会还赞扬咨委会的活动着重于加强亚太经社会的能力，以便为成员和准成员服务，有效地发挥协调机构的作用，为包括第三次联合国最不发达国家会议在内的即将举行的重大的全球性会议提供区域投入并为以往举行的关于环境、人类住区和儿童的全球性会议采取后续行动。经社会还确认咨委会在成员国与秘书处之间保持建设性的高效率对话方面发挥的重要作用。应进一步努力加强咨委会在方案以及经社会决议和决定的制订和实施方面的咨询作用。

415. 经社会赞赏地注意到咨委会成员开放的非正式工作组的工作，其中包括为改善亚太经社会的工作制订建议。经社会还注意到在这些会议期间进行的非常有用和建设性的讨论，尤其是关于经社会今后的工作领域以及对提交经社会本届年会审议的决议草案进行初步的讨论。经社会敦促秘书处和咨委会合作以确保亚太经社会根据 1997 年 4 月 30 日第 53/1 号决议“改革经社会会

议结构”的要求并根据亚太经社会的新远景开展更有效和效率的改革。

416. 经社会赞扬咨委会和秘书处为改善经社会年会的工作与程序所开展的有效工作。经社会确认文件和决议的编写和散发及时,促进了成员和准成员的审议,并认为有必要进一步利用因特网传播亚太经社会的文件和出版物,这一进程将减轻本组织的财政负担。经社会还欢迎能不断获得通报,得知执行秘书如何计划制订方案,向私营部门和其它非传统捐助者调动预算外资金,同时确保项目能满足接受者的需要。今后的工作需要与有待进一步讨论的新远景相关联,以通过成员和准成员之间的一致意见来制定议程。

### 经社会第五十八届会议的日期、 地点和主题

417. 经社会收到了文件 E/ESCAP/1228 和 Add.1。关于地点,经社会决定第五十八届会议将在曼谷联合国会议中心举行。关于日期,泰国代表表示由于计划 2002 年 4 月在曼谷举行一次重要的会议,因此泰国在该月份主办年会有困难。

418. 秘书处建议经社会第五十八届会议的日期为 2002 年 5 月 23-29 日。执行秘书将与各成员政府和主席商定年会的具体日期,随后向经社会成员和准成员通报。

419. 经社会决定第五十八届会议的主题为“在迅速全球化的时代可持续的社会发展:挑战、机遇和政策选择”。经商定,主题研究将包括信息与通信技术和扶贫的内容。

### 通过经社会报告

420. 亚洲及太平洋经济社会委员会于 2001 年 4 月 25 日第五十七届会议第五次通过本报告。

### 部长级圆桌会议

421. 执行秘书在开场白中解释说部长级圆桌会议的目的在于鼓励本区域各国之间坦率公开

的讨论。他通报会议,圆桌会议分为两个部分。第一部分讨论主题研究,第二部分专门用于就亚太经社会未来的方向交流意见。

### 主题研究:亚洲及太平洋各国内城市 和乡村以及地域的平衡发展

422. 执行秘书介绍了经社会第五十七届会议主题“亚洲及太平洋各国内城市和乡村以及地域的平衡发展”。执行秘书的介绍侧重于主题研究的两项主要结论。第一是城乡地区之间的差距继续存在,第二,信息革命和经济全球化的新趋势将加剧现有的差距并带来新的差距。由于城市地区创造更多的财富和就业,而农村地区就业和创造财富的前景有限,因此城市化是发展的不可避免的一部分。问题并不是过度的城市化,而是不完全的城市化。

423. 各国在处理现存的差距时还必须应付由经济全球化和知识社会的到来造成的新的差距。知识已成为一个主要的生产要素。正在出现的差距是懂得如何参与知识社会和全球经济的人与不懂得这样做的人之间的差距。政府要发挥作用通过对教育的投资使人们为知识社会和全球经济做好准备。政府的作用还在于使人、地区和区域—无论是在国内还是在海外—与服务、市场、知识来源和决策连为一体。

424. 此外,各政府为了有效和保持其作用还应通过权力下放和权力转让对自身进行重新打造,从而使地方决策者能更有效地利用机会。这就需要地方政府开展能力建设,让私营部门和公民团体参与决策和良好治理,以使发展能造福于尤其是包括穷人在内的每一个人。

425. 最后,政府应确保通过建立既能保持亚洲文化价值又能满足不断变化的社会的需要的新的保障网使无法参与的人能够得到照顾。

426. 与会者赞扬执行秘书为部长级圆桌会议作的开场白,并认为采取这种形式使他们有更多的机会对本区域面临的关键问题进行辩论和讨论。他们还指出主题研究的议题非常及时,并赞

成主题研究的结论，即全球化和知识社会的到来将加剧差距。圆桌会议核准了主题研究的建议。

427. 一些与会者认为城市化是不可避免的，必须迎接其带来的挑战。可采取的一项战略是通过投资改善对中小型城镇生活质量和通过将农村地区与这些城镇连接起来将从农村向城市的移民潮从超大城市疏导到中等城市和小城镇。

428. 圆桌会议认为向地方和国家次级下放和转让权力具有重要意义。几位与会者报告其国家已着手采取政策，以便将权力下放到地方一级。与会者还指出在权力下放和转让的过程中必须要提供相应的资源，地方政府要进行能力建设并让尤其是妇女在内的民众参与决策。否则权力下放无异于将国家一级的问题转移到地方一级。

429. 一些与会者认为尽管在城乡之间存在着差距，但也应指出城市地区内部以及农村内部存在的差距也是很大的。城市地区也存在着赤贫。许多与会者认为不仅应从城乡的角度来看待这种差距，同时也应从发达国家与发展中国家之间的角度来看待这种差距。

430. 与会者认为知识经济的到来比工业革命的影响还大。然而，许多国家未能对这一转变做好准备。在知识正在变成主要生产要素的同时，知识产权的全球商业化限制了发展中国家获得知识的机会。亚太经社会可发挥作用，协助发展中国家迎接信息和通信技术革命的挑战。

431. 其他人认为自由市场本身不能缩小差距，相反还可能扩大差距。政府的作用在于缩小差距，包括城乡地区之间的差距，与落后地区之间的差距，以及这些地区内部的贫富差距。

432. 一些与会者认为正在最需要的时刻，来自发达国家的发展援助水平却不断下降。然而，一个国家要有有利的投资环境才能吸引外国直接投资。而有利的投资环境则需要对基础设施的投资，而这又需要发展援助。消除农村贫困和创造平衡发展也需要对基础设施的投资。许多与会者

强调联接知识社会和联接全球经济是一项首要战略，尤其是对农村地区而言。应当为穷人提供获得负担得起的信息技术的机会；否则，在农村和城市地区内的贫富差距就将更为难以消除。

433. 应为农民提供援助，以便对经济作物进行投资，利用新的生产形式和信息技术提高其生产力。另一方面，鉴于全球农业商品价格的下降，应通过价格支助机制为农民提供援助。

434. 一些与会者认为要提供平等机会和公平的竞争环境就需要(a)除了包括粮食保障和津贴在内的经济社会保障网以外，还需要为某些人口群体采取赞助性行动；(b)包括提供机会，以获得基本服务，如教育、卫生、市场信息和农业推广服务。

435. 与会者指出，尽管主题研究简要分析了平衡发展问题和处理平衡发展战略，但未能充分勾画出亚太经社会为协助各国实现这一目标应发挥的作用。一些与会者认为亚太经社会应提供咨询服务和技术援助，并促进技术转让和经验交流，尤其是先进经验的交流。

#### 亚太经社会今后的作用和优先项目 以及第五十八届会议的主题

436. 执行秘书在介绍他有关亚太经社会今后作用和优先项目的展望时，提请各位部长和各代表团团长注意自从经社会第五十六届会议以来在咨委会的框架内就同一议题进行的讨论。他特别提到了在2001年3月3日于泰国差安举行的咨委会非正式工作组的一次会议。这次会议集中讨论了亚太经社会根据其1997年4月30日有关改革经社会会议结构的第53/1号决议进行的改革。

437. 执行秘书在确定亚太经社会今后的作用和优先项目时重申，必须要有HAIR。“H”指的是必须要有“直升飞机的视野”，意思是说必须要以全局的观点来看待亚太经社会的方案和项目，弄清楚这些方案和项目之间的联系以及它们努力的方向；“A”指的是“分析能力”，意思是说必须对亚太经社会的方案和项目作出详细的分

析，使它们发挥更大的作用；“I”指的是“想象力”，强调在加强亚太经社会在发展方面的作用时必须要有创新的思想 and 创造力；而“R”则是指必须要有“现实感”，强调必须对亚太经社会的长处和短处作出实事求是的估价。在这一方面，执行秘书认为，亚太经社会目前的长处在于开展规范的工作、提供政策建议以及组织会议，但是他还是希望看到秘书处的业务能力有很大的提高，以便为亚太经社会各成员和准成员的发展作出更加具体的贡献。

438. 执行秘书认为，亚太经社会的工作方案应该强调三个基本主题，第一就是扶贫。根据联合国秘书长在千禧年首脑会议上所阐述的联合国总的目标，即在 2015 年以前把赤贫人口减少一半，并且牢记在全世界 13 亿赤贫人口之中，大约有三分之二居住在亚洲，亚太经社会必须将重点牢牢地放在扶贫之上。然而，鉴于其它多边机构，例如亚行、开发计划署以及世界银行，在亚洲及太平洋区域扶贫领域中所开展的工作，亚太经社会必须确定它自己能够作出的贡献。为此目的，执行秘书建议，亚太经社会不妨根据本区域已经得到证实的“最佳做法”制订扶贫的模式，可以通过在不同环境中的试点项目检验这些做法的实用性。如果这些试点项目获得成功，那么就可以与亚行等其它多边组织进行合作，把这些扶贫模式推广到其它的发展中国家去。

439. 第二个主题重点是加强发展中国家在不断加速的全球化进程中遭到削弱的地位。执行秘书提请圆桌会议与会者注意目前正在就大量的议定书和公约开展的许多双边和多边的谈判，尤其是在贸易和环境领域中。在这一方面，他认为亚太经社会可以发挥重要的作用，在加强发展中国家有效参加这些谈判的能力方面向发展中国家提供有益的培训。也可以要求本区域内那些拥有已经得到证实的专门知识和经验的国家提供这种培训。第三个主题重点是新出现的社会问题，其中包括：人口老化、人口迁移（特别是劳动力迁移）、贩卖妇女和儿童、虐待和剥削儿童和青年以及残疾人问题。

440. 执行秘书认为，在今后 3-5 年内，在本

区域甚至在全世界这些重点领域，亚太经社会即使不能成为最好的参与者，也应当逐步成为主要的参与者。执行秘书希望看到亚洲-太平洋的观点更加有力地反映在世界论坛上，并且认为亚太经社会可以提出与世界银行和国际货币基金组织等组织所一贯提倡的发展道路不同的模式。为此目的，执行秘书准备加强亚太经社会的分析和统计能力，让秘书处参与有关本区域和全球主要问题的智库工作。

441. 根据这种想法，执行秘书表示他准备实行振兴亚太经社会的计划。他告知圆桌会议与会者说，他已经采取一些旨在提高秘书处效率的步骤。这些步骤包括实施联合国项目服务厅所进行的管理咨询项目提出的建议。此外，他已经成立了四个管理委员会，分别负责：人事管理、财政、项目验收以及重新制订。这些委员会将审议以下问题：(a) 改变亚太经社会内部的对于人员的需求，其中包括继承计划；(b) 增强预算外资源的可能性，同样也可以通过非传统捐助者和私营部门筹集资源；(c) 确保各个司在开展技术合作活动方面的合作和协调以及(d) 确定在秘书处各个部门中的少量的核心项目。

442. 执行秘书强调指出，虽然这些振兴秘书处的努力正在进行之中，但是必须获得各成员和准成员的投入，以便确保这些工作方案真正符合成员国的需要，从而成为它们自己的方案。为此目的，执行秘书请圆桌会议的与会者就亚太经社会秘书处的今后工作方向提出自己的意见。

443. 圆桌会议表示支持执行秘书振兴亚太经社会使其工作更加有效的努力。会议欢迎有关亚太经社会应当更加注意各成员和准成员需要的想法。在这一方面，圆桌会议确认，必须较少注意举行会议和散发出版物，而应该更加强调提供技术合作、实施能力建设措施以及取得具体的和可以检验的成果。圆桌会议还强调在估价向本区域发展中成员国提供技术合作项目的价值方面系统影响监测和评估的重要性；由此得到的结果应当用作今后方案和项目规划的标准。圆桌会议强

调必须与本区域的其它多边和双边组织进行合作，以便避免工作的重复，最大限度地扩大协同效果以及发挥比较优势。圆桌会议鼓励亚太经社会与民间团体和私营部门更加紧密地合作，因为这样将有利于提高亚太经社会了解公众需求和作出反应的能力。圆桌会议强调了亚太经社会在确定区域重点方面的竞争优势。

444. 圆桌会议确认执行秘书为亚太经社会确定的三个主要重点领域的相关性。会议还强调了其它具体问题的重要性，其中包括：知识产权、发展运输基础设施、在全球化框架内的信息和通信技术、发展筹资的创新方法、将环境与发展联系起来、将贸易和商业纳入亚太经社会工作所有

方面的必要性、妇女在发展进程中的作用以及发展中岛国所面临的特殊问题。

445. 然而，圆桌会议告诫说，虽然振兴秘书处的努力应当尽可能地进行，但是必须要落实更加基本的改革措施以便满足各成员和准成员的明确需要。在亚太经社会成就的基础上，振兴秘书处的工作应当谨慎地进行，保持亚太经社会工作方案中经济和社会内容之间的平衡并且保持亚太经社会对于发展问题的全面和综合的注意。如果最终必须改变亚太经社会的工作任务，务须对此进行认真的思考和审议，应当审议亚太经社会的工作人员能够在何种程度上支持亚太经社会新确定的作用。

## 第四章

# 经社会第五十七届会议通过的决议

### 57/1. 亚洲及太平洋与人体免疫机能丧失病毒/后天性免疫机能丧失综合症作斗争区域行动呼吁<sup>1</sup>

亚洲及太平洋经济社会委员会，

欢迎联大2000年11月3日第55/13号决议“审查人体免疫机能丧失病毒/后天性免疫机能丧失综合症问题的各个方面”，其中联大特别决定于2001年6月25-27日紧急召开特别联大，审查并解决艾滋病毒/艾滋病问题的所有方面，

注意到联大特别鼓励区域机构和组织以及区域委员会向筹备进程和特别联大提出有关次区域、区域和全球各级解决一系列艾滋病毒/艾滋病问题举措的成果，并呼吁各区域委员会积极参与筹备活动，并以最高级别参加特别联大，

还注意到各区域组织的持续努力，如东南亚国家联盟艾滋病工作队正在筹备举行东盟艾滋病毒/艾滋病问题政府首脑会议，以便将艾滋病毒/艾滋病问题列为区域和国家的最重要议程项目，承诺就国家间和跨国界问题开展协作，并交流技术专门知识和经验，

欢迎于2001年在塞内加尔举行一次有联合国成员国、联合国机关和机构、多边机构、非政府组织、艾滋病毒/艾滋病患者协会和医药行业参加的国际会议，推动使艾滋病毒/艾滋病患者获得更多的医疗和支助，

认识到引发艾滋病的人类免疫机能丧失病毒所产生的全球性流行病远远超过甚至十年以前的预测水平，威胁到亚洲及太平洋区域的人类安全，

强调艾滋病同贫困之间的关系，并且认识到减少贫困是减少受艾滋病毒感染之害及减轻艾滋

病影响的组成部分，

特别关切地注意到，据保守的估计，亚洲及太平洋区域至少已有750万人患有艾滋病毒/艾滋病，由于否认有病、遭到羞辱、受到歧视、受教育不足和取得信息和服务的机会有限、注射毒品现象日增、男子有多名伴侣、商业性性行为、人口流动、缺乏足够的资源、缺乏获得抗还原病毒药物的机会以及缺乏治疗等，艾滋病毒有可能在本区域继续蔓延，

念念不忘青年特别容易受这一流行病传播之害，并占新感染者的50%以上，

感到震惊的是尽管作出了全面努力，但到目前为止，国家和区域两级用于解决这一问题的资源同这种流行病的爆炸性蔓延程度并不相称，

强调如果不在疾病流行早期采取干预措施，防止艾滋病毒/艾滋病大规模蔓延的机会就会消失，

意识到亚洲及太平洋区域一些国家的早期预防工作已经降低了几个国家的艾滋病毒感染率，并使之保持较低的水平，

认识到最高一级的政治承诺以及社会所有其他阶层的政治承诺，对能否成功地预防艾滋病毒/艾滋病至关重要，

还注意到由于采取涉及所有有关发展部委的多部门对策，并调动广泛的民间社会力量，包括非政府组织、私营部门和艾滋病毒/艾滋病患者网络已产生了许多有效行动，用以预防艾滋病毒、减少艾滋病毒感染可能性、提供医疗和支助以及最大限度减少艾滋病毒/艾滋病影响，

#### 1. 呼吁本区域有关成员和准成员：

<sup>1</sup> 见前文第116段。

(a) 确保作出区域承诺加强协调、建立并加强社区、国家、区域和国际努力，包括跨越国界的合作，以预防艾滋病毒/艾滋病的蔓延，并对付这一疾病的社会和经济影响；

(b) 确保最高级别以及所有其他阶层的政治承诺，并确保各发展部委和民间团体在成功对付艾滋病毒/艾滋病的各个关键方面发挥带头作用；

(c) 鼓励电子和印刷媒介在传播艾滋病毒/艾滋病信息方面发挥重要作用，以便提高公众的认识；

(d) 将艾滋病毒/艾滋病问题纳入国家经济和社会发展进程的主流，并增加政府的人力和财政资源，用于在国家一级处理艾滋病毒/艾滋病流行问题；

(e) 推动实施优先预防艾滋病毒/艾滋病蔓延的政策、鼓励负责任的性行为，减少其对个人、社区和社会的有害影响、支持减少注射毒品伤害的战略、消除对妇女的性剥削、承认对不同性别的影响、增加获得低费用保健和治疗的机会，并加强成功的干预措施，包括政府/私营部门的伙伴关系；

(f) 承认艾滋病毒/艾滋病患者的权利和愿望，并确保其充分参与规划和实施国家对艾滋病毒/艾滋病的对策，并将重点放在减少与艾滋病有关的歧视和羞辱方面；

(g) 促进并确保对所有儿童的权利加以保护，加强并扩大对青年人的预防和治疗方案，特别重视使女孩和青年妇女少受感染；

(h) 积极参与筹备活动，并确保派出最高政治级别代表参加关于艾滋病毒/艾滋病问题的特别联大，出席特别联大的国家代表团应根据经费落实情况包括民间团体(包括青年人组织)的代表、艾滋病毒/艾滋病患者或其协会代表和私营部门的代表；

## 2. 促请捐助国政府和机构、区域和国际金融

机构、国际组织、联合国机构和专门机构、非政府组织和私营部门：

(a) 倡导加强对付这一流行病的对策，促进采用先进经验，尽一切努力在亚洲及太平洋区域建立有利环境，支持有效干预措施，以预防艾滋病毒/艾滋病的迅速蔓延；

(b) 加强资助亚洲及太平洋区域存在严重危险因素的国家开展抵御艾滋病毒/艾滋病的工作；

(c) 改进技术和金融资源的调动，以加快取得保健和支助，包括大量增加提供患者买得起的药品战略；

(d) 在联合国系统的主持下加强全球获得药物方案，并争取有关国际组织予以必要的支助，以增加亚洲及太平洋获得买得起的抗还原病毒药物；

(e) 支持亚洲及太平洋区域各国间的南南合作，作为建立有效的国家艾滋病方案的综合对策；

(f) 建立一个从私人 and 公共来源筹集资金的机制，以设立一项全球艾滋病基金，用以资助亚洲及太平洋的预防、照料、治疗和支助活动；

## 3. 请执行秘书：

(a) 加强亚太经社会主持下的联合国区域协调机制，并同联合国艾滋病联合方案一起加紧行动，包括加强最高级别的政治参与，并向联合国区域协调会议艾滋病毒/艾滋病专题工作组和艾滋病毒/艾滋病政府间工作组提供充分支持；

(b) 确认秘书长在联合国千年大会上讲话中所提的建议，即通过支持成员国政府扩大并加快青年艾滋病毒/艾滋病方案，到 2010 年将 15-24 岁青年人的新感染率降低 25%，特别侧重于生活技能培训和人力资源开发方案，以提高社会服务和保健医疗机构的能力；

(c) 支持面向所有脆弱人群，尤其是青

年，包括注射吸毒者、有多名伴侣的男子、土著人口、受性虐待和性剥削的妇女和儿童的广泛的艾滋病毒/艾滋病预防方案；

(d) 鼓励成员和准成员促进国家间和跨越国界行动，以减少艾滋病在流动人口和其它脆弱人口包括难民、国内流离失所者、流动和临时工人、海员、卡车司机及学生中的蔓延；

(e) 鼓励成员和准成员努力实施跨部门办法处理艾滋病毒/艾滋病问题；

(f) 促进公共教育部门的人力资源开发努力，采取法律措施并设立心理社会支持机制，以消除羞辱和歧视；

(g) 针对大众中性行为比较随便的人，特别是性生活活跃的青年人制订新的预防战略；

(h) 继续确认艾滋病毒/艾滋病是经社会的一个主要关注点，每年向经社会汇报实施本决议的工作进展；

#### 4. 还请执行秘书：

(a) 酌情争取预算外资源，以提供技术援助和其它支助手段，支持亚太经社会区域的国家和地区，尤其是其中的发展中国家和最不发达国家抵御艾滋病毒/艾滋病蔓延的努力；

(b) 提请关于艾滋病毒/艾滋病问题的特别联大注意本决议，作为起草《承诺宣言》草案和与特别联大有关的其它筹备活动的基础，以便提出所关注的问题，调动亚洲及太平洋区域的支持。

第5次会议  
2001年4月25日

## 57/2. 2000年亚洲及太平洋环境与发展部长级会议<sup>2</sup>

亚洲及太平洋经济社会委员会，

满意地注意到2000年8月31日至9月5日在日本北九州成功地举行了2000年亚洲及太平洋环境与发展部长级会议，会议通过了《2000年亚洲及太平洋环境与发展部长宣言》、《2001-2005年无害环境的可持续发展区域行动方案》、《给联合国环境与发展会议成果实施情况十年审评会议的区域通电》、以及《北九州干净环境倡议》，

考虑到经济发展、社会发展和环境保护是可持续发展的相互依赖和相互加强的组成部分，在这个框架里我们正在努力提高亚洲及太平洋区域人民的生活质量，特别是提高妇女和儿童的生活质量，

确认有必要通过采取全面的政策和方案及获得足够的资源来采用综合的、跨部门的做法，解决亚洲及太平洋政策制订者和决策者面临的环境与发展问题，

又确认各成员和准成员极有兴趣为落实部长级会议开展区域和次区域合作活动，

1. 极其满意地欢迎2000年亚洲及太平洋环境与发展部长级会议的各项建议，其中包括：《2000年亚洲及太平洋环境与发展部长宣言》、《2001-2005年无害环境的可持续发展区域行动方案》、《给联合国环境与发展会议成果十年审评会议的区域通电》、以及《北九州干净环境倡议》，并呼吁尽早实施这些建议；

2. 请所有成员和准成员积极参与实施部长级会议的各项建议，即：

(a) 确保在地方、国家和区域各级制订方案实施2001-2005年区域行动方案，认识到各国政府个别地或共同地负有实施《区域行动方案》的主要职责；

---

<sup>2</sup> 见前文第192段。

(b) 鼓励其地方政府参与各项活动以实施《北九州干净环境倡议》，包括建立《北九州干净环境倡议网络》；

(c) 通报此种方案和活动的实施情况，以协助亚太经社会秘书处对部长级会议各项建议的实施进展情况进行必要的审查和评价；

3. 又请所有有关联合国机关和特别机构、多边金融机构、捐助国和捐助机构、以及非政府组织为落实部长级会议的各项建议捐助尽可能多的技术和财政资源；

4. 呼吁区域协调会议环境与发展专题工作组各成员作为区域协调会议所确认的领域的协调者发挥卓有成效的作用，落实《2001-2005 年区域行动方案》及其特别实施机制《北九州干净环境倡议》；

5. 要求执行秘书：

(a) 为实施部长级会议的各项建议而尽量筹集人力和财政资源；

(b) 确保有效协调和共同开展所有有关联合国机关和专门机构以及非政府组织为推动和监测部长级会议各项建议的实施所开展的活动；

(c) 鼓励所有利益攸关者，包括非政府组织、研究和学术团体、私营部门、地方社区、青年和妇女团体，积极参加实施部长级会议各项建议的各个阶段和方面；

(d) 将部长级会议各项建议实施进展情况中期审查和评价列入定于 2002 年举行的环境和自然资源开发委员会第四届会议的议程，就此向经社会第五十九届会议提出报告，并视必要每年在委员会会议上进行审评。

第 5 次会议  
2001 年 4 月 25 日

### 57/3. 第四次世界妇女大会和第二十三届特别联大成果的后续行动<sup>3</sup>

亚洲及太平洋经济社会委员会，

忆及其 1996 年 4 月 24 日第 52/3 号决议“第四次世界妇女大会的后续行动”，经社会在决议中要求执行秘书酌情协助各国努力结合《雅加达宣言》和《行动计划》执行《北京宣言》和《提高亚洲及太平洋妇女地位行动纲要》，

认识到 2000 年 12 月 4 日联合国大会第 55/71 号决议“第四次世界妇女大会的后续行动及充分执行《北京宣言》和《行动纲要》和主题为“妇女 2000 年：二十一世纪的性别平等、发展与和平”的联合国大会第二十三届特别会议的成果”，即“《政治宣言》以及为执行《北京宣言》和《行动纲要》而采取进一步行动及举措”，

忆及 2000 年 10 月 31 日安全理事会第 1325 号决议(2000 年)“妇女、和平与安全”，决议再次确认了妇女在预防、处理和解决冲突以及在缔结和平方面的作用，

注意到根据经社会 1994 年 4 月 13 日第 50/4 号决议“第四次世界妇女大会区域筹备工作”以及 1994 年第二次亚洲及太平洋妇女促进发展部长级会议而于 1999 年 10 月 26-29 日召开的《北京行动纲要》区域实施情况高级别政府间审评会议的建议，其中包括本区域加快实施《北京行动纲要》的主要行动与举措，这些建议是对联合国大会第二十三届特别会议的区域投入，

还注意到民间社团、尤其是非政府组织通过平行活动和直接介入对实施情况的评估和制订区域下一步行动战略而充分参与了联合国大会第二十三届特别会议本区域的筹备过程，

满意地认识到 2000 年 11 月 3 日至 12 月 1 日举行的区域落实《北京行动纲要》全球审评成果战略决策专家组会议的结果，会议细致确认了落实联合国大会第二十三届特别会议成果的区域方

<sup>3</sup> 见前文第 232 段。

面，就长期存在的问题、关切事项和新出现的挑战按区域情况定出优先次序；并确定了切合亚洲及太平洋区域实际的形式、措施和战略，

欢迎设立增强妇女权力和性别平等区域协调会议专题工作组，

强调需要将性别观点纳入落实联合国会议和首脑会议及其区域和全球审评成果的协调而全面的后续行动中，

1. 重申经社会在实施《北京行动纲要》区域实施情况高级别政府间审评会议的建议(这些为进一步实施《北京行动纲要》提供了区域协商一致意见)以及联合国大会第二十三届特别会议成果方面的承诺和重要作用；

2. 要求所有成员和准成员确保联合国大会第二十三届特别会议的势头，进一步落实各项活动，全面有效地实施《北京行动纲要》和特别联大的成果；

3. 敦请所有捐助国、私营部门、供资机构和区域及国际的金融机构协助发展中国家，尤其是最不发达国家、发展中内陆国、发展中岛国和转型经济体，实施《北京宣言》和《行动纲要》以及落实特别联大的成果；

#### 4. 要求执行秘书：

(a) 继续支持成员和准成员落实《北京行动纲要》区域实施情况高级别政府间会议的建议和联合国第二十三届特别会议的成果以及本区域实施《北京行动纲要》全球审评会议文件战略决策专家组会议的成果；

(b) 继续推动通盘协调的后续活动和联合国大会第二十三届特别会议成果的落实，特别是建立一个数据库，其中将列明由联合国系统的机构和组织在亚洲及太平洋区域执行的所有方案和项目并予以定期更新，并推动这些方案和项目的宣传以及按照2000年12月4日联合国大会第55/71号决议的要求通过《北京行动纲要》的实施来评估这些方案和项目对增强妇女权力的影响；

#### 5. 又要求执行秘书协助各成员和准成员：

(a) 推动落实各项措施，通过排除获取商机方面的障碍，增强能力和人力资本，解决与穷人的安全和脆弱性相关的问题，并通过进一步增强贫困妇女的权力，逐步扭转贫困女性化的倾向；

(b) 为更好了解全球化对妇女的确切影响而开展研究并推动落实各项措施，使妇女能够面对各项挑战，从而协助妇女应对全球化进程，并通过适当的社会保障网和社会保护计划使妇女免受损害；

(c) 按《北京行动纲要》的倡议促进作为人权的妇女权利，并在这方面协助为《消除对妇女一切形式歧视公约》缔约国的成员和准成员实施该公约；

(d) 确立机制和制订行动计划来打击对妇女施暴和拐卖妇女儿童的行为，即落实《曼谷协定》、《打击拐卖妇女行动计划》和《打击拐卖妇女儿童亚洲区域倡议》的后续活动；

(e) 促进制订政策和执行措施，以解决本区域人体免疫机能丧失病毒/后天性免疫机能丧失综合症性别方面的问题；

(f) 通过执行2000年12月在河内举行的亚洲妇女促进和平文化区域会议上所通过的、高度认识和平与安全对发展至关重要的《河内宣言》和《亚洲妇女促进和平与可持续发展的文化行动计划》，来致力于和平与发展；

(g) 促进领导作风和治理方式的变革，使其做到群众参与、透明和负责，增强妇女在决策中的作用；

(h) 通过增强妇女在信息和通信技术方面的相互联网、入网和能力建设，协助妇女面对数码新经济的挑战；

(i) 就经社会1997年4月30日关于提高妇女地位的《北京宣言》和《行动纲要》执行

情况的第 53/2 号决议采取后续行动，其中经社会支持每两年召开一次提高妇女地位国家机构区域会议，以增强 1996 年 9 月在汉城举行的增强提高妇女地位国家机构区域会议所建议的区域机制：

(j) 通过包括性别预算、性别审计、按性别细分的数据和监测以及考核指标在内的各种机制和过程，来促进女性主流化和将性别问题纳入公共政策议程；

6. 还要求执行秘书就本决议的执行情况向经社会第五十八届会议汇报。

第 5 次会议  
2001 年 4 月 25 日

#### 57/4. 在利用信息和通信技术促进发展方面开展区域合作<sup>4</sup>

亚洲及太平洋经济社会委员会，

认识到信息和通信技术可在促进亚洲及太平洋区域的经济和社会发展方面发挥重要作用，

重申国家政府对其本国的发展负有首要责任，并重申国际社会应支持健全的国家发展政策和方案，建立吸引私营部门资本流动的更具竞争力的政策和监管环境，并鼓励私营部门在信息技术领域发挥领导作用，

认识到开展区域合作在配合国家作出努力以最大程度地得益于信息和通信技术的开发与应用方面的潜力，

意识到日益扩大的数码鸿沟以及需要在发展中国家，包括最不发达国家、发展中内陆国和发展中岛国以及转型经济体创造数码机会使其免于被排斥在信息技术革命之外，

牢记 2000 年 6 月 21 日和 22 日在新德里举行的信息技术与开发区域圆桌会议的建议、结论和

决定，以便将亚洲及太平洋区域方面的问题纳入经济及社会理事会(经社理事会)2000 年实质性会议高级别部分的主题，

还牢记经社理事会 2000 年实质性会议高级别部分通过的部长级宣言“21 世纪的发展与国际合作：信息技术在知识性全球经济中的作用”，

注意到 2000 年 7 月 28 日经济及社会理事会第 2000/29 号决议“信息和通信技术工作队”，

又注意到 2000 年 12 月 20 日联合国大会第 55/28 号决议“结合国际安全看信息技术和电信领域的动态”，

还注意到为缩小全球数码鸿沟并创造数码机会而正在采取一些国际举措，其中包括 2000 年 7 月在冲绳举行的八国集团首脑会议建立的数码机会工作队(数码工作队)；以及 2000 年 10 月在东京举行的亚太电信共同体信息社会问题亚太首脑会议通过的《通过信息和通信技术在 21 世纪实现亚太复兴东京宣言和行动计划》，

#### 1. 要求执行秘书：

(a) 优先重视协助本区域成员和准成员，支持它们在以下领域正在采取的举措，并加强信息和通信技术方面的区域合作：

(i) 制订并落实各项具体措施，协助成员和准成员制订包括在线服务和电子商务在内更具竞争力的信息和通信技术政策和监管框架，并培养在电子手段的管理、连接和登录及查询等方面的能力，兼顾中小企业、妇女和弱势群体的特殊需要；

(ii) 加强信息和通信技术应用及开发方面的宣传和经验交流，其中包括信息和通信技术革命特别是在扶贫、人力资源开发以及尤其是通过电子商务

<sup>4</sup> 见前文第 159 段。

提高中小企业竞争力等领域内对经济和社会发展的潜在挑战和效益；

- (iii) 确定并落实由市场主导的适当努力，协助发展中成员和准成员从事基础设施发展和能力建设，并将信息和通信技术创造性地应用于教育、卫生保健、旅游业、公共安全、老龄化、社区发展、增强妇女和青年及弱势群体的权力、增加收入以及创造就业机会；
- (iv) 设计并实施一种得到均衡资助的数码连接，确保发展中成员和准成员能以负担得起其费用的方式公平地获取信息；
- (v) 设计并执行各种项目，使当地社区采取主动行动，建立社区登录和查询中心，确保落实信息传播促进扶贫方案；
- (vi) 开发机制并促进机会，提供机器翻译服务，确保社会全体成员不分其语言能力均可获得信息；
- (vii) 加强官方统计信息网络方面的工作并共享和交流官方统计数字；
- (viii) 监测本区域各种举措和在实现数码机会方面的进展情况，帮助发展中成员和准成员查明其在做好准备迎接数码时代方面的挑战和问题，并在这方面为其提供必要的指导和协助；
- (ix) 编制并散发与在线服务与电子商务相关的最佳做法和经验教训的总结，使发展中成员

和准成员能就制订其信息和通信技术战略作出更明智的选择；

- (x) 设计并执行各种具体项目，通过推动硬件、服务和软件的交易及开发、专家和专业人员的交流以及政府、非政府和私营部门组织之间的联网，促进本区域在开发和应用在线服务与电子商务方面的互补性；
  - (xi) 利用公开源码软件开发概念，推动分享在开发办公室应用等频繁使用的软件方面的经验，使之可广泛传播且以低成本使用；
  - (xii) 协助各成员和准成员建立“在线社区”，与它们的国家信息基础设施建立联系，并举办讲习班交流本区域在在线社区实验方面的经验；
  - (xiii) 提高各成员和准成员的认识，使其进一步认识到需要创建国家传统技术和知识数据库，并创建区域传统知识库；
- (b) 通过安排区域数字经济论坛，发挥高级别区域协调的牵头作用；
- (c) 争取预算外资源，并探讨如何采用新的和有创见的举措，调集资金和设备方面的支助，其中包括来自作为信息和通信技术研究、开发和传播主体的私营部门的支助；
- (d) 增强并利用秘书处多学科的潜力，以确保全面支持有效地执行本决议，并推动与联合国信息和通信技术工作队的有效协调；
- (e) 在区域一级着手建立战略联盟，吸收联合国相关机构、亚洲开发银行、亚洲及太平洋电信共同体和亚洲理工学院等本区域组织、私营

部门组织和供资机构，共同协调地在本区域推广信息和通信技术；

(f) 编写本决议的执行进展报告，提交定于 2003 年举行的经社会第五十九届会议；

2. 吁请所有有关的捐助国和供资机构、联合国机构和专门机构、政府间组织、非政府组织和私营部门为执行本决议提供支助；

3. 敦促所有成员和准成员在执行本决议过程中与亚太经社会全面合作，并向其提供实质性支助和其它支助；

4. 还敦促亚洲开发银行和亚洲及太平洋电信共同体等区域组织以及私营部门支持并有效地参与本决议的执行工作。

第 5 次会议  
2001 年 4 月 25 日

## 57/5. 将亚洲及太平洋发展中国家和转型经济体纳入国际贸易体系<sup>5</sup>

亚洲及太平洋经济社会委员会，

回顾经社会第五十六届会议主题“在二十一世纪通过全球化和伙伴关系实现发展：将发展中国家和转型经济体公正、平等地纳入国际贸易体系的亚太观点”的讨论情况，

又回顾伊朗伊斯兰共和国外交部部长以经社会第五十六届会议主席的身份提出的关于于 2001 年 3 月 10-11 日在德黑兰举行关于将亚洲发展中国家纳入国际贸易体系问题的知名人士会议（“主席之友”）的倡议，

感兴趣地注意到这一会议的报告，

对伊朗伊斯兰共和国政府主办这一会议表示赞赏，

考虑到全球化是由技术发展及贸易和投资制度自由化加快推动的逐步演变的进程，

确认全球化既带来机遇也带来挑战和风险，因此有必要对全球化加以管理，以确保所有国家能充分参与对全球化进行全球管理并普遍享受其益处，从而最大限度地减少其相关风险，包括发展中国家有可能持续被排除在外和陷入边缘地位，

强调所有国家之间通过对话在创造国际贸易体系未来的过程中树立主人翁感和建立伙伴关系非常重要，

认识到适宜的做法是将发展中国家和转型经济体纳入国际贸易体系，以便确保实现以人为中心的发展，

铭记区域和次区域组织为准备更有效地将发展中国家纳入国际贸易体系所作的贡献，

1. 重申呼吁建立公平、透明和有章可循的国际贸易体系；

2. 强调所有发展行动者之间，尤其是公营部门和私营部门之间在增加全球化和自由化产生的益处以及管理其风险方面建立伙伴关系和联盟非常重要；

3. 注意到推动将发展中国家和转型经济体纳入国际贸易体系是亚太经社会一个重要的工作领域；

4. 还赞赏地注意到世贸组织与亚太经社会之间签署了关于建立一个共同培训方案的谅解备忘录；

5. 请执行秘书视预算外资源而定采取下列行动，进一步协助发展中国家和转型经济体努力在多边贸易协定的谈判和实施方面进行国家能力建设；

(a) 推动政策宣传及交流国家经验，以便增进了解发展中国家和转型经济体关切的世界贸易组织的各项问题；

<sup>5</sup> 见前文第 155 段。

(b) 向发展中国家和转型经济体提供关于审评贸易政策的咨询服务；

(c) 在世界贸易组织 / 亚太经社会联合培训方案的框架内提供全面的培训方案，以提高政府官员的谈判能力，并促进更好地了解世界贸易组织的各项协定；

(d) 与世界贸易组织和其它国际组织合作，提供专门培训及特别咨询服务，以推动发展中国家和转型经济体加入世界贸易组织。

第 5 次会议  
2001 年 4 月 25 日

**57/6. 为落实《能源与可持续发展亚太观点巴厘宣言》，实施《2001-2005 年亚洲及太平洋区域能源可持续发展行动方案、战略和实施方式》<sup>6</sup>**

亚洲及太平洋经济社会委员会，

回顾第五十六届会议决定举办一次能源促进可持续发展高级别区域会议，并回顾 1997 年第十九届特别联大通过的进一步落实《21 世纪议程》方案所强调的逐步向可持续的能源生产、销售和使用方式过渡的必要性，以及可持续发展委员会的多年期工作方案，

又回顾经济及社会理事会 1999 年 7 月 30 日第 1999/60 号决议“筹备可持续发展委员会第九届会议”，

还回顾经社会 2000 年 6 月 7 日第 56/4 号决议“促进小岛国实现可持续的能源未来”，

回顾 2000 年 8 月 31 日至 9 月 5 日在日本北九州市举行的 2000 年亚洲及太平洋环境与发展问题部长级会议所通过的《2001-2005 年无害环境和可持续发展区域行动方案》所载的任务声明和方案领域，

确信能源是经济和社会发展不可或缺的投入，并确信能源在所有社会、经济和环境方面的开发和使用时也将有助于扶贫，

确认鉴于亚太区域各国经济高速增长的前景，能源需求的增长是无可避免的，但必须选用尽可能降低对环境不利影响的燃料和技术，以满足增长的要求，

又确认必须增强各有关利益攸关者的能力，以制订能源可持续发展战略，在对环境质量损害最少的前提下，扩大和改善能源服务，

满意地注意到 2000 年 11 月 21-24 日在印度尼西亚巴厘举行的能源促进可持续发展高级别区域会议的圆满成果，该会议通过了《能源与可持续发展亚太观点巴厘宣言》以及《2001-2005 年亚洲及太平洋区域能源可持续发展行动方案、战略和实施方式》，

注意到《能源可持续发展行动方案》确定了以下几个行动领域：

(a) 制订政策，确保以可负担的价格提供能源，促进为扶贫使用能源；

(b) 建立与其它部门的明确联系，以加强能源可持续发展的规划能力；

(c) 促进本区域实施供求方能效方案；

(d) 推动本区域采用可再生洁净能源技术；

(e) 推动和协助专门的全球项目，为本区域发展中小岛国创造百分百的可再生能源；

(f) 从传统来源和私营部门筹集资金，

还注意到《巴厘宣言》和《能源可持续发展行动方案》强调必须开展国际合作，支持本区域努力增强国家能力，调集国内资源并促进技术转让，

1. 满意地欢迎能源促进可持续发展高级别区域会议通过的报告中所载的结果、结论和建议，

<sup>6</sup> 见前文第 202 段。

包括《能源与可持续发展亚太观点巴厘宣言》和《2001-2005年亚洲及太平洋区域能源可持续发展行动方案、战略和实施方式》；

2. 吁请所有作出在《巴厘宣言》中表明的各项承诺的成员和准成员履行这些承诺，在国家一级采取适当措施，并积极落实《能源可持续发展行动方案》；

3. 又吁请各捐助政府和机构、区域和国际金融机构、联合国机关和专门机构、非政府组织和私营部门协助发展中国家增强其国家能力，调集资源并促进相互商定的技术转让；

4. 特别注意到高级别区域会议提出的从议程转向行动的呼吁；

5. 要求执行秘书为落实《巴厘宣言》：

(a) 协助各成员和准成员调集人力、财力和技术资源，以落实高级别区域会议的建议，包括《巴厘宣言》和《能源可持续发展区域行动方案》；

(b) 开展一项综合区域方案，协助本区域国家，尤其是发展中国家制订有效战略，高效率地利用能源和采用可再生洁净能源技术；

(c) 促进有效地协调联合国所有有关机关和专门机构以及私营部门组织、非政府组织和其它民间团体的所有活动，以促进和监测《巴厘宣言》和《能源可持续发展行动方案》的实施；

(d) 紧跟可持续发展委员会第九届会议的结果，并在区域一级采取适当的后续行动，以落实《巴厘宣言》；

(e) 在定于2003年举行的环境和自然资源开发委员会第五届会议的议程中，纳入对能源促进可持续发展高级别会议的建议以及《巴厘宣言》和《能源可持续发展行动方案》实施进展情况的中期审评和评价，并就审评向2004年举行的经社会第六十届会议提出报告。

第5次会议  
2001年4月25日

附件一

2002-2003 年工作方案

目 录

	页 次
方案概述.....	59
次级方案	
1. 区域经济合作	61
2. 发展研究和政策分析	69
3. 社会发展	75
4. 人口和城乡发展	86
5. 环境与自然资源开发	94
6. 运输、通信、旅游事业和基础设施发展	102
7. 统计	109

## 2002-2003 年工作方案

### 第 17 款

#### 亚洲及太平洋经济社会发展

##### 方案概述

本款的工作方案是在 2002-2005 年中期计划方案 15 的框架内拟订的，其中确定了三个主题：(a) 推动区域经济合作；(b) 城乡地区扶贫；(c) 保护环境和改善自然资源管理，以及侧重发展基础设施和信息系统。将由亚洲及太平洋经济社会委员会实施。

方案的总目标是推动亚太成员和准成员政府的经济和社会发展。具体地说，将协助它们更为有效地应对世界形势的快速变化，从而促进该区域的经济持续增长和可持续的公平发展。该方案将加强各国利用全球化、自由化和信息技术带来的挑战和机遇的能力。

为了实现 2002-2005 年中期计划所查明的目标、主要专题和重点领域，2002-2003 年两年期的方案以 7 个相互依赖和互为补充的次级方案体现了亚太经社会对 2005 年的展望，活动的重点是扶贫、强化发展中国家因全球化进程而正在受到削弱的地位和发现与解决本区域正在出现的经济和社会问题。方案还特别强调利用信息技术去做上述工作。

方案将强调社会经济发展所涉环境影响、查明与此相关的、正在出现的问题和事项并拟订政策供本地区成员国考虑和实施，以推动可持续的经济社会增长。这些活动还将考虑到全球性会议和授权、特别是联合国千禧年宣言、第三次联合国最不发达国家会议、社会发展问题世界首脑会议、第四次世界妇女大会、人口与发展国际会议、第二次联合国人类住区会议、联合国环境与发展会议和小岛国可持续发展全球会议的决定和建议，以及联大要求各区域委员会落实的相关的后续行动。将与相关的联合国机关和专门机构以及其它国际组织合作并通过信息技术的应用对新出现的经济社会问题、性别问题和贫困特点进行研究和分析。

本方案还将在区域一级密切协调并采取行动，以落实于 2000 年在曼谷举行的第十届联合国贸易和发展会议以及定于 2001 年举行的第四次世界贸易组织会议的结果，目的是要推动发展贸易和其它贸易相关问题，例如投资、工业、技术和运输服务。将特别重视最不发达国家、发展中内陆国、发展中岛国以及转型经济体的需要，以支持它们融入全球化世界主流的国家努力。

本方案注意到亚太区域拥有世界三分之二生活在绝对贫困线以下的人口以及迫切需要将环境因素纳入经济社会发展，因此将特别在社会发展、人口与城乡发展以及环境与自然资源管理领域更加突出扶贫的力度。在这些领域中，本方案将大力促进在本区域推广扶贫最佳做法；增强穷人、妇女、青年、残疾人和老年人的权力；以及推动非政府组织、民间团体和私营部门更广泛地参与谈判和政策的制订。特别在开展发展融资、环境、水和能源以及性别主流化活动方面，本方案将与经济和社会事务部的工作密切配合。

全球化的到来以及被人们接受已经将基础设施发展问题突出为区域之间的优先事项。本方案将力图在包括朝鲜半岛和图们江地区在内的亚洲所有国家以及在亚洲其它地区与欧洲之间进一步推动陆运联网的建设。将与其它区域委员会、特别是欧洲经济委员会（欧经委）密切合作发展区域之间的运输合作。

为了进一步加强机构间合作，亚太经社会将在区域协调会议及其十个专题工作组中发挥积极主动的作用，这些工作组负有拟订和实施联合方案和活动的、面向问题和规定时限的任务。本方案将通过次区域组织和亚太经社会负责人之间的年度会议继续推动次区域之间的合作。同样，亚太经社会将与欧经委密切协调实施中亚经济体特别方案。

本方案将得到亚太经社会三个区域附属机构工作的配套，这些机构专门从事技术转让、官方统计师培训和农业研究与人力资源开发工作。

在 2002-2003 年两年期期间，本方案还将设立工作方案和预算外项目的系统评估程序，目的是要在方案和项目各级加强规划、监督和评估之间的联系。为此，将对选定的次级方案，包括其性别主流化方面进行深入评估。

2002 年经社会第五十八届会议将深入审评其会议结构，包括其专题优先事项和附属结构，这是确保工作方案对本区域成员国具有实际意义所不断进行的努力的一部分。因此，该审评的结果将会对 2002-2003 年两年期工作方案的实施产生巨大影响。

## 次级方案 1. 区域经济合作

### 导言

本次级方案将由国际贸易和工业司实施。

本次级方案的主要目的是支持经济合作，因为经济合作对于减少经济平衡、扶贫以及协助发展中国家尤其是最不发达国家、发展中内陆国、发展中岛国和转型经济体努力有效地融入区域和全球经济，有着至关重要的作用。在为实现 2002-2005 年中期计划中的本次级方案目标所确定的战略范围内，2002-2003 两年期的重点将是：增进和加强国家能力和人力资源基础，使发展中国家从新的贸易和投资机会以及信息技术的发展获益；推动发展中国家的工业结构改革和技术能力建设，以促进经济增长和扶贫；促进贸易效率和电子商务；加强体制和政策支持及组织联网，以促进中小企业的发展，应特别注意将性别问题纳入主流。

将通过以下活动实施本次级方案：举办区域一级政府间会议；传播数据和信息；开展调研和分析性研究；为解决紧要问题举办专家组会议、讲习班、研讨会和培训班；以及推动经济合作，包括次区域间合作，将特别重视最不发达国家、发展中岛国和经济处于转型中的国家的需要。将通过特别是与贸发会议、工发组织、世贸组织、国贸中心和亚行以及本区域各次区域组织开展密切磋商和协作来实施本次级方案的工作，以确保技术援助项目的制订和实施具有统一性和互补性，从而对本区域发展中国家有所助益，将特别重视最不发达国家、发展中内陆国、发展中岛国以及经济处于转型中的国家。

### 本两年期的目标、预期成就和成就指标

在实现下表所列目标时，本次级方案旨在使发展中国家、特别是最不发达国家和转型经济国家中那些工作与贸易和投资、工业和技术或企业发展有关的政府官员和公私营部门代表受益。

更具体地说，受益者将是政府政策制订者和决策者；贸易和工业协会；私营部门企业家尤其是中小企业家；商会，投资促进机构；金融组织，非政府组织；学术界；贸易服务提供者。

预期成就的实现可能会受到下列重要外部因素的影响：成员政府积极参与多边谈判及实施关于促进贸易、投资和工业发展与结构改革的政策和方案的政治意愿；预算外资金的落实情况；以及是否有助于联网和信息技术培训班的充足的信息技术基础设施等。有助于实现本次级方案目标的重大变化包括：国际社会更加关切将最不发达国家、发展中内陆国、发展中岛国和转型经济体纳入全球经济；就开展技术援助活动与贸发会议、工发组织、世贸组织、国贸中心、亚行和亚太区域各次区域组织开展更多的合作；以及私营部门和妇女的更多的参与。

2002-2003 年的目标以及相应的预期成就和成就指标如下：

目标：支持经济合作，经济合作对于减少经济不平衡、扶贫、以及协助发展中国家，尤其是最不发达国家、发展中内陆国、发展中岛国和转型经济国家努力有效地融入区域和全球经济，有着至关重要的作用。

<i>预期成就</i>	<i>成就指标</i>
(a) 国家有效地进行多边贸易体系方面的谈判及推动次区域和区域贸易合作的能力得到加强。	<ul style="list-style-type: none"> <li>(i) 区域间贸易和投资流动量；</li> <li>(ii) 在经社会会议、委员会会议和政府间会议上表示亚太经社会的工作对有关领域的国家能力建设作出了重要贡献的国家数；</li> <li>(iii) 与贸发会议、工发组织、世贸组织、国贸中心、亚行和各次区域组织开展的合作活动次数；</li> <li>(iv) 亚太经社会的研究报告和技术资料用户提供的表明调研资料对其工作具有价值的反馈意见；</li> <li>(v) 表示亚太经社会举办的会议和培训对其能力建设作出了重要贡献的与会者人数。</li> </ul>
(b) 通过私营部门参与和妇女参与加强工业发展和结构改革的政策选择的机会增加。	<ul style="list-style-type: none"> <li>(i) 在立法会议和政府间会议上表示亚太经社会的工作大大有助于提供与关切领域有关的政策选择的国家数；</li> <li>(ii) 亚太经社会的研究报告和技术资料用户中在反馈意见表中指出研究结果对其工作具有价值的用户数；</li> <li>(iii) 表示亚太经社会的会议和培训大大有助于提高其能力的与会者人数；</li> <li>(iv) 有私营部门参加的亚太经社会的活动次数；</li> <li>(v) 亚太经社会技术援助活动中的女性参加者人数。</li> </ul>
(c) 国家应用信息技术和特别是中小企业使用高质量的无害环境技术的能力和体制基础设施得到加强。	<ul style="list-style-type: none"> <li>(i) 在立法会议和政府间会议上表示亚太经社会的工作大大有助于关切领域的国家能力建设的国家数；</li> <li>(ii) 亚太经社会研究报告用户中在反馈意见表中表示研究结果对其工作具有价值的用户数；</li> </ul>

预期成就	成就指标
	(iii) 表示亚太经社会的会议和培训大大有助于其提高能力的参加者人数； (iv) 在亚太经社会协助下开展推广中小企业应用无害环境技术方面最佳做法的机构的活动次数； (v) 就转让无害环境技术与亚太技转中心联合开展的活动次数。
(d) 加强了区域合作和联网以促进出口、提高贸易效率及推动电子商务。	(i) 在经社会会议、委员会会议和政府间会议上表示亚太经社会工作大大有助于有关领域的国家能力建设的国家数； (ii) 亚太经社会研究报告和技术资料用户中在反馈意见表中表示研究结果对其工作具有价值的用户数； (iii) 作为亚太经社会工作的后续活动而制订和实施的贸易促进方面国家培训班的次数； (iv) 本区域的贸易促进组织在中小企业中推广电子商务的活动增加。

## 产出

### 一、为政府间机关和专家组提供服务(经常预算)

#### 1. 为会议提供实质性服务:

##### (a) 经社会:

1-1-101 全会和委员会会议(2002 年)(8 次会议: 6 次全会, 2 次委员会会议)(预期成就(a),(b),(c),(d))

1-1-102 全会和委员会会议(2003 年)(8 次会议: 6 次全会, 2 次委员会会议)(预期成就(a),(b),(c),(d))

##### (b) 区域经济合作委员会:

1-1-103 全会(2003 年)(6 次会议)(预期成就(a),(b),(c),(d))

##### (c) 区域经济合作委员会指导小组:

1-1-104 全会(2002 年)(6 次会议)(预期成就(a),(b),(c),(d))

- 1-1-105 全会(2003年)(6次会议)(预期成就(a),(b),(c),(d))
- (d) 《曼谷协定》常设委员会:
- 1-1-106 全会(2002年)(6次会议)(预期成就(a))
- 1-1-107 全会(2003年)(6次会议)(预期成就(a))
2. 会议文件:
- (a) 经社会:
- 1-1-201 与贸易和工业相关问题的报告(2002年2份,2003年2份)(预期成就(a),(b),(c),(d))
- 1-1-202 区域经济合作委员会报告(2003年)(预期成就(a),(b),(c),(d))
- 1-1-203 区域经济合作委员会指导小组报告(2002年)(预期成就(a),(b),(c),(d))
- (b) 区域经济合作委员会:
- 1-1-204 与贸易、投资、工业和技术有关问题的报告(2003年)(预期成就(a),(b),(c),(d))
- 1-1-205 区域经济合作委员会指导小组报告(2003年)(预期成就(a),(b),(c),(d))
- (c) 区域经济合作委员会指导小组:
- 1-1-206 与贸易、投资、工业和技术有关问题的报告(2002年,2003年)(预期成就(a),(b),(c),(d))
- (d) 《曼谷协定》常设委员会:
- 1-1-207 报告(2002年,2003年)(预期成就(a))
- (e) 各次区域组织和亚太经社会执行首脑的磋商会议:
- 1-1-208 报告(2002年,2003年)(经常预算)(预期成就(a))
3. 特设专家组及相关筹备工作(中期产出):
- 1-1-301 区域经济一体化的连贯政策和战略特设专家组(2002年)(预期成就(a))
- 1-1-302 为亚洲扶贫促进以资源为基础的外向型中小企业特设专家组(2002年)(预期成就(b))
- 1-1-303 世贸组织贸易自由化的新议程及其对处境不利经济体的影响特设专家组(2003年)(预期成就(a))
- 1-1-304 利用信息技术促进中小企业获得无害环境技术特设专家组(2003年)(预期成就(c))

1-3-305 贸易手续简化和电子商务特设专家组(2003 年)(预期成就(d))

## 二、其他实质性活动(经常预算/预算外)

### 1. 授权印发的定期出版物:

1-2-101 Industrial and Technological development Bulletin for Asia and the Pacific (2002 年, 2003 年)(经常预算)(预期成就(b))

1-2-102 TISNET Trade and Investment Information Bulletin (2002 年 12 期, 2003 年 12 期)(经常预算/预算外)(预期成就(d))

1-2-103 Directory of Trade and Investment-related Organization of Developing Countries in Asia and the Pacific (2003 年)(经常预算)(预期成就(d))

1-2-104 Current Issues on Industry, Trade and Technology (2002 年, 2003 年)(经常预算/预算外)(预期成就(a), (b), (c), (d))

### 3. 授权印发的不定期出版物:

1-2-301 审评加入世贸组织方面的国别经验: 吸取的经验教训(2003 年)(经常预算/预算外)(预期成就(a))

1-2-302 一些转型经济体和最不发达国家的投资促进和实施方面的最佳做法(2002 年)(经常预算/预算外)(预期成就(a), (b))

1-2-303 发展中国家在多边贸易体系/区域观点中的主要关切问题(2002 年)(经常预算/预算外)(预期成就(a))

1-2-304 大湄公河次区域全面发展综合框架(2002 年)(经常预算/预算外)(预期成就(a))

1-2-305 通过贸易和投资政策改革加强特定部门的工业发展和结构改革能力(2003 年)(经常预算/预算外)(预期成就(b))

1-2-306 在全球化情况下通过企业/技术人才培养中心和科学园提高中小企业的竞争力(2002 年)(经常预算/预算外)(预期成就(b), (c))

1-2-307 为可持续发展开发并向中小企业转让无害环境技术方面的成功事例(2002 年)(经常预算/预算外)(预期成就(c))

1-2-308 农村小企业采用信息技术进行扶贫的最佳做法(2003 年)(经常预算/预算外)(预期成就(c))

1-2-309 为信息技术方面人力资源开发加强体制基础设施和利益攸关者的伙伴关系(2003 年)(经常预算/预算外)(预期成就(c))

4. 随意不定期出版物:

- 1-2-401 全球化(包括信息技术)对工业多样性的影响以及 21 世纪提高制造业的竞争力问题和前景(2002 年)(经常预算/预算外)(预期成就(b))
- 1-2-402 为促进扶贫和妇女进一步参与工业在发展中国家推广以农业和其它资源为基础的工业(2002 年)(经常预算/预算外)(预期成就(b))
- 1-2-403 提高商品生产商和出口商的出口竞争力(2003 年)(经常预算/预算外)(预期成就(d))

5. 电子、音像制品、包括影片、录象带、无线电广播、新闻磁带、纪录片和专题节目(每一类型活动次数):

- 1-2-501 万维网上亚太经社会关于贸易政策、贸易促进、贸易手续简化、工业和技术主页 <<http://www.unescap.org/itid>> (2002-2003 年期间每月更新)(经常预算)(预期成就(a), (b), (c), (d))

6. 展览:

- 1-2-601 2002 亚太贸易博览会 (2002 年)(经常预算/预算外)(预期成就(a), (b), (c), (d))

9. 供外部用户使用的技术资料(数据库、软件等):

- 1-2-901 大湄公河次区域商务手册 (2003 年)(经常预算/预算外)(预期成就(a))
- 1-2-902 贸易商手册 (2002 年)(经常预算/预算外)(预期成就(d))
- 1-2-903 贸易商手册 (2003 年)(经常预算/预算外)(预期成就(d))
- 1-2-904 应公私营部门和非政府组织的要求收集技术信息并传播信息(2002 年, 2003 年)(经常预算/预算外)(预期成就(a), (b), (c), (d))

三、国际合作和机构间协调与联络(经常预算/预算外)

- 1-3-001 与联合国机关和专门机构, 包括联合国科学技术促进发展委员会、贸发会议、开发计划署、粮农组织、世界银行、工发组织和国贸中心开展协作(2002 年 7 次, 2003 年 7 次)(经常预算/预算外)(预期成就(a), (b), (c), (d))
- 1-3-002 与政府间/国际组织, 包括亚太经合组织/太平洋经济合作理事会、亚洲清算联盟、亚行、亚洲再保险公司、东盟、经合组织、太平洋共同体、南太平洋论坛、南盟、世界经济论坛和世贸组织、以及非政府组织开展协作(2002 年 5 次, 2003 年 5 次)(经常预算/预算外)(预期成就(a), (b), (c), (d))
- 1-3-003 在贸易、投资、工业和技术等领域就建立区域间联系及促进信息交流与合作与各区域委员会开展协作(2002 年, 2003 年)(经常预算/预算外)(预期成就(a), (b), (c), (d))

- 1-3-004 向孟印缅斯泰经合圈和中亚特别方案提供技术和实质性支助,包括秘书处官员参加中亚特别方案改革制造业结构以建立有国际竞争力的企业项目工作组(2002年2次,2003年2次)(经常预算/预算外)(预期成就(a))
- 1-3-005 向亚洲及太平洋技术转让中心提供技术和实质性支助(2002年,2003年)(经常预算/预算外)(预期成就(c))
- 1-3-006 向农业工程学和机械区域网提供技术和管理支助(2002年,2003年)(经常预算/预算外)(预期成就(b))
- 1-3-007 向亚洲及太平洋技术咨询发展方案提供技术和实质性支助(2002年,2003年)(经常预算/预算外)(预期成就(c))
- 1-3-008 向亚太经社会贸易和投资信息网提供技术和实质性支助(2002年,2003年)(经常预算)(预期成就(d))

#### 四、技术合作(经常预算/预算外)

##### 1 应政府的要求提供咨询服务(外派咨询团的数目):

.

- 1-4-101 就为转让信息技术以提高竞争力和贸易效率进行体制能力建设和制订政策提供咨询服务(2002年2次,2003年2次)(经常预算/预算外)(预期成就(c))
- 1-4-102 就中小企业的能力建设和采用质量管理环境提供咨询服务(2002年,2003年)(经常预算/预算外)(预期成就(c))
- 1-4-103 就通过贸易和投资政策改革促进工业发展和结构改革提供咨询服务(2002年,2003年)(经常预算/预算外)(预期成就(b))
- 1-4-104 就推动处境不利国家集团中的外国直接投资提供咨询服务(2002年,2003年)(经常预算/预算外)(预期成就(b))

##### 2 集体培训(研讨会、讲习班、专题讨论会)(培训活动的次数及受训官员的人数):

.

- 1-4-201 为选定转型经济体和最不发达国家举办投资促进和实施方面最佳做法区域研讨会/国家讲习班(2002年3次,2003年2次)(经常预算/预算外)(90位代表)(预期成就(a))
- 1-4-202 为印度支那国家举办投资项目规划以及投资论坛的筹备和组建方面的培训(2002年2次)(经常预算/预算外)(120位代表)(预期成就(a))
- 1-4-203 促进贸易和投资方面区域内和区域间合作研讨会(2002年)(经常预算/预算外)(25名代表)(预期成就(a))
- 1-4-204 大湄公河次区域私营部门发展和公司战略研讨会(2002年3次,2003年4次)(经常预算/预算外)(500名代表)(预期成就(a))

- 1-4-205 世贸组织协定和加入方面培训讲习班/研讨会(2002年2次, 2003年2次)(经常预算/预算外)(80名代表)(预期成就(a))
- 1-4-206 为大湄公河次区域的全面发展制定一个综合框架区域研讨会(2002年)(经常预算/预算外)(80名代表)(预期成就(a))
- 1-4-207 以农业为基础的农村工业化和信息技术促进扶贫和妇女参与工业研讨会/培训(2002年, 2003年)(经常预算/预算外)(50名代表)(预期成就(b), (c))
- 1-4-208 为提高中小企业的竞争力推动企业技术开发区域和国家讲习班(1次区域讲习班, 4次国家讲习班)(2002年, 2003年)(经常预算/预算外)(125名代表)(预期成就(b), (c))
- 1-4-209 加强以将性别问题纳入主流为重点的信息技术人力资源开发方面体制基础设施和利益攸关者伙伴关系区域讲习班(2003年)(经常预算/预算外)(12名代表)(预期成就(c))
- 1-4-210 为中小企业举办洽谈和转让无害环境技术以及加强环境管理系统方面的培训班(2002年, 2003年)(经常预算/预算外)(50名代表)(预期成就(c))
- 1-4-211 利用信息技术进行贸易促进及交易区域培训研讨会(2002年, 2003年)(经常预算/预算外)(30名代表)(预期成就(d))
- 1-4-212 贸易手续简化与电子商务区域和国家讲习班(2002年3次, 2003年3次)(经常预算/预算外)(300名代表)(预期成就(d))
- 1-4-213 以将性别问题纳入主流为重点的商品出口促进国家讲习班(2002年4次, 2003年4次)(经常预算/预算外)(200名代表)(预期成就(d))
- 1-4-214 以将性别问题纳入主流为重点通过贸易博览会和研讨会推动区域内部贸易(2002年2次, 2003年2次)(经常预算/预算外)(100名代表)(预期成就(d))

4 实地(国家、次区域、区域、区域间)项目:

- 1-2-401 选定最不发达国家/转型经济体中进行企业能力建设以提高出口竞争力项目(包括研讨会、讲习班和咨询服务)(2002年4次, 2003年4次)(经常预算/预算外)(预期成就(d))

## 次级方案 2. 发展研究和政策分析

### 导言

本次级方案由发展研究和政策分析司及亚太经社会太平洋业务中心负责实施。

本次级方案的主要目标是将研究和分析的重点放在亚太经社会区域经济复苏和持久增长的决定因素和前景，尤其是全球化和自由化进程以及信息技术发展对亚太经社会区域各经济体带来的新的挑战 and 机遇。本次级方案将对目前的经济动态进行深入和综合全面的分析，并制订政策建议，以加快可持续的经济增长。本次级方案将基于本次级方案在以下领域的分析促进关于亚太经社会各成员国经济问题和政策的信息和经验交流：宏观经济政策和结构改革的最新动态；全球化对发展进程的影响；为满足已查明的本区域发展中成员和准成员的新需要而应采取的新的政策方针和行动；发展政策制订和实施的体制协调；改进国际金融流动的监测；对危机作出更快速反应；国际货币、金融和贸易体系在发展问题上的相互作用；经济增长、扶贫和可持续发展之间的相互关系。

本次级方案根据经社会第五十五届会议和第五十六届会议的主要决定，将继续监测本区域经济和金融动态趋势，并进行分析。将通过咨询服务和出版物，特别是《亚洲及太平洋经济社会概览》年刊和《发展文件》及半年一期的《亚太发展杂志》提请各成员国注意应关心的事项。此外，将就经济和金融监测以及就有关问题达成更好的谅解，就国际金融结构改革内容制订区域共同立场推动对话和经验交流。在同国际金融机构和其它有关组织进行密切磋商过程中，将强调找到有效和持久的解决办法，迎接推动全球化的不同力量之间相互作用而形成的挑战，及其对经济和社会发展的影响。

本次级方案的活动旨在推动最不发达国家、发展中内陆国、发展中岛国以及转型经济体融入并充分参与全球和区域经济。为此目的，本次级方案将同其它区域和国际机构合作，对联合国最不发达国家会议的成果采取后续行动；为太平洋发展中岛国特别机关和最不发达国家和发展中内陆国特别机关会议提供实质性服务；继续全面研究有关国家的需要，以使之能够从全球化和自由化进程及信息技术的发展中得益。

### 两年期的目标、预期成就和成就指标

在实现下表所列目标时，本次级方案将为下列人员和机构提供服务：参加经社会和有关委员会及特别机关届会的亚洲及太平洋区域各成员和准成员国官方代表团；直接参与宏观经济政策制订和实施的国家规划机构、经济部或财政部和中央银行官员；学术研究机构；亚太经社会成员国的商会、国家图书馆和大学及非政府组织。

预期成就能否实现会受到重大外部因素的影响，例如有关政府缺乏加快亚太经社会区域经济合作进程的强有力政治和行政承诺；会消极影响各国根据建议实施宏观经济政策能力的国家事态；资助实施技术合作方案的预算外资源落实情况；不可预期的不良外部震荡。积极促进实现本次级方案目标的重大变化有：因全球化引起的对目前和新出现问题的政策取向达成共识；国际社会对更为稳定的国际金融体系、扶贫和可持续发展更加关切；国际社会更重视向处境不利经济体提供援助。

2002-2003 年两年期的目标和相应预期成就及成就指标如下：

**目标：**将研究和分析的重点放在亚太经社会区域经济复苏和持久增长的决定因素和前景上，特别是全球化和自由化进程及信息技术发展为亚太经社会区域各经济体带来的新挑战和机遇。

<i>预期成就</i>	<i>成就指标</i>
(a) 加强了对亚太经社会区域经济复苏和持久增长决定因素和前景的理解。	(i) 表明在经社会、各委员会和特别机关散发和审议的文件加强了其理解的国家数目； (ii) 经社会通过关于宏观经济问题和政策的新决议/修改决议和决定； (iii) 亚太经社会出版物和文件用户中有多少在反馈表中说明分析和政策建议对其工作有用。
(b) 各国迎接全球化和自由化进程产生的挑战和机遇的能力加强。	(i) 政府要求提供咨询服务、培训和技术援助以加强解决其全球化事态影响能力的请求数； (ii) 亚太经社会出版物和文件用户中有多少在反馈表中表明分析和政策建议对其工作有用； (iii) 其它出版物和杂志在同一领域的引用数。
(c) 加强对发展的经济、社会和环境各方面相互作用的认识，改进扶贫和可持续发展政策。	(i) 亚太经社会出版物和文件用户中有多少在反馈表中表明分析和政策建议对其工作有用； (ii) 对主页和网上会议的访问次数。
(d) 加强了最不发达国家、发展中内陆国、发展中岛国及转型经济体在各次区域和区域论坛上有效地表达其关切，包括宏观经济政策和经济改革方面的国家能力。	(i) 有多少最不发达国家、发展中内陆国、发展中岛国以及转型经济体的政府要求提供政策咨询服务、培训和经验交流； (ii) 在次区域和区域论坛上通过的解决最不发达国家、发展中内陆国、发展中岛国以及转型经济体国家面临的目前和新问题的决定和建议数目增加。

## 产出

### 一、为政府间机构和专家组提供服务(经常预算/预算外)

#### 1. 为会议提供实质性服务:

(a) 经社会:

2-1-101 全会和委员会(2002年)(经常预算)(8次会议:6次全会,2次委员会会议)(预期成就(a))

2-1-102 全会和委员会(2003年)(经常预算)(8次会议:6次全会,2次委员会会议)(预期成就(a))

2-1-103 最不发达国家、太平洋发展中岛国和转型经济体国家非正式会议(2002年2次,2003年2次)(经常预算)(预期成就(a))

(b) 区域经济合作委员会:

2-1-104 全会(2003年)(6次会议)(经常预算)(预期成就(a))

(c) 环境与自然资源开发委员会:

2-1-105 全会(2003年)(6次会议)(经常预算)(预期成就(c))

(d) 太平洋发展中岛国特别机关:

2-1-106 全会(2002年)(4次会议)(经常预算)(预期成就(a),(d))

(e) 最不发达国家和发展中内陆国特别机关:

2-1-107 全会(2003年)(4次会议)(经常预算)(预期成就(a),(d))

#### 2. 会议文件:

(a) 经社会:

2-1-201 目前经济形势和政策问题报告(2002年,2003年)(经常预算)(预期成就(a))

2-1-202 太平洋发展中岛国特别机关报告(2002年)(经常预算)(预期成就(a),(b))

2-1-203 最不发达国家和发展中内陆国特别机关报告(2003年)(经常预算)(预期成就(a),(b))

(b) 太平洋发展中岛国特别机关:

2-1-204 太平洋发展中岛国有关问题报告(2002年两份)(经常预算)(预期成就(a),(d))

(c) 最不发达国家和发展中内陆国特别机关:

2-1-205 最不发达国家和发展中内陆国有关问题报告(2003 年两份)(经常预算)(预期成就(a), (d))

3. 特设专家组及相关筹备活动(中间产出):

2-1-301 发展问题和政策特设专家组(2002 年, 2003 年)(经常预算)(预期成就(b))

2-1-302 金融系统的发展模式对经济发展的长期影响特设专家组(2003 年)(经常预算)(预期成就(b))

2-1-303 将人口动态纳入发展政策专家组(2002 年)(经常预算/预算外)(预期成就(c))

## 二、其它实质性活动(经常预算/预算外)

1. 授权印发的经常出版物:

2-2-101 亚洲及太平洋经济社会概览(2002 年, 2003 年)(经常预算)(预期成就(a),(b))

2-2-102 亚太发展杂志(两年刊)(经常预算)(预期成就(a),(b))

2-2-103 发展文件(2002 年, 2003 年)(经常预算)(预期成就(a),(b))

3. 授权印发的非经常出版物:

2-2-301 最不发达国家宏观经济改革(2003 年)(经常预算/预算外)(预期成就(b),(d))

2-2-302 亚太经社会区域金融监测(2002 年)(经常预算/预算外)(预期成就(b))

2-2-303 转型经济体国家为适应全球化进行宏观经济管理的能力建设(2003 年)(经常预算/预算外)(预期成就(b))

2-2-304 花钱少收效大的社会保障和安全网模式(电子版)(2003 年)(经常预算/预算外)(预期成就(c))

4. 随意非经常出版物:

2-2-401 将小额贷款受益者逐渐升级到更为正规的金融服务的战略(2003 年)(经常预算/预算外)(预期成就(b))

2-2-402 全球化与可持续发展(电子版)(2003 年)(经常预算/预算外)(预期成就(c))

5. 电子和音像制品, 包括影片、录象带、无线电广播、新闻磁带、纪录片和专题节目(每一类别的活动次数):

2-2-501 发展的经济和社会方面与改进扶贫政策的相互作用网上会议(2002 年)(经常预算/预算外)(预期成就(c))

2-2-502 发展的经济和环境方面与改进可持续发展政策的相互作用网上会议(2003 年)(经常预算/预算外)(预期成就(c))

2-2-503 万维网上亚太经社会发展研究和政策分析主页  
<<http://www.unescap.org/drpad>>(每季度更新, 2002-2003 年)(经常预算)(预期成就(a),(b),(c))

7. 小册子、单行本、资料活页、挂图、资料夹:

2-2-701 关于参加发展的经济、社会和环境各方面与改进扶贫和可持续发展政策相互作用网上会议的网页培训方案单行本(2002 年两次)(经常预算/预算外)(预期成就(c))

8. 特别活动:

2-2-801 在亚太经社会一些成员国和联合国组织发行《亚洲及太平洋经济社会概览》  
年刊, (2002 年, 2003 年)(经常预算)(预期成就(a),(b))

### 三、国际合作和机构间协调与联络(经常预算/预算外)

2-3-001 与经济和社会事务部、欧洲经委会、贸发会议、世界银行、国际货币基金、  
和亚行就发展问题和政策, 包括与全球化有关的问题和政策进行合作(2002  
年, 2003 年)(经常预算/预算外)(预期成就(a), (b))

2-3-002 同本区域的机构间委员会、政府间和非政府组织就经济发展问题、战略和政  
策进行合作和联络(2002 年, 2003 年)(经常预算/预算外)(预期成就(b))

2-3-003 与经济和社会事务部就发展政策和“链环”项目委员会的工作进行合作(2002  
年两次, 2003 年两次)(经常预算)(预期成就(a), (b))

2-3-004 同联合国组织、专门机构和政府间组织, 包括开发计划署、妇女发展基金、  
劳工组织、教科文组织、粮农组织、世行和亚行就贫困和社会问题、战略和  
政策进行合作(2002 年两次, 2003 年两次)(经常预算/预算外)(预期成就(c))

2-3-005 同联合国组织和政府间机构, 包括可持续发展委员会、环境署、南亚环境署、  
南太环境署和湄公河委员会就将环境因素纳入经济决策的有关问题进行合  
作(2002 年, 2003 年)(经常预算/预算外)(预期成就(c))

2-3-006 同经济和社会事务部和贸发会议就 2001 年第三次最不发达国家会议的后续  
行动进行合作(2002 年两次, 2003 年两次)(经常预算)(预期成就(a), (d))

2-3-007 同论坛秘书处和太平洋共同体秘书处就太平洋发展中岛国的有关问题进行  
合作(2002 年五次, 2003 年五次)(经常预算)(预期成就(a), (d))

2-3-008 参加亚太经社会/欧洲经委会中亚经济体特别方案的活动, 包括秘书处官员  
参加中亚区域范围塔吉克斯坦国际经济会议中亚特别方案项目工作组(2002  
年, 2003 年)(经常预算/预算外)(预期成就(d))

2-3-009 同世界银行、货币基金组织和亚行就最不发达国家、发展中内陆国、发展中  
岛国及转型经济国家的有关事项进行合作(2002 年, 2003 年)(经常预算/预  
算外)(预期成就(d))

#### 四、技术合作(经常预算/预算外)

##### 1. 应政府的要求提供咨询服务(咨询出差次数):

- 2-4-101 最不发达国家和内陆国家宏观经济政策和相关体制建设咨询服务(2002年,2003年)(经常预算)(预期成就(d))
- 2-4-102 转型经济体国家宏观经济政策和相关体制建设咨询服务(2002年,2003年)(经常预算)(预期成就(d))
- 2-4-103 发展中岛国宏观经济政策和相关体制建设咨询服务(2002年,2003年)(经常预算)(预期成就(d))
- 2-4-104 促进发展中岛国可持续发展咨询服务(2002年2次,2003年2次)(经常预算)(预期成就(d))

##### 2. 集体培训(研讨会、讲习班、专题讨论会)(活动次数和受训官员人数):

- 2-4-201 新千年的新经济区域研讨会(2002年)(经常预算/预算外)(30人)(预期成就(b),(d))
- 2-4-202 转型十年后转型经济体的成就区域研讨会(2002年)(经常预算/预算外)(25人)(预期成就(d))
- 2-4-203 亚太经社会各国金融监测经验区域研讨会(2002年)(经常预算/预算外)(20人)(预期成就(b))
- 2-4-204 将小额贷款受益者逐渐升级更为正规的金融服务的战略区域研讨会(2003年)(经常预算/预算外)(25人)(预期成就(b))
- 2-4-205 为更多地受益于全球化在最不发达国家和发展中内陆国利用网上会议方式交流最佳做法和政策的经验培训讲习班(2002年,2003年)(经常预算/预算外)(40人)(预期成就(d))
- 2-4-206 最不发达国家、内陆国和岛国对付全球化影响的政策改革研讨会/讲习班/培训班(2002年,2003年)(经常预算/预算外)(50人)(预期成就(d))

## 次级方案 3. 社会发展

### 导言

本次级方案由社会发展司负责实施。

本次级方案的主要目标是(根据社会发展问题世界首脑会议哥本哈根宣言和行动纲领及其审查结果和亚太经社会区域社会发展行动议程)加快成员国实现扶贫、扩大就业和社会融合的目标,支持本区域实施同妇女、青年、人力资源开发、残疾人和老年人有关的全球和区域行动计划,促进与政府和民间社会的有效伙伴关系。

将通过以下三个战略实现上述目标:(a)加强社会发展政策和方案,以解决新的社会经济问题,促进处境不利人群的融合;(b)加强人力资源开发的部门间政策和方案,将重点放在教育和培训、提高健康,创造生活环境;(c)通过将性别问题纳入发展进程主流而提高妇女地位,促进男女平等。

关于本两年期新的优先事项,本次级方案将在各项次级方案活动中更加突出扶贫重点,特别是通过推广最佳实践实现;缓解并解决新出现的社会问题,为解决这些问题向政府提供支助,这些问题包括全球化及其对脆弱人群的影响、穷人的社会保护、青年感染艾滋病毒、艾滋病和吸毒、对儿童和青年的性虐待和性剥削、拐卖妇女儿童、针对妇女的暴力。

本次级方案的一个重要内容是为实施全球性授权任务提供区域支助,其中包括社会发展问题世界首脑会议哥本哈根宣言和行动纲领、北京宣言和行动纲要、里斯本青年政策宣言和纲领、到2000年及其后青年世界行动纲领、联合国老龄问题宣言、联合国千禧年宣言。本次级方案还将受联大“社会发展问题世界首脑会议及其后”和“两千年妇女:二十一世纪男女平等、发展与和平”等成果文件的建议指导。关于区域性授权,本次级方案的目标是进一步促进以下文件的实施:加快实施亚太经社会区域社会发展行动议程马尼拉宣言;亚太经社会区域社会发展行动议程;亚太经社会区域人力资源开发雅加达行动计划;亚洲及太平洋提高妇女地位雅加达宣言和行动计划;亚洲及太平洋残疾人十年行动议程;亚洲及太平洋老龄问题澳门宣言和行动计划。

在开展活动时,将特别重视最不发达国家、发展中内陆国以及转型经济国家的需要,并根据经社会2000年6月7日第56/1号决议“2000-2009年大湄公河次区域发展合作十年”,重视大湄公河次区域国家的需要。此外,本次级方案将协调亚太经社会的努力,以确保性别问题能够在所有工作领域中主流化。

### 两年期目标、预期成就和成就指标

根据下表中所确定的目标,本次级方案将为下列人员和机构提供服务:对社会发展状况产生重要影响的,特别侧重于负责社会政策和计划以及融合处境不利人群、人力资源开发和妇女参与发展的政府官员;解决社会有关问题的国家规划和发展机构及下属部门,包括卫生、教育、就业、社会福利服务和农村发展部门的政府官员;解决社会发展问题的非政府官员,其中包括侧重于加强穷人、妇女、青年、残疾人和老年人权力的官员。解决社会发展问题的议员;研究人员;一般公众,特别是妇女、青年、残疾人和老年人。

预期成就能否实现将会受重大外部因素的影响,例如成员政府和关键利益攸关者对社会发展活动是否有政治意愿和并给予优先;向技术合作方案提供资金的预算外资源量;参加方案活动的国家对应机构的能力;参加国家的国内政局;合作组织,包括其它联合国组织和专门机构以及国际、区域、次区域和国家组织的合作程度。

对于 2002-2003 年两年期，目标和相应的预期成就及成就指标如下：

**目标：**（根据社会发展问题世界首脑会议哥本哈根宣言和行动纲领）加快成员国实现扶贫、扩大就业和社会融合的目标，其中包括实施同妇女、青年、人力资源开发、残疾人和老年人有关的全球和区域行动计划，促进与政府和民间社会的有效伙伴关系。

<i>预期成就</i>	<i>成就指标</i>
<p>(a) 特别是鉴于全球化进程以及为实施关于社会发展问题世界首脑会议行动纲领(哥本哈根 1995 年)和亚太经社会区域社会发展行动议程(马尼拉, 1994 年和 1997 年)的有关目标而使跨部门伙伴关系得到加强, 加强各国规划、实施和监测社会政策和方案的能力, 以迎接新的挑战 and 解决新的社会问题, 重点是脱贫、扩大就业、社会融合和加强处境不利及脆弱人群的权力。</p>	<p>(i) 参加经社会届会和第六次亚洲及太平洋社会发展部长级会议代表对社会政策和方案建议的反馈意见;</p> <p>(ii) 亚太经社会的研究报告和技术资料用户中有多少在反馈意见中表明研究成果对其工作是有价值的;</p> <p>(iii) 政策对话、国家间交流方案和研讨会与会者的反馈意见是否表明这些资料有助于迎接新的挑战, 解决新的社会问题;</p> <p>(iv) 对社会政策、老龄和残疾以及其它社会问题出版物、技术研究报告和其它资料的需求量;</p> <p>(v) 亚太经社会举办的社会发展活动中所产生的建议有多少被采纳、消化吸收;</p> <p>(vi) 试点和示范项目评价报告结果是否注明服务/方案有所改进;</p> <p>(vii) 亚太经社会同其它联合国组织和政府组织以及非政府组织开展的合作安排和联合方案数量。</p>
<p>(b) 根据亚太经社会区域人力资源开发雅加达行动计划, 加强各国在教育 and 培训、提高健康水平和创造生活环境领域进行规划和提供跨部门人力资源开发政策和方案的能力, 重点是穷人和其它关键目标人群, 包括青年的需要。</p>	<p>(i) 政府在政府间会议上通过的人力资源开发建议数;</p> <p>(ii) 加强综合性人力资源开发政策作为国家计划和方案中扶贫的一项战略的进展;</p> <p>(iii) 亚太经社会同其它联合国组织和政府间组织及人才中心之间的合作安排和联合人力资源开发方案数;</p> <p>(iv) 亚太经社会人力资源开发研究报告和技术资料用户中有多少在反馈表中表明研究成果对其工作是有价值的;</p> <p>(v) 将人力资源开发的研究建议融入国家新的</p>

预期成就	成就指标
	<p>政策和方案的程度；</p> <p>(vi) 试点项目评价报告结果是否说明服务/项目获得改进；</p> <p>vii) 与会者表明亚太经社会人力资源开发课程是否有价值和针对性的正面评价数；</p> <p>iii) 亚太经社会人力资源开发网站和亚太经社会—禁毒署网站的访问次数和其它网站与这些网站的超级链接数；</p> <p>(ix) 其它出版物的引用数和人力资源开发文章的转载数。</p>
<p>(c) 根据北京宣言和行动纲要及区域和全球审查成果，通过将性别问题纳入发展进程主流而提高妇女地位，促进男女平等。</p>	<p>(i) 各国采纳的建议和政策及战略数；</p> <p>(ii) 各国学习采用的已明确的最佳实践的方式和特点数量；</p> <p>iii) 与会者对研究报告和研究工作的积极评价以及对讲习班和研讨会的满意评价；</p> <p>(iv) 多少国家对《消除对妇女一切形式歧视公约》采取了行动，批准公约，取消保留条款，批准公约任择议定书，并进行汇报和实施；</p> <p>(v) 为全面打击针对妇女的暴力采取了多少措施；</p> <p>(vi) 各国为打击性剥削和拐卖妇女儿童制订了多少机制、计划和行动以及双边和多边协定；</p> <p>vii) 各国为提高妇女地位采取并实施了多少国家行动计划；</p> <p>iii) 将性别问题纳入经济各部门的进展程度；</p> <p>(ix) 对亚太经社会妇女参与发展主页的访问量；</p> <p>(x) 亚太经社会资料出版物用户数和开发了多信息互联网链接。</p>

## 产出

### 一、为政府间机关和专家组提供服务(经常预算/预算外)

1. 为会议提供实质性服务:

(a) 经社会:

3-1-101 全会和委员会(2002年)(8次会议:6次全会,2次委员会会议)(经常预算)(预期成就(a),(b),(c))

3-1-102 全会和委员会(2003年)(8次会议:6次全会和2次委员会会议)(经常预算)(预期成就(a),(b),(c))

(b) 第六次亚洲及太平洋社会发展部长级会议:

3-1-103 全会(2003年)(10次会议)(经常预算)(预期成就(a))

(c) 亚洲及太平洋残疾人十年(1993-2002年)高级别总结会议:

3-1-104 全会(2002年)(10次会议)(经常预算)(预期成就(a))

2. 会议文件:

(a) 经社会:

3-1-201 社会发展有关问题报告(2002年,2003年)(经常预算)(预期成就(a),(b),(c))

3-1-202 题为“迅速全球化时期的可持续社会发展:挑战、机遇和政策选择”的报告(2002年)(经常预算)(预期成就(a))

(b) 第六次亚洲及太平洋社会发展部长级会议:

3-1-203 关于《亚太经社会区域社会发展行动议程》的报告(2003年两份)(经常预算)(预期成就(a))

3-1-204 第二次世界老龄问题大会区域后续行动报告(2003年)(经常预算)(预期成就(a))

(c) 亚洲及太平洋残疾人十年(1993-2002年)高级别总结会议:

3-1-205 关于实施亚洲及太平洋残疾人十年行动议程的有关问题的报告(2002年两份)(经常预算)(预期成就(a))

3. 特设专家组和相关筹备工作(中间产出):

3-1-301 本区域实施社会发展问题世界首脑会议行动纲领和亚太经社会区域社会发展行动议程的特设专家组(2003年)(经常预算)(预期成就(a))

3-1-302 第二次世界老龄问题大会区域后续行动特设专家组(2003年)(经常预算/预算外)(预期成就(a))

3-1-303 关于青年人性卫生和生育健康及预防艾滋病和吸毒的综合政策和方案特设专家组(2002年)(经常预算)(预期成就(b))

- 3-1-304 关于本区域实施和监测北京行动纲要和 2000 年关于妇女问题的第 23 届特别联大的特设专家组(2002 年)(经常预算)(预期成就(c))

## 二、其它实质性活动(经常预算/预算外)

### 1. 授权印发的经常性出版物:

- 3-2-101 亚太经社会社会行动最新情况(2002 年 3 期, 2003 年 3 期)(经常预算)(预期成就(a), (b), (c))

### 3. 授权印发的非经常出版物:

- 3-2-301 实施亚洲及太平洋老龄问题澳门行动计划的成功实践和新问题(2002 年)(经常预算)(预期成就(a))
- 3-2-302 综合实施社会发展问题世界首脑会议哥本哈根宣言和行动纲领及其进一步倡议的最佳区域做法(2003 年)(经常预算/预算外)(预期成就(a))
- 3-2-303 加强强化穷人和处境不利人群权力及融合的政策和方案(2003 年)(经常预算)(预期成就(a))
- 3-2-304 突出能力, 珍视多样性: 亚洲及太平洋残疾人十年概述(2003 年)(经常预算/预算外)(预期成就(a))
- 3-2-305 大湄公河次区域和南亚促进青年人力资源开发: 性健康和生育健康、预防艾滋病和吸毒的综合政策和方案(2002 年)(经常预算)(预期成就(b))
- 3-2-306 大湄公河次区域和南亚青年健康: 青年就性卫生和生育健康、艾滋病和吸毒发出的呼声(2002 年)(经常预算/预算外)(预期成就(b))
- 3-2-307 加强青年人力资源开发: 能够发挥作用的创收活动(2003 年)(经常预算/预算外)(预期成就(b))
- 3-2-308 监测实施北京行动纲要指南和指标(2002 年)(经常预算)(预期成就(c))
- 3-2-309 亚洲及太平洋妇女地位(2003 年)(经常预算)(预期成就(c))
- 3-2-310 亚洲及太平洋妇女参与发展的新问题专著系列(2002 年, 2003 年)(预算外)(预期成就(c))
- 3-2-311 迅速全球化时期的可持续社会发展: 挑战、机遇和政策选择(2002 年)(经常预算)(预算成就(a))

### 5. 电子、音像制品, 包括影片、录象带、无线电广播、新闻磁带、纪录片和专题节目(每一类型活动次数):

- 3-2-501 万维网上亚太经社会社会政策和融合处境不利人群主页单

<<http://www.unscap.org/spidgs>>(每季度更新,2002-2003年)(经常预算/预算外)(预期成就(a))

3-2-502 万维网上亚太经社会亚洲及太平洋残疾人十年主页  
<<http://www.unscap.org/decade>>(每季度更新,2002-2003年)(经常预算/预算外)(预期成就(a))

3-2-503 万维网上亚太经社会人力资源开发主页<<http://www.escap-hrd.org>>(每季度更新,2002-2003年)(经常预算/预算外)(预期成就(b))

3-2-504 亚太经社会人力资源开发—禁毒署青年和毒品主页(正在建立)(每季度更新,2002-2003年)(经常预算)(预期成就(b))

3-2-505 万维网上亚太经社会妇女参与发展主页<<http://www.unescap.org/wid>>(每季度更新,2002-2003年)(经常预算)(预期成就(c))

3-2-506 亚太经社会人力资源开发奖得主录像带(2002年,2003年)(经常预算/预算外)(预期成就(b))

#### 6. 展览:

3-2-601 亚太经社会人力资源开发奖得奖展(2002年,2003年)(经常预算/预算外)(预期成就(b))

3-2-602 庆祝国际妇女节妇女参与发展展览(2002年,2003年)(经常预算)(预期成就(c))

#### 7. 小册子、单行本、资料活页、挂图、资料夹:

3-2-701 本区域实施社会发展问题世界首脑会议哥本哈根宣言和行动纲领及亚太经社会区域社会发展行动议程及采取后续行动资料活页(2002年,2003年)(经常预算/预算外)(预期成就(a))

3-2-702 新出现的和重要的社会问题资料(2002年,2003年)(经常预算/预算外)(预期成就(a))

3-2-703 关于老年人、实施亚洲及太平洋老龄问题澳门行动计划和第二次老龄问题世界大会后续行动的资料活页和信息(2002年,2003年)(经常预算/预算外)(预期成就(a))

3-2-704 亚太经社会人力资源开发奖宣传资料和小册子(2002年两份,2003年两份)(经常预算/预算外)(预期成就(b))

3-2-705 重要的人力资源开发问题和活动小册子、资料活页和资料夹(2002年,2003年)(经常预算/预算外)(预期成就(b))

3-2-706 亚洲及太平洋新出现的妇女参与发展问题小册子、资料活页和资料(2002年,2003年)(经常预算/预算外)(预期成就(c))

#### 8. 特别活动:

- 3-2-801 国际残疾人日(2002 年)(经常预算/预算外)(预期成就(a))
- 3-2-802 区域宣传亚洲及太平洋残疾人十年运动(2002 年)(经常预算/预算外)(预期成就(a))
- 3-2-803 亚太经社会人力资源开发奖颁奖仪式(2002 年, 2003 年)(经常预算/预算外)(预期成就(b))
- 3-2-804 国际青年日(2002 年, 2003 年)(经常预算)(预期成就(b))
- 3-2-805 本区域针对妇女暴力的“零容忍”运动(2002 年, 2003 年)(预算外)(预期成就(c))
- 3-2-806 国际妇女节, 包括就一些新出现的问题举行专题小组讨论(2002 年, 2003 年)(经常预算)(预期成就(c))

9. 供外部用户使用的技术资料(数据库、软件等):

- 3-2-901 维护并更新亚太经社会社会发展管理信息系统区域网数据库(2002 年, 2003 年)(经常预算/预算外)(预期成就(a))
- 3-2-902 新出现的和重要的社会问题技术研究报告(2002 年, 2003 年)(经常预算/预算外)(预期成就(a))
- 3-2-903 建立并更新加强老年人政策和方案的成功实践数据库(2002 年, 2003 年)(经常预算/预算外)(预期成就(a))
- 3-2-904 关于新出现的青年人力资源开发问题, 包括信息和通信技术以及预防艾滋病和吸毒的生活技能方面人力资源开发培训材料和信息、教育和宣传材料(2002 年, 2003 年)(经常预算/预算外)(预期成就(b))
- 3-2-905 维护并更新亚太经社会人力资源开发研究与培训人才中心数据库(2002 年, 2003 年)(经常预算/预算外)(预期成就(b))
- 3-2-906 维护并更新亚太经社会—Uppsala 大学关于亚洲儿童和青年遭受性虐待和性剥削情况的人力资源开发数据库(2002 年, 2003 年)(经常预算/预算外)(预期成就(b))
- 3-2-907 建立并更新亚太经社会关于为亚洲遭受性虐待和性剥削的儿童和青年提供服务组建的数据库(2002 年, 2003 年)(经常预算/预算外)(预期成就(b))
- 3-2-908 建立并更新同贫困女性化作斗争的最佳实践数据库(2002 年, 2003 年)(经常预算/预算外)(预期成就(c))
- 3-2-909 建立并更新打击针对妇女的暴力最佳实践数据库(2002 年, 2003 年)(预算外)(预期成就(c))
- 3-2-910 为制止对妇女和儿童的性剥削和拐卖而采取的成功干预和战略信息库(2002 年, 2003 年)(经常预算)(预期成就(c))

- 3-2-911 维护并更新联合国组织和机构开展的妇女参与发展方案和项目数据库(2002年)(经常预算)(预期成就(c))

### 三、国际合作和机构间协调与联络(经常预算/预算外)

- 3-3-001 就实施社会发展问题世界首脑会议行动纲领和亚太经社会区域社会发展行动议程同联合国组织和专门机构,包括社会发展委员会、经济及社会事务部、人权事务高级专员办事处、亚太统计所、禁毒署、艾滋病联合方案、劳工组织、教科文组织及其它国际组织进行合作(2002年,2003年)(经常预算/预算外)(预期成就(a))
- 3-3-002 就实施社会发展问题世界首脑会议行动纲领和亚太经社会区域社会发展行动议程同政府间组织、非政府组织、研究机构及其它实体进行合作(2002年,2003年)(经常预算/预算外)(预期成就(a))
- 3-3-003 就实施亚洲及太平洋残疾人十年同联合国组织、政府间组织和非政府组织进行合作(2002年,2003年)(经常预算/预算外)(预期成就(a))
- 3-3-004 就老龄有关事项及实施亚洲及太平洋老龄问题澳门行动计划、联合国老龄问题宣言和第二次世界老龄问题大会后续行动同政府间组织、非政府组织、研究机构及其它实体进行合作(2002年,2003年)(经常预算/预算外)(预期成就(a))
- 3-3-005 就老龄有关事项和实施亚洲及太平洋老龄问题澳门行动计划、联合国老龄问题宣言和第二次世界老龄问题大会后续行动同联合国各部、机关和专门机构,包括经济及社会事务部、教科文组织、国际老龄研究所(联合国,马耳他)及其它国际组织开展合作(2002年,2003年)(经常预算/预算外)(预期成就(a))
- 3-3-006 就实施亚太经社会区域人力资源开发雅加达行动计划同政府间组织、包括东盟、经合组织、南盟、太平洋岛屿论坛和非政府组织开展合作(2002年,2003年)(经常预算/预算外)(预期成就(b))
- 3-3-007 就实施亚太经社会区域人力资源开发雅加达行动计划同联合国组织和专门机构,包括禁毒署、艾滋病联合方案、劳工组织、教科文组织和卫生组织及国际和国家人才中心开展合作(2002年,2003年)(经常预算/预算外)(预期成就(b))
- 3-3-008 就本区域实施到2000年及其后世界青年行动方案同联合国组织和专门机构,包括经济及社会事务部、儿童基金会、禁毒署、人口基金、艾滋病联合方案、劳工组织、教科文组织和卫生组织开展合作(2002年,2003年)(经常预算/预算外)(预期成就(b))
- 3-3-009 就本区域实施到2000年及其后世界青年行动方案同政府间组织和非政府组织合作(2002年,2003年)(经常预算/预算外)(预期成就(b))
- 3-3-010 就实施北京宣言和行动纲要及区域和全球审查成果同政府间组织,包括区域组织和区域银行和非政府组织合作(2002年,2003年)(经常预算)(预期成就(c))
- 3-3-011 就实施北京宣言和行动纲要及区域和全球审查成果以及联合国系统范围提高妇女地位中期计划行政协调委员会同妇女和男女平等机构间委员会的联合国组织

- 和专门机构合作(2002年, 2003年)(经常预算)(预期成就(c))
- 3-3-012 组织区域协调机制社会问题首脑会议后续行动专题工作组并提供服务(2002年, 2003年)(经常预算)(预期成就(a))
- 3-3-013 组织区域协调机制残疾事项专题工作组并提供服务(2002年, 2003年)(经常预算)(预期成就(a))
- 3-3-014 组织区域协调机制人权和行政专题工作组并提供服务(2002年, 2003年)(经常预算)(预期成就(a), (b), (c))
- 3-3-015 组织区域协调机制加强妇女权力和男女平等专题工作组并提供服务(2002年, 2003年)(经常预算)(预期成就(c))
- 3-3-016 参加区域协调机制全民教育专题工作组(2002年, 2003年)(经常预算)(预期成就(b))
- 3-3-017 参加区域协调机制艾滋病专题工作组(2002年, 2003年)(经常预算)(预期成就(a), (b))
- 3-3-018 参加区域协调机制禁毒和预防犯罪专题工作组(2002年, 2003年)(经常预算)(预期成就(a), (b))
- 3-3-019 参加区域协调机制扶贫、农村发展和粮食安全专题工作组(2002年, 2003年)(经常预算)(预期成就(a), (b), (c))
- 3-3-020 参加区域协调机制妇女和儿童拐卖问题专题工作组(2002年, 2003年)(经常预算)(预期成就(b), (c))

#### 四、技术合作(经常预算/预算外)

##### 1. 应政府的要求提供咨询服务(咨询出差次数):

- 3-4-101 本区域实施社会发展问题世界首脑会议行动纲领和亚太经社会区域社会发展行动议程及进一步倡议并采取后续行动的咨询服务(2002年, 2003年)(经常预算)(预期成就(a))
- 3-4-102 加强各国解决新出现的和关键的社会问题政策和方案咨询服务(2002年, 2003年)(经常预算/预算外)(预期成就(a))
- 3-4-103 就实施亚洲及太平洋老龄问题澳门行动计划以及对第二次世界老龄问题大会采取后续行动提供咨询服务(2002年, 2003年)(经常预算/预算外)(预期成就(a))
- 3-4-104 实施亚洲及太平洋残疾人十年行动议程的咨询服务(2002年两次)(经常预算/预算外)(预期成就(a))
- 3-4-105 实施亚太经社会区域人力资源开发雅加达行动计划的咨询服务(2002年, 2003年)(经常预算/预算外)(预期成就(b))

3-4-106 实施北京宣言和行动纲要及其区域全球审查成果和《消除对妇女一切形式歧视公约》及其任择议定书的咨询服务(2002年,2003年)(经常预算)(预期成就(c))

2. 集体培训(研讨会、讲习班、专题讨论会)(应说明培训次数和受培训官员人数):

3-4-201 全球化过程中新出现的和关键的社会问题区域/次区域会议(2002年,2003年)(经常预算/预算外)(20人)(预期成就(a))

3-4-202 关于社会融合、扩大就业和减少贫困以及新出现的社会问题的经验和教训政策对话和磋商(2003年)(经常预算/预算外)(20人)(预期成就(a))

3-4-203 促进社会发展的成功实践国家间交流方案(2003年)(经常预算/预算外)(20人)(预期成就(a))

3-4-204 改进提供基本社会服务、为处境不利和脆弱人群提供社会保护和支持办法的讲习班(2002年)(预算外)(30人)(预期成就(a))

3-4-205 审查并加强国家老龄问题政策和行动计划区域/次区域讲习班(2003年)(预算外)(20人)(预期成就(a))

3-4-206 促进实施亚洲及太平洋老龄问题澳门行动计划和第二次世界老龄问题大会后续行动示范项目(2003年)(预算外)(20人)(预期成就(a))

3-4-207 关于第二次世界老龄问题大会后续行动区域会议(2002年)(预算外)(40人)(预期成就(a))

3-4-208 加强国家和地方改进基础设施出入方便,其中包括公共交通和服务以及其它设施和环境能力的区域研讨会(2002年)(经常预算/预算外)(40人)(预期成就(a))

3-4-209 让残疾人充分参与发展进程并取得平等而提高认识与增加机会讲习班(2003年)(经常预算/预算外)(40人)(预期成就(a))

3-4-210 利用信息和通信技术加强农村残疾人的权力并促进其经济进步试点项目(2002年4个)(经常预算/预算外)(100人)(预期成就(a))

3-4-211 关键人力资源开发问题的区域和次区域会议(2002年,2003年)(经常预算/预算外)(50人)(预期成就(b))

3-4-212 亚太经社会扶贫人力资源开发班(2002年,2003年)(经常预算/预算外)(50人)(预期成就(b))

3-4-213 亚太经社会青年发展人力资源开发课程(2002年两期,2003年两期)(经常预算/预算外)(120人)(预期成就(b))

3-4-214 亚太经社会关于受性虐待和性剥削儿童和青年的社会心理和医疗服务人力资源开发课程(2002年)(经常预算/预算外)(30人)(预期成就(b))

3-4-215 亚太经社会关于青年人综合保健服务人力资源开发课程:性卫生和生育健康以及预防吸毒和艾滋病(2003年)(经常预算/预算外)(30人)(预期成就(b))

- 3-4-216 亚太经社会扶贫教员培训人力资源开发课程(2002 年)(经常预算/预算外)(30 人)(预期成就(b))
- 3-4-217 亚太经社会关于通过远程教育促进成人教育人力资源开发课程(2002 年)(经常预算/预算外)(20 人)(预期成就(b))
- 3-4-218 亚太经社会关于全民教育的、重点为非正规教育方案管理的人力资源开发讲习班(2003 年)(经常预算/预算外)(30 人)(预期成就(b))
- 3-4-219 关于冲突地区青年扶贫和冲突管理的国家人力资源开发试点项目(2002 年两个, 2003 年两个)(经常预算/预算外)(80 人)(预期成就(b))
- 3-4-220 造成男女差异的关键性新问题区域会议(2002 年, 2003 年)(经常预算)(60 人)(预期成就(c))
- 3-4-221 缓解贫困女性化的区域研讨会(2002 年(预算外)(30 人)(预期成就(c))
- 3-4-222 协助妇女迎接全球化的挑战区域研讨会(2003 年)(经常预算/预算外)(25 人)(预期成就(c))
- 3-4-223 缩小男女间的数码鸿沟, 包括信息技术实现联网、促进电子商务和缓解贫困女性化的区域研讨会(2002 年, 2003 年)(预算外)(100 人)(预期成就(c))
- 3-4-224 妇女的社会保护和安全网区域研讨会(2002 年)(预算外)(20 人)(预期成就(c))
- 3-4-225 妇女与人身安全区域研讨会(2003 年)(预算外)(20 人)(预期成就(c))
- 3-4-226 次区域和区域合作, 以打击妇女和儿童的性剥削和拐卖研讨会(2002 年)(预算外)(30 人)(预期成就(c))
- 3-4-227 消除针对妇女的暴力的保护和预防措施区域讲习班(2002 年, 2003 年)(预算外)(50 人)(预期成就(c))

### 3. 助研金:

- 3-4-301 亚太经社会人力资源开发奖(2002 年, 2003 年)(经常预算/预算外)(预期成就(b))
- 3-4-302 同区域培训机构合作为妇女进行创业培训(2002 年, 2003 年)(预算外)(预期成就(c))

### 4. 实地项目(国家、次区域、区域、区域间):

- 3-4-401 为推动改进残疾人获得教育、培训、就业和自强不息机会联网的实地访问交流(2003 年)(经常预算/预算外)(预期成就(a))

## 次级方案 4. 人口和城乡发展

### 导言

本次级方案将由人口和城乡发展司实施。

本次级方案的主要目标是查明并分析人口和城乡发展领域对扶贫产生影响的紧要经济和社会问题；提高政策制订者、民间社团和个人对那些问题的认识和理解；增强各政府和民间社团的能力，使其能制订适当的战略和政策来改善穷人的生活质量，并特别重视最不发达国家、发展中内陆国和发展中岛国以及转型经济国家的需要。

为达到这一目标，将监测和分析发展趋势；培训政策制订者和规划者；提供技术援助以及传播信息。本次级方案将组办培训讲习班，以便传授监测人口和城乡发展问题、数据分析、应用规划方法和实施扶贫及改善生活质量方案方面的技能。它将促进充分利用信息技术并举办培训班来提高信息技术方面的技能水平，包括通过因特网开办远程教育课程。本次级方案将编写讲习班和培训班所需的培训教材。本次级方案将着眼于扶贫，积极传播关于最佳做法和成功发展方案的信息。这些传播活动将包括区域研讨会、因特网网站、使用专业网络和出版物，专门针对政策制订者和规划者。将开展活动增强与民间社团的伙伴关系，并通过在局部、社区及更高级别推广参与性做法，在处理人口和城乡发展问题方面实现广泛参与。

本次级方案将力争通过在 2002 年召开第五次亚洲及太平洋人口会议，就人口与发展的关键问题达成一个区域共识。该会议的主要重点是审评 1992 年人口与可持续发展巴厘宣言、1994 年国际人口与发展会议行动纲领和落实 1999 年举行的第二十一届特别联大所建议关键行动的进展情况。这些关键行动包括：应关注的人口与发展问题；性别平等、公平和增强妇女权力；生育权利和生育健康。第五次亚洲及太平洋人口会议还将侧重讨论本区域在国际移民和老龄化对经济和社会的影响等领域新出现的人口动态问题。会议所提建议将为国际人口与发展大会十年审评会提供投入。

在本两年期结束时，政策制订者应对人口和城乡发展方案以及地方参与性施政对国家发展和扶贫所作的贡献有进一步的认识。预计各政府和民间社团将增强自身在人口和城乡发展领域尤其是以扶贫和可持续发展为重点制订政策和规划并实施方案的能力。预计本次级方案将有助于提高生产率；为处境不利者扩大机会并增强基层组织的权利。各政府机构和民间社团组织将在履行自身职能的过程中提高使用信息技术的能力。预计各地方政府将更好地理解方案规划及实施的参与性做法并积累有关经验。

### 本两年期的目标、预期成就和成就指标

为努力实现下表中确立的目标，本次级方案力争使发展中国家，尤其是最不发达国家，发展中内陆国和发展中岛国以及转型经济国家中与人口和城乡发展相关的政府官员、方案管理者、政策制订者、规划者、非政府组织、社区组织、研究人员、学术机构和媒体受益。

预期成就的取得可能会受到重大外部因素的影响，这些因素有：各成员政府是否有意愿为执行与本次级方案相关的区域和全球任务而实施计划、政策和方案；地方政府和民间社团参与并落实国家政策及方案的程度；是否有足够的用于联网的信息技术基础设施和信息技术培训班；是否有尤其是来自人口基金的预算外资助。将会对实现本次级方案目标作出积极贡献的主要变化包括国际社会进一步关注扶贫并因此对人口和城乡发展予以优先重视。

2002-2003 的两年期的目标以及相关的预期成就和成就指标如下：

**目标：**本次级方案的主要目的是查明并分析人口和城乡发展领域对扶贫产生影响的紧要经济和社会问题；提高政策制订者、民间社团和个人对那些问题的认识和理解；增强各政府和民间社团的能力，使其能制订适当的战略和政策来改善穷人的生活质量，并特别重视最不发达国家、发展中内陆国和发展中岛国以及转型经济国家的需要。

<i>预期成就</i>	<i>成就指标</i>
(a) 将人口和城乡发展问题以及它们的性别方面进一步纳入国家发展政策与计划。	(i) 亚太经社会根据第五次亚洲及太平洋人口会议、生境议程五年审评会(伊斯坦布尔+五年)和其它全球会议的建议而倡导的应通过的计划，政策和方案； (ii) 在亚太经社会的协助下中央和地方政府，特别是最不发达国家、发展中内陆国和发展中岛国的中央和地方政府为处理与人口和城乡发展相关的问题而批准的政策与计划的数目； (iii) 带有性别方面的人口和城乡发展国家发展政策和计划的数目。
(b) 增强各国地方和中央政府在有关领域,包括那些与扶贫、生育健康、性别平等、施政和人类住区相关的领域制订并落实有效政策及方案的能力。	(i) 根据亚太经社会的活动在基层推广最佳做法活动的数量； (ii) 包括了性别问题的国家方案的数目； (iii) 亚太经社会指导原则 / 手册和培训教材的使用者以及在答卷中说明这类材料对其工作有价值的使用者的数目； (iv) 由于得到了亚太经社会的技术援助而采取措施在有关领域制订并落实国家政策与方案的国家的数目； (v) 应各国政府要求所提供的咨询服务的数量。
(c) 各国结合人口和城乡发展在信息管理、信息技术、通信和网络等领域提高了技能。	(i) 在其答卷中表明亚太经社会指导原则 / 手册和培训教材对其工作有价值的使用者的数目； (ii) 本区域在亚太经社会协助下建立的与人口和城乡发展相关的新的信息中心和区域人才中心的数目； (iii) 对亚太经社会网站的访问次数和与亚太经社会网站相联的其它网站的数目； (iv) 应各国政府要求提供的咨询服务的数量。
(d) 进一步认识和理解了人口和城乡发展领域扶贫的紧要问题以及将这些问题纳入扶贫方案和项目的必要性。	(i) 在答卷中表明他们所获得的知识对自身的工作有价值的亚太经社会技术援助活动参与者的数目； (ii) 在基层传播最佳做法推广活动信息的程度；

预期成就	成就指标
	(iii) 对亚太经社会网站的访问次数和与亚太经社会网站有超级链接的其它网站的数目； (iv) 亚太经社会各项研究被引用的次数和研究文章的数目以及这些文章在其它出版物中被重新刊印的次数。

## 产出

### 一、为政府间机关和专家组提供服务(经常预算)

#### 1. 为会议提供实质性服务:

##### (a) 经社会:

4-1-101 全会和委员会(2002年)(8次会议:6次全会和2次委员会会议)(预期成就(a))

4-1-102 全会和委员会(2003年)(8次会议:6次全会和2次委员会会议)(预期成就(a))

##### (b) 第五次亚洲及太平洋人口会议:

4-1-103 全会(2002年)(10次会议)(预期成就(a))

#### 2. 会议文件:

##### (a) 经社会:

4-1-201 与人口和城乡发展相关问题的报告(2002年、2003年)(预期成就(a))

4-1-202 第五次亚洲及太平洋人口会议报告(2003年)(预期成就(a))

4-1-203 关于农村扶贫与信息技术之间相互关系的报告(2003年)(预期成就(b))

##### (b) 第五次亚洲及太平洋人口会议:

4-1-204 提交第五次亚洲及太平洋人口会议的报告(2006年6份)(预期成就(a))

#### 3. 特设专家组和相关筹备工作(中间产出):

4-1-301 使用信息技术监测和评估人口与扶贫方案特设专家组(2002年)(预期成就(c))

4-1-302 区域内部移民流动特设专家组(2003年)(预期成就(d))

4-1-303 农村扶贫与信息技术之间相互关系特设专家组(2002年)(预期成就(b))

## 二、其它实质性活动(经常预算/预算外)

### 1. 授权印发的经常出版物:

- 4-2-101 Asia-Pacific Population Journal (2002 年 4 期, 2003 年 4 期) (经常预算) (预期成就(d))
- 4-2-102 Population Headliners (2002 年 6 期, 2003 年 6 期) (经常预算/预算外) (预期成就(d))
- 4-2-103 Poverty Alleviation Initiatives Newsletter (2002 年 4 期, 2003 年 4 期) (经常预算) (预期成就(d))

### 3. 授权印发的非经常出版物:

- 4-2-301 第五次亚洲及太平洋人口会议文件选编(2002 年) (经常预算/预算外) (预期成就(a))
- 4-2-302 第五次亚洲及太平洋人口会议行动方案(2002 年) (经常预算/预算外) (预期成就(a))
- 4-2-303 城市政策及其对消除城市贫困的影响评析(2002 年) (经常预算/预算外) (预期成就(d))
- 4-2-304 人类尊严倡议: 社会保障网的促进性政策和比较分析(2003 年) (经常预算/预算外) (预期成就(b))

### 5. 电子和音像制品, 包括影片、录像带、无线电广播、新闻磁带、记录片和专题节目(每一类的活动数量):

- 4-2-501 设在万维网上的亚太经社会人口主页<<http://www.unescap.org/pop/>>, 包括人口数据库、数据表和《Asia-Pacific Population Journal》期刊中的文章全文(2002-2003 年, 每月更新) (经常预算/预算外) (预期成就(d))
- 4-2-502 设在万维网上的亚太经社会农村发展和亚太肥料网的主页<<http://www.unescap.org/rural/>>和<<http://www.fadinap.org>> (2002-2003 年, 每月更新) (经常预算/预算外) (预期成就(d))
- 4-2-503 设在万维网上的亚太经社会人类住区主页<<http://www.unescap.org/huset/index.html>>(2002-2003 年, 每年更新三次) (经常预算/预算外) (预期成就(d))
- 4-2-504 人口与贫困光盘(2003 年) (经常预算/预算外) (预期成就(d))
- 4-2-505 内含落实社区范围保障网材料的光盘(政策指导原则, 良好做法, 培训单元等)(2002 年, 2003 年) (经常预算/预算外) (预期成就(b))

6. 展览:

- 4-2-601 第五次亚洲及太平洋人口会议展览(2002年)(经常预算/预算外)(预期成就(a))

7. 小册子、单行本、资料活页、挂图、资料夹:

- 4-2-701 亚太经社会人口数据表(2002年, 2003年)(经常预算)(预期成就(d))
- 4-2-702 第五次亚洲及太平洋人口会议小册子、单行本和宣传资料夹(2002年)(经常预算/预算外)(预期成就(a)、(d))
- 4-2-703 亚太经社会人口出版物目录(2002年, 2003年)(经常预算/预算外)(预期成就(d))

9. 供外部用户使用的技术资料(数据库、软件等):

- 4-2-901 关于移民和城市化的工作文件(2003年)(经常预算/预算外)(预期成就(b))
- 4-2-902 关于生育健康的工作文件(2003年)(经常预算/预算外)(预期成就(b))
- 4-2-903 Asia-Pacific POPIN Bulletin(电子简报)(2002年3期, 2003年3期)(经常预算/预算外)(预期成就(d))
- 4-2-904 维护并更新人口目录数据库系列(2002年, 2003年)(经常预算/预算外)(预期成就(d))
- 4-2-905 维护并更新生育健康指标数据库(2002年, 2003年)(经常预算/预算外)(预期成就(d))
- 4-2-906 维护并更新计划生育/生育健康和人口法数据库(2002年, 2003年)(经常预算/预算外)(预期成就(d))
- 4-2-907 为地方政府官员开发利用因特网的学习系统(2003年)(经常预算/预算外)(预期成就(c))

三、国际合作和机构间协调与联络(经常预算/预算外)

- 4-3-001 就人口与发展事项与联合国机关、基金、方案和机构进行协作(2002年, 2003年)(经常预算/预算外)(预期成就(a)、(d))
- 4-3-002 就人口与发展事项与非政府组织协作(2002年, 2003年)(经常预算/预算外)(预期成就(a)、(d))
- 4-3-003 就人口与发展事项与联合国系统以外的国家、区域和区域间机构协作(2002年, 2003年)(经常预算/预算外)(预期成就(a)、(d))
- 4-3-004 就农村贫困、农业及农村发展事项与联合国机关和特别机构进行协作(2002年2次, 2003年2次)(经常预算/预算外)(预期成就(a)、(d))

- 4-3-005 向杂豆根茎作物中心提供技术支持和实质性支持(2002年2次, 2003年2次)(经常预算/预算外)(预期成就(d))
- 4-3-006 就农村贫困、农业和农村发展事项与包括亚太农发中心和亚洲生产力组织(APO)在内的政府间组织以及与非政府组织进行合作(2002年, 2003年)(经常预算/预算外)(预期成就(a)、(d))
- 4-3-007 在实施《生境议程》方面与包括人类住区中心在内的联合国机关和专门机构协调方案活动(2002年, 2003年)(经常预算/预算外)(预期成就(a)、(d))
- 4-3-008 向保健咨委会、城市网、地方当局国际联盟亚太科、地方政府培训机构网(LOGOTRI)提供技术性和实质性支持(2002年, 2003年)(经常预算/预算外)(预期成就(b))
- 4-3-009 举行区域协调机制扶贫、农村发展和粮食安全专题工作组并提供服务(2002年, 2003年)(经常预算/预算外)(预期成就(a))
- 4-3-010 向人口基金国家支助队提供技术和实质服务并参加人口基金组织的国别项目编制/人口和发展有关事项的审评会议(2002年, 2003年)(经常预算/预算外)(预期成就(b))

#### 四、技术合作(经常预算/预算外)

##### 1. 应政府的要求提供咨询服务(出差次数):

- 4-4-101 就人口与发展问题提供咨询服务(2002年2次, 2003年2次)(经常预算/预算外)(预期成就(b))
- 4-4-102 生育健康咨询服务(2002年2次, 2003年2次)(经常预算/预算外)(预期成就(b))
- 4-4-103 人口分析咨询服务(2002年2次, 2003年2次)(经常预算/预算外)(预期成就(b))
- 4-4-104 人口信息与传播咨询服务(2002年2次, 2003年2次)(经常预算/预算外)(预期成就(c))
- 4-4-105 农业技术和农村扶贫信息管理咨询服务(2002年2次, 2003年2次)(经常预算/预算外)(预期成就(c))
- 4-4-106 就实施《生境议程》和《城市化问题区域行动计划》提供咨询服务(2002年2次, 2003年2次)(经常预算/预算外)(预期成就(b))

##### 2. 集体培训(研讨会、讲习班、专题讨论会)(会议数目和受培训官员人数):

- 4-4-201 衡量生育健康培训讲习班(2003年)(经常预算/预算外)(20人)(预期成就(b))

- 4-4-202 改进人口数据收集、处理、传播和介绍的技巧次区域培训讲习班 (2001 年 1 期, 2003 年 2 期) (预算外) (60 人) (预期成就(c))
- 4-4-203 政策性分析和依照数据进行人口与发展规划次区域培训讲习班(2002 年 1 期, 2003 年 2 期) (预算外) (60 人) (预期成就(b))
- 4-4-204 转型经济国家政策分析和人口与社会规划区域培训讲习班(2003 年) (预算外) (25 人) (预期成就(b))
- 4-4-205 以多媒体重新包装人口信息培训讲习班(2003 年) (经常预算/预算外) (20 人) (预期成就(c))
- 4-4-206 针对人口信息专业人员的信息技术培训讲习班(2003 年) (经常预算/预算外) (20 人) (预期成就(c))
- 4-4-207 评估信息技术用于人口数据工作培训方案讲习班(2003 年) (经常预算/预算外) (20 人) (预期成就(c))
- 4-4-208 生育健康服务管理信息电脑系统讲习班(2002 年) (经常预算/预算外) (20 人) (预期成就(c))
- 4-4-209 人口信息网协调会议(2002 年) (经常预算/预算外) (20 人) (预期成就(c))
- 4-4-210 宣传农村扶贫最佳做法讲习班暨培训班(2002 年) (经常预算/预算外) (20 人) (预期成就(b))
- 4-4-211 审评勤政对农村扶贫的影响讲习班(2003 年) (经常预算/预算外) (20 人) (预期成就(b))
- 4-4-212 农村发展电子信息传播的有效性区域会议(2002 年) (经常预算/预算外) (20 人) (预期成就(d))
- 4-4-213 平衡使用农业技术对农村收入与就业的影响区域讲习班(2003 年) (经常预算/预算外) (20 人) (预期成就(d))
- 4-4-214 地方政府体系区域讲习班(2002 年) (经常预算/预算外) (20 人) (预期成就(d))
- 4-4-215 地域发展中的城乡联系研讨会(2003 年) (经常预算/预算外) (20 人) (预期成就(d))
- 4-4-216 推动社区范围举措的有力政策国家级专题讨论会(2003 年 6 次) (经常预算/预算外) (120 人) (预期成就(b))
- 4-4-217 社区范围保障网框架高级别区域研讨会(2003 年) (经常预算/预算外) (30 人) (预期成就(a))
- 4-4-218 妇女参与地方政府国家级座谈会(2002 年 5 次) (经常预算/预算外) (100 人) (预期成就(d))

4-4-219 性别敏感性和性别指标开发区域研讨会(2003年)(20人)(预期成就(a))

4. 实地项目(国家、次区域、区域间):

4-4-401 建立区域人才中心,促进城市财政、城市管理、城市环境管理;促进地方政府使用信息技术、城市土地管理和增强穷人权力(2002年,2003年)(经常预算/预算外)(预期成就(d))

4-4-402 作为人类发展手段的社区安全网:人类尊严倡议项目(2003年)(经常预算/预算外)(预期成就(b))

## 次级方案 5. 环境与自然资源开发

### 导言

本次级方案将由环境与自然资源开发司实施。

本次级方案的主要目标是根据 1997 年 6 月举行的第十九届会议特别联大通过的进一步实施《21 世纪议程》方案中的建议、定于 2002 年举行的《21 世纪议程》十年审评会议(“里约+10”)的成果、以及亚太经社会成员和准成员在政府间立法会议上确定的优先事项, 增强各成员和准成员实现可持续发展的国家能力; 增强保护环境及开发与管理自然资源的区域和次区域合作。

本次级方案的重点是支持成员和准成员政府努力制订并执行将环境因素纳入社会 and 经济发展总体规划的政策, 以及土地、水资源、矿产和能源等具体部门的政策; 以及努力进行能力建设, 为扶贫与发展采取相关行动。在国家一级, 这包括开展培训, 改进监管机制和立法框架; 制订中长期综合规划及战略; 开展与可持续发展相关的提高公众认识和宣传活动。

就本次级方案的环境领域而言, 方案将在国家一级推动将环境因素纳入决策过程; 在区域一级将进一步加强合作, 无害环境和可持续发展, 将其作为扶贫的一种手段。这方面的一项关键活动是在包括水资源和能源在内的各个部门推动战略环境管理。其重点将是对 2000 年亚洲及太平洋环境与发展部长级会议以及 2002 年二十一世纪议程十年审评会(里约+10)的结果采取后续行动, 以及增强东北亚次区域环境合作方案(NEASPEC)。

关于空间技术应用的有关事项, 本次级方案将落实 1999 年 11 月举行的第二次亚洲及太平洋空间应用促进可持续发展部长级会议的建议, 通过实施空间应用促进可持续发展区域方案第二阶段(RESAP II)进一步增强空间技术应用方面的区域合作框架和国家能力。将努力促进信息技术和空间技术的配套应用, 处理本区域各国共同关心的扶贫、环境与自然资源管理、可持续发展规划和减轻自然灾害等问题。

本次级方案力争增强制订并执行水、矿产和能源可持续综合开发与管理政策方面的国家能力和区域及国际合作。重点将放在水资源和能源政策及其实施的新出现的领域, 如水资源管理的更扎实和更全面的做法, 提高公众认识, 以及开发矿产资源促进扶贫; 还将协助各政府努力奋斗, 进一步利用并落实城市可持续发展的地质信息办法。在节能和提高能效以及进一步利用新能源和可再生能源方面, 能力建设活动将侧重于适当的监管和经济措施以及人力资源开发; 并将处理进一步提供能源服务的相关问题, 促进与可再生能源资源和能效相关技术的商业化、示范和转让, 监管措施, 能源审计和标签, 能源/电力的交易和交换; 采用更洁净燃料和洁净燃料技术。对环境和社会方面将予以应有考虑, 其中包括为在本区域努力扶贫而扩大城乡穷人、尤其是妇女获取服务的机会。

本区域各国不断遭受十分严重的自然灾害, 而大多数情况下穷人受害最深。将通过能力建设活动以及为减轻自然灾害而联网来增进区域和国际合作, 从而对本区域扶贫作出直接的贡献。

### 本两年期的目标、预期成就和成就指标

为实现下列表中所定的目标, 本次级方案力争使特别是最不发达国家和转型经济国家中工作涉及环境管理和土地、水、矿产和能源资源可持续开发的政府官员和私营, 非政府和公共部门的专家受益。

一些成就的实现可能会受到重大外部因素的影响, 这些因素有各成员政府参与能力建设努力与合作活动的准备就绪程度; 资助技术合作方案的预算外资源的到位情况; 反映全球和当地经济状况的政治和经济环境的变化; 2002 年二十一世纪议程十年审评会(里约+10)的成果。

2002-2003 两年期的目标、相应的预期成就和成就指标如下：

目标：本次级方案的主要目标是根据 1997 年 6 月举行的第十九届会议特别联大通过的进一步实施《21 世纪议程》方案中的建议、定于 2002 年举行的《21 世纪议程》十年审评会议(“里约+10”)的成果、以及亚太经社会成员和准成员在政府间立法会议上确定的优先事项，增强各成员和准成员实现可持续发展的国家能力；增强保护环境及开发管理自然资源的区域和次区域合作。

<i>预期成就</i>	<i>成就指标</i>
(a) 增强与环境管理，土地、水、矿产和能源资源可持续开发相关的政策制订及规划方面以及在空间技术应用和减轻自然灾害方面的国家能力。	<ul style="list-style-type: none"> <li>(i) 在委员会发言中表明亚太经社会工作对制订相关领域的国家政策和规划作出贡献的国家数目；</li> <li>(ii) 在答卷中表明亚太经社会研究成果对其相关领域的工作有价值的用户数目；</li> <li>(iii) 对介绍环境与自然资源开发政策相关问题出版物的需求；</li> <li>(iv) 采用最低限度共同方案框架和落实空间应用促进扶贫活动的国家数目；</li> <li>(v) 应各国政府要求提供咨询服务的次数；</li> <li>(vi) 亚太经社会推动技合安排的次数；</li> <li>(vii) 在减少自然灾害领域与联合国其它机构和政府间组织合作开展活动的次数。</li> </ul>
(b) 增强各国在处理共同面临的与环境管理，土地、水、矿产和能源资源可持续开发以及减少自然灾害和应用空间技术相关的问题方面的区域和次区域合作。	<ul style="list-style-type: none"> <li>(i) 为进一步落实国家环境行动计划而参与区域和次区行动计划实施的国家数目；</li> <li>(ii) 各政府组织、教育机构和工业部门根据空间应用促进可持续发展区域方案（第二阶段）而开展的合作活动的次数；</li> <li>(iii) 由亚太经社会推动的能源资源可持续开发与管理的跨界合作活动的次数；</li> <li>(iv) 由亚太经社会推动的土地、水和矿产资源可持续开发与管理的区域合作安排的次数；</li> <li>(v) 访问亚太经社会网站的次数以及与亚太经社会网站超级链接的其它网站数目；</li> <li>(vi) 在答卷中表明亚太经社会研究成果对其有关领域的工作有价值的用户数目。</li> </ul>
(c) 非政府组织、民间团体和私营部门在兼顾性别平等的情	(i) 非政府组织、民间团体和私营部门参与的亚太经社会活动

预期成就	成就指标
况下参与决策过程以及落实与自然资源可持续开发和管理相关的政策与决策。	数目； (ii) 要求亚太经社会提供可持续环境与自然资源开发的数据和信息的非政府组织、民间社团和私营部门数目； (iii) 在亚太经社会会议所提建议和由亚太经社会推动的区域和次区域行动计划中正式阐述应关注的性别问题的数目。

## 产出

### 一、为政府间机关和专家组提供服务(经常预算)

#### 1. 为会议提供实质性服务:

##### (a) 经社会:

5-1-101 全会和委员会(2002年)(8次会议:6次全会和2次委员会会议)(预期成就(b))

5-1-102 全会和委员会(2003年)(8次会议:6次全会和2次委员会会议)(预期成就(b))

##### (b) 环境与自然资源发展委员会:

5-1-103 全会(2002年)(6次会议)(预期成就(b))

5-1-104 全会(2003年)(6次会议)(预期成就(b))

#### 2. 会议文件:

##### (a) 经社会:

5-1-201 环境与自然资源开发委员会的报告(2002年,2003年)(预期成就(b))

5-1-202 关于能源可持续开发与管理的有关政策与问题以及关于环境与自然资源可持续发展的报告(2002年)(预期成就(b))

5-1-203 第56/3号决议“亚洲及太平洋空间应用促进可持续发展区域合作”执行情况报告(2003年)(预期成就(b))

##### (b) 环境与自然资源开发委员会:

5-1-204 关于环境与自然资源可持续发展有关问题的报告(2002年2份,2003年2份)(预期成就(a)、(b)、(c))

5-1-205 能源可持续开发和管理的报告(2002年,2003年)(预期成就(a)、(b)、(c))

5-1-206 第二次亚洲及太平洋空间应用促进可持续发展部长级会议后续行动报告(2002年)(预期成就(a)、(b))

3. 特设专家组及相关筹备工作(中期产出):

5-1-301 能源终端使用的效率和促进一个能源可持续未来特设专家组:(2002年)(预期成就(a))

5-1-302 为扶贫而促进并结合空间应用的政策特设专家组(2003年)(预期成就(a))

5-1-303 亚洲土地和矿产资源可持续开发政策选择及规划特设专家组(2002年)(预期成就(a))

4. 根据政府间机构既定授权向其提供协助:

5-1-401 空间应用促进可持续发展区域方案政府间磋商委员会(2002年, 2003年)(预期成就(b))

二、其它实质性活动(经常预算/预算外)

1. 授权印发的定期出版物:

5-2-101 Environment and Natural Resources Development News(2002年4期, 2003年4期)(经常预算)(预期成就(a)、(b)、(c))

5-2-102 Electric Power in Asia and the Pacific, 1999-2000(2002年)(经常预算)(预期成就(a))

5-2-103 Energy Resources Development Series: End-use energy efficiency and promotion of a sustainable energy future(2003年)(经常预算)(预期成就(b))

5-2-104 Atlas of Mineral Resources of the ESCAP Region((2003年)(经常预算)(预期成就(a))

5-2-105 Mineral Resources Assessment, Development and Management Series(2002年)(经常预算/预算外)(预期成就(a))

5-2-106 Mineral Concentrations and Hydrocarbon Accumulations in the ESCAP Region series(2003年)(经常预算)(预期成就(a))

5-2-107 Atlas of Urban Geology Series(2003年)(经常预算)(预期成就(a))

5-2-108 Water Resources Journal(2002年2期, 2003年2期)(经常预算)(预期成就(a))

5-2-109 Water Resources Series(2002年, 2003年)(经常预算)(预期成就(a))

5-2-110 Asian-Pacific Remote Sensing and GIS Journal(2002年, 2003年)(经常预算/预算外)(预期成就(b))

3. 授权印发的非定期出版物:

- 5-2-301 亚洲及太平洋努力实现可持续发展: 政策与行动(2003 年)(经常预算/预算外)(预期成就(a))
- 5-2-302 战略环境管理: 现状与实施, 南亚(2002 年)(经常预算/预算外)(预期成就(a))
- 5-2-303 战略环境管理: 现状与实施, 东南亚(2003 年)(经常预算/预算外)(预期成就(a))
- 5-2-304 信息通信技术与环境(2003 年)(经常预算)(预期成就(b))
- 5-2-305 在偏远地区开发可持续能源系统(2003 年)(经常预算/预算外)(预期成就(a))
- 5-2-306 能源政策及提高机动车辆能效的措施(2003 年)(经常预算/预算外)(预期成就(a))
- 5-2-307 关于为支持可持续发展而建立区域航天工业协作框架的研究(2003 年)(经常预算)(预期成就(b))

4. 随意非定期出版物:

- 5-2-401 矿业投资协定的编制与谈判手册(2003 年)(经常预算/预算外)(预期成就(a))

5. 电子和音像制品, 包括影片、录像带、无线电广播、新闻磁带、记录片和故事节目(每一类的活动数量):

- 5-2-501 万维网上的亚太经社会环境主页  
<<http://www.unescap.org/enrd/environ>>(2002-2003 年, 每个季度更新)(经常预算/预算外)(预期成就(b)、(c))
- 5-2-502 万维网上的亚太经社会东北亚次区域环境合作方案的主页  
<<http://www.unescap.org/enrd/environ/neaspec>>(2002-2003 年, 每季度更新)(经常预算/预算外)(预期成就(b)、(c))
- 5-2-503 万维网上的亚太经社会能源主页  
<<http://www.unescap.org/enrd/energy>>(2002-2003 年, 每季度更新)(经常预算/预算外)(预期成就(b)、(c))
- 5-2-504 万维网上的亚太经社会空间技术应用促进可持续发展方案主页  
<<http://www.unescap.org/enrd/space>>(2002-2003 年, 每季度更新)(经常预算/预算外)(预期成就(b)、(c))
- 5-2-505 万维网上的亚太经社会水资源和矿产资源主页  
<<http://www.unescap.org/enrd/water>>, <<http://www.unescap.org/enrd/minerals>>(2002-2003 年, 每季度更新)(经常预算)(预期成就(b)、(c))
- 5-2-506 万维网上的亚太经社会自然资源可持续开发和政策联网主页  
<<http://www.unescap.org/enrd>>(2002-2003 年, 每季度更新)(经常预算/预算外)(预期成就(b)、(c))

6. 展览:

5-2-601 世界空间周展览(2002 年, 2003 年)(经常预算/预算外)(预期成就(b))

7. 小册子、单行本、资料活页、挂图、资料夹:

5-2-701 亚洲及太平洋环境与发展部长级会议成果落实情况资料夹(2002 年, 2003 年)(经常预算)(预期成就(b)、(c))

三、国际合作和机构间协调与联络(经常预算/预算外)

5-3-001 就落实第四次亚洲及太平洋环境与发展部长级会议的成果, 与包括亚行在内的政府间组织、非政府组织、民间社团和私营部门协作(2002 年 2 次, 2003 年 2 次)(经常预算/预算外)(预期成就(b)、(c))

5-3-002 就二十一世纪议程十年审评会(里约+10)和可持续发展委员会会议与包括可持续发展委员会和环境署在内的联合国机关和专门机构协作(2002 年 2 次, 2003 年 2 次)(经常预算/预算外)(预期成就(b))

5-3-003 就能源可持续发展领域能力建设有关事项与联合国机关和专门机构, 和东盟、经合组织、孟-印-缅-斯-泰经合圈、南盟和中亚特别方案等区域及次区域组织以及与非政府组织和私营部门协作(2002 年 5 次, 2003 年 2 次)(经常预算/预算外)(预期成就(b)、(c))

5-3-004 就空间技术应用相关事项与包括对地观测卫星委员会、亚洲遥感会议、亚太区域航天局论坛、亚太空间技术应用多边合作机制、东盟空间应用小组委员会等政府间组织和区域举措协作(2002 年 3 次, 2003 年 3 次)(经常预算/预算外)(预期成就(b))

5-3-005 就空间技术应用相关事项与联合国机关和专门机构, 包括行政协调委员会外空活动机构间会议协作(2002 年, 2003 年)(经常预算/预算外)(预期成就(b))

5-3-006 按照环境与发展倡议组织空间应用促进可持续发展区域方案机构间工作队会议并为其提供服务(2002 年, 2003 年)(经常预算/预算外)(预期成就(a))

5-3-007 就水土及矿产资源可持续发展有关事项与包括亚行、东盟、咸海恢复国际基金、湄公河委员会、近海地学协委会、经合组织、中亚经济体特别方案、南太地学协委会、印度洋海洋事务合作局、政府间海洋委员会的西太平洋小组委员会在内的政府组织以及与研究机构, 非政府组织和私营部门协作(2002 年 6 次, 2003 年 6 次)(经常预算/预算外)(预期成就(b)、(c))

5-3-008 就世界水日的有关区域活动与联合国机构 / 牵头单位和行政协调会水资源小组委员会协作(2002 年, 2003 年)(经常预算)(预期成就(b))

- 5-3-009 就与国际减灾日相关的区域活动和与自然资源及减少灾害相关的事项与包括行政协调会水资源开发小组委员会和国际减灾战略秘书处在内的联合国机关和专门机构协作(2002 年 3 次, 2003 年 3 次)(经常预算)(预期成就(b)、(c))
- 5-3-010 向台风委员会提供技术性和实质性的支持(2002 年, 2003 年)(经常预算)(预期成就(a))
- 5-3-011 为热带旋风小组提供技术性和实质性的支持(2002 年, 2003 年)(经常预算)(预期成就(a))
- 5-3-012 组织亚洲及太平洋政府间水工作队会议并为其提供服务(2002 年, 2003 年)(经常预算)(预期成就(b))
- 5-3-013 就里约 + 10 审评会与 RCM 专题工作组协作并为其提供实质性支持(2002 年, 2003 年)(经常预算)(预期成就(b))

#### 四、技术合作 (经常预算/预算外)

##### 1. 应政府的要求提供咨询服务 (出差次数):

- 5-4-101 战略性环境管理咨询服务 (2002 年 2 次, 2003 年 2 次) (经常预算/预算外) (预期成就(a))
- 5-4-102 就实施北九州干净环境倡议提供咨询服务 (2002 年 2 次, 2003 年 2 次) (经常预算/预算外) (预期成就(b))
- 5-4-103 就能源可持续开发与管理、供求方管理能效政策措施以及推广可再生能源技术提供咨询服务 (2002 年 3 次, 2003 年 2 次) (经常预算/预算外) (预期成就(a))
- 5-4-104 空间技术应用促进环境与可持续发展咨询服务 (2002 年, 2003 年) (经常预算/预算外) (预期成就(b))
- 5-4-105 水资源和矿产资源开发与管理、环境地质学和减少自然灾害咨询服务 (2002 年 2 次, 2003 年 2 次) (经常预算/预算外) (预期成就(a))

##### 2. 集体培训 (研讨会、讲习班、专题讨论会) (活动次数以及受培训官员人数):

- 5-4-201 东北亚环境合作会议/讲习班 (2002 年 2 次, 2003 年 2 次) (经常预算/预算外) (60 人) (预期成就(b))
- 5-4-202 推动落实《21 世纪议程》以及 2000 年环境与发展部长级会议成果区域、次区域和国家级讲习班 (2002 年 2 次, 2003 年 2 次) (经常预算/预算外) (160 人) (预期成就(b)、(c))
- 5-4-203 可持续能源政策和战略、能效和可再生能源区域及国家级讲习班 / 培训班 (2002 年 4 次, 2003 年 4 次) (经常预算/预算外) (160 人) (预期成就(a))

- 5-4-204 减少自然灾害和环境及城市地质学研讨会/讲习班(2002 年 2 次, 2003 年 2 次)(经常预算/预算外)(100 人)(预期成就(a))
- 5-4-205 主要空间应用部门区域工作组会议(2002 年 4 次, 2003 年 4 次)(经常预算/预算外)(100 人)(预期成就(b))
- 5-4-206 为最低限度共同方案发展空间技术应用区域研讨会/讲习班(2002 年, 2003 年)(经常预算/预算外)(30 人)(预期成就(a))
- 5-4-207 空间技术促进可持续发展与扶贫培训讲习班(2002 年, 2003 年)(经常预算/预算外)(30 人)(预期成就(a))
- 5-4-208 协调空间技术应用区域举措对话论坛会议(2002 年, 2003 年)(经常预算/预算外)(20 人)(预期成就(b))
- 5-4-209 水资源和矿产资源开发与管理研讨会/讲习班(2002 年 2 次, 2003 年 2 次)(经常预算/预算外)(40 人)(预期成就(a)、(c))

### 3. 助研金:

- 5-4-301 为方便在环境管理、可持续供水、矿产和能源开发、可再生能源和 / 或能效等领域交流信息和经验以及转让技术作出的技合安排(2002 年 2 次, 2003 年 2 次)(经常预算/预算外)(预期成就(b))
- 5-4-302 空间技术应用长期助研金(2002 年 5 份, 2003 年 5 份)(经常预算/预算外)(预期成就(b))
- 5-4-303 空间技术应用中期助研金(2002 年 5 份, 2003 年 5 份)(经常预算/预算外)(预期成就(b))

### 4. 实地(国家、区域、区域间)项目:

- 5-4-401 根据区域空间方案第二阶段的最低限度共同方案实施的空间技术应用促进可持续发展与扶贫区域合作项目(2002 年, 2003 年)(经常预算/预算外)(预期成就(a))

## 次级方案 6. 运输、通信、旅游事业和基础设施发展

### 导言

本次级方案主要由运输、通信、旅游事业及基础设施发展司负责。

本次级方案的主要目标是在《亚洲及太平洋发展基础设施新德里行动计划》(1997-2006年)以及《亚洲及太平洋区域旅游业可持续发展行动计划》(1999-2005年)框架之内发展可持续的、高效率的无害环境和社会可接受的运输、通信、旅游事业和基础设施。

活动的目标是，帮助本区域各国开发并运行一个综合运输网络，并通过补上空缺路段、升级亚洲公路及泛亚铁路、改善航运和包括港口在内的多式联运联系等方式，支持流动、贸易及旅游事业的发展。通过找出并清除物质及非物质的障碍、加强人力资源能力以更有效地解决运输物流、简化手续、商业化及全球化等方面问题，实施这些活动，提高运输效率。将特别重视通过加强制定政策的能力，加强区域合作，例如，通过亚洲及太平洋旅游业教育和培训机构网(亚太旅游教培机构网)，实现旅游业可持续发展。

本次级方案通过帮助各国制定及实施运输安全计划、规定及法规，采取综合及交互方式解决城市交通规划、减轻交通对环境产生的影响，来支持和发展安全的可持续发展的运输。将通过以人为中心和参与性的做法，重视将社会关注的问题纳入运输、旅游事业及基础设施发展政策。

活动将通过下列方式开展：组织政府间及专家小组会议；收集、分析并传播有关交通、通信和旅游事业的数据及信息，提高人们对重要区域性问题和可持续发展战略的认识；促进在解决包括资源限制在内的共同事宜及问题方面的区域及次区域合作；为交通、通信和旅游领域的能力建设，制定及发放培训材料并提供咨询服务；与联合国有关机构、区域性组织及包括私营部门在内的非政府组织开展合作。

2002-2003 两年期重点和重心的变化包括更多利用因特网宣传本次级方案的产出；可以采取如召开铁路及公路领导人员会议，船东、托运人及港口三方论坛及区域性货代会议等形式，制定鼓励运输部门关键角色加强合作、交流信息的战略；根据秘书长发布的指导原则，更加重视加强联合国与企业界合作；强调让有关利益攸关者参加决策及项目过程的制度方面的问题；更多地将社会关注的问题纳入运输、旅游及基础设施发展的政策；加强人力资源开发及培训；强调将信息通信技术应用于高效运输及物流系统和智能运输系统和旅游方面的能力。

### 两年期的目标、预期成就及成就指标

根据下列表格所述目标，该次级方案的主要受益者为高级决策人员、政策顾问，还有其他一些能够发起或影响政策变化方向的利益攸关者及公共和私营部门的经营事业。还安排了旨在为负责方案及项目实施的基层官员提供帮助的活动。该次级方案的产出将供国际组织、政府间机构、教育、科研、专业及培训机构、非政府组织及其它民间社会团体和私营部门使用。将继续强调解决最不发达国家、发展中内陆国、发展中岛国和转型经济体的具体需求。秘书处将进一步采取措施确保在交通及旅游事业中将性别-主流化活动包括在内。

重大的外部因素，如成员政府是否愿意和承诺为改善运输和物流系统创造有利的环境，所有国家为便利越界和过境运输建立走廊的必要性；主要利益攸关者对决策进程的有效参与；各政府是否愿意和承诺将环境、安全、社会和性别问题纳入国家议程；信息技术基础设施的提供/存在；预算外资源的提供等等均会对预期成就的实现产生影响。对次级方案目标的实现可能作出积极贡献的主要变化之一是各成员政府持续和日益更多地认识到区域经济合作在全球化时代里具有重要意义。

2002-2003 两年期目标和相应预期成就、以及成就指标如下：

**目标：**根据《亚洲及太平洋发展基础设施新德里行动计划》(1997-2006 年)及《亚洲及太平洋区域旅游业可持续发展行动计划》(1999-2005 年)，发展具有可持续性的、高效、环保及可被社会接受的运输、通信、旅游事业及基础设施。

<i>预期成就</i>	<i>成就指标</i>
(a) 改善运输基础设施、善护多式联运	(i) 有多少国家表示立法会议及其它活动的建议被适当地包括在国家及次区域一级发展计划中。 (ii) 有多少国家为运输基础设施的可持续善护进行了改革。
(b) 通过减少运输过程中物质及非物质障碍增强提高运输业务效率的能力，改善运输物流；增强了对信息通讯技术政策及应用的意识；提供运输培训方案的能力得到加强；运输过程中各主要利益攸关者的参与得到加强	(i) 有多少国家表示采取了行动改善包括多式联运、简化货物、人员及车辆入境和过境流动的手续在内的运输物流，及改善私营部门参与； (ii) 制定解决运输及其它基础设施部门信息通讯技术问题的行动计划； (iii) 有多少国家讲授由亚太经社会编制的培训材料； (iv) 有多少国家的政府及私营部门官员或非政府组织和社区组织表示参加运输方案推动了政策的协调发展。
(c) 加强了旅游事业规划人员在制定政策及规划方面的能力，加强了旅游机构及组织、教育和培训机构间的合作	(i) 各国在咨询服务、集体培训及联席会议之后采取后续行动； (ii) 积极参加亚太旅游教培机构网及开展技合活动。
(d) 加强了对环境、安全、社会、性别及运输、旅游事业和其他基础设施的其它影响的认识，提高了制订政策的能力，用可持续的方式解决这些问题	(i) 各国为改善运输部门安全所采取的后续活动； (ii) 有多少国家表示，已适当采纳了使从综合及交互的方式制订城市运输规划成为制度化的各项建议； (iii) 有多少国家表示已采取政策和计划鼓励交通向无害环境的运输形式过渡； (iv) 成员国采取后续行动采取政策和概念，减少运输发展和业务的环境影响； (v) 有多少国家获得了基础设施发展参与性做法的知识； (vi) 响应亚太经社会的号召，所制定的解决社会问题的行动计划；

## 一、为政府间及专家组提供服务(经常预算/预算外)

### 1. 为会议提供实质性服务:

#### (a) 经社会:

6-1-101 全会及各委员会会议(2002年)(8次会议:6次全会,2次委员会会议)(预期成就(a),(b),(c),(d))

6-1-102 全会和委员会会议(2003年)(8次会议:6次全会,2次委员会会议)(预期成就(a),(b),(c),(d))

#### (b) 运输、通信、旅游事业和基础设施发展委员会:

6-1-103 全会(2002年)(6次会议)(预期成就(a),(b),(c),(d))

6-1-104 全会(2003年)(6次会议)(预期成就(a),(b),(c),(d))

### 2. 会议文件:

#### (a) 经社会:

6-1-201 运输、通信、旅游事业和基础设施发展委员会报告(2002年,2003年)(预期成就(a),(b),(c),(d))

6-1-202 经社会 48/11 号决议《公路和铁路运输方式的手续简化措施》及 52/9 号决议《泛亚和亚洲大陆桥》的执行情况报告(2002年)(预期成就(a),(b))

6-1-203 《亚洲及太平洋发展基础设施新德里行动计划》的实施情况报告(2002年,2003年)(预期成就(a),(b),(c),(d))

#### (b) 运输、通信、旅游事业和基础设施发展委员会:

6-1-204 《亚洲及太平洋发展基础设施新德里行动计划》实施情况报告(2002年,2003年)(预期成就(a),(b),(c),(d))

6-1-205 有关运输、通信、旅游事业和基础设施发展问题的几份报告(2002年4份;2003年4份)(预期成就(a),(b),(c),(d))

6-1-206 亚太经社会/欧洲经委会联合《中亚经济体特别方案》(中亚特别方案)运输及过境领域实施情况报告(2003年)(预期成就(a),(b))

### 3. 特设专家组及有关筹备工作(中间产出):

6-1-301 内陆水运及疏浚机构联网特设专家组会议(2003年)(预期成就(b))

## 二、其它实质性活动(经常预算/预算外)

### 1. 授权印发的定期出版物:

- 6-2-101 《运输、通信及其它基础设施发展回顾》(2003 年)(经常预算) (预期成就(a),(b),(d))
- 6-2-102 《亚洲及太平洋运输及通信简报》(2002 年 2003 年)(经常预算) (预期成就(a),(b),(d))
- 6-2-103 《亚太经社会旅游评论》(2002 年 2003 年)(经常预算/预算外) (预期成就(c))

### 3. 授权印发的非定期出版物:

- 6-2-301 《修订后的亚洲公路网络》(2003 年)(经常预算/预算外) (预期成就(a))
- 6-2-302 《公路事故损失计算指南》(2003 年)(经常预算/预算外) (预期成就(d))
- 6-2-303 《泛亚铁路发展》(2003 年)(经常预算/预算外) (预期成就(a),(b))
- 6-2-304 《促进泛亚铁路沿线旅游事业》(2003 年)(经常预算/预算外) (预期成就(c),(d))
- 6-2-305 《多式联运及物流培训材料》(2002 年)(经常预算/预算外) (预期成就(b))
- 6-2-306 《内陆水运现代化——与多式联运系统接轨》(2003 年)(经常预算/预算外) (预期成就(b))
- 6-2-307 《可持续发展的城市交通规划选择》(2003 年)(经常预算/预算外) (预期成就(b),(d))
- 6-2-308 《与残疾人及老年人无障碍旅游有关的政策问题》(2002 年)(经常预算/预算外) (预期成就(c),(d))
- 6-2-309 《旅游业可持续发展的政策问题》(2003 年)(经常预算/预算外) (预期成就(c))

### 4. 随意印发的非经常性出版物

- 6-2-401 铁路基础设施发展项目经济评估(2003 年)(经常预算/预算外) (预期成就(b),(d))

### 5. 电子和音像制品, 包括电影、录像带、电台广播、新闻磁带、纪录片和专题节目(每类列出了几项活动):

- 6-2-501 万维网上关于运输、通信、旅游事业和基础设施发展的亚太经社会网页 <<http://www.unescap.org/tctd/>>(每季度更新, 2002-2003 年)(经常预算) (预期成就(a),(b),(c),(d))
- 6-2-502 万维网上关于亚洲及太平洋发展基础设施新德里行动计划的亚太经社会网页 <<http://www.unescap.org/tctd/>>(每年更新两次, 2002-2003 年)(经常预算/预算外) (预期成就(a),(b),(c),(d))

6-2-503 万维网上关于亚洲公路的亚太经社会网页  
<<http://www.unescap.org/tctd/ah.htm>>(每年更新两次, 2002-2003 年)(经常预算/  
预算外)(预期成就(a),(b),(d))

6-2-504 万维网上关于泛亚铁路的亚太经社会网页  
<<http://www.unescap.org/tctd/tar.htm>>(每年更新两次, 2002-2003 年)(经常预算/  
预算外)(预期成就(a),(b),(d))

9. 供外部用户使用的技术材料(数据库, 软件等)

6-2-901 改善及更新亚太经社会关于运输及基础设施的数据库(2002 年, 2003 年)(经常  
预算/预算外)(预期成就(a),(b),(d))

6-2-902 更新在因特网上的海事信息(2003 年)(经常预算/预算外)(预期成就(b))

6-2-903 改善物流设施扩展内陆港口的指南(2002 年)(经常预算/预算外)(预期成就  
(a),(b))

6-2-904 发放与世贸组织贸易及服务谈判有关的资料(海洋运输)(2003 年)(经常预算/预  
算外)(预期成就(b))

### 三、国际合作和机构间协调与联络(经常预算/预算外)

6-3-001 与政府间组织合作, 其中包括世界银行、亚行、欧洲复兴银行、亚佩克、亚太  
电信共同体、东盟、孟印缅斯泰经合圈、经合组织、欧盟、论坛秘书处、伊斯  
兰开发银行、湄公河委员会、铁合组织、南盟及独联体, 以实施《亚洲及太平  
洋发展基础设施新德里行动计划》(2002 年 6 项, 2003 年 5 项)(经常预算/预算  
外)(预期成就(a))

6-3-002 与联合国机关及专门机构合作, 其中包括其它区域性委员会、贸发会议、开发  
计划署、开发计划署图们江地区开发项目秘书处、联合国国际贸易法委员会、  
劳工组织、民航组织、国际电联、海事组织及万国邮联, 以实施: (i)《亚洲及  
太平洋发展基础设施新德里行动计划》; (ii)中亚特别方案工作方案(2002 年 3  
项, 2003 年 2 项)(经常预算/预算外)(预期成就(a),(b),(d))

6-3-003 与非政府组织合作, 其中包括东盟货运代理商协会、东盟港务局协会、孟印巴  
斯托运人协联、FIATA、全球基础设施基金、国际港埠协会、国际铁路联盟、  
国际铁路大会协会、PIARC、国际航运会议常设委员会、IRF、国际公路运输  
联盟及世界开发理事会, 以实施《亚洲及太平洋发展基础设施新德里行动计划》  
(2002 年 2 项, 2003 年 2 项)(经常预算/预算外)(预期成就(a),(b),(d))

6-3-004 与私营部门合作, 其中包括亚洲基础设施发展联盟, 以实施《亚洲及太平洋发  
展基础设施新德里行动计划》(2002 年, 2003 年)(经常预算/预算外)(预期成就  
(a),(b))

6-3-005 与世界旅游组织、亚太旅协及其它与旅游有关的组织就旅游业开发活动开展合  
作, (2002 年 2 项, 2003 年 2 项)(经常预算/预算外)(预期成就(c))

- 6-3-006 参与城市运输规划人才中心网络, 交流可持续运输发展及改善教育、培训及科研规划选择方面的区域性经验(2002 年, 2003 年)(经常预算/预算外) (预期成就(b),(d))
- 6-3-007 组织基础设施发展机构间会议并为之提供服务(2002 年, 2003 年)(经常预算/预算外) (预期成就(a),(b))

#### 四、技术合作(经常预算/预算外)

##### 1. 应各政府要求提供咨询服务(咨询出差数目):

- 6-4-101 陆运发展咨询服务(2002 年, 2003 年)(经常预算/预算外) (预期成就(a),(b),(d))
- 6-4-102 运输手续简化咨询服务(2002 年, 2003 年)(经常预算/预算外) (预期成就(b))
- 6-4-103 航运及港口发展咨询服务(2002 年, 2003 年)(经常预算/预算外) (预期成就(a),(b))
- 6-4-104 内陆水运发展咨询服务(2002 年)(经常预算/预算外) (预期成就(a),(b))
- 6-4-105 多式联运与物流咨询服务(2002 年, 2003 年)(经常预算/预算外) (预期成就(a),(b),(d))
- 6-4-106 可持续运输发展咨询服务(2002 年, 2003 年)(经常预算/预算外) (预期成就(b),(d))
- 6-4-107 私营部门参与基础设施发展咨询服务(2003 年)(经常预算/预算外) (预期成就(b),(d))
- 6-4-108 基础设施部门信息及通信技术咨询服务(2003 年)(经常预算/预算外) (预期成就(c),(d))
- 6-4-109 加强旅游业可持续发展国家能力咨询服务(2002 年)(经常预算/预算外) (预期成就(a),(b),(d))

##### 2. 集体培训(研讨会, 讲习班, 专题研讨会)(活动次数及接受培训的官员的人数):

- 6-4-201 运输基础设施发展及手续简化研讨会/讲习班(2002 年, 2003 年)(经常预算/预算外)(80 名与会者) (预期成就(a),(b),(d))
- 6-4-202 发展基础设施及服务过程中采用信息及通信技术研讨会/讲习班(2002 年, 2003 年)(经常预算/预算外) (80 名与会者) (预期成就(a),(b),(d))
- 6-4-203 可持续运输发展培训讲习班(2002 年)(经常预算/预算外) (20 名与会者) (预期成就(a),(b),(d))
- 6-4-204 促进私营部门参与基础设施发展研讨会/讲习班(2002 年)(经常预算/预算外) (25 名与会者) (预期成就(a),(b),(d))

- 6-4-205 基础设施发展参与性规划及冲突管理研讨会(2002年)(经常预算/预算外) (25名与会者) (预期成就(b),(d))
- 6-4-206 支持省州一级发展的基础设施及物流研讨会(2003年)(经常预算/预算外) (25名与会者) (预期成就(b),(d))
- 6-4-207 船东、托运人及港口三方论坛(2002年)(经常预算/预算外) (50名与会者) (预期成就(b))
- 6-4-208 私营部门参与港口研讨会(2002年)(经常预算/预算外) (40名与会者) (预期成就(a),(b),(d))
- 6-4-209 海事服务自由化区域研讨会(2002年)(经常预算/预算外) (50名与会者) (预期成就(a),(b))
- 6-4-210 改善港口物流设施研讨会(2003年)(经常预算/预算外) (30名与会者) (预期成就(a),(b))
- 6-4-211 货代、多式联运及物流研讨会和讲习班(2002年,2003年)(经常预算/预算外) (80名与会者) (预期成就(b))
- 6-4-212 货代协会区域会议(2002年)(经常预算/预算外) (30名与会者) (预期成就(b))
- 6-4-213 海运人力规划、培训及就业区域论坛(2003年)(经常预算/预算外) (80名与会者) (预期成就(b))
- 6-4-214 国际河流商业导航研讨会(2002年)(经常预算/预算外) (25名与会者) (预期成就(a),(b))
- 6-4-215 内陆水运基础设施与多式联运网络接轨研讨会(2003年)(经常预算/预算外) (20名与会者) (预期成就(a),(b))
- 6-4-216 加强旅游业可持续发展国家能力研讨会(2002年,2003年)(经常预算/预算外) (100名与会者) (预期成就(c),(d))
- 6-4-217 旅游教育及培训区域会议(2002年2次,2003年2次)(经常预算/预算外) (150名与会者) (预期成就(c))
- 6-4-218 促进大湄公河次区域旅游事业区域会议(2002年,2003年)(经常预算/预算外) (100名与会者) (预期成就(c))
- 6-4-219 残疾人及老年人无障碍旅游区域研讨会(2002年)(经常预算/预算外) (30名与会者) (预期成就(c),(d))
- 6-4-220 旅游业发展及培训技合安排(2002年,2003年)(经常预算/预算外) (20名与会者) (预期成就(a),(b))
- 6-4-221 铁路领导人会议(2003年)(经常预算/预算外) (40名与会者) (预期成就(a),(b))

6-4-222 公路领导人会议(2002 年)(经常预算/预算外) (60 名与会者) (预期成就(d))

3. 助研金:

6-4-301 旅游业发展和培训“技合”安排(2002 年, 2003 年)(经常预算/预算外) (20 名与会者) (预期成就(c),(d))

## 次级方案 7. 统计

### 导言

在统计委员会的指导下, 本次级方案用于开展委员会在其职权范围内所授权的活动。委员会作为区域统计发展的牵头单位, 将特别履行下列职能: (a) 审评和分析本区域统计发展的进展; (b) 在推动各专门机构、有关联合国机关和其它国际组织在亚洲及太平洋区域的统计活动的所有方面进行密切协调的过程中发挥牵头作用, 特别是要更大程度地统一概念和定义、尽量减轻各国家统计局的答复负担、以及最大限度提高技术合作活动的效果; (c) 审评和评价秘书处在统计和电脑化信息处理等领域的活动, 并就秘书处的工作提供指导; (d) 与亚洲及太平洋经济社会委员会的其它下属机关密切合作, 并与它们协调活动。

本次级方案的目标是提高本区域各国家/地区的统计能力以利于知情决策, 推动其在公共部门使用信息技术, 以及广泛和及时地提供关于本区域的可比较的统计信息。

为提高统计能力, 将努力协助各国加强国家统计基础设施以及促进提高统计质量、数据的国际可比性和新技术的适当应用。为实现这些变革, 将举办有关技术会议和咨询服务交流各国在统计工作和方法上的信息和经验。鉴于遵守国际标准有助于提高数据的质量和国际可比性, 因此将鼓励和协助各国参与制订、修订、测试和实施国际统计标准。传播关于本区域各国的统计数据有助于按用户的需要为其提供关于不同国家的数据。传播这类统计数据还可更清楚地查明数据差距, 从而鼓励各国弥补那些差距。鉴于国家统计局一般是使用计算机技术的先驱, 信息技术的出现帮助它们更充分地发挥其在向用户提供统计服务方面的潜力。然而, 信息技术迅速发展的步伐超出了公共部门充分利用这一潜力的能力, 因此秘书处为促进应用这一技术所做的努力受到了欢迎。本次级方案在新知识和交流经验方面带来的主要变化有助于提高国家提供统计服务的能力。

### 本两年期的目标 / 预期成就和成就指标

为实现下表中所提出的目标, 本次级方案旨在使各国家统计组织以及直接使用其产品的公共和私营部门实体获得收益, 让统计人员随时了解国际统计标准与方法 and 信息技术应用方面的最新动态, 以及通过提供关于本区域国家的统计数据使更广大的用户获益。

鉴于预期成就与各种统计领域的能力建设有关, 因此成功的程度受到有无预算外资源资助技术合作方案的影响。虽然所有国家统计局都优先重视提高其统计能力, 但是鉴于数据收集是一个花费很大的过程, 因此各国家统计局都根据资源落实情况对其划分轻重缓急次序。因此, 技术援助是确保统计数据系列数目增加的一个必要条件而不是充分条件。取得预期成就的成功程度也可能受到经社会 1997 年 4 月 30 日第 53/1 号决议实施情况的审评结果以及亚太经社会或其它有关国际机构作出的其它决定的影响。能否成功地提供数据也会受到成员国是否继续愿意及时地向秘书处提供相关信息的影响。

**目标：**目标是提高本区域国家 / 地区的统计能力以利于知情决策并推动其在公共部门使用信息技术，以及广泛及时地提供关于本区域的可比较的统计信息。

<i>预期成就</i>	<i>成就指标</i>
(a) 提高本区域，尤其是最不发达国家、发展中内陆国和发展中岛国查明、收集、处理、分析和利用国家发展所需的数据的能力，包括用于支持分析性别问题、贫困特点和经济与社会问题苗头的能力	<ul style="list-style-type: none"> <li>(i) 本区域各国制作的高质量的数据，尤其是当前关切的高质量的数据的数量；</li> <li>(ii) 使用专用数据传播系统和遵守通用数据传播标准的国家的数目；</li> <li>(iii) 拥有关于性别问题和贫困问题的基于证据的政策的国家数目。</li> <li>(iv) 与会者，尤其是来自最不发达国家、内陆国、发展中岛国的与会者表示亚太经社会的会议和培训对其能力大有帮助。</li> </ul>
(b) 改进本区域统计发展和统计标准方面的协调、协作和信息交流，以及改进关于本区域国家的可比统计数据的提供	<ul style="list-style-type: none"> <li>(i) 本区域国家为立法会议和技术会议提供报告；</li> <li>(ii) 各国家和机构对于各区域统计论坛的参加级别；</li> <li>(iii) 秘书处传播或可提供的数据的质量和数量；</li> <li>(iv) 亚太经社会统计出版物的用户人数，以反馈表的形式表明亚太经社会提供的数据和信息对其工作有价值；</li> <li>(v) 亚太经社会与其他组织间制作的共同统计方案/活动的数目；</li> <li>(vi) 浏览亚太经社会统计主页的次数。</li> </ul>
(c) 此领域进行更有系统性的信息技术规划及采取更为连贯的政策。	<ul style="list-style-type: none"> <li>(i) 采用信息技术计划和战略的国家和国家统计单位的数目；</li> <li>(ii) 本区域国家统计和信息技术网站的数目。</li> </ul>

## 产出

### 一、为政府间机关和专家组提供服务(经常预算)

#### 1. 为会议提供实质性服务:

##### (a) 经社会:

7-1-101 全会和委员会会议(2002年)(8次会议:6次全会,2次委员会会议)(经常预算)(预期成就(a),(b),(c))

7-1-102 全会和委员会会议(2003年)(8次会议:6次全会,2次委员会会议)(经常预算)(预期成就(a),(b),(c))

##### (b) 统计委员会:

7-1-103 全会(2002年)(6次会议)(经常预算)(预期成就(a),(b),(c))

#### 2. 会议文件:

##### (a) 经社会:

7-1-201 统计有关问题的报告(2002年)(经常预算)(预期成就(a),(b),(c))

7-1-202 统计委员会的报告(2003年)(经常预算)(预期成就(a),(b),(c))

##### (b) 统计委员会:

7-1-203 统计专家工作组的报告(2002年)(经常预算)(预期成就(a),(b),(c))

7-1-204 统计有关问题的报告(2002年4份)(经常预算)(预期成就(a),(b),(c))

7-1-205 会影响到国家统计局的政府部门电脑化问题的报告(2002年)(经常预算)(预期成就(a),(c))

7-1-206 统计委员会第十二届会议以来秘书处的活动报告(2002年)(经常预算)(预期成就(a),(b),(c))

#### 3. 特设专家组及相关筹备工作:

7-1-301 统计专家工作组会议(2003年)(经常预算)(预期成就(a),(b),(c))

### 二、其它实质性活动(经常预算)

#### 1. 授权印发的经常出版物:

7-2-101 Statistical Newsletter (2002年4期,2003年4期)(经常预算)(预期成就(a),(b),(c))

- 7-2-102 Statistical Yearbook for Asia and the Pacific (2002 年, 2003 年)(经常预算)(预期成就(b))
- 7-2-103 Foreign Trade Statistics for Asia and the Pacific (2003 年)(经常预算)(预期成就(b))
- 7-2-104 Statistical Indicators for Asia and the Pacific (2002 年 4 期, 2003 年 4 期)(经常预算)(预期成就(b))
- 7-2-105 Asia-Pacific in Figures (2002 年, 2003 年)(经常预算)(预期成就(b))
5. 电子和音像制品, 包括影片、录象带、无线电广播、新闻磁带、记录片和故事节目:
- 7-2-501 万维网上的亚太经社会统计主页(2002 年, 2003 年每周更新一次)(经常预算)(预期成就(a), (b), (c))
6. 展览:
- 7-2-601 为统计委员会举办的展览(2002 年)(经常预算)(预期成就(a), (b), (c))
7. 小册子、单行本、资料活页、挂图、资料夹:
- 7-2-701 一般统计资料活页(2002 年, 2003 年)(经常预算)(预期成就(b))
9. 供外部用户使用的技术资料(数据库、软件等):
- 7-2-901 通过电子媒介(光盘、磁盘等)传播的数据和信息(2002 年, 2003 年)(经常预算)(预期成就(b))
- 7-2-902 亚太经社会统计信息系统的运营和维护(2002 年, 2003 年)(经常预算)(预期成就(b))
- 7-2-903 对外部用户对统计信息的特别要求作出答复(2002 年, 2003 年)(经常预算)(预期成就(b))

### 三、国际合作和机构间协调与联络(经常预算/预算外)

- 7-3-001 与联合国系统外国家和国家间组织, 包括东西方中心、东盟秘书处和太平洋共同体开展协作(2002 年 4 次, 2003 年 3 次)(经常预算)(预期成就(a), (b), (c))
- 7-3-002 与包括国际统计研究所在内的非政府组织协作(2003 年)(经常预算)(预期成就(a), (b), (c))
- 7-3-003 与下列联合国机关和专门机构开展协作: 联合国统计委员会及其工作组、区域统计师会议、城市集团、以及粮农组织亚太农业统计委员会(2002 年 1 次, 2003 年 2 次)(经常预算/预算外)(预期成就(a), (b), (c))
- 7-3-004 与行政协调委员会统计活动小组委员会协作(2002 年, 2003 年)(经常预

算)(预期成就(a), (b), (c))

7-3-005 向本区域的人口基金国家技术服务小组提供技术和实质性支助(2002年2次, 2003年2次)(经常预算/预算外)(预期成就(a), (b), (c))

7-3-006 向亚洲及太平洋统计研究所提供技术和实质性支助(2002年, 2003年)(经常预算)(预期成就(a), (b), (c))

#### 四、技术合作(经常预算/预算外)

1. *应政府的要求提供咨询服务:*

7-4-101 就性别问题统计、社会经济统计和指标的其它方面以及信息技术应用提供咨询服务(2002年, 2003年)(经常预算/预算外)(预期成就(a), (b), (c))

2. *集体培训(研讨会、讲习班、专题讨论会):*

7-4-201 关于性别问题及社会和人口统计的其它方面(包括为各全球会议采取后续行动)的区域/次区域讲习班(2002年, 2003年)(经常预算/预算外)(40人参加)(预期成就(a), (b), (c))

7-4-202 关于经济和环境统计(包括国民帐户和环境核算)及信息技术应用的区域/次区域讲习班(2002年2次, 2003年2次)(经常预算/预算外)(80人参加)(预期成就(a), (b), (c))

## 经社会行动和提案所涉方案预算问题的说明

1. 经社会第五十七届会议通过的各项决议不会对联合国经常预算造成额外费用问题。
2. 将为执行经社会第五十七届会议通过的各项决议中所要求的活动寻求预算外资源。

## 附属机构的会议及特设部长级会议

附属机构/部长级会议及主席团成员	会议	报告文号 <sup>7</sup>
运输、通信、旅游事业和基础设施发展委员会	第三届会议，曼谷 2000年11月15-17日	E/ESCAP/1212
主席:	M. Rama Chandran (印度)	
副主席:	A. Andrew De Silva (斯里兰卡)	
	Krisnee Varanusupakul (泰国)	
	Metin Kati (土耳其)	
报告员:	Hans de Jong (荷兰)	
统计委员会	第十二届会议，曼谷 2000年11月29日-12月1日	E/ESCAP/1214
主席:	Paul Cheung (新加坡)	
副主席:	Tim Skinner (澳大利亚)	
	Timoci Bainimarama (斐济)	
	Frederick W.H. Ho (中国香港)	
副主席兼报告员:	Ch. Davaasuren (蒙古)	
城乡地区扶贫社会经济措施委员会	第三届会议，曼谷 2000年12月6-8日	E/ESCAP/1208

<sup>7</sup> 通过联合国总部或日内瓦的正常发行渠道无法得到的报告文本可向联合国总部的区域委员会纽约办事处索取。

主席: Mojtaba Khalesi  
(伊朗伊斯兰共和国)

副主席: Nathanon Thavisin  
(泰国)

报告员: Tomas Osias  
(菲律宾)

区域经济合作委员会

第八届会议, 曼谷  
2001年3月14-16日

E/ESCAP/1201

主席: Abdul Reza Ghofrani  
(伊朗伊斯兰共和国)

副主席: Hiralal Singh Dongol  
(尼泊尔)

Nguyen Quoc Dung  
(越南)

最不发达国家和发展中内陆国特别机关

第五届会议, 曼谷  
2001年2月20-21日

E/ESCAP/1216

主席: Dasho Ugyen Tshering  
(不丹)

副主席: Souphanh Keomixay  
(老挝人民民主共和国)

报告员: Noumea Simi  
(萨摩亚)

2000年亚洲及太平洋环境与发展部长级会议

日本北九州  
2000年8月31日-9月  
5日

E/ESCAP/1205

主席: Yoriko Kawaguchi  
(日本)

副主席: H.N. Ashequr Rahman  
(孟加拉国)

Mareth Mok  
(柬埔寨)

朱光耀  
(中国)

Ratu Tu'uakitau Cokanauto  
(斐济)

T.R. Baalu  
(印度)

A. Sonny Keraf  
(印度尼西亚)

Serikbek Daukeyev  
(哈萨克斯坦)

Kakaotika Tekee  
(基里巴斯)

Alykulov Tynybek  
(吉尔吉斯斯坦)

Souli Nanthavong  
(老挝人民民主共和国)

Dato Hieng-Ding Law  
(马来西亚)

Ulambayar Barsbold  
(蒙古)

Shiva Raj Joshi  
(尼泊尔)

Jan Pronk  
(荷兰)

Herowa Agiwa  
(巴布亚新几内亚)

Myung Ja Kim  
(大韩民国)

Aleksey Filippovich Poryadin  
(俄罗斯联邦)

Matataualiitia Afa Lesa  
(萨摩亚)

Yock Suan Lee  
(新加坡)

Shokirov Usmonkul  
(塔吉克斯坦)

Tu'l'afitu  
(汤加)

Fevzi Aytekin

(土耳其)

Begench Atamuradov

(土库曼斯坦)

Teleke Peleti Lauti

(图瓦卢)

Sherimbetov Khalilulla Sertimovich

(乌兹别克斯坦)

Maxime Carlot Korman

(瓦努阿图)

Chu Tuan Nha

(越南)

Norman George

(库克群岛)

报告员:

Yousef Hojjat

(伊朗伊斯兰共和国)

---

附 件 四

经社会印发的销售出版物和文件

A. 销售出版物

标 题	联合国出版物 销售编号
A Review of Regional and Subregional Agreements on Land Transport Routes: Issues and Alternative Frameworks	E.00.II.F.36
<i>Asian and Pacific Decade of Disabled Persons: Mid-point: Country Perspectives</i>	E.00.II.F.17
Asia-Pacific Development Journal Vol. 7, No. 1, June 2000 Vol. 7, No. 2, December 2000	E.01.II.F.2 E.01.II.F.3
<i>Asia-Pacific in Figures, 2000</i>	E.01.II.F.17
<i>Assessment of Water Resources and Water Demand by User Sector in Nepal</i>	E.00.II.F.59
<i>Atlas of Mineral Resources of the ESCAP Region</i> Vol. 15, <i>Geology and Mineral Resources of Azerbaijan</i>	E.00.II.F.21
<i>Bringing the Beijing Platform for Action to the Grass Roots: Promoting NGO Government Collaboration in the Implementation of the Jakarta Declaration for the Advancement of Women in Asia and the Pacific and the Global Platform for Action</i> (Government-NGO Cooperation Series, No. 5)	E.00.II.F.42
<i>Commercialization of Renewable Energy Technologies for Sustainable Development</i> (Energy Resources Development Series, No. 37)	E.00.II.F.25
<i>Second Ministerial Conference on Space Applications for Sustainable Development in Asia and the Pacific, 15-20 November 1999, New Delhi: Delhi Declaration and Strategy and Action Plan on Space Technology Applications in Asia and the Pacific for the New Millennium</i>	E.00.II.F.61
<i>Development of Asia-Europe Rail Container Transport through Block-trains: Northern Corridor of the Trans-Asian Railway</i>	E.00.II.F.35
<i>Directory of Sources of Fertilizer-related Information with Special Reference to Asia and the Pacific</i>	E.01.II.F.15
<i>Economic and Social Survey of Asia and the Pacific 2000</i>	E.00.II.F.19
Guidelines on the Implementation of the Macao Plan of Action on Ageing for Asia and the Pacific	E.00.II.F.60
<i>Interrelationship between Trade and Environment in Asia and the Pacific</i>	E.00.II.F.38
<i>Monitoring Reproductive Health</i> (Asian Population Studies Series, No. 155)	E.00.II.F.58

标 题	联合国出版物 销售编号
<i>Options for Exchange Rate Policy</i> (Least Developed Countries Series, No. 3)	E.00.II.F.41
<i>Principles and Practices of Water Allocation among Water-use Sectors</i> (Water Resources Series, No. 80)	E.00.II.F.54
<i>Promotion of Foreign Direct Investment: Lessons for Economies in Transition</i>	E.00.II.F.37
<i>Second Ministerial Conference on Space Applications for Sustainable Development in Asia and the Pacific, 15-20 November 1999, New Delhi: Proceedings</i>	E.01.II.F.6
<i>Sexually Abused and Sexually Exploited Children and Youth in the Greater Mekong Subregion: A Qualitative Assessment of Their Health Needs and Available Services</i>	E.00.II.F.46
<i>Sexually Abused and Sexually Exploited Children and Youth in South Asia: A Qualitative Assessment of Their Health Needs and Available Services</i>	E.00.II.F.47
<i>Statistical Indicators for Asia and the Pacific</i> Vol. XXX, No. 1, March 2000	E.00.II.F.51
Vol. XXX, No. 2, June 2000	E.00.II.F.57
Vol. XXX, No. 3, September 2000	E.00.II.F.62
Vol. XXX, No. 4, December 2000	E.00.II.F.63
<i>The Family and Older Persons in Bangladesh, Pakistan and Sri Lanka</i> (Asian Population Studies Series, No. 151)	E.00.II.F.6
<i>The Future WTO Agenda and Developing Countries: Selected Papers and Issues Discussed at the ESCAP/UNCTAD/ADB Meeting of Senior Officials on the Future WTO Agenda and Developing Countries, Bangkok, 23-25 August 1999</i> (Studies in Trade and Investment, 41)	E.00.II.F.50
<i>Using CEDAW at the Grass Roots: Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination Against Women in the Pacific</i>	E.01.II.F.9
<i>Violence against Women in South Asia</i>	E.01.II.F.13
<i>Wastewater Management Policies and Practices in Asia and the Pacific</i> (Water Resources Series, No. 79)	E.00.II.F.45
<i>Women in Asia and the Pacific: High-level Intergovernmental Meeting to Review Regional Implementation of the Beijing Platform for Action, 26-29 October 1999: Proceedings</i>	E.01.II.F.10
<i>Youth Participation Manual</i>	E.00.II.F.43
<i>Youth Policy Formulation Manual</i>	E.00.II.F.44

## B. 提交经社会的文件

文 号	标 题	议程项目
E/ESCAP/L.145/Rev.1	临时议程	3
E/ESCAP/L.146 和 Corr.1 和 2	临时议程说明	3
E/ESCAP/1198	区域目前经济形势和相关政策问题报告	5 (a)
E/ESCAP/1199	亚太经社会区域的政策问题：亚洲及太平洋各国内 城市和乡村以及地域的平衡发展	5 (b)
E/ESCAP/1200	执行秘书关于经社会第 53/1 号决议“改革经社会会 议结构”的执行情况报告和相关问题	6
E/ESCAP/1201	区域经济合作委员会第八届会议报告	7 (a)
E/ESCAP/1202	与区域经济合作次级方案相关的新出现的问题和动 态	7 (a)
E/ESCAP/1203	亚洲及太平洋技术转让中心报告	7 (a)
E/ESCAP/1204	区域农业工程和机械网的报告	7 (a)
E/ESCAP/1205	2000 年亚洲及太平洋环境与发展部长级会议报告	7 (b)
E/ESCAP/1206	能源促进可持续发展高级别区域会议报告	7 (b)
E/ESCAP/1206/Add.1	能源促进可持续发展高级别区域会议成果审评	7 (b)
E/ESCAP/1207	关于环境与自然资源可持续发展相关问题的报告	7 (b)
E/ESCAP/1208	城乡地区扶贫社会经济措施委员会第三届会议报告	7 (c)
E/ESCAP/1209	“伊斯坦布尔+5”区域高级别筹备会议报告	7 (c)
E/ESCAP/1210	与城乡地区扶贫社会经济措施有关的决议和决定实 施进展情况	7 (c)
E/ESCAP/1211 和 Corr.1	亚洲及太平洋热带潮湿地区杂粮、豆类、块根和块 茎作物研究与开发区域协调中心报告	7 (c)
E/ESCAP/1212	运输、通信、旅游事业和基础设施发展委员会第三 届会议报告	7 (d)

文 号	标 题	议程项目
E/ESCAP/1213	《亚洲及太平洋发展基础设施新德里行动计划》实施情况报告	7 (d)
E/ESCAP/1214	统计委员会第十二届会议报告	7 (e)
E/ESCAP/1215	亚洲及太平洋统计研究所的报告	7 (e)
E/ESCAP/1216	最不发达国家和发展中内陆国特别机关第五届会议报告	7 (f)
E/ESCAP/1217	2000-2001 两年期工作方案执行情况	8 (a)
E/ESCAP/1218	2001 年方案更改建议	8 (a)
E/ESCAP/1219 和 Corr.1	2002-2003 年工作方案草案	8 (b)
E/ESCAP/1220	2001 年 4 月-2002 年 3 月会议和培训项目日历	8 (c)
E/ESCAP/1221	亚太经社会的技术合作活动及宣布捐款意向	9
E/ESCAP/1222	亚洲及太平洋发展中心的报告	10
E/ESCAP/1223	东亚和东南亚沿海和近海地球科学方案协调委员会的报告	10
E/ESCAP/1224	湄公河委员会的报告	10
E/ESCAP/1225	台风委员会的报告	10
E/ESCAP/1226	热带旋风小组的报告	10
E/ESCAP/1227 和 Add.1	常驻代表和经社会成员指派的其他代表咨询委员会的活动	11
E/ESCAP/1228	经社会第五十八届会议的日期、地点和主题	12
E/ESCAP/1228/Add.1	经社会第五十八届会议拟议主题一览表和供部长级圆桌会议审议的问题	12

文 号	标 题	议程项目
E/ESCAP/1229	艾滋病毒/艾滋病问题特别联大（2001 年 6 月 25-27 日）的区域筹备工作	5 (c)
E/ESCAP/1230	经社会第 56/1 号决议“2000-2009 年大湄公河次区域开发合作十年”执行情况报告	7 (a)

## 2000年出版物、会议和咨询服务一览表

A. 出版物一览表	<i>for Economies in Transition</i> (ST/ESCAP/1983)
区域经济合作	社会发展
<i>Development through Globalization and Partnership in the Twenty-first Century: An Asia-Pacific Perspective for Integrating Developing Countries and Disadvantaged Economies in Transition into the International Trading System on a Fair and Equitable Basis</i> (ST/ESCAP/2054)	<i>Asian and Pacific Decade of Disabled Persons – Midpoint: Country Perspectives</i> (ST/ESCAP/2014)
<i>Private Sector Perspectives in the Greater Mekong Subregion</i> (ST/ESCAP/2065)	<i>ESCAP HRD Course for Youth Development</i> (ST/ESCAP/2008)
<i>Regional Cooperative Policy Mechanism for the Transfer, Financing and Management of Environmentally Sound Technology</i> (ST/ESCAP/2055)	<i>ESCAP HRD Newsletter</i> , Nos. 14 and 15
<i>Small Rural Industries in the Asia-Pacific Region</i> (ST/ESCAP/2066)	<i>Government-NGO Cooperation Series, No. 5, Bringing the Beijing Platform for Action to the Grass Roots: Promoting NGO-Government Collaboration in the Implementation of the Jakarta Declaration for the Advancement of Women in Asia and the Pacific and the Global Platform for Action</i> (ST/ESCAP/2016)
<i>Studies in Trade and Investment: 37. Implications of the General Agreement on Trade in Services (GATS) for Asia-Pacific Economies</i> (ST/ESCAP/1926); 41. <i>The Future WTO Agenda and Developing Countries</i> (ST/ESCAP/2047); 43. <i>Interregional Cooperation in Trade and Investment: Asia-Latin America</i> (ST/ESCAP/2069)	<i>Guidelines on the Implementation of the Macao Plan of Action on Ageing for Asia and the Pacific</i> (printed in Chinese, English, French and Russian) (ST/ESCAP/2080)
<i>TISNET Trade and Investment Information Bulletin</i> , Nos. 25-36	<i>Handbook for Literacy and Post-literacy for Capacity-building of Organizations</i> (ST/ESCAP/2044)
发展研究和政策分析	<i>HRD for Youth Empowerment: Eight Innovative Approaches Submitted for the 1999 ESCAP HRD Award</i> (ST/ESCAP/2083)
<i>A Manual for Evaluating Targeted Poverty Alleviation Programmes</i> (ST/ESCAP/2071)	<i>HRD Through Adult Education: Innovative Approaches Submitted for the 1998 ESCAP HRD Award</i> (ST/ESCAP/2052)
<i>Asia-Pacific Development Journal</i> , vol. 7, No. 1, June 2000 (ST/ESCAP/2058); No. 2, December 2000 (ST/ESCAP/2090)	<i>Sexually Abused and Sexually Exploited Children and Youth in Cambodia: A Qualitative Assessment of their Health Needs and Available Services in Selected Provinces</i> (ST/ESCAP/2073)
<i>Economic and Social Survey of Asia and the Pacific 2000</i> (ST/ESCAP/2043)	<i>Sexually Abused and Sexually Exploited Children and Youth in Yunnan Province, China: A Qualitative Assessment of their Health Needs and Available Services in Selected Areas of the Province</i> (ST/ESCAP/2074)
<i>Least Developed Countries Series, No. 3, Options for Exchange Rate Policy</i> (ST/ESCAP/2037); No. 5, <i>Review of Implementation of the Programme of Action for the Least Developed Countries for the 1990s: Subregional Studies</i> (ST/ESCAP/2084)	<i>Sexually Abused and Sexually Exploited Children and Youth in the Greater Mekong Subregion: A Qualitative Assessment of their Health Needs and Available Services</i> (ST/ESCAP/2045)
<i>Promotion of Foreign Direct Investment: Lessons</i>	<i>Sexually Abused and Sexually Exploited Children and Youth in the Lao People's Democratic Republic: A Qualitative Assessment of their</i>

- Health Needs and Available Services in Selected Provinces* (ST/ESCAP/2075)
- Sexually Abused and Sexually Exploited Children and Youth in Myanmar: A Qualitative Assessment of their Health Needs and Available Services in Selected Provinces* (ST/ESCAP/2076)
- Sexually Abused and Sexually Exploited Children and Youth in South Asia: A Qualitative Assessment of their Health Needs and Available Services* (ST/ESCAP/2038)
- Sexually Abused and Sexually Exploited Children and Youth in Thailand: A Qualitative Assessment of their Health Needs and Available Services in Selected Provinces* (ST/ESCAP/2077)
- Sexually Abused and Sexually Exploited Children and Youth in Viet Nam: A Qualitative Assessment of their Health Needs and Available Services in Selected Provinces* (ST/ESCAP/2078)
- Social Development Newsletter*, Nos. 42 and 43
- Strategies for Community-based Drug Demand Reduction* (ST/ESCAP/1931)
- WINAP Newsletter* Nos. 26 and 27
- Women in Asia and the Pacific: High-level Intergovernmental Meeting to Review Regional Implementation of the Beijing Platform for Action* (ST/ESCAP/2061)
- Women in Development Discussion Paper Series*: No. 6, *Utilizing Business Opportunities for Women Entrepreneurs in Asia and the Pacific*; No. 7, *Women and Violence, Human Rights and Armed Conflict*; No. 8, *Empowerment of Women in Poverty: Report of ESCAP/Grameen Bank Regional Seminar*; No. 9, *Women in Poverty in Malaysia: A Review of Extant Studies, Policies and Programmes and Survey Report*; No. 10, *Women in Poverty in the Philippines: A Review of Extant Studies, Policies and Programmes and Survey Report*
- Youth in the Philippines: A Review of the Youth Situation and National Policies and Programmes* (ST/ESCAP/2082)
- Youth in Thailand: A Review of the Youth Situation and National Policies and Programmes* (ST/ESCAP/2081)
- Youth Participation Manual* (ST/ESCAP/2036)
- Youth Policy Formulation Manual* (ST/ESCAP/2035)
- 人口与城乡发展
- Asia-Pacific Population Journal*, vol. 15, No. 1 (ST/ESCAP/2068); No. 2 (ST/ESCAP/2086); No. 3 (ST/ESCAP/2094)
- Asian Population Studies Series*, No. 151, *The Family and Older Persons in Bangladesh, Pakistan and Sri Lanka* (ST/ESCAP/1997); No. 155, *Monitoring Reproductive Health* (ST/ESCAP/2070)
- Compendium of United Nations Work Programmes on Rural Poverty Alleviation (2000-2001)* (ST/ESCAP/2091)
- Cost-effective Employment Promotion for the Rural Poor* (ST/ESCAP/2064)
- Directory of Sources of Fertilizer-related Information with Special Reference to Asia and the Pacific* (ST/ESCAP/2097)
- Managing the Transition from the Village to the City in the South Pacific* (ST/ESCAP/1994)
- 环境和自然资源开发
- Asian-Pacific Remote Sensing and GIS Journal*, vol. 12, No. 1
- Assessment of Water Resources and Water Demand by User Sector in Nepal* (ST/ESCAP/2049)
- Atlas of Mineral Resources in the ESCAP Region*, vol. 15, *Geology and Mineral Resources of Azerbaijan* (ST/ESCAP/2033)
- Confluence*, No. 34, December 1999; No. 35, June 2000; No. 36, December 2000
- Delhi Declaration and Strategy and Action Plan on Space Technology Applications in Asia and the Pacific for the New Millennium* (ST/ESCAP/2059)
- Energy Resources Development Series*, No. 37, *Commercialization of Renewable Energy Technologies for Sustainable Development* (ST/ESCAP/2006)
- ESCAP Energy News*, vol. XVII, Nos. 1 and 2

*Guidebook on Cogeneration as a Means of Pollution Control and Energy Efficiency in Asia* (ST/ESCAP/2026)

*Impact Assessment and Regional Response Strategies for Climate Change* (ST/ESCAP/2030)

*Implementation of Agenda 21 and the Regional Action Programme for Environmentally Sound and Sustainable Development, 1996-2000* (ST/ESCAP/2031)

*Mineral Concentrations and Hydrocarbon Accumulations in the ESCAP Region*, vol. 11, *Integrated Assessment and Development of Mineral Resources in the Greater Mekong Subregion* (ST/ESCAP/2013)

*Mineral Resources Assessment, Development and Management Series*, vol. 4, *Minerals and Metals Development and Trade for Sustainable Supply in Asia and the Pacific* (ST/ESCAP/1907)

*Second Ministerial Conference on Space Applications for Sustainable Development in Asia and the Pacific, New Delhi, 15-20 November 1999: Delhi Declaration and Strategy and Action Plan on Space Technology Applications in Asia and the Pacific for the New Millennium* (ST/ESCAP/2062)

*Space Technology Applications Newsletter*, vol. 17, No. 4; vol. 18, Nos. 1 and 2

*Water Resources Journal*: March 2000 (ST/ESCAP/SER.C/204); June 2000 (ST/ESCAP/SER.C/205); September 2000 (ST/ESCAP/SER.C/206); and December 2000 (ST/ESCAP/SER.C/207)

*Water Resources Series*, No. 79, *Wastewater Management Policies and Practices in Asia and the Pacific* (ST/ESCAP/SER.F/79); No. 80, *Principles and Practices of Water Allocation among Water-use Sectors* (ST/ESCAP/SER.F/80)

#### 运输、通信、旅游事业和基础设施发展

*A Review of Regional and Subregional Agreements on Land Transport Routes: Issues and Alternative Frameworks* (ST/ESCAP/2034)

*Development of Asia-Europe Rail Container Transport through Block-trains: Northern Corridor of the Trans-Asian Railway* (ST/ESCAP/2032)

*Guidelines for Asian Highway Promotion* (ST/ESCAP/2057)

#### 统计

*Asia-Pacific in Figures, 2000* (ST/ESCAP/2100)

*Government Computerization Newsletter*, No. 15, July 2000

*Statistical Indicators for Asia and the Pacific*, vol. XXX, No. 1, March 2000 (ST/ESCAP/2051); No. 2, June 2000 (ST/ESCAP/2067); No. 3, September 2000 (ST/ESCAP/2093); No. 4, December 2000 (ST/ESCAP/2102)

*Statistical Newsletter*, Nos.116-119

## B. 会议一览表

### 区域经济合作

大湄公河次区域工商部门会议，曼谷，2月

贸易和投资区域间合作研讨会：亚洲—拉丁美洲，曼谷，2月

区域贸易和投资信息联网专家组会议，曼谷，2月

推动南盟次区域的次区域内部和次区域间贸易国家讲习班：加德满都，3月；卡拉奇和伊斯兰堡，4月；新德里，8月

2000年德里亚太国际博览会工作委员会：新德里，第三届会议，3月；第四届会议，9月

《曼谷协定》常设委员会第十六届会议，曼谷，4月

2000年工商孵化和技术革新国际会议，中国上海，4月

在向工业提供出口促进咨询援助项目下与合作机构的第四次协商小组会议，胡志明市，5月

世贸组织/亚太经社会为亚洲发展中经济体举办的第一次世贸组织与多边贸易体系贸易政策讲习班，曼谷，5月

中国亚洲及太平洋区域国际贸易研究和培训中

心/亚太经社会/亚太技转中心为亚洲及太平洋正在进行经济改革的若干发展中国家举办的工业项目编制和管理教员培训讲习班，北京，5月

老挝人民民主共和国质量改善宣传讲习班，万象，6月

次区域组织与亚太经社会行政首脑第五次协商会议，曼谷，6月

信息技术与发展区域圆桌会议，新德里，6月

中国在区域间贸易中的作用研讨会，北京，6月

大湄公河次区域私营部门发展高真度计划项下在缅甸举行的亚太经社会管理培训班，仰光，7月

竞争政策与政府的作用讲习班，曼谷，7月

中亚和泛高加索转型经济体贸易促进培训讲习班，阿拉木图，8月

老挝人民民主共和国质量改善方案/工作改善教员培训，万象，8月

为创造高技术企业加强技术孵化系统区域磋商会议，汉城，8月

为推动信息技术进行人力资源开发研讨会，汉城，9月

通过无害环境的工商发展加强出口机会国家讲习班：科伦坡，河内，加德满都，万象，9月

中小型企业若干问题培训国家讲习班：阿拉木图和埃里温，9月

大湄公河次区域工商论坛大湄公河次区域启动会议，曼谷，10月

老挝人民民主共和国小企业工作改善教员培训后续讲习班，万象，10月

水果/蔬菜加工技术与工业化第二次国际专题研讨会暨展销会，中国烟台，10月

区域经济合作委员会指导小组第十二次会议，大

韩民国仁川市，10月

2000年德里亚太国际博览会，新德里，11月

亚太经社会/贸发会议/开发计划署亚太国家国际贸易研究和培训需要区域会议，新德里，11月

为无害环境技术的转让、开发与应用促进新的融资形式特设专家组会议，新德里，11月

《曼谷协定》区域工商部门会议，曼谷，11月

《曼谷协定》研讨会，仰光，11月

亚洲及太平洋信息和通信技术利益攸关者协商会议，曼谷，12月

### 发展研究和政策分析

为南亚国家举办的将环境因素纳入经济决策进程次区域讲习班，科伦坡，6月

在斯里兰卡将环境因素纳入经济决策进程国家讲习班，科伦坡，6月

亚洲及太平洋发展筹资高级别区域协商会议，雅加达，8月

塔吉克斯坦为经济发展筹资国家研讨会，杜尚别，9月

第三次联合国最不发达国家会议高级区域筹备会议，达卡，11月

发展问题与政策专家组会议，曼谷，12月

### 社会发展

建立社会发展管理信息系统国家讲习班：德黑兰，1月；马累，3月

残疾问题统计区域培训讲习班，新德里，2月

推动印度支那妇女参与小企业：发展中国家间技术合作，达卡，2月

1999年度亚太经社会人力资源开发奖评委会会议，曼谷，2月

促进为残疾人创造无障碍环境区域教员培训班，曼谷，3月

成年犯法者和青少年失足者评价与分类区域研讨会，曼谷，3月

亚太机构间委员会艾滋病毒/艾滋病小组委员会，曼谷，3月

社会动员培训讲习班，泰国，芭提亚，3月

青年人力资源开发政策制订国家政策对话：曼谷；河内；吉隆坡；菲律宾奎松市，3月

青年发展人力资源开发国家学习班，金边，3月；万象，7月；仰光，11月

“通过电脑联网加强亚洲及太平洋区域妇女信息网”项目教员预备会议，马尼拉，4月

亚太机构间委员会残疾有关问题小组委员会第十九届会议，曼谷，5月

社会发展管理信息系统区域研讨会，曼谷，5月

亚太经社会青年活动区域规划委员会，曼谷，5月

为消除经济危机社会经济影响的创收和创造就业方案评估顾问会议，曼谷，5月

提高妇女地位机构间小组委员会特别会议，曼谷，5月

社会发展问题区域协商，曼谷，5月

区域妇女电子网络培训讲习班，汉城，6月

为受性虐待和性剥削的儿童和青年提供心理和医疗服务亚太经社会人力资源开发学习班：加德满都和博克拉，尼泊尔，7月和12月；曼谷和泰国芭提亚，9月

社会动员实地工作进展审评和第二次培训讲习班，泰国芭提亚，7-8月

在亚洲通过旅游业培训和人力资源开发预防儿童卖淫旅游业区域讲习班，曼谷，8月

加强社会保障网政策计划研讨会暨讲习班，曼谷，8月

人力资源开发推动青年发展国家后续学习班：老挝人民民主共和国琅勃拉邦，8月；中国重庆，10月；金边，10月

艾滋病毒/艾滋病专题工作组，曼谷，9月

亚太残疾人旅游业会议，印度尼西亚巴厘，9月

增强妇女地位和男女平等专题工作组，曼谷，9月

反对种族主义世界大会：移民以及尤其是对妇女和儿童的拐卖亚太专家筹备研讨会，曼谷，9月

亚洲及太平洋预防吸毒和艾滋病毒/艾滋病区域宣传讲习班，曼谷，10月

亚太经社会/亚洲基督教大会对促进转型国家和处境较不利国家青年人力资源开发项目的评价会议，曼谷，11月

方便的公交设施及服务培训研讨会，中国深圳，11月

妇女企业家参加第九次亚太国际贸易博览会(2000年亚太国际贸易博览会)，新德里，11月

为《北京行动纲要》全球审评成果文件的区域落实制订战略专家组会议，曼谷，11月

智力残障问题千禧年专题研讨会，新加坡，11月

与残疾有关问题专题工作组，曼谷，12月

社会发展问题世界首脑会议后续行动专题工作组，曼谷，12月

亚洲妇女争取和平文化区域会议，河内，12月

社会保障网国家讲习班，菲律宾马卡蒂，12月

亚洲及太平洋残疾人十年2000年运动，曼谷，12月

## 人口与城乡发展

加强农村信贷、农业推广与市场开发之间的联系  
区域专家组会议，曼谷，4月

亚太经社会/地方政府培训和研究机构网/亚洲理工学院/威尔士大学(加的夫)城市筹资因特网培训学习班，曼谷，4-5月

亚太机构间委员会人口与发展小组委员会第七届会议，曼谷，5月

地方政府培训和研究机构总体质量管理区域研讨会，马尼拉，5月

亚洲及太平洋可持续的肥料信息管理因特网联网评估和今后方向，曼谷，5月

提高妇女在地方政府中的地位专家组会议，泰国那空那育，6月

人口信息专业人员信息技术培训讲习班，中国南京，9月

东亚和东南亚人口信息协商会议，北京，9月

综合病虫害管理和绿色耕作在农村扶贫中的作用区域讲习班，大韩民国水原，10月

“伊斯坦布尔+5”亚洲及太平洋区域高级别筹备会议，中国杭州，10月

建立绿色食品和可持续农业网亚洲及太平洋专题讨论会，中国昆明，11月

人口数据库开发特设专家组会议，汉城，11月

生育卫生指标和数据库开发区域培训讲习班，汉城，11月

亚洲及太平洋杂粮、豆类、块根和块茎作物研究和发展区域协调中心理事会第十九届会议，印度尼西亚茂物，11月

地方政府培训和研究机构网在地方政府和其它公共服务组织中采用 ISO 9000 标准培训讲习班，北京，11-12月

超前使用因特网用于人口研究培训讲习班，曼

谷，12月

## 环境和自然资源开发

世界能源评价中的亚洲观点区域磋商，曼谷，1月

亚洲及太平洋环境与发展部长级会议指导委员会第二次会议，日本北九州市，2月

在用水部门间分配水资源区域讲习班，曼谷，2月

中亚国家环境战略管理次区域会议，德黑兰，2月

区域机构间委员会亚洲及太平洋环境与可持续发展小组委员会第十三次会议，曼谷，2月

亚洲及太平洋环境状况专家区域讲习班，曼谷，3月

第六次东北亚环境合作高官会议，汉城，3月

空间应用促进可持续发展区域方案第二阶段空间技术应用开发区域研讨会，曼谷，3月

空间技术应用最低共同方案特设专家组会议，曼谷，3月

2000年亚洲及太平洋环境与发展部长级会议太平洋次区域筹备磋商会议，维拉港，4月

亚洲及太平洋环境状况牵头单位区域讲习班，曼谷，4月

制订一个国家水远景圆桌讲习班：河内，4月；吉隆坡和马尼拉，5月；曼谷，6月

工业能效管理实用培训班：胡志明市，第一阶段，4月，第二阶段，7月

卫星通信应用区域专家组第五次会议，马尼拉，5月

2000年亚洲及太平洋环境与发展部长级会议区域筹备审评会议，曼谷，5月

促进对公众宣传节约用水研讨会，曼谷，5月

空间科学和技术应用区域工作组第五次会议, 堪培拉, 5 月

气象卫星应用和自然灾害监测区域工作组第五次会议, 汉城, 6 月

管理有害废物及其越界移动次区域研讨会, 俄罗斯联邦鄂木斯克, 6 月

2000 年亚洲及太平洋环境与发展部长级会议东南亚次区域筹备协商会议, 马尼拉, 7 月

遥感、地理信息系统和卫星定位区域工作组第六次会议, 德黑兰, 7 月

亚洲及太平洋空间应用促进可持续发展机构间小组委员会第六次会议, 德黑兰, 7 月

区域空间应用促进可持续发展方案政府间协商委员会第六届会议, 德黑兰, 7 月

能源经理培训班, 印度加尔各答: 第一阶段, 8 月; 第二阶段, 9 月

为可持续的能源未来进行战略规划: 政策备选办法、障碍和行动计划特设专家组会议, 曼谷, 9 月

亚洲及太平洋机构间水工作队第四十五次会议, 曼谷, 10 月

亚洲及太平洋可持续发展指标区域讲习班, 曼谷, 10 月

节约用水宣传指南草稿审评和定稿研讨会, 曼谷芭提亚, 11 月

促进有效实施《与荒漠化作斗争公约》亚洲区域讲习班, 曼谷, 11 月

《与荒漠化作斗争公约》亚洲国家牵头单位第三次区域会议, 曼谷, 11 月

能源促进可持续发展高级别区域会议, 印度尼西亚巴厘, 11 月

亚太经社会/气象组织台风委员会第三十三届会议, 中国澳门, 11-12 月

2000 年亚洲海洋颜色遥感培训班, 曼谷, 12 月

亚洲及太平洋 ADEOS-II 号卫星数据利用讲习班, 曼谷, 12 月

### 运输、通信、旅游事业和基础设施发展

曼谷 Rattanakosin 区可持续运输发展国家讲习班, 曼谷, 1 月, 2 月, 3 月

亚太经社会/欧经委会/孟加拉国投资局为公私合作伙伴项目制订谈判纲要会议, 达卡, 2 月

亚太经社会/世界银行公路管理和筹资国家级讲习班, 莫尔斯港, 2 月

通过集装箱专列发展亚欧铁路集装箱运输: 泛亚铁路北部走廊政策级专家组会议, 曼谷, 2 月

亚太经社会/泰国旅游署/世界旅游组织公私营部门在旅游业发展中的伙伴关系亚太研讨会, 曼谷, 3 月

亚太经社会/气象组织沿海和内河导航安全国家级讲习班: 雅加达, 3 月; 达卡, 4 月

大湄公河次区域旅游业部门专家组第十一次会议, 金边, 4 月

船东、托运人和港口三方区域论坛, 汉城, 4 月

亚太经社会/世界银行国际公路管理和建立养护和开发基金讲习班, 河内, 5 月

通过促进对旅游业基础设施的投资扩大旅游业经济收益研讨会, 汉城, 5 月

亚太旅游业教育和培训机构网执行委员会第四次次会议, 中国上海, 5 月, 第五次会议, 新加坡, 11 月

亚洲公路数据库次区域讲习班, 阿拉木图, 6 月

货物转运、多式联运和物流管理次区域教员培训讲习班, 曼谷, 7 月

可持续的旅游业发展国家研讨会: 仰光, 8 月; 中国天津, 10 月

发展货物转运和多式联运国家级讲习班，万象，10月

内陆水运和疏浚国际会议暨展览会，曼谷，11月

二十一世纪城市地方政府面临的运输和通信挑战区域政策研讨会，吉隆坡，11月

方便的公交设施和服务培训讲习班，中国深圳，11月

为推动可持续发展进行运输定价和收费区域研讨会，新德里，12月

亚太经社会区域邮轮航运和旅游业开发研讨会，曼谷，12月

内陆水运基础设施技术开发次区域研讨会，中国昆明，12月

### 统计

亚行/亚太经社会国民核算系列重新制订基准和联系启动讲习班，曼谷，3月

加强东盟国家统计能力统计机构首脑会议，曼谷，4月

性别问题统计区域讲习班，曼谷，5月

环境统计次区域培训讲习班，曼谷，5月

经合发组织/亚太经社会主要经济指标讲习班，曼谷，5月

将不受薪工作纳入国家政策所涉统计方面培训讲习班，曼谷，9月

将受薪和不受薪工作纳入国家政策区域专家组第三次会议，曼谷，9月

经合发组织/亚行/亚太经社会工商趋势调查讲习班，曼谷，11月

统计委员会主席团第六次会议，曼谷，11月

## C. 咨询服务一览表

### 区域经济合作

**柬埔寨：**(a) 评估其国际贸易和外国投资政策的需要；(b) 就加入世贸组织、中国加入世贸组织的影响和对柬埔寨出口的影响举行一次培训研讨会

**库克群岛，**向外事和移民部及私营部门介绍贸易政策问题和库克群岛出口的市场前景

**斐济，**参加利益攸关者讲习班，协助斐济岛贸易和投资局编写电子商务文件

**印度，**就种植部门采用电子商务向政府提供咨询

**马来西亚：**(a) 向设在吉隆坡的马来西亚制造业联合会秘书处介绍情况，介绍目前国际贸易政策动态，特别是中国加入世贸组织及其对马来西亚出口商的影响；(b) 同马来西亚海运研究所探讨关于海运业和国际贸易当前的问题；(c) 在国际贸易和贸易手续简化研讨会上宣读一篇有关全球化、国际贸易和运输的论文

**马尔代夫，**评价现有国内和国际贸易政策环境，并协助贸易、工业和劳工部将贸易政策同多边规则并轨，并提高国家竞争力

**蒙古：**(a) 向各部局官员提供贸易手续简化和电子商务咨询，并就该问题举办两次研讨会；(b) 向蒙古工商会提供贸易政策、贸易促进和政府与非政府商业组织之间协调提供咨询

**缅甸：**(a) 向商业部贸易局和其它有关政府机构官员介绍世贸组织协定、1999年在美国西雅图举行的第三次世贸组织部长会议结果以及发展中国家在今后贸易谈判中的前景等目前的动态；(b) 同商业部官员讨论缅甸出口前景

**尼泊尔：**(a) 就实施联合国各类贸易手续简化项目提供指导、后续行动和咨询；(b) 就如何克服实施困难及汇报进展提供咨询和建议；(c) 参加关于南盟次区域的区域内部和次区域间贸易手续简化国家级讲习班并作出贡献

**巴基斯坦：**(a) 就实施联合国各类贸易手续简化项目提供指导、后续行动和咨询；(b) 就如何

克服实施困难并汇报进展提供咨询和建议；(c) 参加南盟次区域的次区域内部和次区域间贸易手续简化国家级讲习班并作出贡献

**菲律宾：**(a) 向菲律宾贸易和工业部贸易培训中心提供咨询，并在马尼拉、宿务和达沃举办国际贸易发展及其对菲律宾出口的影响和成衣及纺织品的生态标签研讨会；(b) 在贸易培训中心举办的第二次东盟贸易和投资研讨会上就中国加入世贸组织的影响发表讲话

**萨摩亚：**(a) 同贸易、商业和工业部一起审查萨摩亚加入世贸组织的有关问题；(b) 就如何答复外国贸易制度备忘录问题提供咨询；(c) 就目前的贸易政策动态，特别是西雅图世界贸易组织部长会议的结果和在曼谷举行的第十届联合国贸易发展会议结果向该部作一介绍

**泰国，**在出口促进局举办的亚洲发展中国家出口促进培训班上就最近的国际贸易政策动态以及对亚太经社会区域发展中国家的影响发表谈话

#### 发展研究和政策分析

**斐济：**(a) 协助斐济信用社联盟筹备实施中心银行设施；(b) 为 Nasinu 的技术咨询团进行筹备；(c) 同斐济储备银行行长讨论该行的活动和共同感兴趣的问题；(d) 探讨 Nasinu 的公司计划并编写国家发展计划的小额融资章节；(e) 同 Nasinu 市政厅一起制订公司计划；(f) 就制订市政厅战略计划工作队的工作开展后续行动，并评估工作进展

**新喀里多尼亚：**(a) 就实施工商会的五年计划和 Kanak 部落创收活动开发计划开展后续行动；(b) 协助政府的区域合作局秘书长起草新喀里多尼亚的对外政策；(c) 就工商会实施的 Kanak 部落创收活动促进项目采取后续行动

**塔吉克斯坦：**(a) 协助政府筹备并举办第三届中亚特别方案项目工作组会议；(b) 就筹备和举行工作组第四次会议向政府提供咨询

**瓦努阿图：**(a) 制订瓦努阿图金融业务委员会的公司计划，其中包括编写一份问卷调查；(b) 向理事会、工作人员和本地对口伙伴介绍调查

情况；(c) 同总经理一起制订行动计划

#### 社会发展

**斐济，**审查社会发展计划并支助区域青年领袖精神讲习班

**尼泊尔，**协助国家计划委员会编写有关国家承诺的进度报告，以提交 2000 年 6 月在日内瓦举行的世界社会发展首脑会议承诺五年审查

**巴基斯坦，**协助西北边缘省政府的规划、环境和开发局将减少贫困指标融入多部门区域发展项目

**菲律宾：**(a) 设计在马尼拉 Bacolod 举行一次培训班，使菲律宾副省长联盟和省立法委员能够颁布政策和适当法令，以推动扶贫；(b) 协助社会福利和发展部制定性别和发展框架，并展示如何将其运用于评价为处境不利妇女实施的劳动生产率、技能和能力建设项目；(c) 作为专题主讲人参加菲律宾社会安全网国家讲习班

**萨摩亚：**(a) 完成青年状况报告，并协助制订青年政策；(b) 协助实施国家青年政策，并支助青年、体育和文化部的公司规划；(c) 审查该部的规划体系，审查其与国家规划体系的联系，并就国家青年政策提供咨询

**泰国，**就社会融合和妇女领导人将反贫困议程在地方管理中主流化交流专门知识

**图瓦卢：**(a) 审查社会福利政策第二稿；(b) 与社区事务部探讨，审查社会福利政策问题和立法

**瓦努阿图：**(a) 就如何实施公司计划并阐述选派瓦努阿图妇女参与政治活动向瓦努阿图国家妇女委员会提供咨询；(b) 就非正规教育计划的制订提供咨询；(c) 完成治理讲习班报告；(d) 向派驻瓦努阿图的国际残疾人代表团提供支助；(e) 应青年和体育部的要求协助瓦努阿图部长理事会提交该国青年政策报告

#### 环境与自然资源开发

**柬埔寨：**(a) 就 Kirirom 水电项目的环境影响评

估及其实施协定向工业、矿产和能源部提供咨询；(b) 协助环境部初步评估柬埔寨尚未批准的区域和国际性环境条约和公约的影响，并就批准这些公约提出建议；(c) 就如何有效实施已批准的公约和协定提出建议

**中国**，在防洪工程和战略领域向南京水文和水资源研究所提供咨询

**库克群岛**，就起草 2000 年环境法向政府环境局提供咨询

**朝鲜民主主义人民共和国**：(a) 就洁净煤炭技术向土地和环境保护部提供咨询，并举办关于这种技术的为期两天的国家级讲习班；(b) 就水资源管理的世界趋势和河流水坝建设的环境影响预测向科学院提供咨询

**印度**，就实施 ISO 14000 系列标准和编写各行业自愿遵守环境指南向环境和森林部提供咨询

**印度尼西亚**，就制订促进采矿业的短期、中期和长期计划向地质和矿产总局提供咨询

**老挝人民民主共和国**：(a) 就水资源政策和管制向国家水资源协调委员会提供咨询；(b) 就矿产立法的实施细则和条例提供咨询

**蒙古**：(a) 就矿产政策和矿产经济学提供咨询；(b) 就审查乌兰巴托固体废物管理系统向自然和环境部提供咨询，并提议私营部门参与固体废物管理

**缅甸**：(a) 就成立主要河流水质监测站向运输部气象水文局提供咨询；(b) 就审查报告草稿、举办一次会议和完成环境状况报告草稿向国家环境事务委员会提供咨询；(c) 向该局提供水质监测咨询

**巴基斯坦**，就解决紧要水问题的方式方法向 Quetta 省 Baluchistan 环境保护局规划和发展司提供咨询，并作为咨询专家参加地下水采集和重灌培训讲习班

**菲律宾**，就水资源政策和法规向国家水资源委员会提供咨询

**斯里兰卡**，协助政府审查国家环境行动计划，并提出改进建议

**泰国**，审查曼谷污水和暴雨水排水项目目前的状况，并就在曼谷采用未经处理的污水和暴雨水的专门排水体系的可行性向曼谷市政局提供咨询

## 统计

**伊朗伊斯兰共和国**，向伊朗中央银行提供实施 1993 年版国民核算体系咨询

**哈萨克斯坦**，在转向新的经济活动分类系统时就商品流动、财政帐户和重新计算动态系列提供咨询

**马尔代夫**，就 1993 年版国民核算体系提供咨询服务

**密克罗尼西亚联邦**，培训参与汇编国民帐户的工作人员，并对这类汇编进行审查，特别强调数据资源和方法

**蒙古**：(a) 就实施 1993 年版国民核算体系提供咨询；(b) 作为咨询专家参加使用时间调查和无报酬工作估值研讨会

**尼泊尔**，就调整基数和连接国民帐户系列提供咨询，并协助制订汇编季节性国内生产总值的活动，完成向 1993 年版国民核算体系移植的工作方案

**巴基斯坦**，就实施 1993 年版国民核算体系提供咨询，并就编制季节性和区域性国内总产值和卫星帐户制定活动

**巴布亚新几内亚**，审查目前汇编国民帐户统计的状况，并确定改进并移植到 1993 年版国民核算体系的框架

**菲律宾**：(a) 就估算国民帐户数量衡量的变化以及汇编区域帐户提供咨询；(b) 审查部门帐户并采用 1993 年版国民核算体系的连锁物量指数估算不变价格

**斯里兰卡**，就 1993 年版国民核算体系进行咨询

泰国,就汇编金融和政府部门帐户以及估算金融  
内部调解服务提供咨询

越南,就汇编机构帐户、季节性国内总产值和区  
域帐户向统计局提供咨询

## 亚洲及太平洋经济社会委员会的职权范围

本职权范围经经济及社会理事会第四届会议通过，后又经理事会历届会议加以修正，并依大会各项决议予以修订。

经济及社会理事会，

审议了大会 1946 年 12 月 11 日第 46(I)号决议，在该决议内，大会“建议为予各战灾国家以有效之援助起见，经济及社会理事会于其下届会议时对……亚洲及远东经济委员会之成立应予迅速有利之考虑”，

注意到战灾区域经济复兴临时小组委员会亚洲及远东工作小组的报告，

成立亚洲及太平洋经济社会委员会，其职权范围如下：

1. 亚洲及太平洋经济社会委员会在联合国政策范围以内行事，并接受理事会的全面监督，除未经一国政府同意而不得对该国采取行动外，应：

(a) 发动并参加各项措施，俾以一致行动，促进亚洲及太平洋地区的经济复兴与发展，提高亚洲及太平洋经济活动的水平，维持并加强这些地区之间以及这些地区同世界其他国家之间的经济关系；

(b) 对亚洲及太平洋地区的领土内的经济及技术问题和发 展情况，进行或发起亚太经社会认为适当的调查与研究；

(c) 进行或发起亚太经社会认为适当的经济、技术及统计情报的搜集、评价及传播；

(d) 在其秘书处可以得到的资源范围内，办理本区域各国所欲获得的咨询服务，只要此种服务不与专门机构或联合国有关机构所提供的服务相重叠；

(e) 应经济及社会理事会请求，帮助理事会履行其在本区域内关于任何经济问题，包括技术援助领域的问题在内的职能；

(f) 在履行上述职能时，视情况适宜，处理经济发展的社会方面以及经济与社会因素间的相互关系。

2. 第 1 段所称的亚洲及太平洋地区的领土应包括阿富汗、美属萨摩亚、亚美尼亚、澳大利亚、阿塞拜疆、孟加拉国、不丹、文莱达鲁萨兰国、柬埔寨、中国、库克群岛、斐济、法属波利尼西亚、格鲁吉亚、关岛、中国香港、印度、印度尼西亚、伊朗伊斯兰共和国、日本、哈萨克斯坦、基里巴斯、朝鲜、吉尔吉斯斯坦、老挝人民民主共和国、中国澳门、马来西亚、马尔代夫、马绍尔群岛、密克罗尼西亚联邦、蒙古、缅甸、瑙鲁、尼泊尔、新喀里多尼亚、新西兰、纽埃、北马里亚纳群岛、巴基斯坦、帕劳、巴布亚新几内亚、菲律宾、俄罗斯联邦、萨摩亚、新加坡、所罗门群岛、斯里兰卡、塔吉克斯坦、泰国、汤加、土耳其、土库曼斯坦、图瓦卢、乌兹别克斯坦、瓦努阿图、越南。

3. 亚太经社会的成员为：阿富汗、亚美尼亚、澳大利亚、阿塞拜疆、孟加拉国、不丹、文莱达鲁萨兰国、柬埔寨、中国、朝鲜民主主义人民共和国、斐济、法国、格鲁吉亚、印度、印度尼西亚、伊朗伊斯兰共和国、日本、哈萨克斯坦、基里巴斯、帕劳、吉尔吉斯斯坦、老挝人民民主共和国、马来西亚、马尔代夫、马绍尔群岛、密克罗尼西亚联邦、蒙古、缅甸、瑙鲁、尼泊尔、荷兰、新西兰、巴基斯坦、帕劳、巴布亚新几内亚、菲律宾、大韩民国、俄罗斯联邦、萨摩亚、新加坡、所罗门群岛、斯里兰卡、塔吉克斯坦、泰国、汤加、土耳其、土库曼斯坦、图瓦卢、大不列颠及北爱尔兰联合王国、美利坚合众国、乌兹别克斯坦、瓦努阿图和越南，但今后本区域内任何国家成为联合国会员国时应即吸收为亚太经社会成员。

4. 准成员包括美属萨摩亚、库克群岛、北马里亚纳群岛、法属波利尼西亚、关岛、中国香港、中国澳门、新喀里多尼亚、纽埃、北马里亚纳群岛。

5. 第 2 段所规定亚太经社会地域范围内任何领土、任何一部分或一群领土，经负责该领土、该一部分或一群领土国际关系的成员向经社会提

出申请，应准其加入为亚太经社会的准成员。倘该领土、该一部分或一群领土已自负国际关系责任，则在它自己向亚太经社会提出申请时，得准其加入为亚太经社会的准成员。

6. 准成员代表有权参加亚太经社会一切会议，无论其为亚太经社会会议或全体委员会会议，但无表决权。

7. 准成员代表有资格被选派为亚太经社会所设任何委员会或其他附属机构的成员，并在此种机构中有表决权及担任职务的资格。

8. 亚太经社会有权就其职权范围内的任何事项，直接向各有关成员和准成员政府、以协商资格被接纳的政府、及各有关专门机构，提出建议。亚太经社会任何有关其活动的提案若对全世界经济有重大影响者，应先提请理事会审议。

9. 亚太经社会应邀请非亚太经社会成员的任何联合国会员国以协商资格参加审议与该非成员有特别关系的事项。

10. 亚太经社会依照经济及社会理事会惯例，应邀请专门机构的代表，并可邀请任何政府间组织的代表，以协商资格参加审议与该机构或组织有特别关系的任何事项。

11. 亚太经社会应依照经济及社会理事会为与非政府组织协商的目的所核定的，载于理事会第1296(XLIV)号决议的原则，作出安排，与业经理事

会授予协商地位的非政府组织协商。

12. 亚太经社会应采取措施，切实与联合国其他机构及专门机构保持必要的联系。亚太经社会应依照经济及社会理事会及大会的决议和指示同其他区域经济委员会建立适当的联系和合作。

13. 亚太经社会经与在相同的一般领域内进行活动的专门机构商讨并经理事会核准后，可以设立其认为适当的附属机构，以利其职责的履行。

14. 亚太经社会应自行制定其议事规则，包括选择其主席的方法在内。

15. 亚太经社会应每年就亚太经社会及其附属机构的活动和计划向理事会提出全面报告。

16. 亚太经社会的行政预算，由联合国经费项下支付。

17. 亚太经社会的工作人员由联合国秘书长委派，为联合国秘书处的一部分。

18. 亚太经社会总部设在泰国曼谷。

19. 理事会应经常对亚太经社会的工作加以特别审查。

## 亚洲及太平洋经济社会委员会议事规则

本议事规则于亚太经社会第一届会议拟订,经第二届会议认可和通过并经其后各届会议修正。

### 第一章

#### 会议

##### 第一条

亚太经社会举行各届会议的日期和地点,适用下列原则:

(a) 亚太经社会应于每届会议同秘书长协商后建议下一届会议的日期和地点,但须得到经济及社会理事会的核可。亚太经社会也应于执行秘书接到理事会请求召开一届会议的通知后 45 天内举行会议。遇此情况,秘书长应同亚太经社会主席协商,确定该届会议地点。

(b) 遇特殊情况,各届会议的日期和地点可由秘书长同亚太经社会主席和理事会的会议日程临时委员会协商后加以更改。应亚太经社会过半数成员的请求,秘书长同亚太经社会主席和理事会的会议日程临时委员会协商后,也可更改各届会议的日期和地点。

(c) 各届会议通常应在联合国在亚洲及太平洋地区的办事处举行。但亚太经社会亦可建议某一届会议在其他地点举行。

##### 第二条

执行秘书至迟应于一届会议开始前 42 天将该届会议开幕日期的通知,连同临时议程和临时议程上每一个项目的有关基本文件各一式 3 份一并发送。发送办法和第四十九条规定的办法相同。

##### 第三条

亚太经社会应邀请非亚太经社会成员的任何联合国会员国以协商资格参加审议与该会员国特别有关的事项。

### 第二章

#### 议程

##### 第四条

每一届会议的临时议程应由执行秘书同主席协商草拟。

##### 第五条

任何一届会议的临时议程应包括:

(a) 亚太经社会以前各届会议产生的项目;

(b) 经济及社会理事会提议列入的项目;

(c) 亚太经社会任何成员或准成员提议列入的项目;

(d) 专门机构按照联合国和专门机构缔结的关系协定提议列入的项目;

(e) 一般咨询地位的非政府组织提议列入的项目,但需遵守第六条的规定;

(f) 主席或执行秘书认为应该列入的项目。

##### 第六条

一般咨询地位的非政府组织可就其主管范围内的事项提出项目请求列入亚太经社会的临时议程,但须遵守下列条件:

(a) 凡欲提出这种项目的组织至迟须于一届会议开始前 63 天通知执行秘书,并在正式提出项目前对执行秘书可能提出的任何意见加以适当考虑。

(b) 此项提议至迟应在一届会议开始前 49 天连同有关的基础文件正式提出,经出席并参加表决人数的三分之二多数通过后,列入亚太经社会的议程。

## 第七 条

每一届会议临时议程的第一个项目应为通过议程。

## 第八 条

亚太经社会可以随时修正议程。

## 第 三 章

### 代表和全权证书

## 第九 条

每一成员应任命代表一人出席亚太经社会。

## 第十 条

代表可由副代表及顾问若干人随同出席亚太经社会的各届会议;代表缺席时,可由一名副代表替代。

## 第十 一条

任命出席亚太经社会的每一代表的全权证书和所指派副代表的名单应立即送交执行秘书。

## 第十二 条

主席和两位副主席应审查全权证书,并向亚太经社会提出报告。

## 第 四 章

### 主 席 团

## 第十三 条

亚太经社会应在每年第一次会议时从它的代表中选举主席一人和副主席两人,称为第一和第二副主席,他们的任期应至继任人选出时为止。主席和副主席可连选连任。

## 第十四 条

主席因故不能出席某次会议,或某次会议的一部分时,应指定一位副主席代行主席职务。

## 第十五 条

主席不再是亚太经社会成员的代表或丧失执行职务的能力时,第一副主席应在其未了的任期内担任主席。如第一副主席亦不再是亚太经社会成员的代表或丧失执行职务的能力时,第二副主席应在其未了的任期内担任主席。

## 第十六 条

副主席代理主席时,拥有主席的权力和职责。

## 第十七 条

主席或副主席代理主席时,应即以主席的资格参加亚太经社会会议,而不代表任命他为代表的成员。亚太经社会应接纳一个副代表代表该成员出席亚太经社会会议,并行使表决权。

## 第 五 章

### 秘 书 处

## 第十八 条

执行秘书于亚太经社会和它的小组委员会、其它附属机构和委员会的所有会议上以执行秘书的资格执行职务。执行秘书可指定另一工作人员在任何会议上代表他执行职务。

## 第十九 条

执行秘书或他的代表可在任何会议上对所审议的任何问题以口头或书面方式陈述意见。

## 第二十 条

秘书长提供的亚太经社会、各小组委员会及任何其他附属机构和委员会所需的工作人员由执行秘书领导。

## 第二十一 条

执行秘书应负责为各次会议作出必要的安排。

## 第二十二 条

执行秘书于执行职务时,代表秘书长。

### 第二十三条

在亚太经社会通过涉及联合国经费支出的新提案以前,执行秘书应就新提案所涉费用中不能由秘书处现有资源支付的部分编制概算分发给各成员。主席负有责任提请各成员注意此项概算,并于提案获得通过以前,请各成员加以讨论。

## 第六章

### 会议的掌握

#### 第二十四条

亚太经社会以过半数成员为法定人数。

#### 第二十五条

主席除行使本规则其他各条所赋予的权力外,应宣布亚太经社会每次会议的开会和散会、主持讨论、确保本规则的遵守、准许发言、把问题付诸表决并宣布决定。如发言者的言论与所讨论的议题无关,主席可以敦促他遵守规则。

#### 第二十六条

代表可在讨论任何事项时,提出程序问题。遇此情况,主席应立即宣布裁决。如有代表表示异议,主席应立即将其裁决提请亚太经社会作出决定;主席的裁决除被推翻,仍应有效。

#### 第二十七条

代表可在讨论任何事项时,提出暂停辩论的动议。此项动议应受到优先处理。除原动议人外,应准许一名代表发表赞成意见,另一名代表发表反对意见。

#### 第二十八条

代表可随时提出结束辩论的动议而不论是否已有其他代表要求发言。主席应允许至多两名反对结束辩论的代表发言。

#### 第二十九条

主席应征询亚太经社会关于结束辩论的动议的意见。如亚太经社会赞成结束,主席应立即宣布辩论结束。

### 第三十条

亚太经社会可限制每一发言者的发言时间。

#### 第三十一条

决议草案、实质性修正案或动议应以书面提出,送交执行秘书。除非亚太经社会另有决定,执行秘书至迟应在讨论及表决上述草案、修正案或动议前 24 小时,将副本散发给所有代表。

#### 第三十二条

经任何成员提出请求,任何发言者所提出的动议及其修正案应以书面送交主席;主席应在另请其他发言者发言以前,和在即将进行表决此项动议或修正案以前,将其宣读。主席可指示将任何动议或修正案于表决以前分发给出席会议的成员。

对结束辩论或休会等正式动议不能应用本条。

#### 第三十三条

除非亚太经社会另有决定,主要动议和决议案应按照提出的先后次序付诸表决。

#### 第三十四条

当修正案对原提案作修改或增删时,这项修正案应先付诸表决,如被通过,即将修正后的提案提付表决。

#### 第三十五条

对某项提案如有两个或两个以上修正案时,亚太经社会应先就实质内容距离原提案最远的修正案进行表决;然后如有必要再就次远的修正案进行表决,以此类推,直至所有修正案均经付诸表决为止。

#### 第三十六条

经代表请求,亚太经社会可决定将一项动议或决议分成若干部分付诸表决。然后再将依次表决后所得文本的全部提付表决。

## 第七章

### 表 决

#### 第三十七条

亚太经社会每一成员应有一票表决权。

#### 第三十八条

除第六条(b)项另有规定外,亚太经社会的决定应由出席并参加表决的成员过半数作出。

#### 第三十九条

亚太经社会未获得一国政府的同意,不得就与该国有关的事采取行动。

#### 第四十条

亚太经社会通常用举手方式进行表决。如任何代表请求进行唱名表决,则唱名表决应按成员名称英文字母的次序进行。

#### 第四十一条

一切选举均应以无记名投票决定。

#### 第四十二条

就选举以外的事项进行表决时,如赞成和反对的票数相等,应于下一次会议进行第二次表决。如第二次表决结果赞成和反对的票数仍然相等,该提案应视为已被否决。

#### 第四十三条

开始表决后,除为了与表决的实际进行有关的程序问题外,任何代表不得打断表决的程序。如主席认为必要,可准许成员在表决开始前或表决结束后作简短发言,但仅以解释投票为限。

## 第八章

### 语 文

#### 第四十四条

中文、英文、法文和俄文为亚太经社会的工作语文。

#### 第四十五条

以一种工作语文所作的发言,应口译成其他工作语文。

## 第九章

### 记 录

#### 第四十六条

亚太经社会会议简要记录应由秘书处制务。这些记录应尽速送交各成员的代表和参与有关会议的任何其他政府机构或组织的代表。各该代表如对简要记录有任何更改,应于该项记录分发后72小时内通知秘书处。对于这些更正如有异议,应提请主席作最后决定。

#### 第四十七条

公开会议简要记录的更正本应尽速依照联合国惯例分发。分发对象应包括第一类、第二类和列在名册上的非政府组织,于适当情况下并应分发各协商成员。

#### 第四十八条

非公开会议简要记录的更正本应尽速分送亚太经社会各成员、参与有关会议的任何协商成员和各专门机构。如经亚太经社会决定,此项文件应立即分送联合国所有会员国。

#### 第四十九条

亚太经社会及其小组委员会或其他附属机构及其委员会所作的一切报告、决议、建议和其他正式决定的全文应尽速送达亚太经社会各成员、各有关协商成员、联合国所有其他会员国、各专门机构、及第一类、第二类和列在名册上的非政府组织。

## 第十章

### 会议的公开举行

#### 第五十条

亚太经社会会议通常应公开举行。亚太经社会可决定某次或某几次会议应非公开举行。

## 第十一章

### 与各专门机构及国际原子能机构的协商

#### 第五十一条

1. 提议列入一届会议临时议程的项目中建议由联合国举办的新活动如与一个或一个以上专门机构或国际原子能机构直接关切的事项有关,应由执行秘书和有关机构协商,并就促成协调利用有关机构资源的方法向亚太经社会提出报告。

2. 在会议过程中建议联合国举办的新活动如与一个或一个以上专门机构或国际原子能机构直接关切的事项有关时,应由执行秘书尽可能与参加会议的其他有关机构代表协商后,提请会议注意该建议所涉及的那些问题。

3. 亚太经社会就上述建议作成决定前,应查明是否已与有关机构进行充分协商。

## 第十二章

### 与非政府组织的关系

#### 第五十二条

第一类和第二类非政府组织可指派正式授权的代表以观察员身份列席亚太经社会的公开会议。列在名册上的非政府组织可指派代表列席与其职权范围内的事项有关的会议。

#### 第五十三条

第一类和第二类组织可就其有特别权限的事项对亚太经社会或其附属机构的工作提出书面意见。此种书面意见除了已过时无用一例如涉及已经处理的事项一和已经以他种方式分发亚太经社会或其附属机构成员和准成员者外,应由执行秘书分发亚太经社会成员和准成员。

#### 第五十四条

前条所称书面意见的提出和分发,应依下列条件:

- (a) 书面意见应以一种正式语文提出;
- (b) 书面意见应及早提出,使执行秘书得在分

发前有充分时间与该组织进行适当的协商;

(c) 该组织正式提出最后书面意见前,应适当考虑执行秘书在协商过程中所表示的意见;

(d) 第一类组织所提书面意见,如不超过二千字,应全文分发。超过二千字时,该组织应提送摘要分发,或供给足够份数的各种工作语文的全文供分发。但经社会或其附属机构之一特别请求时,也可全文分发;

(e) 第二类组织所提书面意见,如不超过一千五百字,应全文分发。超过一千五百字时,该组织应提送摘要分发,或供给足够份数的各种工作语文的全文供分发。但经亚太经社会或其他附属机构特别请求时,也可全文分发;

(f) 执行秘书与主席或亚太经社会协商后,可邀请列在名册上的组织提送书面意见。上列(a)、(b)、(c)和(e)段各项规定,适用于这种书面意见;

(g) 不论书面意见或摘要,都由执行秘书以工作语文分发;经亚太经社会成员或准成员请求时,也可用任何正式语文分发。

#### 第五十五条

(a) 亚太经社会及其附属机构可直接或通过为此目的而设立的一个或几个委员会与第一类或第二类非政府组织进行协商。任何情况下,这种协商均可经该组织的请求而予以安排。

(b) 经执行秘书建议并经亚太经社会或其附属机构之一请求,列在名册上的非政府组织也可向亚太经社会或其附属机构陈述意见。

#### 第五十六条

除第二十三条的规定外,亚太经社会可建议在某一方面有特别职权的非政府组织为亚太经社会从事特殊研究或调查,或编制特定文件。第五十四条(d)项和(e)项的限制对本条不适用。

## 第十三章

### 小组委员会、其他附属机构和委员会

#### 第五十七条

亚太经社会与从事同类职务的专门机构商讨并获得经济及社会理事会核准后,可设立其认为履行其职能所必要的经常执行职务的小组委员会或其他附属机构,并明白规定各该小组委员会和附属机构的权限和组成。亚太经社会可授权这种小组委员会和附属机构享有为有效履行所负技术责任所必要的自主。

#### 第五十八条

亚太经社会可设立其认为有必要的委员会和小组委员会协助它执行任务。

#### 第五十九条

除亚太经社会另有决定外,小组委员会或其他附属机构及各种委员会、各种小组委员会和工作小组应自行制定其议事规则。

## 第十四章

### 报 告

#### 第六十条

亚太经社会每年应向经济及社会理事会提出一次全面报告,详细叙述亚太经社会及其附属机构的活动与计划。

## 第十五章

### 修正与暂停适用

#### 第六十一条

亚太经社会可修正或暂停适用本议事规则的任何条款,但以所建议的修正或暂停适用并非企图取消经济及社会理事会所订的职权范围为条件。





